2026/249

30.1.2026

NÕUKOGU MÄÄRUS (EL) 2026/249,

26. jaanuar 2026,

millega määratakse 2026., 2027. ja 2028. aastaks kindlaks teatavate kalavarude püügi võimalused, mida kohaldatakse liidu vetes ja liidu kalalaevade suhtes teatavates vetes väljaspool liitu ning millega muudetakse määrust (EL) 2025/202

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artikli 43 lõiget 3,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

(1) Nõukogu võtab vastu püügivõimaluste kehtestamise ja eraldamise meetmed, sealhulgas määrab asjakohasel juhul kindlaks teatavad püügivõimalustega funktsionaalselt seotud tingimused. Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) nr 1380/2013 ([1]) artikli 16 lõike 4 kohaselt tuleb kalapüügivõimalused kindlaks määrata kooskõlas sama määruse artikli 2 lõike 2 kohaste ühise kalanduspoliitika (ÜKP) eesmärkidega. Kalapüügivõimalused tuleb samuti kindlaks määrata Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruste (EL) 2018/973 ([2]) ja (EL) 2019/472 ([3]) nõuetele, millega kehtestatakse teatavate Põhjameres ja Atlandi ookeani läänepiirkonna vetes püütavate kalavarude majandamise ja nende varude püügi mitmeaastased kavad. Kooskõlas määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 16 lõikega 1 tuleb kalapüügivõimalused eraldada liikmesriikidele selliselt, et iga kalavaru või püügiviisi puhul oleks tagatud iga liikmesriigi püügitegevuse suhteline stabiilsus.

(2) Kooskõlas määruse (EL) nr 1380/2013 artikliga 3 tuleks lubatud kogupüük (TAC) kehtestada parimate kättesaadavate teaduslike nõuannete põhjal, lähtudes pikaajalisest perspektiivist, võttes arvesse piirkondlikku eripära ning pidades silmas arvamusi, mida sidusrühmad on konsulteerimise käigus väljendanud.

(3) Vastavalt määruse (EL) nr 1380/2013 artiklile 15 on alates 1. jaanuarist 2019 kohaldatud lossimiskohustust kõikide kalavarude puhul, mille suhtes kohaldatakse püügi piirnorme, kuid lubatud on ka teatavad erandid. Tuginedes liikmesriikide esitatud ühistele soovitustele ning kooskõlas määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõikega 3 võttis komisjon vastu delegeeritud määrused (EL) 2023/2459 ([4]) ja (EL) 2023/2623 ([5]), milles sätestatakse teatava püügitegevuse suhtes kohaldatava lossimiskohustuse täitmise üksikasjad.

([1]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 11. detsembri 2013. aasta määrus (EL) nr 1380/2013 ühise kalanduspoliitika kohta, millega muudetakse nõukogu määruseid (EÜ) nr 1954/2003 ja (EÜ) nr 1224/2009 ning millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrused (EÜ) nr 2371/2002 ja (EÜ) nr 639/2004 ning nõukogu otsus 2004/585/EÜ (ELT L 354, 28.12.2013, lk 22, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2013/1380/oj).

([2]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 4. juuli 2018. aasta määrus (EL) 2018/973, millega kehtestatakse Põhjamere põhjalähedaste kalavarude ja nende varude püügi mitmeaastane kava, täpsustatakse Põhjamerel kehtiva lossimiskohustuse täitmise üksikasjad ning tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrused (EÜ) nr 676/2007 ja (EÜ) nr 1342/2008 (ELT L 179, 16.7.2018, lk 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/973/oj).

([3]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 19. märtsi 2019. aasta määrus (EL) 2019/472, millega kehtestatakse läänepiirkonna vetes ja sellega piirnevates vetes püütavate kalavarude majandamise ja nende kalavarude püügi mitmeaastane kava ning millega muudetakse määrusi (EL) 2016/1139 ja (EL) 2018/973 ning tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrused (EÜ) nr 811/2004, (EÜ) nr 2166/2005, (EÜ) nr 388/2006, (EÜ) nr 509/2007 ja (EÜ) nr 1300/2008 (ELT L 83, 25.3.2019, lk 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/472/oj).

([4]) Komisjoni 22. augusti 2023. aasta delegeeritud määrus (EL) 2023/2459, millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EL) 2018/973, määrates kindlaks läänepiirkonna vete teatavatel püügialadel kehtiva lossimiskohustuse üksikasjad ajavahemikuks 2024–2027 (ELT L, 2023/2459, 6.11.2023, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2023/2459/oj).

([5]) Komisjoni 22. augusti 2023. aasta delegeeritud määrus (EL) 2023/2623, millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EL) 2019/472, määrates kindlaks läänepiirkonna vete teatavatel püügialadel kehtiva lossimiskohustuse üksikasjad ajavahemikuks 2024–2027 (ELT L, 2023/2623, 22.11.2023, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2023/2623/oj).

(4) Selliste kalavarude püügi võimaluste puhul, mille suhtes kohaldatakse lossimiskohustust, tuleks arvesse võtta asjaolu, et tagasiheide ei ole enam põhimõtteliselt lubatud. Seepärast peaksid püügivõimalused tuginema Rahvusvahelise Mereuurimise Nõukogu (ICES) teaduslikul nõuandel põhineval kogupüügi näitajal, kui see on olemas. Kogused, mida võib erandina lossimiskohustusest endiselt tagasi heita, tuleks maha arvata kõnealusel nõuandel põhinevast kogupüügi näitajast. Veelgi enam, kui ICES annab kalavarude kohta üksnes lossimisalase nõuande, tuleks püügivõimalused kehtestada nimetatud nõuande põhjal.

(5) Määrusega (EL) 2018/973 ja (EL) 2019/472 kehtestatud mitmeaastastes kavades on sätestatud eesmärgid ja meetmed nende kavadega hõlmatud varude pikaajaliseks majandamiseks. Määruse (EL) 2018/973 artikli 1 lõikes 1 ja määruse (EL) 2019/472 artikli 1 lõikes 1 loetletud kalavarude (edaspidi „sihtvarud“) püügi võimalused tuleks kindlaks määrata kooskõlas maksimaalset jätkusuutlikku saagikust tagava kalastussuremuse väärtuste vahemikega („F_{MSY}-vahemikud“) või sellest madalamal tasemel ning, kui see on asjakohane, kooskõlas kõnealustes määrustes sätestatud biomassi kaitsemeetmetega. F_{MSY}-vahemikud määratakse kindlaks vastavates ICESi nõuannetes. Selliste sihtvarude püügi võimalused, mille F_{MSY}-vahemikke ei ole võimalik kindlaks määrata, ning samuti määruse (EL) 2018/973 artikli 1 lõikes 4 ja määruse (EL) 2019/472 artikli 1 lõikes 4 osutatud varude (edaspidi „kaaspüügi varud“) püügi võimalused tuleks kindlaks määrata kooskõlas määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 2 lõikes 2 sätestatud eesmärkidega või, kui piisavad teadusandmed ei ole kättesaadavad, kooskõlas ettevaatusprintsiibil põhineval lähenemisviisiga kalavarude majandamisele, nagu see on määratletud määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 4 lõike 1 punktis 8.

(6) Määruse (EL) 2018/973 artikli 4 lõike 6 ja määruse (EL) 2019/472 artikli 4 lõike 7 kohaselt tuleks sihtvarude püügi võimaluste kindlaksmääramisel tagada, et tõenäosus, et kudekarja biomass langeb allapoole biomassi piirangu piirväärtust (B_{lim}), oleks alla 5 % ([6]).

(7) Kooskõlas määruse (EL) 2018/973 artikliga 7 ja määruse (EL) 2019/472 artikliga 8 tuleb juhul, kui teaduslikest nõuannetest nähtub, et mis tahes sihtvaru kudekarja biomass on alla MSY $B_{trigger}$ ([7]) väärtust, võtta parandusmeetmeid. Eeskätt tuleks püügivõimalused määrata kindlaks tasemel, mis vastab proportsionaalselt vähendatud kalastussuremuse piirväärtusele, et võtta arvesse biomassi vähenemist. Kui teaduslikest nõuannetest nähtub, et mis tahes sihtvaru kudekarja biomass on alla B_{lim} väärtust, tuleb võtta täiendavaid parandusmeetmeid, et tagada kalavaru kiire taastumine tasemele, mis ületab maksimaalset jätkusuutlikku saagikust tagavat taset. Eelkõige võivad kõnealused parandusmeetmed hõlmata asjaomase kalavaru sihtpüügi peatamist ning püügivõimaluste piisavat vähendamist selliste kalavarude või muude kalavarude puhul.

(8) On teatavaid kalavarusid, mille puhul ICES soovitab nullpüüki või madalat püügitaset või mille puhul ICES prognoosib, et alla 5 %-list tõenäosust, et nende varude biomass langeb allapoole piirväärtust B_{lim} saaks saavutada ainult madala püügitaseme korral, saaks saavutada ainult nullpüügi korral või et seda ei ole võimalik saavutada isegi nullpüügiga. Kui aga lubatud kogupüügid kehtestataks sellistel tasemetel, võib kohustus lossida kogu saak, sealhulgas kõnealustest varudest segapüügi käigus kaaspüügina saadud saak, põhjustada ühe või mitme kalalaeva püügitegevuse lõppemise, kuigi neil võib veel olla kvoote teiste liikide jaoks, ning see võib viia teatavate püügipiirkondade enneaegse sulgemiseni. Vastavalt määruse (EL) 2018/973 artikli 5 lõikele 3, määruse (EL) 2019/472 artikli 5 lõikele 3 ja määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 16 lõikele 4 koostoimes määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 2 lõikega 1 ja artikli 2 lõike 5 punktidega c ja f ning selleks et saavutada tasakaal selle vahel, et jätkata segapüüki, arvestades mittejätkamise võimalikku ränka sotsiaal-majanduslikku mõju, ning selle vahel, et vaja on saavutada kõnealuste kalavarude hea bioloogiline seisund, arvestades seejuures, et segapüügi puhul on raske korraga püüda kõiki varusid maksimaalse jätkusuutliku saagikuse tasemel, on asjakohane kehtestada kõnealuste kalavarude jaoks konkreetne kaaspüügi lubatud kogupüük. Kõnealused kaaspüügi lubatud kogupüügid tuleks kehtestada tasemel, mis hoiaks ära olukorra, et kalalaevadel, millel on endiselt sihtliikide kvoot, ei oleks enam kvooti kaaspüügina püütavate varude jaoks ja püügipiirkonnad tuleks enneaegse sulgeda ning see võiks põhjustada lühiajaliselt tõsiseid sotsiaal-majanduslikke probleeme. Samal ajal peaksid kaaspüügi lubatud kogupüügid tagama asjaomaste varude kaitse olukorras, kus kalavarude kaitseta jätmine tooks kaasa tõsised pikaajalised keskkonna- ja sotsiaal-majanduslikud probleemid ning nendega seotud lühiajalised sotsiaal-majanduslikud probleemid. Kõnealused kaaspüügi lubatud kogupüügid tuleks samuti kehtestada tasemel, mis põhineb konkreetsetel, usaldusväärsetel ja kontrollitavatel tõenditel võimaliku enneaegse püügikeelu, võimaliku lühiajalise sotsiaal-majandusliku mõju ja pikaajalise keskkonnamõju kohta. Selleks et vähendada nende kalavarude püüki, mille puhul on kehtestatud kaaspüügi lubatud kogupüük, tuleks püügipiirkondades, kus toimub segapüügi käigus kõnealuste kalavarude kaaspüük, kehtestada püügivõimalused tasemel, mis aitab ohustatud varude biomassil taastuda kestliku tasemeni.

([6]) B_{lim} on biomassi piirangu piirväärtus, millest allpool võib kalavaru paljunemisvõime väheneda.
([7]) MSY $B_{trigger}$ on biomassi piirväärtus, millest madalama väärtuse korral tuleb võtta majandamismeetmeid, et kalavaru saavutaks taas pikas perspektiivis maksimaalset jätkusuutlikku saagikust tagavast tasemest kõrgema taseme.

(9) Selleks et tagada võimalikult suures ulatuses püügivõimaluste kasutamine segapüügi korral kooskõlas määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 16 lõikega 2, on asjakohane luua kvootide vahetamiseks kvoodireserv liikmesriikide jaoks. Selline kvootide vahetamise reserv annaks liikmesriikide käsutusse teatavate püügikoguste kasutamata kvoodid, et katta nende vältimatut kaaspüüki teatavates piirkondades olukorras, kus neil liikmesriikidel muidu kvooti ei oleks.

(10) Vastavalt määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 2 lõikele 2 ja artikli 16 lõikele 4 tuleks määrustega (EL) 2018/973 ja (EL) 2019/472 hõlmamata kalavarude puhul, kui on olemas piisav teaduslik teave, kehtestada kalapüügivõimalused kooskõlas F_{MSY} väärtusega ([8]) ja asjakohasel juhul tasemel, mis taastab kalavarud kõrgemal tasemel, kui on vaja maksimaalse jätkusuutliku saagikuse saavutamiseks. Kui kõnealune teaduslik teave ei ole kättesaadav, tuleks püügivõimalused kindlaks määrata kooskõlas ettevaatusprintsiibil põhineva lähenemisviisiga kalavarude majandamisele.

(11) Teatavate kalavarude kohta annab ICES nõuande mitmeks aastaks, seega kehtib kõnealune nõuanne parima kättesaadava teadusliku nõuandena kogu nõuandeperioodi jooksul. Sellistel juhtudel tuleks põhimõtteliselt kehtestada kogu nõuandeperioodi hõlmavad aastased lubatud kogupüügid (edaspidi „mitmeaastased lubatud kogupüügid“). Kui sel ajavahemikul annab ICES uusi nõuandeid, tuleks võimalikult kiiresti pärast ICESi uue nõuande avaldamist tagada, et mitmeaastased lubatud kogupüügid jääksid kooskõlasse uue nõuandega. Lisaks tuleks tagada, et iga-aastased mahaarvamised kogupüügi kohta antud nõuandest, mille kohaselt tuleb võtta arvesse lossimiskohustusest tehtavaid erandeid, oleksid kooskõlas olemasolevate andmetega. Teatavate kalavarude ja eelkõige selliste kalavarude puhul, mille biomass või kalastussuremus on viimasel ajal märkimisväärselt muutunud, võib siiski olla asjakohane jätkata lubatud kogupüügi kehtestamist igal aastal.

(12) Vastavalt määruse (EL) 2019/472 artikli 4 lõikele 3 peavad Hispaania ja Prantsusmaa ühiselt tagama, et hariliku huntahvena (*Dicentrarchus labrax*) tööndusliku püügi kvootide kindlaksmääramisel ICESi 8.a ja 8.b rajoonis ei ületaks nende kvootide, tööndusliku püügi tagasiheite, harrastuspüügi lossimiste ja harrastuspüügil tagasiheidetud surnud saagi kogus kokku kogu kõnealuses piirkonnas väljavõetud saagi puhul F_{MSY}-vahemiku väikseimat väärtust (edaspidi „MSY F_{lower}“), st 3 883 tonni. Selleks et komisjon saaks jälgida määruses (EL) nr 1380/2013 ja määruses (EL) 2019/472 sätestatud eesmärkide ja eeskirjade nõuetekohast kohaldamist, peaksid Hispaania ja Prantsusmaa esitama komisjonile teabe hariliku huntahvena tööndusliku püügi kvootide kohta.

(13) Võttes arvesse harrastuskalapüügi märkimisväärset mõju hariliku huntahvena varu kalastussuremusele, tuleks ICESi 8.a ja 8.b rajoonis jätkata harrastuskalapüügi suhtes täiendavate meetmete kohaldamist.

(14) On teatavaid kalavarusid, mille puhul ICES soovitab madalat püügitaset ületavat püüki. Kui aga lubatud kogupüügid kehtestataks sellistel tasemetel, võib kohustus lossida kogu saak, sealhulgas kõnealustest varudest segapüügi käigus kaaspüügina saadud saak, põhjustada ühe või mitme kalalaeva püügitegevuse lõppemise, kuigi neil võib veel olla kvoote teiste liikide jaoks, ning see võib viia teatavate püügipiirkondade enneaegse sulgemiseni. Vastavalt määruse (EL) 2018/973 artikli 5 lõikele 3 ja määruse (EL) 2019/472 artikli 5 lõikele 3 ja määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 16 lõikele 4 koostoimes kõnealuse määruse artikli 2 lõikega 1 ja artikli 2 lõike 5 punktidega c ja f ning selleks et saavutada tasakaal selle vahel, et jätkata segapüüki, arvestades mittejätkamise võimalikku ränka sotsiaal-majanduslikku mõju, ning selle vahel, et vaja on saavutada kõnealuste kalavarude hea seisund, arvestades seejuures, et segapüügi puhul on raske korraga püüda kõiki varusid maksimaalse jätkusuutliku saagikuse tasemel, on asjakohane kehtestada kõnealuste kalavarude jaoks konkreetne kaaspüügi lubatud kogupüük. Kõnealused kaaspüügi lubatud kogupüügid tuleks kehtestada tasemel, mis hoiaks ära olukorra, et kalalaevadel ei oleks enam kvooti kaaspüügina püütavate varude jaoks ja püügipiirkonnad tuleks enneaegse sulgeda ning see võiks põhjustada lühiajaliselt tõsiseid sotsiaal-majanduslikke probleeme, ning samas tagaks asjaomaste varude kaitse olukorras, kus kalavarude kaitseta jätmine tooks kaasa tõsised pikaajalised keskkonna- ja sotsiaal-majanduslikud probleemid ning nendega seotud lühiajalised sotsiaal-majanduslikud probleemid. Kõnealused kaaspüügi lubatud kogupüügid tuleks samuti kehtestada tasemel, mis põhineb konkreetsetel, usaldusväärsetel ja kontrollitavatel tõenditel võimaliku enneaegse püügikeelu, võimaliku lühiajalise sotsiaal-majandusliku mõju ja pikaajalise keskkonnamõju kohta. Selleks et vähendada nende kalavarude püüki, mille puhul on kehtestatud kaaspüügi lubatud kogupüük, tuleks püügipiirkondades, kus toimub segapüügi käigus kõnealuste kalavarude kaaspüük, kehtestada püügivõimalused tasemel, mis aitab ohustatud varude biomassil taastuda kestliku tasemeni.

([8]) „F_{MSY} väärtus“ on hinnanguline kalastussuremus, mis teatavate püügitavade ja praeguste keskmiste keskkonnatingimuste juures tagab pikas perspektiivis maksimaalse jätkusuutliku saagikuse.

(15) ICESi asjakohase nõuande kohaselt on pollaki (*Pollachius pollachius*) harrastuspüük ICESi 8. alapiirkonnas ja 9. a rajoonis märkimisväärne. Seepärast on asjakohane kehtestada pollaki harrastuspüügi piirnormid kõnealuses piirkonnas ja sellega piirnevates piirkondades, nimelt ICESi 8., 9. ja 10. alapiirkonnas ning Kesk-Atlandi idaosa kalastuskomitee (CECAF) piirkonna 34.1.1 liidu vetes.

(16) 2022. aasta mais märkis ICES, et hoolimata liikmesriikide jõupingutustest euroopa angerja (*Anguilla anguilla*) varusid taastada, ei ole liidus tervikuna saavutatud üldist edu nõukogu määruse (EÜ) nr 1100/2007 ([9]) artikli 2 lõikes 4 nõutud eesmärgi saavutamisel, mille kohaselt peaks merre kudema jõudma 40 % täiskasvanud angerja biomassist, ja et suremuse osas ei täheldatud konkreetseid suundumusi. 2025. aasta novembris soovitas ICES uuesti, et kui kohaldatakse ettevaatusprintsiibil põhinevat lähenemisviisi, peaks euroopa angerja püük olema null kõigis elupaikades ja eluetappides kogu looduslikus levilas, mis hõlmab Atlandi ookeani kirdeosa ja Vahemerd. See kehtib nii harrastus- kui ka tööndusliku püügi kohta ning hõlmab taasasustamiseks ja vesiviljeluseks ette nähtud klaasangerja püüki.

(17) Nõukogu määrusega (EL) 2023/194 ([10]) pikendati Atlandi ookeani kirdeosa ELi merealadel ja riimvetes toimuva tööndusliku angerjapüügi keeluaega kuuele kuule. Samuti keelati sellega angerja harrastuspüük nendes vetes. Leiti, et kuuekuuline keeluaeg kaitseks kalavarusid paremini kui 2022. aastani rakendatud liidu ja riiklikud meetmed. Lisaks leiti, et pikem keeluaeg aitaks saavutada eesmärgi, mille kohaselt peaks merre kudema jõudma vähemalt 40 % hõbeangerja biomassist. Nõukogu määrustega (EL) 2024/257 ([11]) ja (EL) 2025/202 ([12]) jäeti need meetmed kehtima, selgitades samas keeluaja kehtestamise kriteeriume ja võimalikku erandit angerjate piiratud püügi jätkamiseks angerja rändeperioodil. Võttes arvesse euroopa angerja jätkuvat kriitilist olukorda, on asjakohane need meetmed 2026. aastal säilitada.

(18) Määruse (EÜ) nr 1100/2007 kohaselt on klaasangerja taasasustamine kaitsemeede, mille teatavad liikmesriigid on oma angerjavarude majandamise kavades valinud. Selleks et võimaldada nendel liikmesriikidel jätkata kõnealuse meetme rakendamist, võib lubada klaasangerja püüki Kirde-Atlandi liidu merealadel ja riimvetes asjakohasel ajal aastas ning võimalik, et ka nende peamise rändeperioodi jooksul. Seepärast võivad liikmesriigid lubada jätkata klaasangerja püüki veel 50 päeva jooksul klaasangerja peamisel rändeperioodil üksnes taasasustamise eesmärgil.

(19) ICESi andmetel on hariliku merikeele (*Solea solea*) biomass 2026. aastal ICESi alarajoonides 20–24 hinnanguliselt väiksem kui B_{lim}. Kooskõlas määruse (EL) 2018/973 artikli 7 lõikega 2 tuleks kõnealuse kalavaru suhtes kehtestada 2026. aastaks parandusmeetmed, et tagada selle biomassivaru kiire taastumine maksimaalset jätkusuutlikku saagikust tagavast tasemest kõrgemal tasemel. Sellised parandusmeetmed tuleks kehtestada hariliku merikeele märkimisväärse kaaspüügi suhtes, st nii atlandi merilesta (*Pleuronectes platessa*) nakkevõrkudega segapüügi kui ka norra salehomaari (*Nephrops norvegicus*) traalnoodaga segapüügi suhtes. Kuna hariliku merikeele kaaspüük on alarajoonis 24 nakkevõrkudega püügil ja alarajoonis 22 väikesemahulisel rannapüügil 55° põhjalaiusest lõuna pool minimaalne, on need piirkonnad sellistest meetmetest vabastatud.

([9]) Nõukogu 18. septembri 2007. aasta määrus (EÜ) nr 1100/2007, millega kehtestatakse meetmed euroopa angerja varude taastamiseks (ELT L 248, 22.9.2007, lk 17, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2007/1100/oj).

([10]) Nõukogu 30. jaanuari 2023. aasta määrus (EL) 2023/194, millega määratakse 2023. aastaks kindlaks teatavate kalavarude püügi võimalused, mida kohaldatakse liidu vetes ja liidu kalalaevade suhtes teatavates vetes väljaspool liitu, ning kehtestatakse 2023. ja 2024. aastaks teatavate süvamere kalavarude püügi võimalused (ELT L 28, 31.1.2023, lk 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/194/oj).

([11]) Nõukogu 10. jaanuari 2024. aasta määrus (EL) 2024/257, millega määratakse 2024., 2025. ja 2026. aastaks kindlaks teatavate kalavarude püügi võimalused, mida kohaldatakse liidu vetes ja liidu kalalaevade suhtes teatavates vetes väljaspool liitu, ning muudetakse määrust (EL) 2023/194 (ELT L, 2024/257, 11.1.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/257/oj).

([12]) Nõukogu 30. jaanuari 2025. aasta määrus (EL) 2025/202, millega määratakse 2025. ja 2026. aastaks kindlaks teatavate kalavarude püügi võimalused, mida kohaldatakse liidu vetes ja liidu kalalaevade suhtes teatavates vetes väljaspool liitu ning muudetakse määrust (EL) 2024/257 püügivõimaluste osas 2025. aastal (ELT L, 2025/202, 31.1.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2025/202/oj).

(20) Oma nõuandes 2026. aastaks soovitab ICES varilõpuseste (nimelt railased, haid ja railased) teatavate varude puhul nullpüüki nende halva kaitsestaatuse tõttu või juhul, kui isegi piiratud püük võiks kaitsmist tõsiselt ohustada. Seepärast tuleks selliste liikide püük keelata. Lisaks ei kohaldata määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõike 4 punkti a kohaselt lossimiskohustust liikide suhtes, mille püük on keelatud. Juhupüügi korral ei tohiks neid liike kahjustada ja nad tuleks viivitamata vette tagasi lasta. Leitakse, et varilõpuseste selline vette tagasi laskmine ei suurenda oluliselt nende kalastussuremust ja toetab nende varude kaitset, kuna nende ellujäämismäär vette tagasi laskmisel on kõrge.

(21) Püügivõimaluste maksimeerimiseks on asjakohane lubada sama bioloogilise varu puhul paindlikkust teatavate lubatud kogupüügi piirkondade vahel.

(22) Nõukogu määruse (EÜ) nr 847/96 ([13]) artiklitega 3 ja 4 on ette nähtud paindlikkus kvootide ühest aastast teise ülekandmiseks kalavarude puhul, mille suhtes kohaldatakse nii ennetuslikku kui ka analüütilist lubatud kogupüüki. Kõnealuse määruse artikli 2 kohaselt otsustab nõukogu lubatud kogupüügi kindlaksmääramisel, milliste kalavarude suhtes ei kohaldata kõnealuse määruse artikleid 3 ja 4, võttes aluseks nende bioloogilise seisundi ja kolmandate riikidega võetud kohustused. Lisaks on määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõikega 9 nähtud ette paindlik ühest aastast teise ülekandmine kõikide varude jaoks, mille suhtes kehtib lossimiskohustus. Selleks et vältida liigset paindlikkust, mis kahjustaks ühise kalanduspoliitika eesmärkide saavutamist, ei tohiks määruse (EÜ) nr 847/96 artiklite 3 ja 4 ning määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõike 9 kohast kvootide paindlikku ühest aastast teise ülekandmist kohaldada kumulatiivselt. Määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõike 9 kohane paindlik ühest aastast teise ülekandmine tuleks vajaduse korral välistada varude bioloogilise seisundi ja kolmandate riikidega võetud kohustuste alusel.

(23) Kui varu püüab üksnes üks liikmesriik, on asjakohane anda sellele liikmesriigile kooskõlas Euroopa Liidu toimimise lepingu (edaspidi „ELi toimimise leping“) artikli 2 lõikega 1 õigus kõnealuse varu lubatud kogupüük kindlaks määrata. See on asjakohane tingimusel, et lubatud kogupüügi taseme kindlaksmääramisel järgib liikmesriik määruses (EL) nr 1380/2013 ning määrustes (EL) 2018/973 ja (EL) 2019/472 sätestatud eesmärke ja eeskirju. Selleks et komisjon saaks jälgida kõnealuste eesmärkide ja eeskirjade nõuetekohast kohaldamist, peaksid liikmesriigid esitama komisjonile teabe nende lubatud kogupüükide kohta. Lisaks võib komisjon paluda kalanduse teadus-, tehnika- ja majanduskomiteel (STECF) neid lubatud kogupüüke hinnata ning juhul, kui STECF leiab, et kõnealused lubatud kogupüügid ei vasta määruses (EL) nr 1380/2013 ning määrustes (EL) 2018/973 ja (EL) 2019/472 sätestatud eesmärkidele ja eeskirjadele, peaksid liikmesriigid muutma neid lubatud kogupüüke vastavalt STECFi nõuandele.

(24) Tuleb kehtestada merikeele püügikoormuse piirangud La Manche'i lääneosas (ICESi 7.e rajoon) kooskõlas määruse (EL) 2019/472 artikliga 12.

(25) Kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2023/2053 ([14]) artiklitega 6, 11, 13 ja 16 on vaja kehtestada hariliku tuuni (*Thunnus thynnus*) püügikoormuse ülemmäärad Rahvusvahelise Atlandi Tuunikala Kaitse Komisjoni (ICCAT) konventsiooni ala osas, eelkõige Atlandi ookeanis ida pool 45° läänepikkust.

([13]) Nõukogu 6. mai 1996. aasta määrus (EÜ) nr 847/96, millega kehtestatakse lubatud kogupüükide (TAC) ja kvootide haldamise täiendavad tingimused ühest aastast teise ülekandmisel (EÜT L 115, 9.5.1996, lk 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1996/847/oj).

([14]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 13. septembri 2023. aasta määrus (EL) 2023/2053, millega kehtestatakse Atlandi ookeani idaosa ja Vahemere hariliku tuuni varude majandamise mitmeaastane kava ning millega muudetakse määrusi (EÜ) nr 1936/2001, (EL) 2017/2107 ja (EL) 2019/833 ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EL) 2016/1627 (ELT L 238, 27.9.2023, lk 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2023/2053/oj).

(26) Käesolevas määruses sätestatud ning liidu kalalaevadele eraldatud püügivõimaluste kasutamine toimub vastavalt nõukogu määrusele (EÜ) nr 1224/2009 ([15]), eelkõige vastavalt nimetatud määruse artiklitele 33 ja 34, milles käsitletakse saagi ja püügikoormuse registreerimist ning andmete edastamist püügivõimaluste ammendumise kohta. Seetõttu on vaja täpsustada koodid, mida liikmesriigid peavad kasutama käesoleva määrusega hõlmatud kalavarude saagi ja püügikoormuse kohta komisjonile andmete saatmisel.

(27) Kirde-Atlandi Kalanduskomisjon (NEAFC) ei võtnud oma 2025. aasta aastakoosolekul vastu soovitust, millega kehtestatakse 2026. aastaks nokk-meriahvena (*Sebastes mentella*) lubatud kogupüük ICESi 1. ja 2. alapiirkonna rahvusvahelistes vetes. Kuni kõnealust kalavaru käsitleva NEAFC soovituse võimaliku vastuvõtmiseni tuleks nokk-meriahvena lubatud kogupüügiks ICESi 1. ja 2. alapiirkonnas kehtestada ajutiselt null.

(28) Samuti ei võtnud NEAFC oma 2025. aasta aastakoosolekul vastu soovitust 2026. aastaks süvalesta (*Reinhardtius hippoglossoides*) kohta ICESi 1. ja 2. alapiirkonnas. Süvalesta püügi liidu kvoodiks ICESi 1. ja 2. alapiirkonna rahvusvahelistes vetes 2026. aastaks tuleks seega kehtestada 1 711 tonni. See tase vastab 9,25 %-le ICESi 2023. aasta nõuandes soovitatud tasemest (18 494 tonni), mis on parim kättesaadav teaduslik nõuanne kõnealuse kalavaru kohta.

(29) Rannikuriikidega peetakse konsultatsioone hariliku makrelli (*Scomber scombrus*), põhjaputassuu (*Micromesistius poutassou*) ja Atlandi-Skandinaavia heeringa (*Clupea harengus*) varude majandamise üle Atlandi ookeani kirdeosas ning need on ka varud, mida majandab NEAFC. 2026. aasta osas osaleb liit rannikuriikide konsultatsioonidel seisukohtade alusel, mille nõukogu kinnitas 13. oktoobril 2025. Atlandi-Skandinaavia heeringa ja põhjaputassuu puhul dokumenteeriti konsultatsioonide tulemused kokkulepitud protokollides, mis allkirjastati vastavalt 21. ja 23. oktoobril 2025. NEAFC võttis oma 2025. aasta aastakoosolekul vastu soovituse 2026. aasta kaitse- ja majandamismeetmete kohta Atlandi-Skandinaavia heeringa, kuid mitte põhjaputassuu suhtes. Seepärast on asjakohane kehtestada Atlandi-Skandinaavia heeringa lubatud kogupüük NEAFC asjaomase soovituse alusel ja põhjaputassuu lubatud kogupüük Atlandi ookeani kirdeosas 2026. aastaks püügivõimaluste tasemel, mis on kindlaks määratud asjaomases rannikuäärsete riikidega sõlmitud kokkulepitud protokollis. Mis puudutab makrelli, siis on rannikuäärsete riikidega konsultatsioonid veel pooleli ja NEAFC ei võtnud oma 2025. aasta koosolekul vastu ühtegi soovitust. Seepärast on asjakohane kehtestada 2026. aasta esimeseks pooleks hariliku makrelli ajutine lubatud kogupüük. Võttes arvesse makrellipüügi hooajalisust, on asjakohane kehtestada ajutiseks lubatud kogupüügiks 156 921 tonni, mis vastab 90 %-le ICESi soovitatud lubatud kogupüügist.

(30) Rannikuriikidega peetakse konsultatsioone põhjaputassuu (*Micromesistius poutassou*) varude majandamise üle Atlandi ookeani kirdeosas ning see on ka varu, mida majandab NEAFC. Liit väljendas rannikuriikide konsultatsioonidel oma seisukohta, mille nõukogu kiitis heaks 7. oktoobril 2025. Põhjaputassuud käsitlevate rannikuriikide konsultatsioonide tulemused on dokumenteeritud kokkulepitud protokollis, mis allkirjastati 23. oktoobril 2025. NEAFC ei võtnud oma 2025. aasta aastakoosolekul vastu soovitust põhjaputassuu kaitse- ja majandamismeetmete kohta 2026. aastaks. Seepärast tuleks põhjaputassuu 2026. aasta lubatud kogupüügi tase kehtestada nimetatud 23. oktoobri 2025. aasta kokkulepitud protokollis sätestatud tasemel.

(31) Rahvusvaheline Atlandi Tuunikala Kaitse Komisjon (ICCAT) jättis oma 2025. aasta aastakoosolekul kehtima teatavate ICCATi konventsiooni ala kalavarude suhtes 2026. aastaks võetud meetmed. Ühtlasi suurendas ICCAT hariliku tuuni lubatud kogupüüki Atlandi ookeani idaosas ja vähendas 2026. aastaks Atlandi ookeani lõunaosas lühiuim-makohai (*Isurus oxyrinchus*) pardal hoidmise lubatud kogupüüki võrreldes 2025. aastaga. Neid meetmeid tuleks rakendada liidu õiguses.

([15]) Nõukogu 20. novembri 2009. aasta määrus (EÜ) nr 1224/2009, millega luuakse liidu kontrollisüsteem ühise kalanduspoliitika eeskirjade järgimise tagamiseks, muudetakse määrusi (EÜ) nr 847/96, (EÜ) nr 2371/2002, (EÜ) nr 811/2004, (EÜ) nr 768/2005, (EÜ) nr 2115/2005, (EÜ) nr 2166/2005, (EÜ) nr 388/2006, (EÜ) nr 509/2007, (EÜ) nr 676/2007, (EÜ) nr 1098/2007, (EÜ) nr 1300/2008, (EÜ) nr 1342/2008 ning tunnistatakse kehtetuks määrused (EMÜ) nr 2847/93, (EÜ) nr 1627/94 ja (EÜ) nr 1966/2006 (ELT L 343, 22.12.2009, lk 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/1224/oj).

(32) ICCATi konventsiooni ala kalavarude liidu 2026. aasta kvoote kohandati ICCATi 2025. aasta aastakoosolekul vastavalt mitmele ICCATi soovitusele, mille kohaselt võib liit taotluse korral kanda teatava protsendi oma kasutamata kalapüügivõimaluste kvootidest kas 2024. aastast üle 2026. aastasse või 2025. aastast 2026. aastasse. Kuni liidu kvootide sellise võimaliku kohandamiseni tuleks liikmesriikide individuaalsed kvoodid kehtestada liidu 2026. aasta kogukvoodi alusel, millega ICCAT on enne sellist kohandamist nõustunud.

(33) Antarktika vete elusressursside kaitse komisjon (CCAMLR) võttis oma 2025. aasta aastakoosolekul vastu piirnormid kalavarude püügiks CCAMLRi konventsiooni alal ajavahemikuks 1. detsembrist 2025 kuni 30. novembrini 2026. Neid meetmeid tuleks rakendada liidu õiguses.

(34) India Ookeani Tuunikomisjon (IOTC) kehtestas oma 2025. aasta aastakoosolekul 2026. aastaks oma pädevusalasse kuuluval alal järgmised meetmed: jättis kehtima kulduim-tuuni (*Thunnus albacares*) suhtes vastu võetud meetmed, vaatas läbi suursilm-tuuni (*Thunnus obesus*) püügi piirnormid ning võttis esimest korda vastu triiptuuni (*Katsuwonus pelamis*) püügi piirnormid. Neid meetmeid tuleks rakendada liidu õiguses. Liidu kvoot triiptuuni püügiks IOTC pädevusalasse kuuluval alal 2026. aastaks tuleks eraldada asjaomastele liikmesriikidele, võttes aluseks nende liikmesriikide keskmise püügitegevuse suhteline tase kahel võrdlusperioodil: iga liikmesriigi parimad viis aastat ajavahemikul 2015–2024 ja ajavahemik 2022–2024.

(35) Vaikse ookeani lõunaosa piirkondliku kalandusorganisatsiooni (SPRFMO) aastakoosolek peetakse 2.–6. märtsil 2026. Seega peaksid SPRFMO konventsiooni alal kehtivad meetmed, mis on funktsionaalselt seotud lubatud kogupüügiga, jääma ajutiselt kehtima kuni aastakoosoleku toimumiseni ja 2026. aasta lubatud kogupüükide kindlaksmääramiseni.

(36) Ameerika Troopikatuunide Komisjon (IATTC) muutis oma 2025. aasta aastakoosolekul teatavaid IATTC konventsiooni alal kehtivaid meetmeid, säilitades samal ajal triivivate peibutuspüügivahendite olemasolevat arvu 2026. aastaks. Neid meetmeid tuleks rakendada liidu õiguses.

(37) Ringhoovuse tuuni kaitse komisjon (CCSBT) võttis oma 2023. aasta aastakoosolekul vastu ringhoovuse tuuni (*Thunnus maccoyii*) lubatud kogupüügi kolmeks aastaks ajavahemikus 2024–2026. Seda meedet tuleks rakendada liidu õiguses 2026. aastal.

(38) Atlandi ookeani kaguosa kalandusorganisatsioon (SEAFO) jättis oma 2025. aasta aastakoosolekul 2026. aastaks jõusse SEAFO konventsiooni alal kehtestatud olemasolevad lubatud kogupüügid. Neid meetmeid tuleks rakendada liidu õiguses.

(39) Vaikse ookeani lääne- ja keskosa kalanduskomisjon (WCPFC) jättis oma 2025. aasta aastakoosolekul 2026. aastaks kehtima 2025. aastaks vastu võetud meetmed. Lisaks võttis WCPFC vastu idatuuni (*Thunnus orientalis*) kaaspüügi piirnormi, mida kohaldatakse WCPFC konventsiooni alal. Neid meetmeid tuleks rakendada liidu õiguses.

(40) Loode-Atlandi Kalandusorganisatsioon (NAFO) võttis 2025. aastal peetud 47. aastakoosolekul vastu teatavate kalavarude 2026. aasta püügivõimalused NAFO konventsiooni alal. Samuti jättis ta 2026. aastaks kehtima teatavad olemasolevad meetmed, mis on funktsionaalselt seotud lühiuimkalmaari (*Illex illecebrosus*) püügivõimalustega NAFO 3. ja 4. alapiirkonnas ning ruske soomuslesta (*Limanda ferruginea*) püügivõimalustega NAFO rajoonis 3LNO, et minimeerida mittesihtliikide kaaspüüki ja vältida vajadust vähendada nende varude püügivõimalusi mittesihtliikide kaitsmise eesmärgil. Neid meetmeid tuleks rakendada liidu õiguses.

(41) India ookeani lõunaosa kalanduskokkuleppe (SIOFA) 2025. aasta aastakoosolekul vaadati läbi süvamerehaide suhtes kehtivad meetmed, sealhulgas püügipiirkondade praegune sulgemine ja selliste hailiikide loetelu, mille sihtpüük SIOFA lepinguga hõlmatud piirkonnas on keelatud. Lisaks võttis SIOFA vastu uue põhjapüüki käsitleva meetme, mis hõlmab teatavate piirkondade sulgemist kogu põhjapüügiks ja millega lubatakse teatavates piirkondades üksnes põhjaõngejadadega püüki. Neid meetmeid tuleks rakendada liidu õiguses.

(42) Ühelt poolt Euroopa Liidu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse ning teiselt poolt Suurbritannia ja Põhja-Iiri Ühendkuningriigi vahelise kaubandus- ja koostöölepingu ([16]) (edaspidi „kaubandus- ja koostööleping“) artikli 498 lõike 2 kohaselt peavad liit ja Ühendkuningriik iga-aastaseid konsultatsioone, et leppida iga aasta 10. detsembriks kokku lepingu 35. lisas loetletud kalavarude järgmise aasta lubatud kogupüük.

(43) 2025. aastal pidasid liit ja Ühendkuningriik kahepoolseid konsultatsioone kaubandus- ja koostöölepingu 35. lisas loetletud kalavarude lubatud kogupüügi kehtestamise üle 2026. aastaks. Kõnealused konsultatsioonid toimusid vastavalt kaubandus- ja koostöölepingu artikli 498 lõigetele 2, 4 ja 6 ning liit osales nendes konsultatsioonides oma seisukoha alusel, mille nõukogu oli heaks kiitnud 21. oktoobril 2025, ning kooskõlas komisjoni talituste mitteametlike dokumentidega, mille nõukogu oli heaks kiitnud 21., 23. ja 31. oktoobril ning 11. ja 25. novembril 2025. Konsultatsioonide tulemused dokumenteeriti kirjalikus protokollis, millele delegatsioonide juhid kirjutasid alla 10. detsembril 2025. Asjaomased püügivõimalused tuleks seetõttu kindlaks määrata kõnealuses kirjalikus protokollis sätestatud tasemetel ning püügivõimalustega funktsionaalselt seotud muid meetmeid, mis on samuti sätestatud kõnealuses kirjalikus protokollis, tuleks rakendada liidu õiguses.

(44) Liit ja Ühendkuningriik leppisid ajavahemikuks 1. jaanuarist 2026 kuni 31. detsembrini 2030 kokku vastastikuses juurdepääsus, et püüda liikmesriikide ja Ühendkuningriigi majandusvööndites 560 tonni põhjapoolset pikkuim-tuuni (*Thunnus alalunga*). Kõnealune kokkulepe ei hõlma juurdepääsu määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 5 lõikes 3 osutatud piirkondadele.

(45) Liit ja Ühendkuningriik leppisid kokku parandusmeetmetes tursa (*Gadus morhua*), kiltursa (*Melanogrammus aeglefinus*), merlangi (*Merlangius merlangus*), hariliku merikeele ja atlandi merilesta suhtes Keldi meres, Iiri meres ja La Manche'i väinas. Sellised meetmed on funktsionaalselt seotud asjaomaste kalavarude lubatud kogupüügiga, kuna ilma selliste meetmeteta ei tagaks lubatud kogupüügi tasemed varude piisavat taastumist. Selleks et tagada liidu ettevõtjatele Ühendkuningriigi ettevõtjatega võrdsed tingimused, tuleks kõnealuseid meetmeid kohaldada alates 1. juunist 2026.

(46) ICESi 2026. aasta asjaomase nõuande kohaselt moodustab pollaki harrastuspüük ICESi 6. ja 7. alapiirkonnas märkimisväärse osa selle varu kogupüügist. Seepärast on asjakohane kehtestada kõnealustes piirkondades pollaki harrastuspüügile piirangud.

(47) ICESi 2.a ja 3.a rajoonis ning ICESi 4. alapiirkonnas tuleks jätkuvalt hooajaliselt keelustada tobia püük teatavate veetavate püünistega, et oleks võimalik kaitsta koelmuid ja piirata noorkalade püüki.

(48) 2025. aastal pidasid liit, Ühendkuningriik ja Norra kolmepoolseid konsultatsioone kuue ühise ja ühiselt majandatava kalavaru üle, mis asuvad nende vastava jurisdiktsiooni alla kuuluvates piirkondades. Kõnealused konsultatsioonid toimusid ajavahemikul 27. oktoobrist kuni 4. detsembrini 2025 nõukogu poolt 21. oktoobril 2025 kinnitatud liidu seisukoha alusel ning kooskõlas nõukogu poolt 23. ja 27. oktoobril 2025 heaks kiidetud komisjoni talituste mitteametlike dokumentidega. Konsultatsioonide tulemused dokumenteeriti kokkulepitud protokollis, millele delegatsioonide juhid kirjutasid alla 5. detsembril 2025. Asjaomased püügivõimalused tuleks kehtestada vastavalt Ühendkuningriigi ja Norraga kokku lepitud tasemele ning muudele kõnealuse kokkulepitud protokolli sätetele.

(49) Põhja mandrilava tursa puhul tuleks kaasnevad meetmed säilitada. Lisaks tuleks kehtestada parandusmeetmed, et vähendada kalastussuremust ja suurendada tursa noorisendite kaitset. Need hõlmavad kahte uut tursapüügikeeldu ICESi 4.b rajooni liidu vetes, kahte pikendatud püügikeeldu püügipiirkonna 3.a rajooni ja 2. alapiirkonna liidu vetes, püügipiirkonna reaalajas sulgemise korra ajakohastamist 1. jaanuarist kuni 31. märtsini 2026 La Manche'i idaosas (ICESi 7.d rajoon), Põhjamere lõunaosas (ICESi 4.c rajoon) ja Põhjamere keskosas (ICESi 4.b ja 3. rajoon) ning tursapüügi piiramist Põhjamere lõuna- ja keskosas (ICESi 4.c ja 4.b rajoon), piirates tursa kogupüüki kõnealuses kahes rajoonis.

([16]) ELT L 149, 30.4.2021, lk 10, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2021/689(1)/oj.

(50) Liit pidas Norraga kahepoolseid konsultatsioone seitsme ühise kalavaru majandamise üle Skagerrakis (tursk (*Gadus morhua*), kiltursk (*Melanogrammus aeglefinus*), heeringas (*Clupea harengus*), harilik süvameregarneel (*Pandalus borealis*), merilest (*Pleuronectes platessa*), kilu (*Sprattus sprattus*) ja merlang (*Merlangius merlangus*)). Kõnealused konsultatsioonid toimusid, et leppida kokku nende varude majandamises ja 2026. aasta püügivõimalustes ning kvootide vahetamises ja juurdepääsu korras kuue ühiselt majandatava kalavaru puhul Põhjameres. Kõnealused konsultatsioonid viidi edukalt lõpule 16. ja 18. detsembril 2025 ning nende tulemused dokumenteeriti kolmes kokkulepitud protokollis: kahepoolse kokkuleppe kalapüügi kohta Skagerrakis ja Kattegatis 2026. aastal ning Norra ja Euroopa Liidu vahel Rootsi nimel 2026. aasta kohta peetud kalandusalaste konsultatsioonide protokolli allkirjastasid delegatsioonide juhid 16. detsembril 2025; kokkuleppe ühiselt majandatavate Põhjamere kalavarude kvootide vahetamise ja neile vetele juurdepääsu kohta allkirjastasid delegatsioonide juhid 18. detsembril 2025. Asjaomased püügivõimalused tuleks kehtestada vastavalt Norraga kokku lepitud tasemele ning kõnealuse kokkulepitud protokolli muid sätteid tuleks rakendada liidu õiguses.

(51) Liidu ja Norra vahelised konsultatsioonid seoses juurdepääsuga nende vastavatele vetele Atlandi-Skandinaavia heeringa (*Clupea harengus*) ja põhjaputassuu (*Micromesistius poutassou*) puhul on veel pooleli. Kuni kõnealuste konsultatsioonide lõpuleviimiseni tuleks kõnealused juurdepääsutasemed tähistada märkega „kehtestatakse hiljem“.

(52) Põhjaputassuu (*Micromesistius poutassou*) 2025. aasta kvootide ülekandmine WHB/8C3411 alt WHB/1X14 alla peaks olema lubatud, et võimaldada 2026. aasta põhjaputassuu kvootide kokkulepitud ülekandmist liidust Norrasse. See ei tohiks piirata püügitegevuse suhtelise stabiilsuse põhimõtte kohaldamist. Määrust (EL) 2025/202 tuleks vastavalt muuta.

(53) Ühelt poolt Euroopa Liidu ning teiselt poolt Gröönimaa valitsuse ja Taani valitsuse vahelises säästva kalapüügi partnerluslepingus ([17]) ning selle juurde kuuluvas rakendusprotokollis ([18]) sätestatud korra kohaselt leppisid pooled ühiskomitee 19. ja 20. novembril 2025 toimunud koosolekul kokku liidule 2026. aastaks kehtestatud kalapüügivõimalustes Gröönimaa vetes. Seepärast tuleks asjaomased kalapüügivõimalused kindlaks määrata ühiskomitee koosoleku allkirjastatud protokollis esitatud tasemel ja võttes arvesse delegatsioonide juhtide poolt 16. detsembril 2025 allkirjastatud kokkulepitud protokollides esitatud ülekandmisi liidult Norrale.

(54) 9. veebruari 1920. aasta Teravmägede (Svalbardi) kokkulepe (edaspidi „1920. aasta Pariisi leping“) tagab kõigile selle kokkuleppe osalistele Svalbardi ümbruses võrdse ja mittediskrimineeriva juurdepääsu ressurssidele, sealhulgas seoses püügitegevusega. Liidu seisukoht nimetatud juurdepääsu kohta on esitatud mitmes verbaalnoodis Norrale, viimati 26. veebruaril 2021, 28. juunil 2021 ja 1. augustil 2022 ja 26. oktoobril 2023. Seoses lumekrabide (*Chionoecetes* spp.) püügi võimalustega Svalbardi ümbruses on asjakohane määrata kindlaks sellise püügiga tegelevate kalalaevade arv, millega tagatakse lumekrabide varude kasutamine kooskõlas Norra kehtestatud mittediskrimineerivate majandamisnormidega; Norral on selles piirkonnas suveräänsed õigused ja jurisdiktsioon kooskõlas Ühinenud Rahvaste Organisatsiooni mereõiguse konventsiooni ja 1920. aasta Pariisi lepingu asjaomaste sätetega. Nimetatud püügivõimaluste eraldamine liikmesriikidele on piiratud 2026. aastaga. Liidus lasub esmavastutus kohaldatava õiguse järgimise tagamise eest lipuliikmesriikidel.

([17]) Ühelt poolt Euroopa Liidu ning teiselt poolt Gröönimaa valitsuse ja Taani valitsuse vaheline säästva kalapüügi partnerlusleping (ELT L 175, 18.5.2021, lk 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2021/793/oj).

([18]) Ühelt poolt Euroopa Liidu ning teiselt poolt Gröönimaa valitsuse ja Taani valitsuse vahelise säästva kalapüügi partnerluslepingu rakendusprotokoll (2025–2030) (ELT L, 2024/3203, 30.12.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/prot/2024/3203/oj).

(55) Seoses tursa püügivõimalustega Arktika kirdeosas ja võttes arvesse, et 2026. aastaks ei ole kehtestatud lubatud kogupüügi võrdlusalust, on asjakohane kehtestada liidu ajutine tursakvoot Svalbardi vetes ning ICESi 1. alapiirkonna ja 2.b rajooni rahvusvahelistes vetes, et tagada liidu laevastiku püügitegevuse jätkumine 2026. aastal. Ajutine liidu kvoot peaks vastama 2025. aastaks kehtestatud liidu kvoodist poolele ja piirduma ajavahemikuga 1. jaanuarist kuni 30. juunini 2026. Kõnealune liidu kvoot tuleks eraldada liikmesriikidele kooskõlas nõukogu otsusega 87/277/EMÜ ([19]), võttes arvesse vajalikke kohandusi, mis on tingitud Ühendkuningriigi väljaastumisest liidust, nagu on sätestatud kaubandus- ja koostöölepingu 36. lisa tabelis E.

(56) Vastavalt liidu avaldusele, mis käsitleb liidu vetes püügivõimaluste andmist Venezuela Bolívari Vabariigi lipu all sõitvatele kalalaevadele Prantsuse Guajaana rannikulähedases majandusvööndis ja mis kiideti liidu nimel heaks nõukogu otsusega (EL) 2015/1565, ([20]) on vaja määrata 2026. aastaks kindlaks Venezuela kalalaevadele liidu vetes riffahvena püügiks antavate lubade maksimaalne arv.

(57) Selleks et tagada käesoleva määruse rakendamiseks ühetaolised tingimused, tuleks komisjonile anda rakendamisvolitused, et lubada konkreetsel liikmesriigil hallata talle eraldatud püügikoormust kilovatt-päevade süsteemi alusel, anda täiendavaid merepäevi püügitegevuse alalise lõpetamise eest ja teadusliku vaatlemise tõhustamiseks ning kehtestada tabelivormid, mida kasutatakse liikmesriikide lipu all sõitvate kalalaevade vahelise merepäevade ülekandmise kohta teabe kogumiseks ja edastamiseks. Kõnealuseid volitusi tuleks teostada kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EL) nr 182/2011 ([21]).

(58) Selleks et tagada eeskirjade järjepidev kohaldamine ja vältida õiguskindlusetust ajavahemikul aasta lõpust kuni kuupäevani, mil jõustub järgmiseks aastaks püügivõimaluste kindlaksmääramist käsitlev määrus, tuleks püügi keelamist ja püügikeeluaegasid käsitlevaid käesoleva määruse sätteid kohaldada jätkuvalt 2027. aasta alguses kuni selle määruse jõustumiseni, millega määratakse kindlaks püügivõimalused 2027. aastaks.

(59) Kiireloomulisuse tõttu ja õiguskindluse tagamiseks võimalikult kiiresti peaks käesolev määrus jõustuma selle avaldamise päeval.

(60) Selleks et vältida püügitegevuse katkemist ja tagada kaluritele elatusvahendid, tuleks käesolevat määrust kohaldada alates 1. jaanuarist 2026.

(61) Teatavad rahvusvahelised meetmed, millega luuakse liidu püügivõimalused või piiratakse neid, võeti asjakohastes piirkondlikes kalandusorganisatsioonides vastu 2025. aasta lõpus ja neid hakati kohaldama enne käesoleva määruse jõustumist. Seepärast tuleks käesoleva määruse sätteid, millega neid meetmeid rakendatakse liidu õiguses, kohaldada tagasiulatuvalt alates 1. detsembrist 2025. Kuna püügihooaeg CCAMLRi konventsiooni alal kestab 1. detsembrist kuni 30. novembrini ning teatavad püügivõimalused või -keelud CCAMLRi konventsiooni alal kehtestatakse seepärast samuti ajavahemikuks, mis algab 1. detsembril 2025, tuleks käesoleva määruse asjaomaseid sätteid kohaldada alates nimetatud kuupäevast. Lisaks kestab kihvkalade püügi hooaeg SIOFA kokkuleppega hõlmatud piirkonnas 1. detsembrist kuni 30. novembrini ning kuna selle liigirühma lubatud kogupüük kehtestatakse 1. detsembril 2025 algavaks ajavahemikuks, tuleks lubatud kogupüüki kohaldada alates kõnealusest kuupäevast. Selline tagasiulatuv kohaldamine ei piira õiguspärase ootuse põhimõtet, kuna osalisriigi lipu all sõitvatel kalalaevadel on keelatud püüda CCAMLRi konventsiooni alal ja SIOFA kokkuleppega hõlmatud piirkonnas kala ilma loata

([19]) Nõukogu 18. mai 1987. aasta otsus 87/277/EMÜ tursa püügivõimaluste jaotamise kohta Lääne-Teravmägede ja Karusaare piirkonnas ja NAFO konventsioonis määratletud 3M rajoonis (ELT L 135, 23.5.1987, lk 29, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/1987/277/oj).

([20]) Nõukogu 14. septembri 2015. aasta otsus (EL) 2015/1565, millega kiidetakse Euroopa Liidu nimel heaks avaldus, mis käsitleb ELi vetes kalapüügivõimaluste andmist Venezuela Bolívari Vabariigi lipu all sõitvatele kalalaevadele Prantsuse Guajaana rannikulähedases majandusvööndis (ELT L 244, 19.9.2015, lk 55, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2015/1565/oj).

([21]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 16. veebruari 2011. aasta määrus (EL) nr 182/2011, millega kehtestatakse eeskirjad ja üldpõhimõtted, mis käsitlevad liikmesriikide läbiviidava kontrolli mehhanisme, mida kohaldatakse komisjoni rakendamisvolituste teostamise suhtes (ELT L 55, 28.2.2011, lk 13, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2011/182/oj).

(62) Lisaks tuleks tagasiulatuvalt kohaldada sätteid, millega muudetakse määrust (EL) 2025/202, et võimaldada põhjaputassuu 2025. aasta kvoodi ülekandmist WHB/8C3411-lt WHB/1X14-le. Selline tagasiulatuv kohaldamine ei mõjuta õiguspärase ootuse põhimõtet, kuna nende lubatud kogupüükide kvoodid ei ole veel ammendatud,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

I JAOTIS

ÜLDSÄTTED

Artikkel 1

Reguleerimisese

1. Käesoleva määrusega määratakse kindlaks teatavate kalavarude püügi võimalused, mida kohaldatakse liidu vetes ja liidu kalalaevade suhtes teatavates vetes väljaspool liitu.

2. Lõikes 1 osutatud püügivõimalused hõlmavad järgmist:

a) 2026. aasta püügi piirnormid, ning kui käesolevas määruses on nii sätestatud, 2027. ja 2028. aasta püügi piirnormid;

b) 2026. aasta püügikoormuse piirangud, välja arvatud II lisas esitatud püügikoormuse piirangud, ajavahemikuks 1. veebruarist 2026 kuni 31. jaanuarini 2027;

c) teatavate kalavarude püügi võimalused CCAMLRi konventsiooni alal ja teatavate kalavarude püügi võimalused SIOFA kokkuleppega hõlmatud piirkonnas ajavahemikul alates 1. detsembrist 2025 kuni 30. novembrini 2026 ning

d) kalapüügivõimalused NPFC konventsiooni alal ajavahemikus 1. juunist 2026 kuni 31. maini 2027.

Artikkel 2

Kohaldamisala

1. Käesolevat määrust kohaldatakse järgmiste kalalaevade suhtes:

a) liidu kalalaevad ja

b) liidu vetes tegutsevad kolmanda riigi kalalaevad.

2. Käesolevat määrust kohaldatakse:

a) harrastuskalapüügi suhtes, kui sellisele püügile on käesoleva määruse asjaomastes sätetes sõnaselgelt osutatud, ja

b) kaldalt toimuva tööndusliku püügi suhtes.

Artikkel 3

Mõisted

Käesolevas määruses kasutatakse määruse (EL) nr 1380/2013 artiklis 4 sätestatud mõisteid. Lisaks kasutatakse järgmisi mõisteid:

a) „kolmanda riigi kalalaev“ – kolmanda riigi lipu all sõitev ja kolmandas riigis registreeritud kalalaev;

b) „harrastuskalapüük“ – mittetööndusliku püügitoimingud, mille puhul mere bioloogilisi ressursse kasutatakse meelelahutuslikul, turismi või sportlikul eesmärgil;

c) „rahvusvahelised veed“ – veed, mis ei kuulu ühegi riigi suveräänse õiguse ega jurisdiktsiooni alla;

d) „lubatud kogupüük“ (TAC) –

i) igast kalavarust aastas püüda lubatud kala kogus püügi puhul, mille suhtes on kehtestatud määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõigetes 4–7 osutatud erand lossimiskohustusest;

ii) igast kalavarust aastas püüda lubatud kala kogus igasuguse muu püügi puhul;

e) „kvoot“ – liidule, liikmesriigile või kolmandale riigile eraldatud osa lubatud kogupüügist;

f) „analüütiline hinnang“ – teatava kalavaru olukorra muutumist käsitlev kvantitatiivne hinnang, mis põhineb kalavaru bioloogiat ja kasutust käsitlevatel andmetel, sh kaudsetel näitajatel, mis on teadusliku läbivaatamise tulemusel hinnatud kvaliteedilt piisavaks, et anda teaduslikke nõuandeid tulevaste püügivõimaluste kohta;

g) „analüütiline lubatud kogupüük“ – lubatud kogupüük, mille kohta on olemas analüütiline hinnang;

h) „ennetuslik lubatud kogupüük“ – lubatud kogupüük, mille kohta analüütiline hinnang puudub, kuid mille kohta on olemas ettevaatusprintsiibil põhinev hinnang või hinnang puudub;

i) „võrgusilma suurus“ – Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2019/1241 ([22]) artikli 6 punktis 34 määratletud võrgusilma suurus;

j) „liidu kalalaevade register“ – register, mille on loonud komisjon kooskõlas määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 24 lõikega 3;

k) „püügipäevik“ – määruse (EÜ) nr 1224/2009 artiklis 14 osutatud püügipäevik;

l) „mõõtevahenditega varustatud poi“ – poi, mis on selgelt tähistatud kordumatu viitenumbriga, mis võimaldab tuvastada selle omaniku, ja mis on varustatud satelliitseiresüsteemiga selle asukoha jälgimiseks;

m) „toimiv poi“ – mis tahes eelnevalt aktiveeritud, sisse lülitatud ja merel triivival peibutuspüügivahendil või triivival alusel kasutatav mõõtevahenditega varustatud poi, mis edastab asukohti ja muud kättesaadavat teavet, näiteks kajaloodi prognoose.

Artikkel 4

Kalapüügipiirkonnad

Käesolevas määruses kasutatakse järgmisi püügipiirkondade määratlusi:

a) „ICESi (Rahvusvahelise Mereuurimise Nõukogu) püügipiirkonnad“ – Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 218/2009 ([23]) III lisas kindlaks määratud geograafilised alad;

b) „Skagerrak“ – geograafiline ala, mis piirneb läänes Hanstholmi majakast Lindesnesi majakani ulatuva joonega ning lõunas Skageni majakast Tistlarna majakani ja sealt Rootsi ranniku lähima punktini ulatuva joonega;

c) „Kattegat“ – geograafiline ala, mis piirneb põhjas Skageni majakast Tistlarna majakani ja sealt Rootsi ranniku lähima punktini ulatuva joonega ning lõunas Hasenørest Gnibenini, Korshagest Spodsbjergini ja Gilbjerg Hovedist Kullenini ulatuva joonega;

d) „ICESi 7. alapiirkonna funktsionaalne üksus 16“ – geograafiline ala, mis asub järgmiste koordinaatidega määratud loksodroomide vahel:

— 53°30’ N 15°00’ W,

— 53°30’ N 11°00’ W,

([22]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 20. juuni 2019. aasta määrus (EL) 2019/1241, mis käsitleb kalavarude ja mereökosüsteemide kaitsmist tehniliste meetmete abil ning millega muudetakse nõukogu määrusi (EÜ) nr 1967/2006, (EÜ) nr 1224/2009 ning Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusi (EL) nr 1380/2013, (EL) 2016/1139, (EL) 2018/973, (EL) 2019/472 ja (EL) 2019/1022 ning tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrused (EÜ) nr 894/97, (EÜ) nr 850/98, (EÜ) nr 2549/2000, (EÜ) nr 254/2002, (EÜ) nr 812/2004 ja (EÜ) nr 2187/2005 (ELT L 198, 25.7.2019, lk 105, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2019/1241/oj).

([23]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 11. märtsi 2009. aasta määrus (EÜ) nr 218/2009 Atlandi ookeani kirdeosas kalastavate liikmesriikide nominaalsaagi statistiliste andmete esitamise kohta (ELT L 87, 31.3.2009, lk 70, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/218/oj).

— 51°30’ N 11°00’ W,

— 51°30’ N 13°00’ W,

— 51°00’ N 13°00’ W,

— 51°00’ N 15°00’ W;

e) „ICESi 8.c rajooni funktsionaalne üksus 25“ – geograafiline ala, mis asub järgmiste koordinaatidega määratud loksodroomide vahel:

— 43°00’ N 9°00’ W,

— 43°00’ N 10°00’ W,

— 44°00’ N 10°00’ W,

— 44°00’ N 9°00’ W,

— 44°30’ N 9°00’ W,

— 44°30’ N 8°00’ W,

— 43°30’ N 8°00’ W;

f) „ICESi 9.a rajooni funktsionaalne üksus 26“ – geograafiline ala, mis asub järgmiste koordinaatidega määratud loksodroomide vahel:

— 43°00’ N 8°00’ W,

— 43°00’ N 10°00’ W,

— 42°00’ N 10°00’ W,

— 42 00’ N 8°00’ W;

g) „ICESi 9.a rajooni funktsionaalne üksus 27“ – geograafiline ala, mis asub järgmiste koordinaatidega määratud loksodroomide vahel:

— 42°00’ N 8°00’ W,

— 42°00’ N 10°00’ W,

— 38°30’ N 10°00’ W,

— 38°30’ N 9°00’ W,

— 40°00’ N 9°00’ W,

— 40°00’ N 8°00’ W;

h) „ICESi 9.a rajooni funktsionaalne üksus 30“ – geograafiline ala, mis asub Cádizi lahes ja sellega piirnevates 9.a rajooni vetes ning kuulub Hispaania jurisdiktsiooni alla;

i) „ICESi 8.c rajooni funktsionaalne üksus 31“ – geograafiline ala, mis asub järgmiste koordinaatidega määratud loksodroomide vahel:

— 43°30’ N 8°00’ W,

— 44°30’ N 8°00’ W,

— 44°30’ N 2°00’ W,

— 43°00’ N 2°00’ W,

— 43°00’ N 6°00’ W,

— 43°30’ N 6°00’ W;

j) „Cádizi laht“ – ICESi 9.a rajooni geograafiline ala, mis jääb pikkuskraadist 7°23’48″ W ida poole;

k) „CCAMLRi (Antarktika vete elusressursside kaitse komisjoni) konventsiooni ala“ – Antarktika vete elusressursside kaitse konventsioonis ([24]) (CAMLRi konventsioon) määratletud geograafiline ala;

l) „CECAFi (Kesk-Atlandi idaosa kalastuskomitee) püügipiirkonnad“ – Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 216/2009 ([25]) II lisas kindlaks määratud geograafilised alad;

m) „IATTC (Ameerika Troopikatuunide Komisjoni) konventsiooni ala“ – Ameerika Ühendriikide ja Costa Rica Vabariigi vahelise 1949. aasta konventsiooniga moodustatud Ameerika Troopikatuunide Komisjoni tugevdamise konventsioonis ([26]) (Antigua konventsioon) kindlaks määratud geograafiline ala;

n) „ICCATi (Rahvusvahelise Atlandi Tuunikala Kaitse Komisjoni) konventsiooni ala“ – rahvusvahelises Atlandi tuunikala kaitse konventsioonis ([27]) kindlaks määratud geograafiline ala;

o) „IOTC (India Ookeani Tuunikomisjoni) pädevusalasse kuuluv ala“ – India Ookeani Tuunikomisjoni moodustamise lepingus ([28]) kindlaks määratud geograafiline ala;

([24]) EÜT L 252, 5.9.1981, lk 27, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/1981/691/oj. Liit kiitis CCAMLRi konventsiooniga ühinemise heaks nõukogu 4. septembri 1981. aasta otsusega 81/691/EMÜ Antarktika vete elusressursside kaitse konventsiooni vastuvõtmise kohta (EÜT L 252, 5.9.1981, lk 26, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/1981/691/oj).

([25]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 11. märtsi 2009. aasta määrus (EÜ) nr 216/2009 nominaalsaagi statistiliste andmete esitamise kohta liikmesriikide poolt, kes kalastavad teatavates väljaspool Atlandi ookeani põhjaosa asuvates piirkondades (ELT L 87, 31.3.2009, lk 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2009/216/oj).

([26]) ELT L 224, 16.8.2006, lk 24, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2005/26/oj. Liit kiitis konventsiooniga ühinemise heaks nõukogu 22. mai 2006. aasta otsusega 2006/539/EÜ Ameerika Ühendriikide ja Costa Rica Vabariigi vahelise 1949. aasta konventsiooniga moodustatud Ameerika Troopikatuunide Komisjoni tugevdamise konventsiooni sõlmimise kohta Euroopa Ühenduse nimel (ELT L 224, 16.8.2006, lk 22, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2006/539/oj).

([27]) EÜT L 162, 18.6.1986, lk 34, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/1986/238(1)/oj. Liit ühines ICCATiga nõukogu 9. juuni 1986. aasta otsusega 86/238/EMÜ ühenduse ühinemise kohta rahvusvahelise Atlandi tuunikala kaitse konventsiooniga, mida muudeti Pariisis 10. juulil 1984. aastal alla kirjutatud konventsiooni osalisriikide täievoliliste esindajate konverentsi lõppaktile lisatud protokolliga (EÜT L 162, 18.6.1986, lk 33, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/1986/238/oj).

([28]) EÜT L 236, 5.10.1995, lk 25, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/1995/399/oj. Liit ühines IOTC-ga nõukogu 18. septembri 1995. aasta otsusega 95/399/EÜ ühenduse ühinemise kohta India Ookeani Tuunikomisjoni moodustamise lepinguga (EÜT L 236, 5.10.1995, lk 24, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/1995/399/oj).

p) „NAFO (Loode-Atlandi Kalandusorganisatsioon) konventsiooni ala“ – Loode-Atlandi tulevase mitmepoolse kalanduskoostöö konventsioonis ([29]) määratletud geograafiline ala;

q) „NAFO reguleerimispiirkond“ – NAFO konventsiooni ala see osa, mis asub väljaspool riikide jurisdiktsiooni;

r) „NPFC konventsiooni ala“ – Vaikse ookeani põhjaosa avamere kalavarude kaitse ja majandamise konventsioonis ([30]) kindlaks määratud geograafiline ala;

s) „SEAFO (Atlandi ookeani kaguosa kalandusorganisatsiooni) konventsiooni ala“ – Atlandi ookeani kaguosa kalavarude kaitse ja majandamise konventsioonis ([31]) kindlaks määratud geograafiline ala;

t) „SIOFA (India ookeani lõunaosa kalanduskokkuleppe) kokkuleppega hõlmatud piirkond“ – India ookeani lõunaosa kalanduskokkuleppes ([32]) kindlaks määratud geograafiline ala;

u) „SPRFMO (Vaikse ookeani lõunaosa piirkondliku kalandusorganisatsiooni) konventsiooni ala“ – Vaikse ookeani lõunaosa avamere kalavarude kaitse ja majandamise konventsioonis ([33]) kindlaks määratud geograafiline ala;

v) „WCPFC (Vaikse ookeani lääne- ja keskosa kalanduskomisjoni) konventsiooni ala“ – Vaikse ookeani lääne- ja keskosa pika rändega kalavarude kaitse ja majandamise konventsioonis ([34]) kindlaks määratud geograafiline ala;

w) „Beringi mere avameri“ – Beringi mere avamere geograafiline ala, mis on kaugemal kui 200 meremiili lähtejoontest, millest mõõdetakse Beringi mere rannikuriikide territoriaalmere laiust;

x) „IATTC ja WCPFC konventsiooni alade kattuv piirkond“ – järgmiste koordinaatidega määratud geograafiline ala:

— 150° läänepikkust,

— 130° läänepikkust,

— 4° lõunalaiust,

— 50° lõunalaiust.

([29]) EÜT L 378, 30.12.1978, lk 2, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/1978/3179/oj. Liit ühines NAFO konventsiooniga nõukogu 28. detsembri 1978. aasta määrusega (EMÜ) nr 3179/78 Euroopa Majandusühenduse sõlmitud Loode-Atlandi tulevase mitmepoolse kalastuskoostöö konventsiooni kohta (EÜT L 378, 30.12.1978, lk 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/1978/3179/oj).

([30]) ELT L 55, 28.2.2022, lk 14. Liit ühines Vaikse ookeani põhjaosa avamere kalavarude kaitse ja majandamise konventsiooniga nõukogu 15. veebruari 2022. aasta otsusega (EL) 2022/314 Euroopa Liidu ühinemise kohta Vaikse ookeani põhjaosa avamere kalavarude kaitse ja majandamise konventsiooniga (ELT L 55, 28.2.2022, lk 12, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2022/314/oj).

([31]) EÜT L 234, 31.8.2002, lk 40, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2001/319/oj. Liit kiitis SEAFO konventsiooniga ühinemise heaks nõukogu 22. juuli 2002. aasta otsusega 2002/738/EÜ Euroopa Ühenduse Atlandi ookeani kaguosa kalavarude kaitse ja majandamise konventsiooniga ühinemise kohta (EÜT L 234, 31.8.2002, lk 39, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2002/738/oj).

([32]) ELT L 196, 18.7.2006, lk 15, ELI: http://data.europa.eu/eli/agree_internation/2006/496/oj. Liit kiitis kokkuleppe sõlmimise heaks nõukogu 29. septembri 2008. aasta otsusega 2008/780/EÜ India ookeani lõunaosa kalanduskokkuleppe sõlmimise kohta Euroopa Ühenduse nimel (ELT L 268, 9.10.2008, lk 27, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2008/780/oj).

([33]) ELT L 67, 6.3.2012, lk 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2012/130/oj. Liit kiitis SPRFMO konventsiooni heaks nõukogu 3. oktoobri 2011. aasta otsusega 2012/130/EL Vaikse ookeani lõunaosa avamere kalavarude kaitse ja majandamise konventsiooni Euroopa Liidu nimel heakskiitmise kohta (ELT L 67, 6.3.2012, lk 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2012/130(1)/oj).

([34]) ELT L 32, 4.2.2005, lk 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/convention/2005/75/oj. Liit ühines WCPFC-ga nõukogu 26. aprilli 2004. aasta otsusega 2005/75/EÜ ühenduse ühinemise kohta Vaikse ookeani lääne- ja keskosa pika rändega kalavarude kaitse ja majandamise konventsiooniga (ELT L 32, 4.2.2005, lk 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2005/75(1)/oj).

II JAOTIS

LIIDU KALALAEVADE PÜÜGIVÕIMALUSED

I PEATÜKK

Üldsätted

Artikkel 5

Lubatud kogupüük ja selle jaotamine

1. Liidu kalalaevadele liidu vetes ja teatavates vetes väljaspool liitu lubatud kogupüük, selle jaotus liikmesriikide vahel ning asjakohasel juhul sellega funktsionaalselt seotud tingimused on esitatud I lisas.

2. Asjaomane rannikuriik võib anda liidu kalalaevadele loa püüda kala käesoleva määruse I lisas esitatud lubatud kogupüügi ulatuses Fääri saarte, Gröönimaa ja Norra jurisdiktsiooni alla kuuluvates vetes ning Jan Mayeni ümbruse püügipiirkonnas vastavalt käesoleva määruse artiklis 25 ja V lisa A osas ning Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruses (EL) 2017/2403 ([35]) ja komisjoni poolt kõnealuse määruse alusel vastu võetud delegeeritud õigusaktides sätestatud tingimustele.

3. Ühendkuningriik võib anda liidu kalalaevadele loa püüda kala käesoleva määruse I lisas esitatud lubatud kogupüügi ulatuses Ühendkuningriigi kalandusjurisdiktsiooni alla kuuluvates vetes vastavalt käesoleva määruse artiklis 25 ning määruses (EL) 2017/2403 ja komisjoni poolt kõnealuse määruse alusel vastu võetud delegeeritud õigusaktides sätestatud tingimustele.

Artikkel 6

Liikmesriikide kindlaks määratav lubatud kogupüük

1. Käesoleva määruse I lisas sätestatud lubatud kogupüügid määrab kindlaks asjaomane liikmesriik, juhul kui see on sätestatud kõnealuses lisas.

2. Liikmesriik määrab lõikes 1 osutatud lubatud kogupüügi kindlaks järgmiselt:

a) see on kooskõlas määrustes (EL) nr 1380/2013, (EL) 2018/973 ja (EL) 2019/472 sätestatud põhimõtete ja eeskirjadega, eelkõige varude säästva kasutamise põhimõttega, ja

b) selle tulemusena kasutatakse varusid

   i) võimalikult suure tõenäosusega maksimaalse jätkusuutliku saagikuse tasemel, kui analüütiline hinnang on olemas, või

   ii) vastavalt kalavarude majandamise suhtes võetavale ettevaatusprintsiibil põhinevale lähenemisviisile, kui analüütiline hinnang puudub või ei ole täielik.

3. Kõik asjaomased liikmesriigid esitavad komisjonile 15. märtsiks järgmise teabe:

a) liikmesriigi poolt kindlaks määratud lubatud kogupüügid;

b) liikmesriigi kogutud ja hinnatud andmed, millel lubatud kogupüügi kindlaksmääramine põhineb, ja

c) üksikasjalik teave selle kohta, kuidas kindlaksmääratud lubatud kogupüügid vastavad lõikes 2 sätestatud tingimustele.

4. Vajaduse korral võib komisjon paluda kalanduse teadus-, tehnika- ja majanduskomiteelt (STECF) nõu, millega STECF:

a) hindab lõike 3 punktides b ja c osutatud teavet ja

b) hindab, kas liikmesriikide määratud lubatud kogupüük vastab lõikes 2 sätestatud tingimustele.

([35]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 12. detsembri 2017. aasta määrus (EL) 2017/2403, milles käsitletakse välispüügilaevastike jätkusuutlikku majandamist ja millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrus (EÜ) nr 1006/2008 (ELT L 347, 28.12.2017, lk 81, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2017/2403/oj).

5. Kui STECFi nõuande kohaselt peetakse liikmesriikide esitatud teavet ebapiisavaks, esitavad asjaomased liikmesriigid komisjonile ajakohastatud teabe koos põhjendustega STECFi nõuandega seotud ajakohastatud teabe kohta hiljemalt ühe kuu jooksul pärast STECFi nõuande avaldamist.

6. Kui STECFi nõuande kohaselt ei vasta liikmesriikide poolt kindlaksmääratud lubatud kogupüügid lõikes 2 sätestatud tingimustele, esitavad asjaomased liikmesriigid komisjonile ajakohastatud lubatud kogupüügi koos põhjendustega STECFi nõuande kohase ajakohastatud lubatud kogupüügi kohta ning vajaduse korral koos lõikes 5 osutatud teabega hiljemalt ühe kuu jooksul pärast kõnealuse nõuande avaldamist.

Artikkel 7

Saagi ja kaaspüügi lossimise tingimused

1. Määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 kohast lossimiskohustuseta saaki võib pardal hoida või lossida ainult juhul, kui:

a) selle on püüdnud sellise liikmesriigi lipu all sõitvad kalalaevad, kellel on kvoot ja see kvoot ei ole ammendatud, või

b) see moodustab osa liidu kvoodist, mis ei ole liikmesriikide vahel ära jaotatud ja kõnealune liidu kvoot ei ole ammendatud.

2. Mittesihtliikide varud, mis on ohututes bioloogilistes piirides ja mille suhtes saab kohaldada määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõikega 8 kehtestatud erandit kohustusest arvestada saak asjakohasest kvoodist maha, on kindlaks määratud käesoleva määruse I lisas.

Artikkel 8

Kvootide vahetamise mehhanism lubatud kogupüügi puhul vältimatu kaaspüügi korral

1. Kohaldatakse IA lisas kindlaks määratud lubatud kogupüügi suhtes lõigetes 2–5 kindlaks määratud kvootide vahetamise mehhanismi.

2. Igale liikmesriigile eraldatud kvootidest tehakse kvootide vahetamise reservi (edaspidi „reserv“) (mis avatakse 1. jaanuaril) jaoks kättesaadavaks 6 % tursa (*Gadus morhua*) lubatud kogupüügist Keldi meres (COD/7XAD34) ja Šotimaast läände jäävates vetes (COD/5BE6A), merlangi (*Merlangius merlangus*) lubatud kogupüügist Iiri meres (WHG/07A.) ja atlandi merilesta (*Pleuronectes platessa*) lubatud kogupüügist ICESi 7.h, 7.j ja 7.k rajoonis (PLE/7HJK.) ning 3 % merlangi lubatud kogupüügist Šotimaast läände jäävates vetes (WHG/56-14). Ilma kvootideta liikmesriikidel on kvoodireservile ainujuurdepääs kuni 31. märtsini.

3. Reservist võetud koguseid ei või vahetada ega järgmisesse aastasse üle kanda. Pärast 31. märtsi antakse kõik kasutamata kogused tagasi neile liikmesriikidele, kes algselt kvootide vahetamise reservi panustasid.

4. Ilma kvoodita liikmesriik valib vastu antavad kvoodid IA lisa C osas loetletud kalavarudele sätestatud kvootidest, kui ta ei ole reservi panustanud liikmesriigiga kokku leppinud teisiti.

5. Lõikes 4 osutatud vastuantavatel kvootidel on samaväärne kaubanduslik väärtus, mis on kindlaks määratud turul kehtiva vahetuskursi või muu vastastikku vastuvõetava vahetuskursi alusel. Alternatiivide puudumise korral määratakse samaväärne kaubanduslik väärtus kindlaks eelmise aasta keskmiste liidu hindade alusel, lähtudes Euroopa kalandus- ja vesiviljelustoodete turu seirekeskuse andmetest.

6. Kui lõigetes 2–5 sätestatud kvootide vahetamise mehhanism ei võimalda liikmesriikidel oma vältimatut kaaspüüki sarnases ulatuses katta, püüavad liikmesriigid leppida kokku kvootide vahetamises määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 16 lõike 8 alusel, tagades et vahetatavad kvoodid oleksid sama kaubandusliku väärtusega.

Artikkel 9

Püügikoormuse piirangud ICESi 7.e rajoonis

1. Käesoleva määruse artikli 1 lõike 2 punktis b osutatud ajavahemikuks on hariliku merikeele (*Solea solea*) püügikoormuse piirangud ICESi 7.e rajoonis (La Manche'i lääneosa) sätestatud II lisas.

2. Komisjon võib vastu võtta rakendusakti, millega ta eraldab II lisa punkti 7.4 kohase taotluse esitanud liikmesriigile II lisa punktis 5 osutatud päevadele lisaks täiendava arvu merepäevi, mille jooksul võib liikmesriik lubada tema lipu all sõitval kalalaeval viibida ICESi 7.e rajoonis, kui laeva pardal on mõni kindlaksmääratud püügivahend. Komisjon võtab sellise rakendusakti vastu kooskõlas käesoleva määruse artikli 61 lõikes 2 osutatud kontrollimenetlusega.

3. Komisjon võib vastu võtta rakendusakti, millega ta eraldab taotluse esitanud liikmesriigile ajavahemikul 1. veebruarist 2026 kuni 31. jaanuarini 2027 lisaks II lisa punktis 5 osutatud päevadele kuni kolm päeva merel, mille jooksul võib kalalaev viibida ICESi 7.e rajoonis tõhustatud teadusliku vaatlemiskava alusel, nagu on osutatud II lisa punktis 8.1. Komisjoni eraldis põhineb nimetatud liikmesriigi poolt II lisa punkti 8.3 kohaselt esitatud kirjeldusel ning selle esitamisele järgneval konsultatsioonil STECFiga. Kõnealune rakendusakt võetakse vastu kooskõlas käesoleva määruse artikli 61 lõikes 2 osutatud kontrollimenetlusega.

Artikkel 10

Hariliku huntahvena püüki ICESi 4.b, 4.c ja 6.a rajoonis ning ICESi 7. alapiirkonnas käsitlevad meetmed

1. Keelatud on liidu kalalaevade ja igasugune kaldalt toimuv tööndusliк hariliku huntahvena (*Dicentrarchus labrax*) püük ICESi 4.b ja 4.c rajoonis ning 7. alapiirkonnas ning kõnealuses piirkonnas püütud hariliku huntahvena pardal hoidmine, ümber laadimine, ümber paigutamine ja lossimine.

2. Lõikes 1 sätestatud keeldu ei kohaldata kaldalt, ilma laevata toimuval tööndusliкul püügil kaaspüügina võrku sattunud hariliku huntahvena suhtes. Seda erandit kohaldatakse enne 2017. aastat välja antud rannapüügi võrgulubade suhtes. Harilik huntahven ei tohi olla tööndusliku rannapüügi sihtliik ja lossida võib üksnes vältimatu kaaspüügina võrku sattunud harilikku huntahvenat.

3. Erandina lõikest 1 võivad liidu kalalaevad 2026. aasta jaanuaris ja alates 1. aprillist kuni 31. detsembrini 2026 ICESi 4.b, 4.c, 7.d, 7.e, 7.f ja 7.h rajoonis püüda, pardal hoida, ümber laadida, ümber paigutada või lossida harilikku huntahvenat, mis on kõnealuses piirkonnas püütud järgmiste püügivahendite abil ja järgmistes kogustes:

a) põhjatraaliga ([36]) püügi korral vältimatut kaaspüüki mitte rohkem kui 10,0 tonni kalalaeva ja aasta kohta ning 20 % asjaomase kalalaeva poolt ühe püügireisi ajal püütud ja pardal hoitavate mereorganismide kogupüügi kaalust;

b) noodaga ([37]) püügi korral vältimatut kaaspüüki mitte rohkem kui 10,0 tonni kalalaeva ja aasta kohta ning 20 % asjaomase kalalaeva poolt ühe püügireisi ajal püütud ja pardal hoitavate mereorganismide kogupüügi kaalust;

c) õngekonksude ja -nööridega püügi ([38]) korral mitte rohkem kui 8,0 tonni laeva kohta ja aasta kohta;

d) vainakkevõrkudega püügi ([39]) korral vältimatut kaaspüüki mitte rohkem kui 5,4 tonni kalalaeva kohta ja aasta kohta.

Esimese lõigu punktis c sätestatud erandeid kohaldatakse selliste liidu kalalaevade suhtes, mille kohta on ajavahemikul 1. juulist 2015 kuni 30. septembrini 2016 registreeritud hariliku huntahvena püük õngekonksude ja -nööridega.

([36]) Kõik põhjatraali tüübid (OTB, OTT, PTB, TBB, TBN, TBS ja TB).
([37]) Kõik noodatüübid (SSC, SDN, SPR, SV, SB ja SX).
([38]) Kogu õngejadade või ritvõngedega kalapüük (LHP, LHM, LLD, LL, LTL, LX ja LLS).
([39]) Kõik vainakkevõrgud ja lõkspüünised (GTR, GNS, GNC, FYK, FPN ja FIX).

Esimese lõigu punktis d sätestatud erandeid kohaldatakse selliste liidu kalalaevade suhtes, mille kohta on ajavahemikul 1. juulist 2015 kuni 30. septembrini 2016 registreeritud hariliku huntahvena püük vainakkevõrkudega.

Liidu kalalaeva asendamise korral võivad liikmesriigid lubada erandite kohaldamist teise liidu kalalaeva suhtes, tingimusel et nende liidu kalalaevade arv, mille suhtes asjaomast erandit kohaldatakse, ja nende kogupüügivõimsus ei suurene.

4. Lõikes 3 sätestatud püügi piirnorme ei saa üle kanda ühelt kalalaevalt teisele.

5. Harrastuskalapüügi, sealhulgas kaldalt püügi korral ICESi 4.b, 4.c, 6.a ja 7.a–7.k rajoonis:

a) 1. veebruarist kuni 31. märtsini 2026:

i) hariliku huntahvena puhul on lubatud kasutada ainult püüa-ja-vabasta kalastamisviisi ritvõnge või ridvata õngega; ning

ii) nimetatud piirkonnas püütud harilikku huntahvenat on keelatud pardal hoida, ümber paigutada, ümber laadida või lossida;

b) jaanuaris 2026 ja 1. aprillist kuni 31. detsembrini 2026:

i) on lubatud püüda ja endale jätta mitte üle kolme hariliku huntahvena kaluri kohta päevas;

ii) pardal hoitava hariliku huntahvena alammõõt on 42 cm; ning

iii) keelatud seisevvõrkudega harilikku huntahvenat püüda ja pardal hoida.

6. Lõige 5 ei piira rangemate riiklike meetmete kohaldamist harrastuskalapüügi suhtes.

Artikkel 11

Meetmed hariliku huntahvena püügiks ICESi 8.a ja 8.b rajoonides

1. Määrates kindlaks hariliku huntahvena tööndusp üügi võimalused ICESi 8.a ja 8.b rajoonis (Biskaia laht), tagavad Hispaania ja Prantsusmaa ühiselt, et nende vastavate püügivõimaluste, tööndusp üügi tagasiheite, harrastusp üügi lossimiste ja harrastusp üügil tagasiheidetud surnud saagi kogus kokku ei ületa 3 883 tonni. Kõnealuste püügivõimaluste suhtes kohaldatakse määrust (EÜ) nr 1224/2009.

2. Hispaania ja Prantsusmaa teavitavad komisjoni 15. märtsiks lõikes 1 osutatud püügivõimalustest ja sellest, kuidas need püügivõimalused vastavad nimetatud lõikele.

3. Hispaania ja Prantsusmaa (BSS/8AB) esitavad aruande lõikes 1 osutatud püügivõimaluste alusel tööndusp üügi käigus püütud saagi kohta.

4. Harrastuskalapüügi, sealhulgas kaldalt toimuva püügi puhul on ICESi 8.a ja 8.b rajoonis:

a) lubatud püüda ja endale jätta kõige rohkem kaks harilikku huntahvenat kaluri kohta päevas ning

b) keelatud seisevvõrkudega harilikku huntahvenat püüda ja pardal hoida.

5. Lõige 4 ei piira rangemate riiklike meetmete kohaldamist harrastuskalapüügi suhtes.

Artikkel 12

Meetmed pollaki harrastusp üügiks ICESi 6. ja 7. p üügipiirkonnas

1. Harrastuskalapüügi, sealhulgas kaldalt toimuva püügi puhul on ICESi 6. ja 7. p üügipiirkonnas lubatud püüda ja endale jätta kõige rohkem kolm pollaki (*Pollachius pollachius*) isendit kaluri kohta päevas.

2. Lõige 1 ei piira rangemate riiklike meetmete kohaldamist harrastuskalapüügi suhtes.

Artikkel 13

Meetmed, mis käsitlevad pollaki püüki ICESi 8., 9. ja 10. alapiirkonnas ning CECAFi piirkonna 34.1.1 liidu vetes

1. ICESi 8., 9. ja 10. alapiirkonnas ning CECAFi piirkonna 34.1.1 liidu vetes kohaldatakse pollaki (*Pollachius pollachius*) püügi suhtes kalavarude kaitseks kehtestatud alammõõtu 42 cm.

2. Harrastuskalapüügi, sealhulgas kaldalt toimuva püügi puhul on ICESi 8., 9. ja 10. alapiirkonnas ning CECAFi piirkonna 34.1.1 liidu vetes:

a) lubatud püüda ja endale jätta kõige rohkem kaks pollaki isendit kaluri kohta päevas. Kui see ülemmäär on saavutatud, võib harrastada „püüa ja vabasta“ kalastamisviisi, ja

b) 1. jaanuarist kuni 30. aprillini ei tohi püüda ega endale jätta mitte ühtegi pollaki isendit. Nimetatud perioodil võib siiski harrastada „püüa ja vabasta“ kalastamisviisi.

3. Lõige 2 ei piira rangemate riiklike meetmete kohaldamist harrastuskalapüügi suhtes.

Artikkel 14

Meetmed seoses euroopa angerja püügiga ICESi 3., 4., 6., 7., 8. ja 9. alapiirkonna liidu vetes

1. Käesolevat artiklit kohaldatakse ICESi 3., 4., 6., 7., 8. ja 9. alapiirkonna liidu merealade ja riimvete suhtes ning sellega piirnevate liidu riimvete suhtes, sealhulgas estuaarid, laguunid ja üleminekuveed.

2. Käesolevat artiklit ei kohaldata tööndusliku kalapüügi suhtes, mis toimub üksnes teadusuuringute eesmärgil kalalaevaga või kalalaevata, tingimusel et need uuringud viiakse läbi kooskõlas määruse (EL) 2019/1241 artiklis 25 sätestatud tingimustega ning et STECF on komisjonile ja asjaomastele liikmesriikidele kinnitanud, et sellised teadusuuringud on teaduslikel põhjustel õigustatud.

3. Euroopa angerja (*Anguilla anguilla*) tööndusliku püügi on keelatud selle liigi kõigis eluetappides vähemalt kuue kuu jooksul ajavahemikul 1. aprillist 2026 kuni 31. märtsini 2027. Lisaks teevad liikmesriigid ja kalurid kõik mõistlikud jõupingutused, et minimeerida euroopa angerja juhupüüki ja võimaluse korral see lõpetada. Juhupüügi korral ei tohi püütud euroopa angerja isendeid kahjustada ja nad tuleb viivitamata vette tagasi lasta. Selleks määravad asjaomased liikmesriigid järgmistel tingimustel kas üksi või ühiselt ühe või mitu keeluaega:

a) vajaduse korral võivad keeluaeg või -ajad liikmesriikide vahel või liikmesriigi erinevates püügipiirkondades erineda, et võtta arvesse euroopa angerja geograafilist ja hooajalist rännet selle erinevates eluetappides;

b) keeluaeg või -ajad kestavad järjestikuse või mittejärjestikuse ajavahemikuna vähemalt kuus kuud ja neid kohaldatakse kõikide asjaomaste kalurite suhtes vastavas püügipiirkonnas;

c) keeluaeg või -ajad peavad olema kooskõlas määruses (EÜ) nr 1100/2007 sätestatud kaitse-eesmärkidega ja kõnealuse määruse artikli 2 kohaselt kehtestatud riiklike majandamiskavadega ja

d) keeluaeg või -ajad hõlmavad euroopa angerja peamist rändeperioodi või rändeperioode, sealhulgas rände tipp-perioodi nende vastavas eluetapis asjaomases liikmesriigis.

4. Erandina lõike 3 punktist d võivad asjaomased liikmesriigid euroopa angerja isendite puhul, mille kogupikkus on 12 cm või rohkem, lubada peamisel rändeperioodil püügitegevust kokku kuni 30 järjestikusel või mittejärjestikusel päeval, mida kohaldatakse kõikide asjaomase püügipiirkonna kalurite suhtes. Sellisel juhul määrab asjaomane liikmesriik kindlaks samaväärse ajavahemikuga täiendava keeluaja peamise rändeperioodi jooksul või teise võimalusena vahetult enne või pärast seda. Kui liikmesriik lubab püügitegevust mittejärjestikustel päevadel, tuleb püügivahendid veest eemaldada nende mittejärjestikuste püügipäevade vahelisel ajal.

5. Erandina lõike 3 punktist d võib asjaomane liikmesriik lubada kokku kuni 50 järjestikuse või mittejärjestikuse päeva jooksul püüda vähemalt 12 cm kogupikkusega euroopa angerjat, kes on rändel ELi vetest Sargasso meres asuvatele koelmutele („allavoolu ränne“). Kõnealust erandit kohaldatakse kõigi asjaomase püügipiirkonna kalurite suhtes peamise rändeperioodi jooksul järgmistel kumulatiivsetel tingimustel:

a) euroopa angerja püügitegevus on lubatud üksnes juhul, kui merevette pääseb ainult läbi ELi-väliste riimvete;

b) ICESi 22.–32. alarajoonis püütud saak peab vastama kalavarude kaitseks kehtestatud alammõõdule 35 cm vastavalt määruse (EL) 2019/1241 VIII lisa A osale;

c) püütud suguküpseid euroopa angerjaid ei tohi vigastada ja nad transporditakse põhjendamatu viivituseta ning vabastatakse asjaomase liikmesriigi määratud lähedal asuvas kohas viivitamata ELi merevette, mis võimaldaks sellel jätkata allavoolu rännet;

d) juhuslikult püütud mittesuguküpseid euroopa angerjaid ei tohi vigastada ja nad tuleb viivitamata vette tagasi lasta ja

e) püügitegevusse tuleb kaasata riiklik teadusasutus.

6. ICESi 3. alapiirkonnas püütud kogupikkusega 12 cm või suuremate euroopa angerja isendite puhul lepivad kõik asjaomased liikmesriigid kokku lõikes 3 osutatud keeluaja või keeluaegade ning lõikes 4 osutatud erandi suhtes, et tagada euroopa angerja tõhus kaitse tema rände jooksul Läänemerest Põhjamerre. Kui sellist kokkulepet 1. aprilliks 2026 ei saavutata, kehtib Taanis, Saksamaal, Eestis, Lätis, Leedus, Poolas, Soomes ja Rootsis 15. septembrist 2026 kuni 15. märtsini 2027 püügikeeld, võimaluseta kasutada lõikes 4 osutatud erandit.

7. Erandina lõike 3 punktist d võivad asjaomased liikmesriigid euroopa angerja isendite puhul, mille kogupikkus on vähem kui 12 cm, lubada peamisel rändeperioodil püügitegevust kokku kuni 30 järjestikusel või mittejärjestikusel päeval, mida kohaldatakse kõikide asjaomase püügipiirkonna kalurite suhtes. Lisaks võivad asjaomased liikmesriigid lubada peamisel rändeperioodil üksnes taasasustamise eesmärgil toimuvat püüki veel 50 päeva jooksul. Mõlemal juhul määrab asjaomane liikmesriik kindlaks samaväärse ajavahemikuga täiendava keeluaja peamise rändeperioodi jooksul või teise võimalusena vahetult enne või pärast seda. Kui liikmesriik lubab püügitegevust mittejärjestikustel päevadel, võetakse püügivahendid veest välja nende mittejärjestikuste püügipäevade vahelisel ajal..

8. Euroopa angerja harrastuspüük on keelatud kõigis eluetappides.

9. Asjaomased liikmesriigid teatavad eraldi või koos teiste liikmesriikidega komisjonile:

a) hiljemalt 1. maiks lõigete 3–7 kohaselt kindlaks määratud keeluaja või -ajad koos lisateabega, millega põhjendatakse valitud keeluaega või -aegu;

b) riigisisesed meetmed, mis on seotud lõigete 3–7 kohaselt kindlaks määratud keeluaja või -aegadega, kahe nädala jooksul alates nende vastuvõtmisest;

c) kaheksa nädala jooksul enne keeluaja algust või enne lõigete 3–7 kohaselt kindlaks määratud ajavahemikke lõike 5 kohaselt toimunud püügitegevusest:

i) püügitegevuse koht või kohad ja kuupäev või kuupäevad;

ii) eeldatav osalejate arv ja liik ning kaasatud riiklik teadusasutus ning

iii) määratud vabastamiskoht või -kohad; ning

d) kuni kaheksa nädala jooksul pärast lõike 5 kohase püügitegevuse lõppemist:

i) osalejate arv ja liik;

ii) sellise püügitegevuse käigus püütud suguküpsete euroopa angerjate arv;

iii) sellise püügitegevuse käigus püütud mittesuguküpsete euroopa angerjate arv ning

iv) märgistatud suguküpsete euroopa angerjate arv.

Artikkel 15

Püügivõimaluste jaotamist käsitlevad erisätted

1. Käesolevas määruses sätestatud püügivõimaluste jaotamine liikmesriikide vahel ei piira

a) määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 16 lõike 8 kohast püügivõimaluste vahetamist;

b) määruse (EÜ) nr 1224/2009 artikli 37 kohast mahaarvamist ega lisamist;

c) määruse (EL) 2017/2403 artiklite 12 ja 47 kohast püügivõimaluste ümberjaotamist;

d) määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 ja määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõike 9 alusel lubatud lisakoguste lossimist;

e) määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 4 ja määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõike 9 kohast koguste peatamist;

f) määruse (EÜ) nr 1224/2009 artiklite 105, 106, 107 ja 107a kohast mahaarvamist ja kohandamist ja

g) käesoleva määruse artiklite 26 ja 55 kohast kvootide ülekandmist ega omavahel vahetamist.

2. Varud, mille suhtes kohaldatakse ennetuslikku või analüütilist lubatud kogupüüki, on määruses (EÜ) nr 847/96 sätestatud lubatud kogupüükide ja kvootide haldamise ühest aastast teise ülekandmise otstarbel kindlaks määratud käesoleva määruse I lisas.

3. Kui käesoleva määruse I lisas ei ole ette nähtud teisiti, kohaldatakse määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3 selliste kalavarude suhtes, mille suhtes kohaldatakse ennetuslikku lubatud kogupüüki, ning kõnealuse määruse artikli 3 lõikeid 2 ja 3 ning artiklit 4 kohaldatakse selliste kalavarude suhtes, mille suhtes kohaldatakse analüütilist lubatud kogupüüki.

4. Määruse (EÜ) nr 847/96 artikleid 3 ja 4 ei kohaldata, kui liikmesriik kasutab määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõikes 9 sätestatud paindlikku ühest aastast teise ülekandmist.

Artikkel 16

Tobiapüügi keeluajad

ICESi 2.a ja 3.a rajoonis ning ICESi 4. alapiirkonnas on tobiate (*Ammodytes* spp.) tööndusliк püük põhjatraali, nooda või samalaadsete veetavate püünistega, mille võrgusilma suurus on alla 16 mm, keelatud alates 1. jaanuarist kuni 31. märtsini 2026 ja alates 1. augustist kuni 31. detsembrini 2026.

Artikkel 17

Põhjamere tursavarude suhtes kohaldatavad parandusmeetmed

1. Püügikeelualad, välja arvatud pelaagiliste püügivahendite jaoks (seinnoodad ja traalid), ning keeluajad on esitatud IV lisas.

2. Kalalaevadel, mis püüavad põhjatraalide ja nootadega, mille väikseim võrgusilma suurus on ICESi 4.a ja 4.b rajooni puhul 70 mm ning ICESi 3.a rajooni puhul 90 mm, ning õngejadadega ([40]), on keelatud püüda kala ICESi 4.a rajooni liidu vetes 58°30′00′′ põhjalaiusest põhja pool ja 61°30′00′′ põhjalaiusest lõuna pool ning ICESi 3.a.20 alarajooni (Skagerrak) ja 4.a ja 4.b rajooni liidu vetes 57°00′00′′ põhjalaiusest põhja pool ja 5°00′00′′ idapikkusest ida pool.

3. Erandina lõikest 2 võivad kõnealuses lõikes osutatud kalalaevad püüda kala nimetatud lõikes osutatud piirkondades tingimusel, et nad vastavad vähemalt ühele järgmistest kriteeriumidest:

a) nende tursapüügi osakaal ei ületa 5 % kogupüügist püügireisi kohta; kalalaevad, mille tursapüügi osakaal ajavahemikul 2017 kuni 2019 ei ületanud 5 % kogupüügist, loetakse sellele kriteeriumile vastavaks, kui nad kasutavad ka edaspidi kõnealusel ajavahemikul kasutatud püügivahendit. Selle eelduse võib ümber lükata;

b) kasutatakse reguleeritud ja väga selektiivset põhjatraali või noota, mille tulemusena väheneb tursapüük teadusliku uuringu kohaselt vähemalt 30 % võrreldes kalalaevadega, mis püüavad määruse (EL) 2019/1241 V lisa B osa punktis 1.1 määratletud standardsuuruses võrgusilmaga veetavate püünistega. STECF võib selliseid uuringuid hinnata ja negatiivse hinnangu korral ei peeta neid püügivahendeid enam kasutuskõlblikeks käesoleva artikli lõikes 2 osutatud piirkondades;

c) kalalaevadel, mis püüavad põhjatraalide ja nootadega, mille võrgusilma suurus on vähemalt 100 mm (TR1), kasutatakse järgmisi väga selektiivseid püügivahendeid:

   i) traali paun, mille väikseim võrgusilma suurus on 600 mm;

   ii) traali tõstetud põhjatross (0,6 m); või

   iii) horisontaalne eralduspaneel suure võrgusilmaga selektiivsusaknaga;

d) kalalaevade puhul, mis püüavad põhjatraalide ja nootadega, mille võrgusilma suurus on ICESi 4.a rajoonis vähemalt 70 mm ja ICESi 3.a rajoonis vähemalt 90 mm, kuid alla 100 mm (TR2), kasutatakse järgmisi väga selektiivseid püügivahendeid:

   i) lapikkalu ja ümarkalu eraldav horisontaalne sortimisvõre, mille võresamm on kuni 50 mm ja millel on vaba väljapääsuava ümarkala jaoks;

   ii) selektiivtraali paneel, mille ruudukujulise võrgusilma suurus on 300 mm; või

   iii) sortimisvõre, mille võresamm on kuni 35 mm ja millel on vaba väljapääsuava kaladele;

e) kalalaevade suhtes kohaldatakse tursapüügi vältimise riiklikku kava, et ruumiliste või tehniliste meetmete või nende kombinatsiooni abil hoida tursapüük jätkuvalt kooskõlas kalastussuremuse määraga, mis vastab kindlaksmääratud püügivõimalustele, mis põhinevad teaduslikus nõuandes esitatud tasemetel. Neid kavasid hindab hiljemalt kaks kuud pärast nende rakendamist liikmesriikide puhul STEFC ja kolmandate riikide puhul asjaomane riiklik asutus ning vajaduse korral vaadatakse need uuesti läbi, kui hindamiste käigus leitakse, et tursapüügi vältimise riikliku kava eesmärki ei saavutata.

([40]) Püügivahendite koodid: OTB, OTT, OT, TBN, TBS, TB, TX, PTB, SDN, SSC, SX, LL, LLS.

4. Liikmesriigid tõhustavad lõikes 2 osutatud kalalaevade seiret ja järelevalvet, et tagada lõikes 3 sätestatud tingimuste täitmine.

5. Käesolevat artiklit ei kohaldata üksnes teadusuuringute eesmärgil toimuvate püügitoimingute suhtes, tingimusel et kõnealused uuringud toimuvad kooskõlas määruse (EL) 2019/1241 artikliga 25.

Artikkel 18

Teatavate püügipiirkondade reaalajas sulgemine Põhjameres ja Skagerrakis

1. Kui ajavahemikul 1. jaanuarist kuni 31. märtsini 2026 on La Manche'i idaosas (ICESi 7.d rajoon), Põhjamere lõunaosas (ICESi 4.c rajoon) ja Põhjamere keskosas (ICESi 4.b rajoon) tursa kogus valimis suurem kui 25 % tursa, kilttursa, põhjaatlandi süsika ja merlangi üldkogusest, on komisjoni määruse (EL) 724/2010 ([41]) artikli 4 lõikes 2 osutatud sulgemist käivitav tase 7,5 massiprotsenti noorisendeid nende nelja liigi üldkogusest ühes loomuses.

2. Kui püügikeeluala põhineb ühel proovil ja asub vetest väljaspool kuni 12 miili kaugusel rannikuäärse liikmesriigi lähtejoonest, nagu on osutatud komisjoni määruse (EL) nr 724/2010 artikli 7 lõike 2 punktis c, on keeluala suurus 50 nm^2 kuni 225 nm^2, välja arvatud Skagerrakis (ICESi rajoon 3a), La Manche'i idaosas (ICESi rajoon 7d) ja Põhjamere lõunaosas (ICESi rajoon 4c), kus keeluala suurus on 50 nm^2 kuni 100 nm^2.

Artikkel 19

Tehnilised meetmed Keldi mere, Iiri mere ja Šotimaa lääneranniku vete jaoks

1. Kalalaevade suhtes, mis püüavad traallaudadega traalide ja nootadega ICESi 7.f ja 7.g rajoonis, 7.h rajooni osas 49°30′ põhjalaiusest põhja pool ning 7.j rajooni osas 49°30′ põhjalaiusest põhja pool ja 11° läänepikkusest ida pool, kohaldatakse järgmisi meetmeid:

a) traallaudadega traalide või nootadega püüdvad kalalaevad kasutavad järgmise suurusega võrgusilmadega püügivahendeid:

   i) 110 mm noodapära, mille ruudukujuliste silmadega selektiivsusakna suurus on 120 mm; või

   ii) 120 mm noodapära;

b) lisaks kasutavad sellised traallaudadega traalidega püüdvad kalalaevad, mille saak kaalutuna enne tagasiheidet koosneb vähemalt 20 % ulatuses kilttursast (*Melanogrammus aeglefinus*), püügivahendit, mille õngeliini ja selisekaitse vahe on vähemalt üks meeter. Liikmesriigid võivad teha erandi käesoleva punkti kohaldamisest sellistele traallaudadega traalidega püüdvatele kalalaevadele, mille saak mõõdetuna enne tagasiheidet koosneb vähem kui 1,5 % ulatuses tursast, tingimusel et nende laevade puhul suurendatakse järk-järgult vaatlemist merel vähemalt 20 %-ni kõigist nende püügireisidest;

c) traallaudadega traalide või nootadega püüdvad kalalaevad, mille puhul üle 30 % püügist moodustab norra salehomaari (*Nephrops norvegicus*) püük, kasutavad 80 mm noodapära ja üht järgmistest püügivahenditest:

   i) 300 mm ruudukujuliste silmadega selektiivsusaknaga püügivahend;

   ii) selektiivtraali 300 mm suuruse ruudukujulise võrgusilmaga sorteerimiskarp; või

   iii) Nordmøre sortimisvõre, mille võresamm on kuni 35 mm, või sarnane sortimisrestiga sortimisseade.

([41]) Komisjoni 12. augusti 2010. aasta määrus (EL) nr 724/2010, millega kehtestatakse üksikasjalikud eeskirjad Põhjamere ja Skagerraki teatavate püügipiirkondade reaalajas sulgemise rakendamiseks (ELT L 213, 13.8.2010, lk 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2010/724/oj).

d) traallaudadega traalide või nootadega püüdvad kalalaevad, mille puhul üle 55 % püügist moodustab euroopa merikuradi (*Lophiidae*), euroopa merluusi (*Merluccius merluccius*) ja megrimi (*Lepidorhombus* spp.) püük kokku, kasutavad üht järgmistest püügivahenditest:

i) 100 mm noodapära, millel on 100 mm ruudukujuliste silmadega selektiivsusaken; või

ii) 100 mm T90-tüüpi noodapära ja pikendus.

2. ICESi 6.a ja 5.b rajoonis liidu vetes ida pool 12° läänepikkust (Šotimaa lääneranniku veed) traallaudadega traalide või nootadega püüdvate kalalaevade suhtes kohaldatakse norra salehomaari püügil järgnevaid meetmeid:

a) kalalaevade puhul, mille noodapära võrgusilma suurus on alla 100 mm, kasutatakse vähemalt 300 mm suurust ruudukujuliste silmadega selektiivsusakent (fikseeritud paigutusega); kalalaevadel, mille kogupikkus on alla 12 m või mille mootori võimsus on kuni 200 kW, võib selektiivsusakna kogupikkus olla 2 m ja selle võrgusilma suurus 200 mm;

b) kalalaevad, mis kasutavad noodapära, mille võrgusilma suurus on 100–119 mm, ja mille püügist moodustab üle 30 % norra salehomaar, kasutavad vähemalt 160 mm ruudukujuliste silmadega selektiivsusakent (fikseeritud paigutusega).

3. ICESi 7.a rajoonis (Iiri merel) traallaudadega traalide või nootadega püüdvate kalalaevade suhtes kohaldatakse järgnevaid meetmeid:

a) kalalaevad, mis püüavad traallaudadega traalide või nootadega, mille noodapära võrgusilm on 70 mm või suurem, kuid väiksem kui 100 mm ja mille püügist üle 30 % moodustab norra salehomaari püük, kasutavad üht järgmistest püügivahenditest:

i) 300 mm ruudukujuliste silmadega selektiivsusaknaga püügivahend; alla 12 meetri pikkustel kalalaevadel võib kasutada 200 mm ruudukujuliste silmadega selektiivsusakent;

ii) selektiivtraali 300 mm suuruse ruudukujulise võrgusilmaga sorteerimiskarp; või

iii) Nordmøre sortimisvõre, mille võresamm on kuni 35 mm, või sarnane sortimisrestiga sortimisseade.

b) Traallaudadega traalide või nootadega püüdvad kalalaevad, mille kogupikkus on 12 meetrit või üle selle ja mille kogupüügist üle 10 % moodustab kilttursa, tursa ja railaste (*Rajiformes*) püük kokku, kasutavad 120 mm noodapära.

4. Lõigetes 1–3 sätestatud püügiprotsendid arvutatakse välja pärast iga püügireisi kõigi lossitud mere bioloogiliste ressursside eluskaalu määrana kooskõlas määruse (EL) nr 1380/2013 artikliga 15 ja määruse (EL) 2019/1241 artikli 27 lõikega 2.

5. Kooskõlas määrusega (EL) nr 2019/1241 on püük traallaudadega traalide ja nootade abil kalalaevadele keelatud järgmistes püügipiirkondades:

a) ICESi rajoonides 7.b ja 7.c,

b) ICESi rajooni 7.e piirkonnas, mis jääb läände läänepikkusest 5°, ja

c) ICESi rajoonides 7.f–7.k.

Kõnealust keeldu ei kohaldata selliste kalalaevade suhtes, mis:

a) kasutavad noodapära, mille võrgusilma suurus on vähemalt 100 mm, või

b) mille tursa kaaspüük (kui püük toimub väljaspool lõikes 1 märgitud piirkondi) ei ületa STECFi hinnangul 1,5 %.

6. Käesolevas artiklis kasutatakse järgmisi mõisteid:

a) „traallaudadega traalid“ – traalid, mida hoiavad avatuna merepõhjas veetavad traallauad;

b) „selektiivtraali 300 mm suuruse ruudukujulise võrgusilmaga sorteerimiskarp“ – sortimisseade, mis:

i) koosneb ülemisest paneelist, mille võrgusilma suurus on vähemalt 300 mm (ruutsilm) ja mis on paigutatud noodapära sirges osas asuvasse nelja paneeliga karpi;

ii) on vähemalt 3 meetrit pikk;

iii) asetseb traalikoti sulgurist kuni 4 meetri kaugusel ning

iv) on sama lai kui traali karpsektsiooni ülemise võrgulina laius (st ulatub jamuõmblusest jamuõmbluseni);

c) „Nordmøre sortimisvõre“ – sortimisseade, mis:

i) koosneb jäigast võrest, mille võresamm on kuni 35 mm; ning

ii) on varustatud ruudukujuliste silmadega selektiivaknaga, mille võrgusilma suurus on 120 mm ja mis paikneb 9–12 meetri kaugusel noodapärasulgurist.

d) „sortimisrestiga sortimisseade“ – kahe paneeliga traali sisse paigaldatav nelja paneeliga sortimisseade, kuhu on kaldu paigaldatud rombikujuliste silmadega võrgusein, mille võrgusilma suurus on vähemalt 200 mm, ning mille tulemusena tekib traali ülemisse ossa väljapääsuava.

Artikkel 20

La Manche’i väina tehnilised meetmed

1. ICESi 7.e rajoonis kohaldatakse järgmist:

a) kalalaevad, mis kasutavad traallaudadega traale või nootasid ning mille kogupüügist üle 25 % moodustab tursk, kiltursk, merlang või põhjaatlandi süsikas, kasutavad 100 mm noodapära; ning

b) kalalaevad, mis kasutavad traallaudadega traale, piimtraale ja nootasid ning mille püügist üle 30 % moodustab harilik merikeel või atlandi merilest, ning traallaudadega traale või nootasid kasutavad laevad, mille püügist lisaks alla 25 % moodustavad tursk, kiltursk, merlang ja põhjaatlandi süsikas, kasutavad 90 mm noodapära.

2. ICESi 7.d rajoonis kalastavad kalalaevad traallaudadega traalide, piimtraalide ja nootadega, mille kogupüügist üle 30 % moodustab harilik merikeel või atlandi merilest, kasutatakse 90 mm noodapära.

3. Lõigetes 1 ja 2 sätestatud püügiprotsendid arvutatakse välja pärast iga püügireisi kõigi lossitud mere bioloogiliste ressursside eluskaalu määrana kooskõlas määruse (EL) nr 1380/2013 artikliga 15 ja määruse (EL) 2019/1241 artikli 27 lõikega 2.

Artikkel 21

Skagerrakis hariliku süvameregarneeli suhtes kohaldatavad tehnilised meetmed

1. Kui hariliku süvameregarneeli (*Pandalus borealis*) noorisendite osakaal, nagu on osutatud komisjoni delegeeritud määruse (EL) 2019/2201 ([42]) artikli 5 lõikes 2, on üle 30 % kõnealuse liigi kogupüügist, võivad kontrolliasutused soovitada püügi reaalajas sulgeda ühe proovi alusel, nagu on osutatud kõnealuses artiklis.

2. Traalerite suhtes, mis püüavad harilikku süvameregarneeli, mõõduselektiivse Nordmøre võrega, nagu on osutatud delegeeritud määruse (EL) 2019/2201 artikli 6 lõikes 2, kohaldatakse kõnealuses artiklis osutatud keeluala.

([42]) Komisjoni 1. oktoobri 2019. aasta delegeeritud määrus (EL) 2019/2201, millega täiendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EL) 2019/1241 üksikasjalike eeskirjadega hariliku süvameregarneeli püügipiirkondade reaalajas sulgemise rakendamiseks Skagerrakis (ELT L 332, 23.12.2019, lk 3, ELI: http://data.europa.eu/eli/dir/2019/2201/oj).

3. Delegeeritud määruse (EL) 2019/2201 artikli 7 punktis b osutatud keeluala ei tohi ületada 100 ruutmeremiili.

4. Delegeeritud määruse (EL) 2019/2201 artikli 8 lõikes 2 osutatud piirkond suletakse 21 päevaks, pärast mida lõpetatakse sulgemise kohaldamine automaatselt kesköö̈l (UTC).

5. Delegeeritud määruse (EL) 2019/2201 artiklis 11 osutatud hariliku süvameregarneeli püügiks ettenähtud vähemalt 32 mm võrgusilma suurusega ja maksimaalselt 19 mm võrevahega, ilma kaaspüügi eraldamise seadmeta Nordmøre sorteerimisvõrega varustatud põhjatraalide suhtes kohaldatakse kõnealuse määruse artikli 6 lõikes 1 osutatud keeluala.

Artikkel 22

Skagerrakis, Kattegatis ja Läänemere lääneosas hariliku merikeele suhtes kohaldatavad parandusmeetmed

1. Liidu kalalaevad, mis püüavad ICESi alarajoonides 20–23 põhja kinnitatud nakkevõrkudega, ([43]) ei kasuta võrgusilma suurust 80–119 mm.

2. Lõiget 1 ei kohaldata järgmise suhtes:

a) liidu kalalaevad, mis püüavad kvoodiväliseid liike ja mille hariliku merikeele (*Solea solea*) kaaspüük on alla 1 % merepiirkonnas lõuna pool 55° 00′ põhjalaiust ja kuni kahe meremiili kaugusel mõõdetuna lähtejoontest; või

b) üksnes teadusuuringute eesmärgil toimuvad püügitoimingud, tingimusel et kõnealused uuringud toimuvad kooskõlas määruse (EL) 2019/1241 artikliga 25.

Artikkel 23

Keelatud liigid

1. Liidu kalalaevadel on keelatud püüda, pardal hoida, ümber laadida ja lossida järgmisi liike:

a) täht-sünkrai (*Amblyraja radiata*) ICESi 4. alapiirkonna ja 7.d rajooni Ühendkuningriigi ja liidu vetes, 2.a rajooni Ühendkuningriigi vetes, 3.a rajooni liidu vetes;

b) harilik limapea (*Beryx splendens*) NAFO 6. alapiirkonnas;

c) liivhai (*Carcharias taurus*) kõikides vetes, välja arvatud Vahemeri;

d) sileda tiibrai (*Dipturus batis*) kompleks (*Dipturus* cf. *flossada* ja *Dipturus* cf. *intermedia*) ICESi 4., 6., 7 ja 8. alapiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes, 2.a rajooni ja 5. alapiirkonna Ühendkuningriigi vetes ning 3., 9. ja 10. alapiirkonna liidu vetes;

e) suur tumehai (*Etmopterus princeps*) ICESi 4. alapiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes, 2.a rajooni Ühendkuningriigi vetes, 1. ja 14. alapiirkonna rahvusvahelistes vetes;

f) õngejadadega püütud supi-nugishai (*Galeorhinus galeus*) ICESi 4. alapiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes, 2.a rajooni Ühendkuningriigi vetes, 5. alapiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelistes vetes, 6.–8. alapiirkonna liidu ja rahvusvahelistes vetes ning 12. ja 14. alapiirkonna rahvusvahelistes vetes;

g) oranž karekala (*Hoplostethus atlanticus*) ICESi 1.–10., 12. ja 14. alapiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelistes vetes;

h) harilik heeringahai (*Lamna nasus*) kõigis vetes;

([43]) Püügivahendite koodid: GTR, GTN, GNS, GNC.

i) ogarai (*Raja clavata*) ICESi 3.a rajooni liidu vetes;

j) laineline rai (*Raja undulata*) ICESi 6. alapiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes ja ICESi 10. alapiirkonna liidu vetes;

k) vaalhai (*Rhincodon typus*) kõigis vetes;

l) harilik logardrai (*Rhinobatos rhinobatos*) Vahemeres või

m) IA lisa D osas loetletud süvamereliigid järgmistes liidu, Ühendkuningriigi ja rahvusvahelistes vetes: ICESi püügipiirkonnad 1, 2 (välja arvatud 2.a rajooni Ühendkuningriigi veed), 5–10, 12 ja 14 ning CECAFi piirkonnad 34.1.1, 34.1.2 ja 34.2 ning samuti ICESi 2.a rajooni liidu ja 4. alapiirkonna liidu ja Ühendkuningriigi vetes, kui see on sätestatud kõnealuses lisas.

2. Lõikes 1 osutatud liikide isendite juhupüügi korral ei tohi neid kahjustada ja nad tuleb viivitamata vette tagasi lasta.

Artikkel 24

Andmete edastamine

Kui liikmesriigid edastavad komisjonile või komisjoni määratud asutusele elektrooniliselt määruse (EÜ) nr 1224/2009 artiklite 33 ja 34 kohaselt andmed püügi ja püügikoormuse kohta, tuleb selleks kasutada käesoleva määruse lisades esitatud kalavarukoode.

II PEATÜKK

Load kalapüügiks kolmandate riikide vetes

Artikkel 25

Kalapüügiload

1. Kolmanda riigi vetes viibivatele liidu kalalaevadele antavate kalapüügilubade (olemasolu korral) maksimaalne arv on esitatud V lisa A osas.

2. Kui liikmesriik kannab pärast komisjoni teavitamist kooskõlas määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 16 lõikega 8 kvoodi üle teisele liikmesriigile käesoleva määruse V lisa A osas sätestatud püügipiirkondades, lisatakse ülekandmisele vajaduse korral asjakohane kalapüügilubade üleandmine. Käesoleva määruse V lisa A osas esitatud kalapüügilubade üldarvu püügipiirkonna kohta ei tohi ületada. Kvooti üle kandev liikmesriik teatab kalapüügilubade üleandmisest komisjonile samal ajal, kui komisjonile teatatakse kvootide ülekandmisest.

III PEATÜKK

Piirkondlike kalandusorganisatsioonide hallatavad püügivõimalused

1. jagu

Üldsätted

Artikkel 26

Kvootide ülekandmine ja vahetamine

1. Kui piirkondliku kalandusorganisatsiooni reeglite kohaselt on lubatud kvoote selle organisatsiooni osaliste vahel üle kanda või vahetada, võib liikmesriik (edaspidi „asjaomane liikmesriik“) seda arutada piirkondliku kalandusorganisatsiooni osalisega ning vajaduse korral kehtestada kavandatava kvootide ülekandmise või vahetamise võimalikud piirid. Asjaomane liikmesriik esitab komisjonile teate selliste piiride kohta.

2. Komisjon võib lõike 1 kohase teate alusel sellise kavandatava kvootide ülekandmise või vahetamise piirid kinnitada. Kui komisjon need piirid kinnitab, väljendab ta põhjendamatu viivituseta oma nõusolekut olla seotud kavandatava kvootide ülekandmise või vahetamisega. Komisjon teavitab asjaomase piirkondliku kalandusorganisatsiooni sekretariaati kvootide ülekandmisest või vahetamisest vastavalt selle organisatsiooni reeglitele.

3. Komisjon teavitab liikmesriike kvootide kokkulepitud ülekandmisest või vahetamisest.

4. Püügivõimalusi, mida asjaomane liikmesriik on kvootide ülekandmise või vahetamise alusel saanud või mis on talle üle kantud, käsitatakse tema püügivõimalustele lisatud või neist maha arvatud kvoodina alates hetkest, mil kvootide ülekandmine või vahetamine jõustub vastavalt piirkondliku kalandusorganisatsiooni asjaomase osalisega kokku lepitud tingimustele või asjakohasel juhul piirkondliku kalandusorganisatsiooni reeglitele. Kooskõlas püügitegevuse suhtelise stabiilsuse põhimõttega ei muuda selline kvootide ülekandmine või vahetamine püügivõimaluste jaotust liikmesriikide vahel.

2. jagu

ICCATi konventsiooni ala

Artikkel 27

Püügi-, kasvatamis- ja nuumamisvõimsuse piirangud

1. Selliste liidu söödaga õngelaevade ja lantpüügilaevade arvu, millel on lubatud Atlandi ookeani idaosas aktiivselt püüda harilikku tuuni (*Thunnus thynnus*), mille kaal on 8–30 kg ja pikkus 75–115 cm, piiratakse VI lisa punkti 1 kohaselt.

2. Selliste rannalähedase väikesemahulise püügiga tegelevate liidu kalalaevade arvu, millel on lubatud Vahemeres aktiivselt püüda harilikku tuuni, mille kaal on 8–30 kg ja pikkus 75–115 cm, piiratakse VI lisa punkti 2 kohaselt.

3. Selliste liidu kalalaevade arvu, mis püüavad kasvatamise eesmärgil Aadria meres harilikku tuuni, mille kaal on 8–30 kg ja pikkus 75–115 cm, piiratakse VI lisa punkti 3 kohaselt.

4. Selliste liidu kalalaevade arvu, millel on lubatud Atlandi ookeani idaosas ja Vahemeres harilikku tuuni püüda, pardal hoida, ümber laadida, transportida või lossida, piiratakse VI lisa punkti 4 kohaselt.

5. Atlandi ookeani idaosas ja Vahemeres hariliku tuuni püüdmiseks kasutatavate püüniste arvu piiratakse VI lisa punkti 5 kohaselt.

6. Hariliku tuuni püügi luba omavate kalakasvanduste arvu ja kalakasvandustesse viidava loodusest püütud hariliku tuuni maksimaalset kogust Atlandi ookeani idaosas ja Vahemeres piiratakse VI lisa punkti 6 kohaselt.

7. Maksimaalset liidu kalalaevade arvu, millel on kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2017/2107 ([44]) artikliga 17 lubatud püüda sihtliigina põhjapoolset pikkuim-tuuni (*Thunnus alalunga*), piiratakse käesoleva määruse VI lisa punkti 7 kohaselt.

8. ICCATi konventsiooni alal suursilm-tuuni (*Thunnus obesus*) püüdvate vähemalt 20 meetri pikkuste liidu kalalaevade maksimaalset arvu piiratakse VI lisa punkti 8 kohaselt.

([44]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 15. novembri 2017. aasta määrus (EL) 2017/2107, millega kehtestatakse Rahvusvahelise Atlandi Tuunikala Kaitse Komisjoni (ICCAT) konventsiooni alal kohaldatavad majandamis-, kaitse- ja kontrollimeetmed ning millega muudetakse nõukogu määruseid (EÜ) nr 1936/2001, (EÜ) nr 1984/2003 ja (EÜ) nr 520/2007 (ELT L 315, 30.11.2017, lk 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2017/2107/oj).

Artikkel 28

Harrastuskalapüük

Vajaduse korral eraldavad liikmesriigid neile eraldatud kvootidest kindla osa harrastuskalapüügiks, nagu on esitatud ID lisas.

Artikkel 29

Rebashaide ja lühiuim-makohaidega seotud keelud

1. Lisaks määruse (EL) 2017/2107 artiklites 32–36 kehtestatud keeldudele on keelatud ka perekonda *Alopias* kuuluvate rebashaide sihtpüük. See täiendav keeld ei piira määruse (EL) 2017/2107 artiklis 32 sätestatud keeldu hoida pardal, ümber laadida või lossida suursilm-rebashaide (*Alopias superciliosus*) rümpasid või nende osi.

2. Atlandi ookeanis 5° põhjalaiusest põhja pool on keelatud pardal hoida, ümber laadida või lossida ICCATi konventsiooni alal toimuva kalapüügi käigus püütud lühiuim-makohai (*Isurus oxyrinchus*) rümpasid või nende osi.

Artikkel 30

Peibutuspüügivahendid troopikatuunide jaoks

1. Peibutuspüügivahendite kasutamine on ICCATi konventsiooni alal keelatud 17. märtsist kuni 30. aprillini.

2. Liikmesriigid tagavad, et nende kalalaevad ei kasuta peibutuspüügivahendeid alates 2. märtsist kuni 16. märtsini.

3. jagu

CCAMLRi konventsiooni ala

Artikkel 31

Teavitamine kihvkalade uurimuslikust püügist 2026.–2027. aasta püügihooajal

1. Liikmesriigid võivad osaleda või lubada oma kalalaevadel osaleda kihvkalade (*Dissostichus* spp.) uurimuslikus õngejadapüügis 1. detsembrist 2026 kuni 30. novembrini 2027 ÜRO Toidu- ja Põllumajandusorganisatsiooni (FAO) alapiirkondades 48.6, 88.1 ja 88.2 ning FAO rajoonides 58.4.1, 58.4.2 ja 58.4.3.a väljaspool riikliku jurisdiktsiooni all olevaid piirkondi vastavalt nõukogu määruse (EÜ) nr 601/2004 ([45]) artikli 7 lõigetele 2–7.

2. Erandina määruse (EÜ) nr 601/2004 artikli 7 lõigetes 5 ja 6 sätestatud tähtaegadest teavitavad käesoleva artikli lõikes 1 osutatud uurimuslikus püügis osaleda kavatsevad või oma kalalaevadel osaleda lubavad liikmesriigid sellest CCAMLRi sekretariaati hiljemalt 1. juunil 2026.

Artikkel 32

Kihvkalade püük 2025.–2026. aasta püügihooajal

1. Lisaks määruse (EÜ) nr 601/2004 artikli 7a kohastele uurimusliku kalapüügi erinõuetele võivad kihvkala 1. detsembrist 2025 kuni 30. novembrini 2026 püüda ainult need liikmesriigid, kes on märgitud käesoleva määruse VII lisa tabelis A, ning üksnes samas märgitud alapiirkondades ning mitte suurema arvu kalalaevadega, kui on nimetatud tabelis märgitud. Kõnealuses piirkonnas kohaldatakse nimetatud lisa tabelis B sätestatud lubatud kogupüüki ja kaaspüügi piirnorme.

([45]) Nõukogu 22. märtsi 2004. aasta määrus (EÜ) nr 601/2004, millega sätestatakse teatavad kalastustegevuse suhtes kohaldatavad kontrollimeetmed Antarktika vete elusressursside kaitse konventsiooni alla kuuluvas piirkonnas ning tunnistatakse kehtetuks määrused (EMÜ) nr 3943/90, (EÜ) nr 66/98 ja (EÜ) nr 1721/1999 (ELT L 97, 1.4.2004, lk 16, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2004/601/oj).

2. Hailiikide sihtpüük muudel eesmärkidel kui teadusuuringud on keelatud. Kihvkalade püügil juhusliku kaaspüügina püütud haid, eriti noorkalad ja marja heitmiseks valmis emaskalad, lastakse elusana vette tagasi.

3. Kui see on kohaldatav, siis kihvkalade püük mis tahes väikeses uurimisjaotises (SSRU) lõpeb niipea, kui deklareeritud saak ulatub kindlaksmääratud lubatud kogupüügini, ning asjaomases uurimisjaotises keelatakse püük püügihooaja lõpuni.

4. Kala püütakse võimalikult suures geograafilises ja batümeetrilises ulatuses, et saada püügivõime kindlaksmääramiseks vajalikku teavet ning vältida saagi ja püügikoormuse liiga suurt koondumist. Kuid FAO alapiirkondades 48.6, 88.1 ja 88.2 on keelatud püük madalamas vees kui 550 m.

Artikkel 33

Tavalise hiilgevähi püük 2026.–2027. aasta püügihooajal

1. Määruse (EÜ) nr 601/2004 artikli 5a kohaldamisel teavitavad liikmesriigid, kes kavatsevad CCAMLRi konventsiooni alal püüda 1. detsembrist 2026 kuni 30. novembrini 2027 tavalist hiilgevähki (*Euphausia superba*), sellest komisjoni 1. maiks 2026, kasutades käesoleva määruse VII lisa liite B osas esitatud vormi.

2. Erandina määruse (EÜ) nr 601/2004 artikli 7 lõigetes 5 ja 6 sätestatud tähtaegadest ning asjaomastelt liikmesriikidelt saadud teabe põhjal esitab komisjon teated CCAMLRi sekretariaadile 30. maiks 2026.

3. Käesoleva artikli lõikes 1 osutatud teade sisaldab teavet, mis tuleb määruse (EÜ) nr 601/2004 artikli 3 lõigete 2 ja 3 kohaselt esitada iga sellise kalalaeva kohta, millele antakse tavalise hiilgevähi püügis osalemiseks luba.

4. CCAMLRi konventsiooni alal tavalist hiilgevähki püüda kavatsev liikmesriik teavitab sellest komisjoni üksnes nende kalalaevade osas, millel on selleks luba ja mis teatamise ajal

a) sõidavad tema lipu all või

b) sõidavad mõne teise CCAMLRi liikme lipu all, kuid püügi ajal sõidavad eeldatavalt kõnealuse liikmesriigi lipu all.

5. Kui põhjendatud funktsionaalsetel põhjustel või vääramatu jõu tõttu ei ole lõigete 1, 2 ja 3 kohaselt CCAMLRi sekretariaadile teatatud püügiloaga kalalaeval võimalik tavalise hiilgevähi püügis osaleda, võib asjaomane liikmesriik anda loa seda asendavale kalalaevale. Sel juhul teavitab asjaomane liikmesriik viivitamata CCAMLRi sekretariaati ja saadab komisjonile koopia, esitades järgmise teabe:

a) täielikud andmed asenduskalalaeva või -laevade kohta, sealhulgas määruse (EÜ) nr 601/2004 artikli 3 lõigetega 2 ja 3 ette nähtud teave, ja

b) põhjalik aruanne asendamise põhjuste kohta ning kõik asjakohased täiendavad dokumendid või viited.

4. jagu

IOTC pädevusalasse kuuluv ala

Artikkel 34

Kalalaevade püügivõimsuse piiramine

1. IOTC pädevusalasse kuuluval alal troopikatuune püüdvate liidu kalalaevade maksimaalne arv ja nende vastav kogumahutavusena väljendatud püügivõimsus peab vastama VIII lisa punktile 1.

2. IOTC pädevusalasse kuuluval alal mõõkkala (*Xiphias gladius*) ja pikkuim-tuuni (*Thunnus alalunga*) püüdvate liidu kalalaevade maksimaalne arv ja nende vastav kogumahutavusena väljendatud püügivõimsus peab vastama VIII lisa punktile 2.

3. Liikmesriigid võivad lõigete 1 ja 2 kohaselt ühes püügipiirkonnas tegutsevad kalalaevad ümber jaotada teise püügipiirkonda, kui nad saavad komisjonile tõendada, et sellise muutuse tulemusel ei suurene asjaomase kalavaru püügi koormus.

4. Kui kavandatakse püügivõimsuse ülekandmist liikmesriigi laevastikule, tagab asjaomane liikmesriik, et ülekantavad kalalaevad on IOTC poolt lubatud kalalaevade registris või mõne muu tuunipüüki majandava piirkondliku kalandusorganisatsiooni kalalaevaregistris. Üle ei tohi kanda selliseid kalalaevu, mis on mõne piirkondliku kalandusorganisatsiooni nimekirjas kui ebaseadusliku, teatamata ja reguleerimata kalapüügiga tegelevad laevad.

5. Liikmesriigid võivad oma püügivõimsust suurendada üle lõigetes 1 ja 2 osutatud püügivõimsuse üksnes IOTC-le esitatud arengukavades kehtestatud piirides.

Artikkel 35

Triivivad peibutuspüügivahendid ja varustuslaevad

1. Triivivad peibutuspüügivahendid peavad olema varustatud mõõtevahenditega varustatud poidega. Muude poide, näiteks raadiopoide kasutamine on keelatud.

2. Seinnoodalaev ei tohi korraga jälgida rohkem kui 250 toimivat poid.

3. Igale seinnoodalaevale aastas hangitavate mõõtevahenditega varustatud poide maksimaalne arv on 400.

4. Varustuslaevade maksimaalne arv on kolm varustuslaeva vähemalt 12 seinnoodalaeva kohta, mis kõik sõidavad ühe liikmesriigi lipu all. Käesolevat lõiku ei kohaldata liikmesriikide suhtes, kes kasutavad ainult ühte varustuslaeva.

5. Ühte seinnoodalaeva ei toeta ühelgi ajal rohkem kui üks liikmesriigi lipu all sõitev varustuslaev.

6. Liit ei kanna ühtegi uut või täiendavat varustuslaeva IOTC püügiluba omavate kalalaevade registrisse.

5. jagu

SPRFMO konventsiooni ala

Artikkel 36

Pelaagiline kalapüük

1. Üksnes need liikmesriigid, kes tegelesid 2007., 2008. või 2009. aastal SPRFMO konventsiooni alal aktiivselt pelaagilise püügiga, võivad selles piirkonnas püüda pelaagilisi liike kooskõlas IH lisas kindlaks määratud lubatud kogupüügiga.

2. Lõikes 1 osutatud liikmesriigid võivad IH lisas kindlaks määratud püügivõimalusi kasutada üksnes tingimusel, et nad saadavad komisjonile hiljemalt järgmise kuu viieteistkümnendaks päevaks järgmise teabe, mille komisjon edastab SPRFMO sekretariaadile:

a) SPRFMO konventsiooni alal aktiivse kalapüügi või ümberlaadimisega tegelevate laevade nimekiri; ning

b) igakuised püügiaruanded.

6. jagu

IATTC konventsiooni ala

Artikkel 37

Seinnoodapüük

1. Seinnoodalaevad ei tohi püüda kulduim-tuuni (*Thunnus albacares*), suursilm-tuuni (*Thunnus obesus*) ega triiptuuni (*Katsuwonus pelamis*):

a) 6. augustist 2026 (kell 00.00) kuni 8. oktoobrini 2026 (kell 24.00) või 9. novembrist 2026 (kell 00.00) kuni 11. jaanuarini 2027 (kell 24.00) järgmiste piiridega määratud alal:

— Vaikse ookeani Ameerika rannik,

— 150° läänepikkust,

— 40° põhjalaiust,

— 40° lõunalaiust; ning

b) 9. oktoobrist 2026 (kell 00.00) kuni 8. novembrini 2026 (kell 24.00) järgmiste piiridega määratud alal:

— 96° läänepikkust,

— 110° läänepikkust,

— 4° põhjalaiust,

— 3° lõunalaiust.

2. Lipuliikmesriik teatab komisjonile iga lõikes 1 osutatud ja kõnealuse liikmesriigi lipu all sõitva kalalaeva kohta enne 15. juunit 2026, millise lõike 1 punktis a osutatud keeluaja on kalalaev valinud.

3. IATTC konventsiooni alal tuuni püüdvad seinnoodalaevad hoiavad pardal ja seejärel laadivad ümber või lossivad kogu kulduim-tuuni, suursilm-tuuni ja triiptuuni saagi.

4. Lõiget 3 ei kohaldata järgmistel juhtudel:

a) kui kala on inimtoiduks kõlbmatu muudel põhjustel kui alamõõdulisuse tõttu; või

b) reisi lõpuosa viimase püügikorraga püütud tuuni mahutamiseks ei pruugi olla piisavalt vaba lastiruumi.

5. Liikmesriigid edastavad iga seinnoodalaeva puhul, mis püüab kala IATTC konventsiooni alal ja sõidab asjaomase liikmesriigi lipu all, komisjonile 1. veebruariks andmed eelneva aasta suursilm-tuuni aastase püügi kohta IATTC konventsiooni alal. Komisjon kogub selle teabe kokku ja edastab selle viivitamata IATTC sekretariaadile.

6. Lõikes 1 osutatud keeluaegasid pikendatakse liidu seinnoodalaevade puhul IATTC konventsiooni alal nende eelmise aasta suursilm-tuuni püügi alusel järgmiselt:

a) kalalaevade puhul, mis püüdsid 1 200 – 1 499 tonni, pikendatakse keeluaega 10 päeva võrra;

b) kalalaevade puhul, mis püüdsid 1 500 – 1 799 tonni, pikendatakse keeluaega 13 päeva võrra;

c) kalalaevade puhul, mis püüdsid 1 800 – 2 099 tonni, pikendatakse keeluaega 16 päeva võrra;

d) kalalaevade puhul, mis püüdsid 2 100 – 2 399 tonni, pikendatakse keeluaega 19 päeva võrra, ja

e) kalalaevade puhul, mis püüdsid 2 400 tonni või rohkem, pikendatakse keeluaega 22 päeva võrra.

7. Esimeses lõigus osutatud keeluaegu pikendatakse järgmiselt:

a) lõike 1 punktis a osutatud keeluaja puhul lisatakse täiendavad päevad enne keeluaja algust ja

b) lõike 1 punktis b osutatud keeluaja puhul lisatakse täiendavad päevad pärast keeluaja lõppu.

8. Komisjoni teavitamisel keeluaja valikust vastavalt lõikele 2 annab asjaomane lipuliikmesriik iga sellise kalalaeva puhul komisjonile teada ka keeluaja pikendamisest.

Artikkel 38

Triivivad peibutuspüügivahendid

1. Seinnoodalaev ei tohi IATTC konventsiooni alal korraga kasutada rohkem kui allpool tabelis esitatud arvu aktiivseid peibutuspüügivahendeid. Peibutuspüügivahend loetakse aktiivseks, kui see on merel kasutusele võetud, hakkab edastama oma asukoha kohta teavet ja seda jälgib kalalaev, selle omanik või käitaja. Peibutuspüügivahendi võib aktiveerida üksnes seinnoodalaeva pardal.

Kalalaevad, mille mahutavus on väiksem kui 1 200 m3	210 peibutuspüügivahendit
Kalalaevad, mille mahutavus on vähemalt 1 200 m3	340 peibutuspüügivahendit

2. 15 päeva jooksul enne käesoleva määruse artikli 37 lõike 1 punkti a kohaselt valitud keeluaja algust peab seinnoodalaev IATTC konventsiooni alal:

a) hoiduma peibutuspüügivahendite kasutamisest; ning

b) korjama merest välja sama arvu peibutuspüügivahendeid, kui ta algselt kasutas.

Artikkel 39

Suursilm-tuuni püügi piirnormid õngejadapüügil

Kõigi liikmesriikide suursilm-tuuni aastane kogupüük õngejadalaevadega IATTC konventsiooni alal on esitatud IL lisas.

Artikkel 40

Arvestuse pidamine vette tagasi lastud pikkuim-hallhaide arvu üle

Kalalaeva käitajad peavad pidama arvestust Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2021/56 ([46]) artikli 8 lõike 2 kohaselt vette tagasi lastud pikkuim-hallhaide (*Carcharhinus longimanus*) arvu üle ja märkima nende seisukorra (surnud või elus) ning edastama kõnealuse teabe liikmesriigile, mille kodanikud nad on. Liikmesriigid edastavad 2025. aasta jooksul kogutud teabe komisjonile 31. jaanuariks 2026.

7. jagu

SEAFO konventsiooni ala

Artikkel 41

Süvamerehaide püügi keeld

SEAFO konventsiooni alal on keelatud järgmiste süvamerehaide sihtpüük:

a) tont-musthai (*Apristurus manis*),

b) sile tumehai (*Etmopterus bigelowi*),

c) lühisaba-tumehai (*Etmopterus brachyurus*),

d) suur tumehai (*Etmopterus princeps*),

e) ühtlane tumehai (*Etmopterus pusillus*),

f) railased (*Rajidae*),

g) harilik samethai (*Scymnodon squamulosus*),

h) *Selachimorpha* seltsi kuuluvad haid,

i) harilik ogahai (*Squalus acanthias*).

8. jagu

WCPFC konventsiooni ala

Artikkel 42

Suursilm-tuuni, kulduim-tuuni, triiptuuni ja Vaikse ookeani lõunaosa pikkuim-tuuni püügi meetmed

1. Liikmesriigid tagavad, et seinnoodalaevadele avamerel WCPFC konventsiooni 20° põhjalaiuse ja 20° lõunalaiuse vahelisel alal suursilm-tuuni (*Thunnus obesus*), kulduim-tuuni (*Thunnus albacares*) ja triiptuuni (*Katsuwonus pelamis*) püügiks eraldatud päevade arv ei ületaks 403 päeva.

2. Liidu kalalaevad ei tohi püüda Vaikse ookeani lõunaosas pikkuim-tuuni (*Thunnus alalunga*) WCPFC konventsiooni alal 20° lõunalaiusest lõuna pool.

3. Avamerel WCPFC konventsiooni 20° põhjalaiuse ja 20° lõunalaiuse vahelisel alal troopikatuuni püügi luba omavate liidu seinnoodalaevade maksimaalne arv ei või ületada IX lisa tabelis 2 esitatud piirnorme.

([46]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 20. jaanuari 2021. aasta määrus (EL) 2021/56, millega kehtestatakse Ameerika Troopikatuunide Komisjoni konventsiooni alal kohaldatavad majandamis-, kaitse- ja kontrollimeetmed ning muudetakse nõukogu määrust (EÜ) nr 520/2007 (ELT L 24, 26.1.2021, lk 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/56/oj).

Artikkel 43

Peibutuspüügivahenditega püügi korraldamine

1. WCPFC konventsiooni ala selles osas, mis asub 20° põhjalaiuse ja 20° lõunalaiuse vahel, on seinnoodalaevadel, saatelaevadel ning muudel seinnoodalaevade tegevust toetavatel laevadel keelatud kasutada või üles seada peibutuspüügivahendeid või panna nende lähedusse võrke vahemikus 1. juulist 2026 (kell 00.00) kuni 15. augustini 2026 (kell 24.00).

2. Lisaks lõikes 1 sätestatud keelule on 20° põhjalaiuse ja 20° lõunalaiuse vahel asuva WCPFC konventsiooni ala avamerel keelatud peibutuspüügivahendite lähedusse üles panna võrke veel ühe lisakuu jooksul: kas 1. aprillist 2026 (kell 00.00) kuni 30. aprillini 2026 (kell 24.00) või 1. maist 2026 (kell 00.00) kuni 31. maini 2026 (kell 24.00) või 1. novembrist 2026 (kell 00.00) kuni 30. novembrini 2026 (kell 24.00) või 1. detsembrist 2026 (kell 00.00) kuni 31. detsembrini 2026 (kell 24.00).

3. Liikmesriigid määravad ühiselt kindlaks, millist lõikes 2 osutatud keeluaega kohaldatakse liikmesriigi lipu all sõitvate seinnoodalaevade suhtes. Liikmesriigid teatavad ühiselt komisjonile valitud keeluaja hiljemalt 15. veebruariks 2026. Komisjon teatab WCPFC sekretariaadile liikmesriikide ühiselt valitud keeluajad enne 1. märtsi 2026.

4. Liikmesriigid tagavad, et ükski nende seinnoodalaev ei kasutaks ühelgi ajal merel rohkem kui 350 peibutuspüügivahendit, millel on mõõtevahenditega varustatud aktiveeritud poi. Poi aktiveeritakse ainult seinnoodalaeva pardal.

Artikkel 44

Mõõkkala püügi luba omavate liidu kalalaevade maksimaalne arv

WCPFC konventsiooni alal 20° lõunalaiusest lõuna pool asuvates piirkondades mõõkkala (*Xiphias gladius*) püügi luba omavate liidu kalalaevade maksimaalne arv on esitatud IX lisas.

Artikkel 45

Mõõkkala püügi piirnormid õngejadapüügil 20° lõunalaiusest lõuna pool

Liikmesriigid tagavad, et mõõkkala püük õngejadadega 20° lõunalaiusest lõuna pool ei ületa 2026. aastal IG lisa 2. tabelis sätestatud piirmäära. Samuti tagavad liikmesriigid, et selle tulemusel ei kandu mõõkkala püügi koormus 20° lõunalaiusest põhja poole.

9. jagu

Beringi meri

Artikkel 46

Vaikse ookeani mintai püügi keeld Beringi mere avamerel

Beringi mere avamerel on keelatud püüda vaikse ookeani mintaid (*Gadus chalcogrammus*).

10. jagu

SIOFA kokkuleppega hõlmatud piirkond

Artikkel 47

Põhjapüügi piirangud

Liikmesriigid tagavad, et nende lipu all sõitvad kalalaevad, mis püüavad kala SIOFA kokkuleppega hõlmatud piirkonnas:

a) piiravad oma põhjapüügi koormuse aastased tasemed X lisas sätestatud tasemeteni;

b) ei tegele põhjapüügiga, välja arvatud kasutades põhjaõngejadasid,

c) ei püüa bentilisi liike järgmistel IK lisas määratletud püügikeelualadel: Gulden Draak, Rusky, Fools-Flat, East Broken Ridge, Mid-Indian Ridge, Atlantis Bank, Bridle, Banana ja Middle of What;

d) ei püüa bentilisi liike järgmistel IK lisas määratletud püügikeelualadel: Walter's Shoal, Coral ja Magneto, välja arvatud põhjaõngejadadega ning tingimusel, et kõnealustes piirkondades kala püüdes on pardal alati teadusvaatleja, ja

e) ei püüa põhjaõngejadaga 5. alapiirkonnas, nagu on määratletud IK lisas.

Artikkel 48

Kihvkalade püügi meetmed

Liikmesriigid tagavad, et nende lipu all sõitvad kalalaevad, mis püüavad kihvkalasid (*Dissostichus* spp.) SIOFA kokkuleppega hõlmatud piirkonnas:

a) ei tohi püüda madalamas vees kui 500 meetrit;

b) nende pardal on igal ajal vähemalt üks teadusvaatleja, kes peab püügivahendite kasutamise ajal iga hiivatud õngejada puhul jälgima 25 % õngekonksudest, ja

c) märgistavad ja vabastavad vähemalt viis kihvkala isendit püütud eluskaalu tonni kohta. Kui on püütud 30 või enam kihvkala, kohaldatakse märgistamise ja vabastamise suhtes vähemalt 60 % ulatuses minimaalse kattuvuse statistikat.

Artikkel 49

Süvamerehaide sihtpüügi keeld

SIOFA kokkuleppega hõlmatud piirkonnas on keelatud järgmiste süvamerehaide sihtpüük:

a) Portugali süvahai (*Centroscymnus coelolepis*), välja arvatud IK lisas sätestatud kaaspüügikvoodi raames,

b) luits-nokkhai (*Deania calceus*),

c) kare astelhai (*Centrophorus granulosus*),

d) šokolaadhai (*Dalatias licha*),

e) Bachi nõlvahai (*Bythaelurus bachi*),

f) tumesuu-meritont (*Chimaera buccanigella*),

g) falkor-meritont (*Chimaera didierae*),

h) jantpea-meritont (*Chimaera willwatchi*),

i) pikknina-süvahai (*Centroselachus crepidater*),

j) suuroga-süvahai (*Scymnodon macracanthus*),

k) harilik samethai (*Zameus squamulosus*),

l) valgejoon-tumehai (*Etmopterus alphus*),

m) pisikõht-musthai (*Apristurus indicus*),

n) ahaskoon-harriott (*Harriotta raleighana*),

o) kitsaspea-nõlvahai (*Bythaelurus tenuicephalus*),

p) harilik mantelhai (*Chlamydoselachus anguineus*),

q) suursilm-kammhai (*Hexanchus nakamurai*),

r) ühtlane tumehai (*Etmopterus pusillus*),

s) lõuna-polaarhai (*Somniosus antarcticus*),

t) tonthai (*Mitsukurina owstoni*),

u) rändur-tumehai (*Etmopterus viator*),

v) sile tumehai (*Etmopterus bigelowi*),

w) soomus-astelhai (*Centrophorus squamosus*),

x) väike astelhai (*Centrophorus uyato*),

y) Mitsukuri ogahai (*Squalus mitsukurii*),

z) koonuk-nokkhai (*Deania quadrispinosa*),

za) noolpea-nokkhai (*Deania profundorum*),

zb) mosambiigi süvarai (*Bathyraja tunae*),

zc) luits-nokistont (*Rhinochimaera africana*),

zd) tumekoon-nõlvahai (*Bythaelurus naylori*).

11. jagu

NPFC konventsiooni ala

Artikkel 50

Jaapani makrelli püük

1. NPFC konventsiooni alal kala püüdvate liidu kalalaevade puhul edastavad lipuliikmesriigid komisjonile järgmised koondandmed järgmisteks kuupäevadeks:

a) järgmise kuu seitsmendaks päevaks: jaapani makrelli (*Scomber japonicus*) igakuine saak püügi piirnormide alusel kõikide NPFC konventsiooniosaliste traalerite ja seinnoodalaevade puhul vastavalt IM lisale, kui kõnealuseid piirnorme kasutatakse alla 60 %, ja

b) jaapani makrelli iganädalane püük punktis a osutatud piirnormide alusel, kui neid püügi piirnorme kasutatakse järgmise nädala teisipäevaks üle 60 % ja alla 95 %.

Komisjon kogub need andmed kokku ja edastab selle viivitamata NPFC täitevsekretärile.

2. Kahe päeva jooksul alates kuupäevast, mil NPFC täitevsekretär teatas, et lõike 1 punktis a osutatud püügi piirnormide kasutamine on jõudnud 95 %ni, lõpetab komisjon nende püügi piirnormide alla kuuluva püügi.

3. Komisjon kogub kokku teabe NPFC konventsiooni alal püütud jaapani makrelli aastase saagi kohta ja edastab selle NPFC täitevsekretärile järgmise aasta veebruari lõpuks.

4. Käesolevat artiklit kohaldatakse lisaks määruse (EÜ) nr 1224/2009 artiklis 33 sätestatud saaki käsitlevatele aruandekohustustele.

Artikkel 51

Haide püügi keeld

1. NPFC konventsiooni alal kala püüdvad liidu kalalaevad ei tohi NPFC konventsiooni alal haisid püüda, pardal hoida, ümber laadida ega lossida.

2. Lõikes 1 osutatud liikide isendite juhupüügi korral ei tohi neid kahjustada ja nad tuleb viivitamata vette tagasi lasta.

Artikkel 52

Anadroomsete kalade püügi keeld

1. NPFC konventsiooni alal kala püüdvad liidu kalalaevad ei tohi NPFC konventsiooni alal püüda, pardal hoida, ümber laadida ega lossida ketat (*Oncorhynchus keta*), kisutši (*Oncorhynchus kisutch*), gorbuušat (*Oncorhynchus gorbuscha*), nerkat (*Oncorhynchus nerka*), tšavõõtšat (*Oncorhynchus tshawytscha*), masu (*Oncorhynchus masou*) ega teraspea-lõhet (*Oncorhynchus mykiss*).

2. Lõikes 1 osutatud liikide isendite juhupüügi korral ei tohi neid kahjustada ja nad tuleb viivitamata vette tagasi lasta.

III JAOTIS

KOLMANDATE RIIKIDE KALALAEVADE PÜÜGIVÕIMALUSED LIIDU VETES

Artikkel 53

Norra või Fääri saarte lipu all sõitvad kalalaevad

Norra või Fääri saarte lipu all sõitvatele kalalaevadele võib komisjon anda loa püüda liidu vetes kala I lisas kindlaks määratud lubatud kogupüügi piires ning vastavalt käesolevas määruses ning määruse (EL) 2017/2403 III jaotises ja komisjoni poolt nimetatud määruse alusel vastuvõetud delegeeritud õigusaktides sätestatud tingimustele.

Artikkel 54

Ühendkuningriigi lipu all sõitvad kalalaevad, mis on registreeritud Ühendkuningriigis, Guernsey sõltkonnas, Jersey sõltkonnas või Mani saarel ja millel on Ühendkuningriigi kalandussektori haldusasutuse antud kalalaevatunnistus

Ühendkuningriigi lipu all sõitvatele kalalaevadele, mis on registreeritud Ühendkuningriigis, Guernsey sõltkonnas, Jersey sõltkonnas või Mani saarel ja millel on Ühendkuningriigi kalandussektori haldusasutuse antud kalalaevatunnistus, võib komisjon anda loa püüda liidu vetes kala I lisas kindlaks määratud lubatud kogupüügi piires ning vastavalt käesolevas määruses, määruses (EL) 2017/2403 ja komisjoni poolt nimetatud määruse alusel vastuvõetud delegeeritud õigusaktides sätestatud tingimustele.

Artikkel 55

Ühendkuningriigiga toimuv kvootide ülekandmine või vahetamine

1. Kvootide ülekandmine või vahetamine liidu ja Ühendkuningriigi vahel toimub kooskõlas käesoleva artikliga.

2. Liikmesriik, kellel on kavas kvoote Ühendkuningriigile üle kanda või Ühendkuningriigiga vahetada, võib Ühendkuningriigiga kokku leppida kvootide ülekandmise või vahetamise piirid. Asjaomane liikmesriik esitab komisjonile teate selliste piiride kohta.

3. Kui komisjon kinnitab asjaomase liikmesriigi teate alusel lõikes 2 osutatud kvootide ülekandmise või vahetamise piirid, väljendab ta põhjendamatu viivituseta oma nõusolekut olla seotud kavandatava kvootide ülekandmise või vahetamisega. Komisjon teavitab liikmesriike ja Ühendkuningriiki kvootide kokkulepitud ülekandmisest või vahetamisest.

4. Ühendkuningriigilt saadud või Ühendkuningriigile üle kantud püügivõimalused, mille suhtes on kokku lepitud kvootide ülekandmine või vahetamine, käsitatakse asjaomasele liikmesriigile eraldatud kogusele juurde või eraldatud kogusest maha arvatud kvoodina alates hetkest, mil kvootide ülekandmisest või vahetamisest on lõike 3 kohaselt teavitatud. Kooskõlas püügitegevuse suhtelise stabiilsuse põhimõttega ei muuda selline kvootide ülekandmine või vahetamine püügivõimaluste jaotust liikmesriikide vahel.

Artikkel 56

Venezuela lipu all sõitvad kalalaevad

Venezuela lipu all sõitvate kalalaevade suhtes kohaldatakse käesolevas määruses ning määruse (EL) 2017/2403 III jaotises ja komisjoni poolt nimetatud määruse alusel vastuvõetud delegeeritud õigusaktides sätestatud tingimusi.

Artikkel 57

Kalapüügiload

Liidu vetes kala püüdvatele kolmanda riigi kalalaevadele antavate kalapüügilubade maksimaalne arv on esitatud V lisa B osas.

Artikkel 58

Püügi ja kaaspüügi lossimise tingimused

Artiklis 7 sätestatud tingimusi kohaldatakse kolmandate riikide selliste kalalaevade püügi ja kaaspüügi suhtes, mis püüavad kala käesoleva määruse artiklis 57 osutatud kalapüügilubade alusel, *mutatis mutandis*.

Artikkel 59

Keelatud liigid

1. Kolmandate riikide kalalaevadel on liidu vetes keelatud püüda, pardal hoida, ümber laadida ja lossida järgmisi liike:

a) harilik liivhai (*Carcharias taurus*) kõikides liidu vetes;

b) täht-sünkrai (*Amblyraja radiata*) ICESi 3.a ja 7.d rajooni liidu vetes, ICESi 4. alapiirkonna liidu vetes;

c) sileda tiibrai (*Dipturus batis*) kompleks (*Dipturus* cf. *flossada* ja *Dipturus* cf. *intermedia*) ICESi 3., 4. ja 6.–10. alapiirkonna liidu vetes;

d) õngejadadega püütud supi-nugishai (*Galeorhinus galeus*) ICESi 4., 6., 7. ja 8. alapiirkonna liidu vetes;

e) oranž karekala (*Hoplostethus atlanticus*) ICESi 3., 4. ja 6.–10. alapiirkonna liidu vetes;

f) harilik heeringahai (*Lamna nasus*) kõigis liidu vetes;

g) ogarai (*Raja clavata*) ICESi 3.a rajooni liidu vetes;

h) laineline rai (*Raja undulata*) ICESi 6. ja 10. alapiirkonna liidu vetes;

i) harilik logardrai (*Rhinobatos rhinobatos*) Vahemere liidu vetes;

j) vaalhai (*Rhincodon typus*) kõigis liidu vetes või

k) IA lisa D osas loetletud süvamereliigid järgmistes liidu vetes: ICESi alapiirkonnad 6–10 ning CECAFi piirkonnad 34.1.1, 34.1.2 ja 34.2 ning samuti ICESi 4. alapiirkonna liidu vetes, kui see on kõnealuses lisas ette nähtud.

2. Lõikes 1 osutatud liikide isendite juhupüügi korral ei tohi neid kahjustada ja nad tuleb viivitamata vette tagasi lasta.

IV JAOTIS

LÕPPSÄTTED

Artikkel 60

Määruse (EL) 2025/202 muutmine

Määrust (EL) 2025/202 muudetakse järgmiselt.

1) Artikli 19 pealkiri asendatakse järgmisega:

„*Artikkel 19*

Kattegatis tursavarude suhtes 2025. aastal kohaldatavad parandusmeetmed“.

2) Lisatakse järgmine artikkel:

„*Artikkel 19a*

Kattegatis tursavarude suhtes 2026. aastal kohaldatavad parandusmeetmed

1. Liidu kalalaevad, mis püüavad Kattegatis põhjatraalide ja nootadega, (*) mille võrgusilma suurus on vähemalt 70 mm, kasutavad ühte järgmistest selektiivsetest püügivahenditest:

a) sortimisvõre, mille võresamm on kuni 35 mm ja millel on vaba väljapääsuava kaladele;

b) lapikkalu ja ümarkalu eraldav sortimisvõre, mille võresamm on kuni 50 mm ja millel on vaba väljapääsuava ümarkalade jaoks;

c) selektiivtraali paneel, mille ruudukujulise võrgusilma suurus on 300 mm, või

d) väga selektiivne püügivahend, mille tehnilised omadused võimaldavad vastavalt STECFi poolt hinnatud teadusuuringule saavutada selle, et tursa püük on alla 1,5 % kogupüügist, kui see on ainuke püügivahend kalalaeva pardal.

2. Need liikmesriigi projektis osalevad liidu kalalaevad, millel on täielikult dokumenteeritud kalapüügiks vajalik toimiv varustus, võivad kasutada määruse (EL) 2019/1241 V lisa B osa kohaseid püügivahendeid, välja arvatud kõnealuse osa punkti 1.1 joonealuste märkuste teise lause kohased püügivahendid. Asjaomased liikmesriigid edastavad komisjonile 31. märtsiks kõnealuste laevade loetelu.

3. Käesolevat artiklit ei kohaldata üksnes teadusuuringute eesmärgil toimuvate püügitoimingute suhtes, tingimusel et kõnealused uuringud toimuvad kooskõlas määruse (EL) 2019/1241 artikliga 25.

(*) Püügivahendite koodid: OTB, OTT, OT, TBN, TBS, TB, TX, PTB, SDN, SSC, SX.“

3) Artikli 63 punkt e asendatakse järgmisega:

„e) Artiklit 19 kohaldatakse 1. jaanuarist 2025 kuni 31. detsembrini 2025;".

4) Artiklisse 63 lisatakse järgmine punkt:

„ea) artiklit 19a kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2026 kuni 31. detsembrini 2026 või kuni kuupäevani, mil hakatakse kohaldama määruse (EL) 2019/1241 artikli 15 lõike 2 kohaselt vastu võetud delegeeritud õigusakti, millega muudetakse kõnealuse määruse V lisa, mis käsitleb tursa suhtes võetavaid parandusmeetmeid Kattegatis, olenevalt sellest, kumb kuupäev on varasem;".

5) IA lisa B osa tabel 59 asendatakse järgmisega:

„**Tabel 59**

Liik:	põhjaputassuu *Micromesistius poutassou*	Püügipiirkond:	8.c, 9 ja 10; CECAFi 34.1.1 liidu veed (WHB/8C3411)
Hispaania	44 604 (2)	Analüütiline TAC	
Portugal	11 151 (2)	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Liit	55 755 (1) (2)		
Lubatud kogupüük (TAC)	1 447 054		

(1) Eritingimus: liidu kvootidest 1., 2., 3., 4., 5., 6., 7., 8.a, 8.b, 8.d, 8.e, 12. ja 14. püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelistes vetes (WHB/*NZJM1) ning 8. c, 9. ja 10. püügipiirkonnas, CECAFi 34.1.1 liidu vetes (WHB/*NZJM2) võib Norra majandusvööndis või Jan Mayeni ümbruse püügipiirkonnas püüda järgmise koguse:
Kehtestatakse hiljem

(2) Seda kvooti võib üle kanda 1., 2., 3., 4., 5., 6., 7., 8.a, 8.b, 8.d, 8.e, 12. ja 14. püügipiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelistesse vetesse. Igast sellisest ülekandmisest tuleb aga komisjonile ette teatada."

Artikkel 61

Komiteemenetlus

1. Komisjoni abistab määrusega (EL) nr 1380/2013 asutatud kalanduse ja vesiviljeluse komitee. See komitee on komitee määruse (EL) nr 182/2011 tähenduses.

2. Käesolevale lõikele viitamisel kohaldatakse määruse (EL) nr 182/2011 artiklit 5.

Artikkel 62

Jõustumine ja kohaldamine

1. Käesolev määrus jõustub *Euroopa Liidu Teatajas* avaldamise päeval.

2. Käesolevat määrust kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2026 kuni 31. detsembrini 2026.

Kuid:

a) artikli 13 lõiget 1 kohaldatakse ajavahemikul 1. jaanuarist 2026 kuni 31. detsembrini 2026 või kuupäevani, mil hakatakse kohaldama delegeeritud õigusakti, mis on vastu võetud kooskõlas määruse (EL) 2019/1241 artikli 15 lõikega 2 ja millega muudetakse kõnealuse määruse VII lisa A osa seoses pollaki kaitseks kehtestatud alammõõduga ICESi 8., 9. ja 10. alapiirkonnas ning CECAFi piirkonna 34.1.1 püügipiirkonna liidu vetes, olenevalt sellest, kumb kuupäev on varasem;

b) artikli 14 lõikeid 1 kuni 8 kohaldatakse 1. aprillist 2026 kuni 31. märtsini 2027;

c) artikli 14 lõiget 9 kohaldatakse 1. jaanuarist 2026 kuni 31. märtsini 2027;

d) artikleid 19 ja 20 kohaldatakse alates 1. juunist 2026 kuni 31. detsembrini 2026;

e) artiklit 21 kohaldatakse alates 1. juulist 2026 kuni 30. juunini 2027 või kuupäevani, mil hakatakse kohaldama komisjoni delegeeritud määrust, millega muudetakse määrust (EL) 2019/2201, olenevalt sellest, kumb kuupäev on varasem;

f) artiklit 22 kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2026 kuni 31. detsembrini 2026 või kuni kuupäevani, mil hakatakse kohaldama määruse (EL) 2019/1241 artikli 15 lõike 2 kohaselt vastu võetud delegeeritud õigusakti, millega muudetakse kõnealuse määruse V lisa, mis käsitleb hariliku merikeele suhtes võetavaid parandusmeetmeid Skagerrakis, Kattegatis ja Läänemere lääneosas, olenevalt sellest, kumb kuupäev on varasem;

g) artiklit 26 kohaldatakse 1. jaanuarist 2026 kuni 31. jaanuarini 2027;

h) artikli 29 lõiget 2 kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2026 kuni 31. detsembrini 2026 või kuupäevani, mil hakatakse kohaldama määruse (EL) 2017/2107 muudatust, millega keelatakse ICCATi konventsiooni alal püütud lühiuim-makohai (Isurus oxyrinchus) rümpade või nende osade pardal hoidmine, ümberlaadimine või lossimine Atlandi ookeanis põhja pool 5° põhjalaiust, olenevalt sellest, kumb kuupäev on varasem;

i) artiklit 32 ning VII lisa kohaldatakse alates 1. detsembrist 2025 kuni 30. novembrini 2026;

j) artikli 37 lõike 1 punkti a kohaldatakse 1. jaanuarist 2026 kuni 11. jaanuarini 2027;

k) artikli 40 lõiget 3 kohaldatakse alates 1. jaanuarist 2026 kuni 31. detsembrini 2026 või kuupäevani, mil hakatakse kohaldama määruse (EL) 2021/56 muudatust, mis käsitleb vabakslastud pikkuim-hallhaide arvu registreerimist kalalaevade käitajate poolt vastavalt seisundile ja kõnealuse teabe esitamist liikmesriigile, mille kodanikud nad on, olenevalt sellest, kumb kuupäev on varasem;

l) 11. jagu kohaldatakse alates 1. juunist 2026 kuni 31. maini 2027 või kuupäevani, mil hakatakse kohaldama Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust, millega kehtestatakse vastavad meetmed;

m) IA kuni IJ lisa ja IL lisa kohaldatakse ka 2027. ja 2028. aastal, kui see on kõnealustes lisades ette nähtud;

n) artikli 60 lõiget 5 tuleb kohaldada alates 1. jaanuarist 2025;

o) IK lisa kohaldatakse 1. detsembrist 2025 kuni 30. novembrini 2026, kui see on kõnealuses lisas ette nähtud;

p) IM ja XI lisa kohaldatakse 1. juunist 2026 kuni 31. maini 2027;

q) II lisa kohaldatakse 1. veebruarist 2026 kuni 31. jaanuarini 2027;

r) käesoleva määrusega 2026. aastaks, ning kui see on käesolevas määruses sätestatud, ka 2027. ja 2028. aastaks kehtestatud püügi piirnorme ja püügikoormuse piiranguid kohaldatakse jätkuvalt 2026. aastal ning asjakohasel juhul 2027. ja 2028. aastal üksnes järgmistel eesmärkidel:

   i) määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 16 lõike 8 kohane püügivõimaluste vahetamine;

ii) määruse (EÜ) nr 1224/2009 artikli 37 kohane mahaarvamine ja lisamine;

iii) määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 4 ja määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõike 9 kohane koguste peatamine ja

iv) määruse (EÜ) nr 1224/2009 artiklite 105, 106, 107 ja 107a kohane mahaarvamine ja kohandamine.

3. Erandina käesoleva artikli lõikest 2 kohaldatakse artikleid 9–14, 16–23, 29, 40, 41, 46, 47, 49, 51, 52 ja 59 jätkuvalt alates kõnealuses lõikes sätestatud kohaldamise lõppkuupäevale järgnevast päevast kuni selle määruse jõustumiseni, millega määratakse kindlaks kalapüügivõimalused 2027. aastaks. Käesolevat lõiget ei kohaldata, kui lõikes 2 osutatud sätete kohaldamine lõpeb selles osutatud õigusaktide kohaldamise alguse tõttu.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 26. jaanuar 2026

Nõukogu nimel

eesistuja

M. PANAYIOTOU

LISADE NIMEKIRI

I LISA:	Liidu kalalaevadele lubatud kogupüük (TAC) piirkondades, kus lubatud kogupüük on kehtestatud liikide ja piirkondade kaupa
IA LISA:	Skagerrak, Kattegat, ICESi 1.–10., 12. ja 14. alapiirkond, CECAFi liidu veed, Prantsuse Guajaana veed
IB LISA:	Atlandi ookeani kirdeosa ja Gröönimaa, ICESi 1., 2., 5., 12. ja 14. alapiirkond ning NAFO 1. piirkonna Gröönimaa veed
IC LISA:	Atlandi ookeani loodeosa – NAFO konventsiooni ala
ID LISA:	ICCATi konventsiooni ala
IE LISA:	SEAFO konventsiooni ala
IF LISA:	Ringhoovuse tuun – levikualad
IG LISA:	WCPFC konventsiooni ala
IH LISA:	SPRFMO konventsiooni ala
IJ LISA:	IOTC pädevusalasse kuuluv ala
IK LISA:	SIOFA kokkuleppega hõlmatud piirkond
IL LISA:	IATTC konventsiooni ala
IM LISA:	NPFC konventsiooni ala
II LISA:	Kalalaevade püügikoormus seoses hariliku merikeele varude majandamisega La Manche'i lääneosas ICESi 7.e rajoonis
III LISA:	Tobiavarude majandamise piirkonnad ICESi 2.a ja 3.a rajoonis ning ICESi 4. alapiirkonnas
IV LISA:	Kudeva tursa kaitseks kehtestatud hooajalised püügikeelud
V LISA:	Kalapüügiload
VI LISA:	ICCATi konventsiooni ala
VII LISA:	CCAMLRi konventsiooni ala
VIII LISA:	IOTC pädevusalasse kuuluv ala
IX LISA:	WCPFC konventsiooni ala
X LISA:	SIOFA kokkuleppega hõlmatud piirkond
XI LISA:	NPFC konventsiooni ala

I LISA

LIIDU KALALAEVADELE LUBATUD KOGUPÜÜK (TAC) PIIRKONDADES, KUS LUBATUD KOGUPÜÜK ON KEHTESTATUD LIIKIDE JA PIIRKONDADE KAUPA

Lisade tabelites esitatakse kalavarude kaupa lubatud kogupüük (TAC) ja kvoodid (eluskaalu tonnides, kui ei ole ette nähtud teisiti) ning vajaduse korral nende kasutamisega seotud tingimused.

Kõigi käesoleva määruse lisades esitatud kalapüügivõimaluste suhtes kohaldatakse määruses (EÜ) nr 1224/2009 sätestatud norme, eelkõige selle artikleid 33 ja 34.

Lisades toodud viited püügipiirkondadele on viited ICESi püügipiirkondadele, kui ei ole määratletud teisiti. Igas piirkonnas viidatakse kalavarudele liigi teadusliku nimetuse tähestikulises järjekorras. Regulatiivsetel eesmärkidel identifitseeritakse liike ainult teaduslike nimetuste alusel.

Käesoleva määruse kohaldamisel kasutatakse selguse huvides lisades loetletud liikide teaduslike nimetuste ja tavanimetuste vastavuse tabelit. IA–IM lisa kuuluvad I lisa alla.

Käesoleva määruse lisades loetletud liikide teaduslike nimetuste ja tavanimetuste vastavuse tabel

Teaduslik nimetus	Kolmetäheline kood	Tavanimetus
Ammodytes spp.	SAN	Tobiad
Alphanopus carbo	BSF	Must süsisaba
Argentina silus	ARU	Põhjaatlandi hõbekala
Beryx spp.	ALF	Limapead
Brosme brosme	USK	Meriluts
Caproidae	BOR	Hirvkalalased
Centroscymnus coelolepis	CYO	Portugali süvahai
Chaceon spp.	GER	Kuldkrabid
Chionoecetes spp.	PCR	Lumekrabid
Clupea harengus	HER	Heeringas
Coryphaenoides rupestris	RNG	Kalju-tömppeakala
Dissostichus eleginoides	TOP	Patagoonia kihvkala
Dissostichus mawsoni	TOA	Antarktika kihvkala
Dissostichus spp.	TOT	Kihvkalad
Engraulis encrasicolus	ANE	Eroopa anšoovis

Teaduslik nimetus	Kolmetäheline kood	Tavanimetus
Euphausia superba	KRI	Tavaline hiilgevähk
Gadus morhua	COD	Tursk
Glyptocephalus cynoglossus	WIT	Harilik pikklest
Hippoglossoides platessoides	PLA	Harilik karelest
Hoplostethus atlanticus	ORY	Oranž karekala
Illex illecebrosus	SQI	Lühiuimkalmaar
Katsuwonus pelamis	SKJ	Triiptuun
Lepidorhombus spp.	LEZ	Kenakammeljad
Leucoraja fullonica	RJF	Šagrään-helerai
Leucoraja naevus	RJN	Kägu-helerai
Limanda ferruginea	YEL	Ruske soomuslest
Lophiidae	ANF	Merikuratlased
Macrourus spp.	GRV	Pikksabad
Macrourus berglax	RHG	Põhja-pikksaba
Makaira nigricans	BUM	Sinine marliin
Mallotus villosus	CAP	Moiva
Melanogrammus aeglefinus	HAD	Kiltursk
Merlangius merlangus	WHG	Merlang
Merluccius merluccius	HKE	Euroopa merluus
Micromesistius poutassou	WHB	Põhjaputassuu
Microstomus kitt	LEM	Väikesuulest
Molva dypterygia	BLI	Sinine molva

Teaduslik nimetus	Kolmetäheline kood	Tavanimetus
Molva molva	LIN	Harilik molva
Nephrops norvegicus	NEP	Norra salehomaar
Pagellus bogaraveo	SBR	Mustlaik-besuugo
Pandalus borealis	PRA	Harilik süvameregarneel
Penaeus spp.	PEN	Viburhännakud
Pleuronectes platessa	PLE	Atlandi merilest
Pleuronectiformes	FLX	Lestalised
Pollachius pollachius	POL	Pollak
Pollachius virens	POK	Põhjaatlandi süsikas
Pseudopentaceros spp.	EDW	Kultkalad
Raja brachyura	RJH	Valgetäpp-rai
Leucoraja circularis	RJI	Ümar helerai
Raja clavata	RJC	Ogarai
Raja microocellata	RJE	Peentäpp-rai
Raja montagui	RJM	Täpiline rai
Raja undulata	RJU	Laineline rai
Rajiformes	SRX	Railised
Reinhardtius hippoglossoides	GHL	Süvalest
Rostroraja alba	RJA	Valgerai
Scomber japonicus	MAS	Jaapani makrell
Scomber scombrus	MAC	Harilik makrell
Scophthalmus maximus	TUR	Harilik kammeljas
Scophthalmus rhombus	BLL	Sile kammeljas

Teaduslik nimetus	Kolmetäheline kood	Tavanimetus
Sebastes spp.	RED	Meriahvenad
Sebastes mentella	REB	Nokk-meriahven
Solea solea	SOL	Harilik merikeel
Solea spp.	SOO	Merikeeled
Sprattus sprattus	SPR	Kilu
Squalus acanthias	DGS	Harilik ogahai
Tetrapturus albidus	WHM	Valge piikkoon
Thunnus alalunga	ALB	Pikkuim-tuun
Thunnus maccoyii	SBF	Ringhoovuse tuun
Thunnus obesus	BET	Suursilm-tuun
Thunnus thynnus	BFT	Harilik tuun
Trachurus murphyi	CJM	Tšiili stauriid
Trachurus spp.	JAX	Stauriidid
Trisopterus esmarkii	NOP	Norra tursik
Urophycis tenuis	HKW	Valge ameerikaluts
Xiphias gladius	SWO	Mõõkkala

IA LISA

SKAGERRAK, KATTEGAT, ICESi 1.–10., 12. JA 14. ALAPIIRKOND, CECAFi LIIDU VEED, PRANTSUSE GUAJAANA VEED

A OSA

Liidu autonoomsed kalavarud

Tabel 1

Liik:	euroopa anšoovis *Engraulis encrasicolus*		Püügi-piirkond:	8 (ANE/08.)
Hispaania		29 700	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa		3 300		
Liit		33 000		
TAC		33 000		

Tabel 2(1)

Liik:	euroopa anšoovis *Engraulis encrasicolus*		Püügi-piirkond:	9W ([1]) ja 10 (ANE/9WX10)
Hispaania		0 ([2])	Analüütiline TAC	
Portugal		0 ([2])		
Liit		0 ([2])		
TAC		0 ([2])		

([1]) See osa 9. alapiirkonnast, mis jääb järgmisi punkte ühendavast joonest lääne poole:

Punkt	Laiuskraad	Pikkuskraad
1	36°00’00”N	11°00’00”W
2	37°01’20”N	8°59’47”W

([2]) Selle kvoodi alusel võib püüda ainult 1. juulist 2026 kuni 30. juunini 2027.

Tabel 2(2)

Liik:	euroopa anšoovis *Engraulis encrasicolus*		Püügi-piirkond:	9S ([1]) ja CECAFi 34.1.1 liidu veed (ANE/9SX3411)
Hispaania		10 938	Ennetuslik TAC	
Portugal		338		
Liit		11 276		
TAC		11 639		

([1]) See osa 9. alapiirkonnast, mis jääb järgmisi punkte ühendavast joonest lõuna poole:

Punkt	Laiuskraad	Pikkuskraad
1	36°00'00"N	11°00'00"W
2	37°01'20"N	8°59'47"W

Tabel 4

Liik:	kenakammeljad *Lepidorhombus* spp.		Püügi-piirkond:	8.c, 9 ja 10; CECAFi 34.1.1 liidu veed (LEZ/8C3411)
Hispaania		4 375	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa		219	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Portugal		146		
Liit		4 740		
TAC		4 986		

Tabel 5

Liik:	merikuratlased *Lophiidae*		Püügi-piirkond:	8.c, 9 ja 10; CECAFi 34.1.1 liidu veed (ANF/8C3411)
Hispaania		4 293	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa		4	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Portugal		854		
Liit		5 151		
TAC		5 381		

Tabel 6

Liik:	merlang *Merlangius merlangus*		Püügi-piirkond:	8 (WHG/08.)
Aasta		**2026 ja 2027**		
Hispaania		396	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa		594		
Liit		990		
TAC		990		

Tabel 7

Liik:	euroopa merluus *Merluccius merluccius*		Püügi-piirkond:	8.c, 9 ja 10; CECAFi 34.1.1 liidu veed (HKE/8C3411)
Hispaania		10 982	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa		1 054	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Portugal		5 125		
Liit		17 161		
TAC		17 445		

Tabel 8

Liik:	norra salehomaar *Nephrops norvegicus*	Püügi-piirkond:	3.a (NEP/03A.)
Taani	5 653	Analüütiline TAC	
Saksamaa	16		
Rootsi	2 023		
Liit	7 692		
TAC	8 410		

Tabel 9

Liik:	norra salehomaar *Nephrops norvegicus*	Püügi-piirkond:	8.a, 8.b, 8.d ja 8.e (NEP/8ABDE.)
Hispaania	198	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	3 098		
Liit	3 296		
TAC	4 014		

Tabel 10

Liik:	norra salehomaar *Nephrops norvegicus*	Püügi-piirkond:	8.c, funktsionaalne üksus 25 (NEP/8CU25)
Aasta	**2026, 2027 ja 2028**		
Hispaania	0	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	0	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ega 3.	
Liit	0	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	0		

Tabel 11

Liik:	norra salehomaar *Nephrops norvegicus*	Püügi-piirkond:	8.c, funktsionaalne üksus 31 (NEP/8CU31)
Aasta	**2026 ja 2027**		
Hispaania	31	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	1		
Liit	32		
TAC	35		

Tabel 12

Liik:	norra salehomaar *Nephrops norvegicus*	Püügi-piirkond:	9 ja 10; CECAFi 34.1.1 liidu veed (NEP/9/3411)
Hispaania	46 (1)	Analüütiline TAC	
Portugal	139 (1)	Kohaldatakse määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3, kui joonealustes märkustes 1 ja 2 ei ole ette nähtud teisiti.	
Liit	185 (1) (2)	Kohaldatakse määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4, kui joonealustes märkustes 1 ja 2 ei ole ette nähtud teisiti.	
TAC	185 (1) (2)		

(1) Ei tohi püüda 9.a rajooni funktsionaalsetes üksustes 26 ja 27.
Määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3 ei kohaldata funktsionaalsetes üksustes 26 ja 27.
Määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4 ei kohaldata funktsionaalsetes üksustes 26 ja 27.
(2) Selle kvoodi raames ei või 9.a rajooni funktsionaalses üksuses (NEP/*9U30) 30 püüda rohkem kui järgmises koguses:

15

Määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3 ei kohaldata funktsionaalses üksustes 30.
Määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4 ei kohaldata funktsionaalses üksuses 30.

Tabel 13

Liik:	viburhännakud *Penaeus* spp.	Püügi-piirkond:	Prantsuse Guajaana veed (PEN/FGU.)
Prantsusmaa	Kehtestatakse hiljem (1)	Ennetuslik TAC	
Liit	Kehtestatakse hiljem (1) (2)	Kohaldatakse käesoleva määruse artiklit 6.	
TAC	Kehtestatakse hiljem (1) (2)		

(1) Viburhännakute *Penaeus subtilis* ja *Penaeus brasiliensis* püük on keelatud alla 30 meetri sügavustes vetes.
(2) Kinnitatakse Prantsusmaa kvoodiga samaväärses koguses.

Tabel 14

Liik:	atlandi merilest *Pleuronectes platessa*		Püügi-piirkond:	Kattegat (PLE/03AS.)
Taani		1 388	Analüütiline TAC	
Saksamaa		16	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Rootsi		156		
Liit		1 560		
TAC		2 349		

Tabel 16

Liik:	atlandi merilest *Pleuronectes platessa*		Püügi-piirkond:	8, 9 ja 10; CECAFi 34.1.1 liidu veed (PLE/8/3411)
Aasta		**2026, 2027 ja 2028**		
Hispaania		17	Ennetuslik TAC	
Prantsusmaa		65		
Portugal		17		
Liit		99		
TAC		99		

Tabel 17

Liik:	pollak *Pollachius pollachius*		Püügi-piirkond:	8.a, 8.b, 8.d ja 8.e (POL/8ABDE.)
Aasta		**2026 ja 2027**		
Hispaania		142 [1]	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa		692 [1]		
Liit		834 [1]		
TAC		834 [1]		

[1] Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 18

Liik:	pollak *Pollachius pollachius*	Püügi-piirkond:	8.c (POL/08C.)

Aasta	**2026 ja 2027**	
Hispaania	85 (1)	Analüütiline TAC
Prantsusmaa	9 (1)	
Liit	94 (1)	
TAC	94 (1)	

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 19

Liik:	pollak *Pollachius pollachius*	Püügi-piirkond:	9 ja 10; CECAFi 34.1.1 liidu veed (POL/9/3411)

Aasta	**2026 ja 2027**	
Hispaania	111 (1) (2)	Analüütiline TAC
Portugal	4 (1) (2) (3)	
Liit	115 (1) (2)	
TAC	115 (1) (2)	

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.
(2) Eritingimus: sellest kuni 100 % võib püüda 8.c püügipiirkonnas (POL/*08C.).
(3) Lisaks sellele TACile võib Portugal püüda pollakit kuni märgitud koguseni (POL/93411P). Üksnes kaaspüügiks ja sihtpüük ei ole selle kvoodi alusel lubatud.

Tabel 20

Liik:	harilik merikeel *Solea solea*	Püügi-piirkond:	3.a; alarajoonide 22–24 liidu veed (SOL/3ABC24)

Taani	96 (1)	Analüütiline TAC
Saksamaa	6 (1) (2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.
Madalmaad	9 (1) (2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.
Rootsi	4 (1)	
Liit	115 (1)	
TAC	115 (1)	

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.
(2) Selle kvoodi alusel võib püüda ainult 3.a püügipiirkonna ja alarajoonide 22–24 liidu vetes.

Tabel 22

Liik:	harilik merikeel *Solea solea*	Püügi-piirkond:	8.a ja 8.b (SOL/8AB.)
Belgia	30	Analüütiline TAC	
Hispaania	5		
Prantsusmaa	2 195		
Madalmaad	164		
Liit	2 394		
TAC	2 482		

Tabel 23

Liik:	merikeeled *Solea* spp.	Püügi-piirkond:	8.c, 8.d, 8.e, 9 ja 10; CECAFi 34.1.1 liidu veed (SOO/8CDE34)
Aasta	**2026 ja 2027**		
Hispaania	185	Ennetuslik TAC	
Portugal	307		
Liit	492 [1]		
TAC	492 [1]		

[1] Nende kvootide piires ei tohi püüda järgmisest kogusest suuremat hariliku merikeele (*Solea solea*) kogust (SOL/8CDE34): 190

Tabel 24

Liik:	stauriidid *Trachurus* spp.	Püügi-piirkond:	9 (JAX/09.)
Hispaania	13 988 [1]	Analüütiline TAC	
Portugal	40 079 [1]	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Liit	54 067		
TAC	56 520		

[1] Eritingimus: sellest kvoodist võib kuni 0 % püüda 8.c püügipiirkonnas (JAX/*08C.).

Tabel 25

Liik:	stauriidid *Trachurus* spp.	Püügi-piirkond:	10; CECAFi liidu veed (1) (JAX/X34PRT)
Portugal	Kehtestatakse hiljem	Ennetuslik TAC	
Liit	Kehtestatakse hiljem (2)	Kohaldatakse käesoleva määruse artiklit 6.	
TAC	Kehtestatakse hiljem (2)		

(1) Assoori saarte ümbruse veed.
(2) Kinnitatakse Portugali kvoodiga samaväärses koguses.

Tabel 26

Liik:	stauriidid *Trachurus* spp.	Püügi-piirkond:	CECAFi liidu veed (1) (JAX/341PRT)
Portugal	Kehtestatakse hiljem	Ennetuslik TAC	
Liit	Kehtestatakse hiljem (2)	Kohaldatakse käesoleva määruse artiklit 6.	
TAC	Kehtestatakse hiljem (2)		

(1) Madeira ümbruse veed.
(2) Kinnitatakse Portugali kvoodiga samaväärses koguses.

Tabel 27

Liik:	stauriidid *Trachurus* spp.	Püügi-piirkond:	CECAFi liidu veed (1) (JAX/341SPN)
Hispaania	Kehtestatakse hiljem	Ennetuslik TAC	
Liit	Kehtestatakse hiljem (2)	Kohaldatakse käesoleva määruse artiklit 6.	
TAC	Kehtestatakse hiljem (2)		

(1) Kanaari saarte ümbruse veed.
(2) Kinnitatakse Hispaania kvoodiga samaväärses koguses.

B OSA

Ühised kalavarud

Tabel 1

Liik:	tobiad ja seotud kaaspüük	Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 2. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed; 3. a püügipiirkonna liidu veed
	Ammodytes spp.		(SAN/2A3A4) [1]

Taani	Kehtestatakse hiljem [1] [2]	Analüütiline TAC
Saksamaa	Kehtestatakse hiljem [1] [2]	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3, kui joonealuses märkuses 3 ei ole ette nähtud teisiti.
Rootsi	Kehtestatakse hiljem [1] [2]	
Liit	Kehtestatakse hiljem [1] [2]	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4, kui joonealuses märkuses 3 ei ole ette nähtud teisiti.
Ühend-kuningriik	Kehtestatakse hiljem	
TAC	Kehtestatakse hiljem	

[1] Muudes allpool esitatud tobiavarude majandamise piirkondades püütud saagist teatatakse eraldi.
[2] Merlangi kaaspüük võib moodustada kuni 2 % kvoodist (OT1/*2A3A4X). Merlangi kaaspüük, mis arvatakse kvoodist maha vastavalt sellele sättele, ja määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõike 8 kohaselt kvoodist maha arvatav liikide kaaspüük ei tohi kokku ületada 9 % kvoodist.

Eritingimus: nende kvootide alusel ei tohi püüda allpool esitatud kogustest suuremaid koguseid järgmistes III lisas kindlaks määratud tobiavarude majandamise piirkondades:
Püügipiirkond: tobiavarude majandamise piirkondade liidu veed

	1r	2r	3r	4	5r	6	7r
	(SAN/234_1R) [3]	(SAN/234_2R) [3]	(SAN/234_3R)	(SAN/234_4)	(SAN/234_5R)	(SAN/234_6) [3]	(SAN/234_7R)
Taani	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Saksamaa	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Rootsi	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Liit	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Ühend-kuningriik	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Kokku	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem

[3] Kohaldatakse määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.
Kohaldatakse määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.

Tabel 2

Liik:	põhjaatlandi hõbekala *Argentina silus*		Püügi-piirkond:	1. ja 2. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed (ARU/1/2.)
Saksamaa		26	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa		8		
Madalmaad		20		
Liit		54		
Ühend-kuningriik		41		
TAC		95		

Tabel 3

Liik:	põhjaatlandi hõbekala *Argentina silus*		Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 3. a püügipiirkonna liidu veed (ARU/3A4-C)
Taani		1 163	Analüütiline TAC	
Saksamaa		12		
Prantsus-maa		8		
Iirimaa		8		
Madalmaad		54		
Rootsi		45		
Liit		1 290		
Ühend-kuningriik		21		
TAC		1 311		

Tabel 4

Liik:	põhjaatlandi hõbekala *Argentina silus*		Püügi-piirkond:	6 ja 7; 5. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed (ARU/567.)
Saksamaa		666	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa		14		
Iirimaa		617		
Madalmaad		6 953		
Liit		8 250		
Ühend-kuningriik		488		
TAC		8 738		

Tabel 5

Liik:	meriluts *Brosme brosme*		Püügi-piirkond:	1., 2. ja 14. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed (USK/1214EI)
Saksamaa	5	(1)	Ennetuslik TAC	
Prantsus-maa	5	(1)		
Muud	2	(1) (2)		
Liit	12	(1)		
Ühend-kuningriik	5	(1)		
TAC	17	(1)		

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.
(2) Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (USK/1214EI_AMS).

Tabel 6

Liik:	meriluts *Brosme brosme*		Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed (USK/04-C.)
Taani	42	(1)	Ennetuslik TAC	
Saksamaa	13	(1)		
Prantsus-maa	29	(1)		
Rootsi	4	(1)		
Muud	4	(2)		
Liit	92	(1)		
Ühend-kuningriik	63	(1)		
TAC	155			

(1) Eritingimus: sellest kuni 25 % võib püüda 6.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelistes vetes põhja pool 58°30' N (USK/*6AN58).
(2) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud. Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (USK/04-C_AMS).

Tabel 7

Liik:	meriluts *Brosme brosme*		Püügi-piirkond:	6 ja 7; 5. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed (USK/567EI.)
Saksamaa	74	(1)	Ennetuslik TAC	
Hispaania	260	(1)		
Prantsus-maa	3 078	(1)		
Iirimaa	297	(1)		
Muud	74	(2)		
Liit	3 783	(1)		
Norra	0	(3) (4) (5)		
Ühend-kuningriik	1 622	(1)		
TAC	5 405			

(1) Eritingimus: sellest kuni 10 % võib püüda 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (USK/*04-C.).
(2) Üksnes kaaspüük. Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (USK/567EI_AMS).
(3) Eritingimus: selle alusel on lubatud 6. ja 7. püügipiirkonnas ning 5. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelistes vetes muude kalaliikide juhupüük 25 % laeva kohta igal ajal. Seda protsenti võib suurendada esimese 24 tunni jooksul pärast kalapüügi algust konkreetses piirkonnas. Muude liikide juhupüügi üldkogus 6. ja 7. püügipiirkonnas ning 5. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelistes vetes ei tohi ületada allpool esitatud kogust (OTH/*5B67-). Selle sätte alusel ei või kaaspüügil püütud turska 6.a püügipiirkonnas olla rohkem kui 5 %.

0

(4) Kaasa arvatud harilik molva. Järgmised Norra kvoodid on ainult õngejadadega püügiks 6. ja 7. püügipiirkonnas ning 5. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelistes vetes:

Harilik molva (LIN/*5B67-)	0
Meriluts (USK/*5B67-)	0

(5) Merilutsu ja hariliku molva Norra kvoodid on vastastikku asendatavad kuni järgmise ulatuse võrra:

0

Tabel 8

Liik:	meriluts *Brosme brosme*	Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Norra veed (USK/04-N.)
Belgia	0	Ennetuslik TAC	
Taani	25	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Saksamaa	0		
Prantsus-maa	0		
Madalmaad	0		
Liit	25		
TAC	Ei kohaldata		

Tabel 9

Liik:	hirvkalalased *Caproidae*	Püügi-piirkond:	6, 7 ja 8 (BOR/678-)
Taani	7 293	Analüütiline TAC	
Iirimaa	20 537		
Liit	27 830		
Ühend-kuningriik	1 890		
TAC	29 720		

Tabel 10

Liik:	heeringas [1] *Clupea harengus*		Püügi-piirkond:	3.a (HER/03A.)
Taani	7 344	[1] [2] [3]	Analüütiline TAC	
Saksamaa	117	[1] [2] [3]		
Rootsi	7 682	[1] [2] [3]		
Liit	15 143	[1] [2] [3]		
Norra	Ei kohaldata	[2]		
TAC	328 566			

[1] Püütud kogused, kui heeringas on püütud püügivahenditega, mille võrgusilma suurus on vähemalt 32 mm.

[2] 3.a püügipiirkonnas võib heeringavarusid HER/03A. (HER/*03A.) ja HER/03A-BC (HER/*03A-BC) püüda ainult järgmistes kogustes:

Taani	554
Saksamaa	8
Rootsi	407
Liit	969
Norra	250

[3] Eritingimus: kuni 50 % sellest kogusest võib püüda 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi vetes (HER/*4-UK) ning kuni 50 % võib püüda 4. b püügipiirkonna liidu vetes (HER/*4B-EU).

Tabel 11

Liik:	heeringas ([1]) *Clupea harengus*	Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna liidu, Ühendkuningriigi ja Norra veed põhja pool 53°30' N (HER/4AB.)
Taani	38 730	Analüütiline TAC	
Saksamaa	25 421	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Prantsus-maa	15 874		
Madalmaad	37 108		
Rootsi	2 731		
Liit	119 864		
Norra	91 013 ([2])		
Ühend-kuningriik	59 156		
TAC	328 566		

([1]) Püütud kogused, kui heeringas on püütud püügivahenditega, mille võrgusilma suurus on vähemalt 32 mm.
([2]) Selle kvoodi alusel püütud saak arvatakse maha Norrale eraldatud TACi-osast. Selle kvoodi piires ei tohi 4.b püügipiirkonna (HER/*04B-C) liidu vetes püüda suuremaid koguseid kui järgnevalt esitatud:

2 700

Eritingimus: nende kvootide piires ei tohi järgmises püügipiirkonnas püüda allpool esitatud kogusest suuremat kogust:

Norra veed lõuna pool 62° N (HER/*4N-S62)	
Liit	2 700

Tabel 12

Liik:	heeringas *Clupea harengus*	Püügi-piirkond:	Norra veed lõuna pool 62° N (HER/4N-S62)
Rootsi	846 ([1])	Analüütiline TAC	
Liit	846	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
TAC	Ei kohaldata	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

([1]) Tursa, kilttursa, pollaki, merlangi ja põhjaatlandi süsika kaaspüük arvatakse nende kalaliikide kvoodist maha.

Tabel 13

Liik:	heeringas *Clupea harengus*		Püügi-piirkond:	3.a (HER/03A-BC)
Taani	3 818	(1) (2) (3)	Analüütiline TAC	
Saksamaa	34	(1) (2) (3)	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Rootsi	615	(1) (2) (3)		
Liit	4 467	(1) (2) (3)		
TAC	328 566	(2)		

(1) Üksnes kogused, kui heeringas on kaaspüügina püütud püügivahenditega, mille võrgusilma suurus on väiksem kui 32 mm.
(2) 3.a püügipiirkonnas võib heeringavarusid HER/03A. (HER/*03A.) ja HER/03A-BC (HER/*03A-BC) püüda ainult järgmistes kogustes:

Taani	554
Saksamaa	8
Rootsi	407
Liit	969

(3) Eritingimus: kuni 100 % sellest kvoodist võib püüda 4. püügipiirkonna liidu vetes (HER/*4-EU-BC).

Tabel 14

Liik:	heeringas (1) *Clupea harengus*	Püügi-piirkond:	4 ja 7.d; 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (HER/2A47DX)
Belgia	34	Analüütiline TAC	
Taani	6 597	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Saksamaa	34		
Prantsus-maa	34		
Madalmaad	34		
Rootsi	32		
Liit	6 765		
Ühend-kuningriik	101		
TAC	328 566		

(1) Üksnes kogused, kui heeringas on kaaspüügina püütud püügivahenditega, mille võrgusilma suurus on väiksem kui 32 mm.

Tabel 15

Liik:	heeringas ([1]) *Clupea harengus*		Püügi-piirkond:	4.c ja 7.d ([2]) (HER/4CXB7D)
Belgia	7 500	([3])	Analüütiline TAC	
Taani	507	([3])	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Saksamaa	333	([3])		
Prantsus-maa	7 569	([3])		
Madalmaad	12 552	([3])		
Liit	28 461	([3])		
Ühend-kuningriik	4 156	([3])		
TAC	328 566			

([1]) Üksnes heeringakogused, mis on püütud püügivahenditega, mille võrgusilma suurus on vähemalt 32 mm.
([2]) Välja arvatud Blackwateri kalavaru, st heeringavaru Thamesi suudme merepiirkonnas, mis piirneb joonega, mis kulgeb otse lõuna suunas Landguard Pointist (51°56’ N, 1°19,1’ E) laiuskraadini 51°33’ N ning sealt otse lääne suunas Ühendkuningriigi rannikul asuva punktini.
([3]) Eritingimus: sellest kvoodist kuni 50 % võib püüda 4.b püügipiirkonnas (HER/*04B.).

Tabel 16

Liik:	heeringas *Clupea harengus*		Püügi-piirkond:	6.b ja 6.aN; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed ([1]) (HER/5B6ANB)
Saksamaa	142	([2])	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	27	([2])		
Iirimaa	192	([2])		
Madalmaad	142	([2])		
Liit	503	([2])		
Ühend-kuningriik	998	([2])		
TAC	1 501			

([1]) Viidatud on heeringavarudele 6.a rajooni selles osas, mis asub ida pool 7° W ja põhja pool 55° N või lääne pool 7° W ja põhja pool 56° N, välja arvatud Clyde’i piirkond.
([2]) Heeringat on keelatud püüda või pardal hoida selle TACi kohaldamisalasse jäävate rajoonide neis vetes, mis asuvad vahemikus 56° N ja 57°30′ N, välja arvatud kuue meremiili laiune vöönd mõõdetuna Ühendkuningriigi territoriaalvete lähtejoonest.

Tabel 17

Liik:	heeringas *Clupea harengus*	Püügi-piirkond:	6.aS ([1]), 7.b, 7.c (HER/6AS7BC)
Iirimaa	2 972	Ennetuslik TAC	
Madalmaad	297	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Liit	3 269		
TAC	3 269		

([1]) Viidatud on heeringavarudele 6.a rajoonis, lõuna pool 56°00′ N ja lääne pool 07°00′ W.

Tabel 18

Liik:	heeringas *Clupea harengus*	Püügi-piirkond:	7.a ([1]) (HER/07A/MM)
Iirimaa	41	Analüütiline TAC	
Liit	41		
Ühend-kuningriik	4 137		
TAC	4 178		

([1]) Seda püügipiirkonda on vähendatud järgmiste piiridega:
— põhjas laiuskraad 52°30′ N,
— lõunas laiuskraad 52°00′ S,
— läänes Iirimaa rannik,
— idas Ühendkuningriigi rannik.

Tabel 19

Liik:	heeringas *Clupea harengus*	Püügi-piirkond:	7.e ja 7.f (HER/7EF.)
Prantsus-maa	77	Ennetuslik TAC	
Liit	77		
Ühend-kuningriik	77		
TAC	154		

Tabel 20

Liik:	heeringas *Clupea harengus*	Püügi-piirkond:	7.a püügipiirkond lõuna pool 52°30' N; 7.g, (1) 7.h, (1) 7.j (1) ja 7.k (1) (HER/7G-K.)
Saksamaa	10 (2)	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	54 (2)		
Iirimaa	750 (2)		
Madalmaad	54 (2)		
Liit	868 (2)		
Ühend-kuningriik	1 (3)		
TAC	869		

(1) Seda püügipiirkonda on vähendatud järgmiste piiridega:
— põhjas laiuskraad 52°30' N,
— lõunas laiuskraad 52°00' S,
— läänes Iirimaa rannik,
— idas Ühendkuningriigi rannik.

(2) Seda kvooti võib eraldada üksnes kontrollpüüki tegevatele laevadele, et võimaldada ICESi hinnangu koostamiseks vajalike kalandusandmete kogumist. Asjaomased liikmesriigid peavad enne püügi lubamist teatama komisjonile laeva(de) nime(d).

(3) Seda kvooti võib eraldada üksnes kontrollpüüki tegevatele laevadele, et võimaldada ICESi hinnangu koostamiseks vajalike kalandusandmete kogumist.

Tabel 21

Liik:	tursk *Gadus morhua*	Püügi-piirkond:	Skagerrak (COD/03AN.)
Belgia	4	Analüütiline TAC	
Taani	1 277	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Saksamaa	32	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Madalmaad	8		
Rootsi	223		
Liit	1 544		
TAC	1 596		

Tabel 22

Liik:	tursk *Gadus morhua*	Püügi-piirkond:	4; 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed; 3. a püügipiirkonna see osa, mida ei hõlma Skagerrak ja Kattegat (COD/2A3AX4)
Belgia	267 (1)	Analüütiline TAC	
Taani	1 536	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Saksamaa	973 (1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Prantsus-maa	330 (1)		
Madalmaad	868		
Rootsi	10		
Liit	3 984 (4)		
Norra	1 898 (2)		
Ühend-kuningriik	5 282 (1) (3)		
TAC	11 164		

(1) Eritingimus: sellest kuni 10 % võib püüda 6.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelistes vetes põhja pool 58°30' N (COD/*6AN58).

(2) Liidu vetes ei tohi püüda järgmisest suuremat kogust (COD/*3AX4-EU). Selle kvoodi alusel püütud saak arvatakse maha Norrale eraldatud TACi-osast.

1 579

(3) Sellest võib järgmised tursakogused (COD/*4BC) püüda 4.b. ja 4.c püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes:

250

(4) Sellest võib järgmised tursakogused (COD/*4BC) püüda 4.b. ja 4.c püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes:

Belgia	101
Taani	577
Saksamaa	367
Prantsusmaa	124
Madalmaad	327
Rootsi	4
Liit	1 500

Eritingimus: nende kvootide piires ei tohi järgmises püügipiirkonnas püüda allpool esitatud kogusest suuremat kogust:
4. püügipiirkonna Norra veed (COD/*04N-)

Liit 2 883

Tabel 23

Liik:	tursk *Gadus morhua*	Püügi-piirkond:	Norra veed lõuna pool 62° N (COD/4N-S62)
Rootsi	382 (1)	Analüütiline TAC	
Liit	382	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
TAC	Ei kohaldata	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

(1) Kilttursa, pollaki, merlangi ja põhjaatlandi süsika kaaspüük arvatakse nende kalaliikide kvoodist maha.

Tabel 24

Liik:	tursk *Gadus morhua*		Püügi-piirkond:	6.b; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed lääne pool 12°00' W ning 12. ja 14. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed (COD/5W6-14)
Belgia		0 (1)	Ennetuslik TAC	
Saksamaa		2 (1)		
Prantsus-maa		11 (1)		
Iirimaa		5 (1)		
Liit		18 (1)		
Ühend-kuningriik		56 (1)		
TAC		74 (1)		

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 25

Liik:	tursk *Gadus morhua*	Püügi-piirkond:	6.a; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed ida pool 12°00' W (COD/5BE6A)
Belgia	1	Analüütiline TAC	
Saksamaa	7	Kohaldatakse käesoleva määruse artiklit 8.	
Prantsus-maa	78	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Iirimaa	31	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Liit	117		
Ühend-kuningriik	508		
TAC	625		

Tabel 26

Liik:	tursk *Gadus morhua*		Püügi-piirkond:	7.a (COD/07A.)
Belgia	4	(1)	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	12	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Iirimaa	74	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Madalmaad	1	(1)		
Liit	91	(1)		
Ühend-kuningriik	74	(1)		
TAC	165	(1)		

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 27

Liik:	tursk *Gadus morhua*		Püügi-piirkond:	7.b, 7.c, 7.e–k, 8, 9 ja 10; CECAFi 34.1.1 liidu veed (COD/7XAD34)
Belgia	8	(1)	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	136	(1)	Kohaldatakse käesoleva määruse artiklit 8.	
Iirimaa	27	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Madalmaad	0	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Liit	171	(1)		
Ühend-kuningriik	20	(1)		
TAC	191	(1)		

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 28

Liik:	tursk *Gadus morhua*		Püügi-piirkond:	7.d (COD/07D.)
Belgia	28	(1) (2)	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	546	(1) (2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Madalmaad	16	(1) (2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Liit	590	(1) (2)		
Ühend-kuningriik	60	(1) (3)		
TAC	650			

(1) Üksnes kaaspüük. Tursa sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.
(2) Eritingimus: sellest kuni 5 % võib püüda 4. püügipiirkonnas, 3.a püügipiirkonna selles osas, mida ei hõlma Skagerrak ja Kattegat, ning 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi vetes (COD/*2A3X4).
(3) Eritingimus: sellest kuni 5 % võib püüda 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes, 3.a püügipiirkonna selles osas, mida ei hõlma Skagerrak ja Kattegat, ning 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi vetes (COD/*2A3X4X).

Tabel 29

Liik:	harilik pikklest *Glyptocephalus cynoglossus*		Püügi-piirkond:	3.a püügipiirkonna liidu veed (WIT/03A-C.)
Taani	802	(1)	Analüütiline TAC	
Saksamaa	1	(1)		
Madalmaad	1	(1)		
Rootsi	167	(1)		
Liit	971	(1)		
TAC	971			

(1) Sellest kuni 100 % võib püüda 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes ja 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi vetes (WIT/*2AC4-C1).

Tabel 30

Liik:	kenakammeljad *Lepidorhombus* spp.		Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 2. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (LEZ/2AC4-C)
Belgia	9	(1)	Analüütiline TAC	
Taani	8	(1)	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Saksamaa	8	(1)		
Prantsus-maa	50	(1)		
Madalmaad	40	(1)		
Liit	115	(1)		
Ühend-kuningriik	2 950	(1)		
TAC	3 065			

(1) Eritingimus: sellest kuni 20 % võib püüda 6.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelistes vetes põhja pool 58°30’ N (LEZ/*6AN58).

Tabel 31

Liik:	kenakammeljad *Lepidorhombus* spp.		Püügi-piirkond:	6; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed; 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (LEZ/56-14)
Hispaania	570	(1)	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	2 225	(1)	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Iirimaa	650	(1)		
Liit	3 445	(1)		
Ühend-kuningriik	2 745	(1)		
TAC	6 190			

(1) Eritingimus: sellest kuni 25 % võib püüda 2.a ja 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (LEZ/*2AC4C).

Tabel 32

Liik:	kenakammeljad *Lepidorhombus* spp.		Püügi-piirkond:	7 (LEZ/07.)
Belgia	397	(1)	Analüütiline TAC	
Hispaania	4 405	(2)	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Prantsus-maa	5 346	(2)		
Iirimaa	2 431	(2)		
Liit	12 579			
Ühend-kuningriik	3 445	(2)		
TAC	16 024			

(1) 10 % sellest kvoodist võib kasutada 8.a, 8.b, 8.d ja 8.e püügipiirkonnas (LEZ/*8ABDE) kaaspüügiks hariliku merikeele sihtpüügil.
(2) 35 % sellest kvoodist võib püüda 8.a, 8.b, 8.d ja 8.e püügipiirkonnas (LEZ/*8ABDE).

Tabel 33

Liik:	kenakammeljad *Lepidorhombus* spp.	Püügi-piirkond:	8.a, 8.b, 8.d ja 8.e (LEZ/8ABDE.)
Hispaania	833	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	673	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Liit	1 506		
TAC	1 585		

Tabel 34

Liik:	merikuratlased *Lophiidae*		Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 2. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (ANF/2AC4-C)
Belgia	386	(1) (2)	Analüütiline TAC	
Taani	850	(1) (2)		
Saksamaa	415	(1) (2)		
Prantsus-maa	79	(1) (2)		
Madalmaad	292	(1) (2)		
Rootsi	10	(1) (2)		
Liit	2 032	(1) (2)		
Ühend-kuningriik	17 355	(1) (2)		
TAC	19 387			

(1) Eritingimus: sellest kuni 30 % võib püüda 6.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelistes vetes põhja pool 58°30' N (ANF/*6AN58).
(2) Eritingimus: sellest kuni 10 % võib püüda 6.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi vetes lõuna pool 58°30' N, 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed ning 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelistes vetes (ANF/*56-14).

Tabel 35

Liik:	merikuratlased *Lophiidae*	Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Norra veed (ANF/04-N.)
Belgia	36	Analüütiline TAC	
Taani	926	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Saksamaa	15	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Madalmaad	13		
Liit	990		
TAC	Ei kohaldata		

Tabel 36

Liik:	merikuratlased *Lophiidae*		Püügi-piirkond:	6; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed; 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (ANF/56-14)
Belgia	316	(1)	Analüütiline TAC	
Saksamaa	361	(1)		
Hispaania	338	(1)		
Prantsus-maa	3 890	(1)		
Iirimaa	880	(1)		
Madalmaad	304	(1)		
Liit	6 089	(1)		
Ühend-kuningriik	4 882	(1)		
TAC	10 971			

(1) Eritingimus: sellest kuni 20 % võib püüda 2.a ja 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (ANF/*2AC4C).

Tabel 37

Liik:	merikuratlased *Lophiidae*		Püügi-piirkond:	7 (ANF/07.)
Belgia	3 982	(1)	Analüütiline TAC	
Saksamaa	444	(1)	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Hispaania	1 582	(1)		
Prantsus-maa	25 550	(1)		
Iirimaa	3 265	(1)		
Madalmaad	516	(1)		
Liit	35 339	(1)		
Ühend-kuningriik	10 783	(1)		
TAC	46 122			

(1) Eritingimus: sellest kuni 10 % võib püüda 8.a, 8.b, 8.d ja 8.e püügipiirkonnas (ANF/*8ABDE).

Tabel 38

Liik:	merikuratlased *Lophiidae*	Püügi-piirkond:	8.a, 8.b, 8.d ja 8.e (ANF/8ABDE.)
Hispaania	1 793	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	9 978	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Liit	11 771		
TAC	12 358		

Tabel 39

Liik:	kilttursk *Melanogrammus aeglefinus*	Püügi-piirkond:	3.a (HAD/03A.)
Belgia	27	Analüütiline TAC	
Taani	4 573	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Saksamaa	291		
Madalmaad	5		
Rootsi	541		
Liit	5 437		
TAC	5 675		

Tabel 40

Liik:	kilttursk *Melanogrammus aeglefinus*		Püügi-piirkond:	4; 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (HAD/2AC4.)
Belgia	530	(1) (2)	Analüütiline TAC	
Taani	3 643	(1) (2)	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Saksamaa	2 318	(1) (2)		
Prantsus-maa	4 042	(1)		
Madalmaad	398	(1) (2)		
Rootsi	325	(1) (2)		
Liit	11 256	(1)		
Norra	21 237	(3)		
Ühend-kuningriik	59 844			
TAC	92 337			

(1) Eritingimus: sellest kuni 10 % võib püüda 6.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelistes vetes põhja pool 58°30' N (HAD/*6AN58).
(2) Eritingimus: sellest kuni 10 % võib püüda 3.a püügipiirkonnas (HAD/*03A.).
(3) Liidu vetes ei tohi püüda rohkem kui 17 671 tonni (HAD/*04-EU). Selle kvoodi alusel püütud saak arvatakse maha Norrale eraldatud TACi-osast.

Eritingimus: nende kvootide piires ei tohi järgmises püügipiirkonnas püüda allpool esitatud kogusest suuremat kogust:

4. püügipiirkonna Norra veed (HAD/*04N-)	
Liit	6 970

Tabel 41

Liik:	kilttursk *Melanogrammus aeglefinus*		Püügi-piirkond:	Norra veed lõuna pool 62° N (HAD/4N-S62)
Rootsi	707	(1)	Analüütiline TAC	
Liit	707		Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
TAC	Ei kohaldata		Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

(1) Tursa, pollaki, merlangi ja põhjaatlandi süsika kaaspüük arvatakse nende kalaliikide kvoodist maha.

Tabel 42

Liik:	kilttursk *Melanogrammus aeglefinus*	Püügi-piirkond:	6.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelised veed; 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (HAD/6B1214)
Belgia	26	Analüütiline TAC	
Saksamaa	27	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Prantsus-maa	1 198		
Iirimaa	858		
Liit	2 109		
Ühend-kuningriik	11 951		
TAC	14 060		

Tabel 43

Liik:	kilttursk *Melanogrammus aeglefinus*	Püügi-piirkond:	6.a; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed (HAD/5BC6A.)
Belgia	25 [1]	Analüütiline TAC	
Saksamaa	26 [1]	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Prantsus-maa	1 132 [1]		
Iirimaa	812 [1]		
Liit	1 995 [1]		
Ühend-kuningriik	8 294		
TAC	10 289		

[1] Eritingimus: sellest kuni 25 % võib püüda 2.a ja 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (HAD/*2AC4.).

Tabel 44

Liik:	kilttursk *Melanogrammus aeglefinus*		Püügi-piirkond:	7.b–k, 8, 9 ja 10; CECAFi 34.1.1 liidu veed (HAD/7X7A34)
Belgia	16	(1)	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	989	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Iirimaa	329	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Liit	1 334	(1)		
Ühend-kuningriik	365	(1)		
TAC	1 824	(1)		

(1) Üksnes kaaspüük. Kilttursa sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 45

Liik:	kilttursk *Melanogrammus aeglefinus*	Püügi-piirkond:	7.a (HAD/07A.)
Belgia	8	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	36	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Iirimaa	214		
Liit	258		
Ühend-kuningriik	328		
TAC	586		

Tabel 46

Liik:	merlang *Merlangius merlangus*	Püügi-piirkond:	3.a (WHG/03A.)
Taani	362	Ennetuslik TAC	
Madalmaad	1	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Rootsi	39		
Liit	402		
TAC	455		

Tabel 47

Liik:	merlang *Merlangius merlangus*	Püügi-piirkond:	4; 2a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (WHG/2AC4.)
Belgia	2 456	Analüütiline TAC	
Taani	10 621	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Saksamaa	2 763		
Prantsus-maa	15 963		
Madalmaad	6 139		
Rootsi	14		
Liit	37 956		
Norra	15 934 [1]		
Ühend-kuningriik	105 449		
TAC	159 344		

[1] Liidu vetes ei tohi püüda rohkem kui 13 259 tonni (WHG/*04-EU). Selle kvoodi alusel püütud saak arvatakse maha Norrale eraldatud TACi-osast.

Eritingimus: nende kvootide piires ei tohi järgmises püügipiirkonnas püüda allpool esitatud kogusest suuremat kogust:
4. püügipiirkonna Norra veed (WHG/*04N-)

Liit	21 407

Tabel 48

Liik:	merlang *Merlangius merlangus*	Püügi-piirkond:	6; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed; 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (WHG/56-14)
Saksamaa	26	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	523	Kohaldatakse käesoleva määruse artiklit 8.	
Iirimaa	1 280		
Liit	1 829		
Ühend-kuningriik	3 535		
TAC	5 364		

Tabel 49

Liik:	merlang *Merlangius merlangus*	Püügi-piirkond:	7.a (WHG/07A.)
Belgia	3 (1)	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	37 (1)	Kohaldatakse käesoleva määruse artiklit 8.	
Iirimaa	211 (1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Madalmaad	1 (1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Liit	252 (1)		
Ühend-kuningriik	394 (1)		
TAC	646 (1)		

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 50

Liik:	merlang *Merlangius merlangus*	Püügi-piirkond:	7.b, 7.c, 7.d, 7.e, 7.f, 7.g, 7.h, 7.j ja 7.k (WHG/7X7A-C)
Belgia	394	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	24 234		
Iirimaa	11 231		
Madalmaad	197		
Liit	36 056 (3) (4)		
Ühend-kuningriik	4 685 (1) (2)		
TAC	41 575		

(1) Sellest võib järgmise koguse püüda 7.b, 7.c, 7.e, 7.f, 7.g, 7.h, 7.j ja 7.k püügipiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelistes vetes (WHG/*7XAD). Üksnes kaaspüük. Sihtpüük ei ole lubatud.

260

(2) Sellest võib järgmise koguse püüda 7.d püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (WHG/*07D.).

4 425

(3) Sellest võib järgmised kogused püüda 7.b, 7.c, 7.e, 7.f, 7.g, 7.h, 7.j ja 7.k püügipiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelistes vetes (WHG/*7XAD). Üksnes kaaspüük. Sihtpüük ei ole lubatud.

Belgia	22
Prantsusmaa	1 347
Iirimaa	624
Madalmaad	11
Liit	2 004

(4) Sellest võib järgmised kogused püüda 7.d püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (WHG/*07D.). Nende kvootide alusel ei tohi 7.d püügipiirkonnas püüda allpool esitatud kogustest suuremaid koguseid:

Belgia	372
Prantsusmaa	22 888
Iirimaa	10 607
Madalmaad	186
Liit	34 053

Tabel 51

Liik:	merlang ja pollak *Merlangius merlangus* ja *Pollachius pollachius*		Püügi-piirkond:	Norra veed lõuna pool 62° N (W/P/4N-S62)
Rootsi	190	(1)	Ennetuslik TAC	
Liit	190		Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
TAC	Ei kohaldata			

(1) Tursa, kilttursa ja põhjaatlandi süsika kaaspüük arvatakse nende kalaliikide kvoodist maha.

Tabel 52

Liik:	euroopa merluus *Merluccius merluccius*		Püügi-piirkond:	3.a (HKE/03A.)
Taani	1 516	(1)	Analüütiline TAC	
Rootsi	129	(1)	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Liit	1 645			
TAC	1 645			

(1) Seda kvooti võib üle kanda 2.a ja 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetesse. Igast sellisest ülekandmisest tuleb aga komisjonile ette teatada.

Tabel 53

Liik:	euroopa merluus *Merluccius merluccius*		Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 2. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (HKE/2AC4-C)
Belgia	15	(1) (2)	Analüütiline TAC	
Taani	623	(1) (2)	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Saksamaa	72	(1) (2)		
Prantsus-maa	138	(1) (2)		
Madalmaad	36	(1) (2)		
Liit	884	(1) (2)		
Ühend-kuningriik	1 020	(1) (2)		
TAC	1 904			

(1) 3.a püügipiirkonnas võib sellest kvoodist kasutada kaaspüügiks kuni 10 % (HKE/*03A.).
(2) Eritingimus: sellest kuni 6 % võib püüda 6.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelistes vetes põhja pool 58°30' N (HKE/*6AN58).

Tabel 54

Liik:	euroopa merluus *Merluccius merluccius*	Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Norra veed (HKE/04-N.)
Belgia	12	Analüütiline TAC	
Taani	1 108	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Saksamaa	125	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Prantsus-maa	51		
Madalmaad	89		
Rootsi	Ei kohaldata		
Liit	1 385		
TAC	Ei kohaldata		

Tabel 55

Liik:	euroopa merluus *Merluccius merluccius*	Püügi-piirkond:	6 ja 7; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed; 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (HKE/571214)
Belgia	272 [1]	Analüütiline TAC	
Hispaania	8 711 [1]	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Prantsus-maa	13 453 [1]		
Iirimaa	1 630 [1]		
Madalmaad	175 [1]		
Liit	24 241 [1]		
Ühend-kuningriik	6 366 [1]		
TAC	30 607		

[1] Seda kvooti võib üle kanda 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetesse ning 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelistesse vetesse. Liikmesriigid teavitavad sellisest ülekandmisest eelnevalt komisjoni.

Eritingimus: nende kvootide piires ei tohi järgmistes püügipiirkondades püüda allpool esitatud kogustest suuremat kogust:

8.a, 8.b, 8.d ja 8.e (HKE/*8ABDE)	
Belgia	36
Hispaania	1 455
Prantsusmaa	1 455
Iirimaa	182
Madalmaad	18
Liit	3 146
Ühend-kuningriik	819

Tabel 56

Liik:	euroopa merluus *Merluccius merluccius*		Püügi-piirkond:	8.a, 8.b, 8.d ja 8.e (HKE/8ABDE.)
Belgia	9	([1])	Analüütiline TAC	
Hispaania	6 287		Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Prantsus-maa	14 120			
Madalmaad	18	([1])		
Liit	20 434			
TAC	20 756			

([1]) Seda kvooti võib üle kanda 2.a ja 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetesse. Igast sellisest ülekandmisest tuleb aga komisjonile ette teatada.

Eritingimus: nende kvootide piires ei tohi järgmistes püügipiirkondades püüda allpool esitatud kogustest suuremat kogust:
6 ja 7; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed; 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (HKE/*57-14)

Belgia	2
Hispaania	1 821
Prantsusmaa	3 279
Madalmaad	5
Liit	5 107

Tabel 57

Liik:	põhjaputassuu *Micromesistius poutassou*	Püügi-piirkond:	2. ja 4. püügipiirkonna Norra veed (WHB/24-N.)
Taani	Kehtestatakse hiljem	Analüütiline TAC	
Liit	Kehtestatakse hiljem		
TAC	Kehtestatakse hiljem		

Tabel 58

Liik:	põhjaputassuu *Micromesistius poutassou*		Püügi-piirkond:	1., 2., 3., 4., 5., 6., 7., 8.a, 8.b, 8.d, 8. e, 12. ja 14. püügipiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelised veed (WHB/1X14)
Taani	38 983	(1)	Analüütiline TAC	
Saksamaa	15 157	(1)	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Hispaania	33 049	(1) (2)		
Prantsus-maa	27 129	(1)		
Iirimaa	30 188	(1)		
Madalmaad	47 537	(1)		
Portugal	3 070	(1) (2)		
Rootsi	9 643	(1)		
Liit	204 756	(1) (3)		
Norra	47 905	(4) (5)		
Fääri saared	Ei kohaldata			
Ühend-kuningriik	Ei kohaldata			
TAC	851 344			

(1) Eritingimus: liidu kasutatava (p.m.) tonni suuruse kehtestatava juurdepääsupiirangu raames võivad liikmesriigid oma kvoodist Fääri saarte vetes (WHB/*05-F.) püüda järgmise protsendi: kehtestatakse hiljem %

(2) Selle kvoodi võib üle kanda 8.c, 9. ja 10. püügipiirkonda ning CECAFi 34.1.1 liidu vetesse. Igast sellisest ülekandmisest tuleb aga komisjonile ette teatada.

(3) Eritingimus: liidu kvootidest 1., 2., 3., 4., 5., 6., 7., 8.a, 8.b, 8.d, 8.e, 12. ja 14. püügipiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelistes vetes (WHB/*NZJM1), 8.c, 9. ja 10. püügipiirkonnas ning CECAFi 34.1.1 liidu vetes (WHB/*NZJM2) võib Norra majandusvööndis või Jan Mayeni ümbruse püügipiirkonnas püüda järgmise koguse:

Kehtestatakse hiljem

(4) Võib püüda liidu vetes 4. püügipiirkonnas, 6.a püügipiirkonnas põhja pool 56°30′ N, 6.b püügipiirkonnas ja 7. püügipiirkonnas lääne pool 12° W (WHB/*46AB7-EU).

(5) Eritingimus: Norra kvoodist võib liidu vetes 4. püügipiirkonnas, 6.a püügipiirkonnas põhja pool 56°30′ N, 6.b püügipiirkonnas ja 7. püügipiirkonnas lääne pool 12°W püüda järgmise koguse:

Kehtestatakse hiljem

Tabel 59

Liik:	põhjaputassuu *Micromesistius poutassou*	Püügi-piirkond:	8.c, 9 ja 10; CECAFi 34.1.1 liidu veed (WHB/8C3411)
Hispaania	26 242	Analüütiline TAC	
Portugal	6 561	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Liit	32 803 (1)		
TAC	851 344		

(1) Eritingimus: liidu kvootidest 1., 2., 3., 4., 5., 6., 7., 8.a, 8.b, 8.d, 8.e, 12. ja 14. püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelistes vetes (WHB/*NZJM1), 8. c, 9. ja 10. püügipiirkonnas ning CECAFi 34.1.1 liidu vetes (WHB/*NZJM2) võib Norra majandusvööndis või Jan Mayeni ümbruse püügipiirkonnas püüda järgmise koguse:

Kehtestatakse hiljem

Tabel 60

Liik:	väikesuulest ja harilik pikklest *Microstomus kitt* ja *Glyptocephalus cynoglossus*	Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 2. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (L/W/2AC4-C)
Belgia	97	Analüütiline TAC	
Taani	269		
Saksamaa	34		
Prantsus-maa	73		
Madalmaad	223		
Rootsi	3		
Liit	699 (3) (4)		
Ühend-kuningriik	1 357 (1) (2)		
TAC	2 056		

(1) Sellest võib järgmises koguses püüda väikesuulesta (LEM/2AC47D). Seda kogust võib püüda järgmistes piirkondades ja saagist teatatakse eraldi: 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed ning 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (LEM/*2AC4-C) ning 7.d püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed (LEM/*07D.).

605

(2) Sellest võib järgmises koguses püüda harilikku pikklesta (WIT/2AC47D). Seda kogust võib püüda järgmistes piirkondades ja saagist teatatakse eraldi: 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed ning 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (WIT/*2AC4-C) ning 7.d püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed (WIT/*07D.).

752

Liik:	väikesuulest ja harilik pikklest *Microstomus kitt* ja *Glyptocephalus cynoglossus*	Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 2. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (L/W/2AC4-C)

([3]) Sellest võib järgmistes kogustes püüda väikesuulesta (LEM/2AC43A7D). Seda kogust võib püüda järgmistes piirkondades ja saagist teatatakse eraldi: 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed ning 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (LEM/*2AC4-C), 3.a püügipiirkonna liidu veed (LEM/*03A-C) ning 7.d püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed (LEM/*07D.).

Belgia	43
Taani	120
Saksamaa	15
Prantsusmaa	33
Madalmaad	99
Rootsi	1
Liit	311

([4]) Sellest võib järgmistes kogustes püüda harilikku pikklesta (WIT/2AC43A7D). Seda kogust võib püüda järgmistes piirkondades ja saagist teatatakse eraldi: 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed ning 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (WIT/*2AC4-C), 3.a püügipiirkonna liidu veed (WIT/*03A-C) ning 7.d püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed (WIT/*07D.).

Belgia	54
Taani	148
Saksamaa	19
Prantsusmaa	41
Madalmaad	124
Rootsi	2
Liit	388

Tabel 61

Liik:	väikesuulest *Microstomus kitt*	Püügi-piirkond:	3.a püügipiirkonna liidu veed (LEM/03A-C.)
Taani	92 ([1])	Analüütiline TAC	
Saksamaa	1 ([1])		
Madalmaad	5 ([1])		
Rootsi	3 ([1])		
Liit	101 ([1])		
TAC	101		

([1]) Sellest kuni 100 % võib püüda 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes ning 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi vetes (LEM/*2AC4-C1).

Tabel 62

Liik:	väikesuulest *Microstomus kitt*		Püügi-piirkond:	7.d püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed (LEM/07D.)
Belgia	42	(1)	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	21	(1)		
Madalmaad	4	(1)		
Liit	67	(1)		
Ühend-kuningriik	16	(1)		
TAC	83			

(1) Sellest kuni 100 % võib püüda 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes ning 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi vetes (LEM/*2AC4-C2).

Tabel 63

Liik:	sinine molva *Molva dypterygia*		Püügi-piirkond:	6 ja 7; 5. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed (BLI/5B67-)
Saksamaa	109		Analüütiline TAC	
Eesti	16		Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Hispaania	343			
Prantsus-maa	7 811			
Iirimaa	30			
Leedu	7			
Poola	3			
Muud	30	(1)		
Liit	8 349			
Norra	0	(2)		
Fääri saared	0	(3)		
Ühend-kuningriik	2 783			
TAC	11 132			

(1) Üksnes kaaspüük. Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (BLI/5B67_AMS).
(2) Võib püüda 4., 6. ja 7. püügipiirkonna liidu vetes (BLI//*24X7C).
(3) Kalju-tömppeakala ja musta süsisaba kaaspüük arvatakse sellest kvoodist maha. Võib püüda 6.a püügipiirkonna liidu vetes põhja pool 56°30′ N ja 6. b püügipiirkonnas. Seda sätet ei kohaldada lossimiskohustusega saagi suhtes.

Tabel 64

Liik:	sinine molva *Molva dypterygia*		Püügi-piirkond:	12. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (BLI/12INT-)
Eesti	0		Analüütiline TAC	
Hispaania	37			
Prantsus-maa	1			
Leedu	0			
Muud	0	(1)		
Liit	38			
Ühend-kuningriik	0			
TAC	38			

(1) Jaotamata „Muud“ kvoot ilma osadeta liikmesriikidele on ette nähtud üksnes kaaspüügiks. Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (BLI/12INT_AMS).

Tabel 65

Liik:	sinine molva *Molva dypterygia*		Püügi-piirkond:	2. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed; 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed (BLI/24-)
Taani	2	(1)	Ennetuslik TAC	
Saksamaa	2	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Iirimaa	2	(1)		
Prantsus-maa	8	(1)		
Muud	2	(1) (2)		
Liit	16	(1)		
Ühend-kuningriik	6	(1)		
TAC	22	(1)		

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.
(2) Jaotamata „Muud“ kvoot ilma osadeta liikmesriikidele on ette nähtud üksnes kaaspüügiks. Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (BLI/24_AMS).

Tabel 66

Liik:	sinine molva *Molva dypterygia*		Püügi-piirkond:	3.a püügipiirkonna liidu veed (BLI/03A-)
Taani	1,5	(1)	Ennetuslik TAC	
Saksamaa	1	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Rootsi	1,5	(1)		
Liit	4	(1)		
TAC	4	(1)		

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 67

Liik:	harilik molva *Molva molva*		Püügi-piirkond:	1. ja 2. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed (LIN/1/2.)
Taani	5		Ennetuslik TAC	
Saksamaa	5			
Prantsus-maa	5			
Muud	2	(1)		
Liit	19			
Ühend-kuningriik	6			
TAC	25			

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud. Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (LIN/1/2_AMS).

Tabel 68

Liik:	harilik molva *Molva molva*	Püügi-piirkond:	3.a püügipiirkonna liidu veed (LIN/03A-C.)
Belgia	8	Analüütiline TAC	
Taani	61		
Saksamaa	8		
Rootsi	24		
Liit	101		
Ühend-kuningriik	0		
TAC	101		

Tabel 69

Liik:	harilik molva *Molva molva*		Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed (LIN/04-C.)
Belgia	9	(1) (2)	Analüütiline TAC	
Taani	133	(1) (2)		
Saksamaa	83	(1) (2)		
Prantsus-maa	74	(1)		
Madalmaad	3	(1)		
Rootsi	6	(1) (2)		
Liit	308	(1)		
Ühend-kuningriik	1 269	(1) (2)		
TAC	1 586			

(1) Eritingimus: sellest kuni 20 % võib püüda 6.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelistes vetes põhja pool 58°30' N (LIN/*6AN58).
(2) Eritingimus: sellest kuni 35 %, kuid mitte rohkem kui 75 tonni, võib püüda: püügipiirkonna liidu vetes (LIN/*03A-C).

Tabel 70

Liik:	harilik molva *Molva molva*		Püügi-piirkond:	5. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed (LIN/05EI.)
Belgia	1	(1)	Ennetuslik TAC	
Taani	1	(1)		
Saksamaa	1	(1)		
Prantsus-maa	1	(1)		
Liit	4	(1)		
Ühend-kuningriik	1	(1)		
TAC	5	(1)		

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 71

Liik:	harilik molva *Molva molva*		Püügi-piirkond:	6, 7, 8, 9 ja 10; 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (LIN/6X14.)
Belgia	27	(1)	Analüütiline TAC	
Taani	5	(1)		
Saksamaa	98	(1)		
Iirimaa	527	(1)		
Hispaania	1 971	(1)		
Prantsus-maa	2 101	(1)		
Portugal	5	(1)		
Liit	4 734	(1)		
Norra	0	(2) (3) (4)		
Fääri saared	0	(5) (6)		
Ühend-kuningriik	2 901	(1)		
TAC	7 635			

(1) Eritingimus: sellest kuni 50 % võib püüda 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (LIN/*04-C.).

(2) Eritingimus: selle alusel on lubatud 5.b, 6. ja 7. püügipiirkonnas muude kalaliikide juhupüük 25 % laeva kohta igal ajal. Seda protsenti võib suurendada esimese 24 tunni jooksul pärast kalapüügi algust konkreetses piirkonnas. Muude liikide juhupüügi üldkogus 5.b, 6. ja 7. püügipiirkonnas ei tohi ületada allpool esitatud kogust tonnides (OTH/*6X14.). Selle sätte alusel ei või kaaspüügil püütud turska 6.a püügipiirkonnas olla rohkem kui 5 %.

0

(3) Kaasa arvatud meriluts. Norrale kvoodiga eraldatud kogused püütakse ainult õngejadadega 5.b, 6. ja 7. püügipiirkonnas ning kogused on järgmised:

Harilik molva (LIN/*5B67-)	0
Meriluts (USK/*5B67-)	0

(4) Hariliku molva ja merilutsu Norra kvoodid on vastastikku asendatavad kuni järgmise ulatuse võrra:

0

(5) Kaasa arvatud meriluts. Püütakse 6.a püügipiirkonnas põhja pool 56°30' N ja 6.b püügipiirkonnas (LIN/*6BAN.).

(6) Eritingimus: selle alusel on lubatud 6.a ja 6.b püügipiirkonnas muude kalaliikide juhupüük 20 % laeva kohta igal ajal. Seda protsenti võib suurendada esimese 24 tunni jooksul pärast kalapüügi algust konkreetses piirkonnas. Muude liikide juhupüügi üldkogus 6.a ja 6.b püügipiirkonnas ei tohi ületada järgmist kogust tonnides (OTH/*6AB.):

0

Tabel 72

Liik:	harilik molva *Molva molva*		Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Norra veed (LIN/04-N.)
Belgia		4	Ennetuslik TAC	
Taani		443	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Saksamaa		12		
Prantsus-maa		5		
Madalmaad		1		
Liit		465		
TAC		Ei kohaldata		

Tabel 73

Liik:	norra salehomaar *Nephrops norvegicus*		Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 2. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (NEP/2AC4-C)
Belgia		1 158	Analüütiline TAC	
Taani		1 158		
Saksamaa		17		
Prantsus-maa		34		
Madalmaad		596		
Liit		2 963		
Ühend-kuningriik		19 180		
TAC		22 143		

Tabel 74

Liik:	norra salehomaar *Nephrops norvegicus*		Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Norra veed (NEP/04-N.)
Taani		200	Analüütiline TAC	
Saksamaa		0	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit		200	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC		Ei kohaldata		

Tabel 75

Liik:	norra salehomaar *Nephrops norvegicus*		Püügi-piirkond:	6; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed (NEP/5BC6.)
Hispaania		33	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa		132		
Iirimaa		221		
Liit		386		
Ühend-kuningriik		15 981		
TAC		16 367		

Tabel 76

Liik:	norra salehomaar *Nephrops norvegicus*		Püügi-piirkond:	7 (NEP/07.)
Hispaania		682 (1)	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa		2 764 (1)		
Iirimaa		4 191 (1)		
Liit		7 637 (1)		
Ühend-kuningriik		5 530 (1)		
TAC		13 167 (1)		

(1) Eritingimus: nende kvootide alusel ei tohi järgmises püügipiirkonnas püüda allpool esitatud kogustest suuremaid koguseid:
7. alapiirkonna funktsionaalne üksus 16 (NEP/*07U16).

Hispaania	654
Prantsusmaa	410
Iirimaa	787
Liit	1 851
Ühend-kuningriik	318

Tabel 77

Liik:	harilik süvameregarneel *Pandalus borealis*	Püügi-piirkond:	3.a (PRA/03A.)
Taani	0 (1)	Analüütiline TAC	
Rootsi	0 (1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	0 (1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	0 (1)		

(1) Selle kvoodi alusel võib püüda ainult 1. juulist 2026 kuni 30. juunini 2027.

Tabel 78

Liik:	harilik süvameregarneel *Pandalus borealis*	Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 2. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (PRA/2AC4-C)
Taani	0	Ennetuslik TAC	
Madalmaad	0	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Rootsi	0		
Liit	0		
Ühend-kuningriik	0		
TAC	0		

Tabel 79

Liik:	harilik süvameregarneel *Pandalus borealis*	Püügi-piirkond:	Norra veed lõuna pool 62° N (PRA/4N-S62)
Taani	25	Analüütiline TAC	
Rootsi	123 (1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	148	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	Ei kohaldata		

(1) Tursa, kilttursa, pollaki, merlangi ja põhjaatlandi süsika kaaspüük arvatakse nende kalaliikide kvootidest maha.

Tabel 80

Liik:	atlandi merilest *Pleuronectes platessa*	Püügi-piirkond:	Skagerrak (PLE/03AN.)
Belgia	103	Analüütiline TAC	
Taani	13 392	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Saksamaa	69		
Madalmaad	2 575		
Rootsi	717		
Liit	16 856		
TAC	19 346		

Tabel 81

Liik:	atlandi merilest *Pleuronectes platessa*	Püügi-piirkond:	4; 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed; 3. a püügipiirkonna see osa, mida ei hõlma Skagerrak ja Kattegat (PLE/2A3AX4)
Belgia	6 026	Analüütiline TAC	
Taani	19 583	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Saksamaa	5 649		
Prantsus-maa	1 130		
Madalmaad	37 660		
Liit	70 048		
Norra	10 122 [1]		
Ühend-kuningriik	38 277		
TAC	144 605		

[1] Liidu vetes ei tohi püüda rohkem kui 8 423 tonni (PLE/*3AX4-EU). Selle kvoodi alusel püütud saak arvatakse maha Norrale eraldatud TACi-osast.

Eritingimus: nende kvootide piires ei tohi järgmises püügipiirkonnas püüda allpool esitatud kogusest suuremat kogust:
4. püügipiirkonna Norra veed (PLE/*04N-)

Liit	32 865

Tabel 82

Liik:	atlandi merilest *Pleuronectes platessa*		Püügi-piirkond:	6; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed; 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (PLE/56–14)
Prantsus-maa		13	Ennetuslik TAC	
Iirimaa		173		
Liit		186		
Ühend-kuningriik		288		
TAC		474		

Tabel 83

Liik:	atlandi merilest *Pleuronectes platessa*		Püügi-piirkond:	7.a (PLE/07A.)
Belgia		17	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa		7		
Iirimaa		132		
Madalmaad		5		
Liit		161		
Ühend-kuningriik		314		
TAC		614		

Tabel 84

Liik:	atlandi merilest *Pleuronectes platessa*		Püügi-piirkond:	7.d ja 7.e (PLE/7DE.)
Belgia	292		Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	973		Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	1 265	[3] [4]	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Ühend-kuningriik	811	[1] [2]		
TAC	2 203			

([1]) Sellest võib järgmise koguse püüda 7.d püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (PLE/*07D.):
215

([2]) Sellest võib järgmise koguse püüda 7.e püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (PLE/*07E.):
596

([3]) Sellest võib järgmised kogused püüda 7.d püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (PLE/*07D.):

Belgia	242
Prantsusmaa	807
Liit	1 049

([4]) Sellest võib järgmised kogused püüda 7.e püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (PLE/*07E.):

Belgia	50
Prantsusmaa	166
Liit	216

Tabel 85

Liik:	atlandi merilest *Pleuronectes platessa*	Püügi-piirkond:	7.f ja 7.g (PLE/7FG.)
Belgia	27	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	48	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Iirimaa	7	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Liit	82		
Ühend-kuningriik	30		
TAC	114		

Tabel 86

Liik:	atlandi merilest *Pleuronectes platessa*		Püügi-piirkond:	7.h, 7.j ja 7.k (PLE/7HJK.)
Belgia		8	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa		15	Kohaldatakse käesoleva määruse artiklit 8.	
Iirimaa		53		
Madalmaad		31		
Liit		107		
Ühend-kuningriik		23		
TAC		130		

Tabel 87

Liik:	pollak *Pollachius pollachius*		Püügi-piirkond:	6; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed; 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (POL/56-14)
Hispaania		1	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa		45		
Iirimaa		13		
Liit		59		
Ühend-kuningriik		34 [1]		
TAC		93		

[1] Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 88

Liik:	pollak *Pollachius pollachius*		Püügi-piirkond:	7 (POL/07.)
Belgia	63	(1)	Analüütiline TAC	
Hispaania	4	(1)		
Prantsus-maa	1 447	(1)		
Iirimaa	154	(1)		
Liit	1 668	(1)		
Ühend-kuningriik	556			
TAC	2 224	(1)		

(1) Eritingimus: sellest kuni 2 % võib püüda 8.a, 8.b, 8.d ja 8.e püügipiirkonnas (POL/*8ABDE).

Tabel 89

Liik:	põhjaatlandi süsikas *Pollachius virens*		Püügi-piirkond:	3.a ja 4; 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (POK/2C3A4)
Belgia	15	(1)	Analüütiline TAC	
Taani	1 836	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Saksamaa	4 637	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Prantsus-maa	10 913	(1)		
Madalmaad	46	(1)		
Rootsi	252	(1)		
Liit	17 699	(1)		
Norra	29 608	(2)		
Ühend-kuningriik	6 746			
TAC	54 053			

(1) Eritingimus: sellest kuni 15 % võib püüda 6.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelistes vetes põhja pool 58°30' N (POK/*6AN58).
(2) Sellest võib 23 388 tonni püüda 4. püügipiirkonna liidu vetes ja 3.a püügipiirkonnas (POK/*3A4-C). Selle kvoodi alusel püütud saak arvatakse maha Norrale eraldatud TACi-osast.

Eritingimus: nende kvootide piires ei tohi järgmises püügipiirkonnas püüda allpool esitatud kogusest suuremat kogust:

4. püügipiirkonna Norra veed (POK/*04N-)	
Liit	15 980

Tabel 90

Liik:	põhjaatlandi süsikas *Pollachius virens*		Püügi-piirkond:	6; 5.b, 12. ja 14. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed (POK/56-14)
Saksamaa	244	(1)	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	2 423	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Iirimaa	81	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Liit	2 748	(1)		
Norra	0			
Ühend-kuningriik	2 860			
TAC	5 608			

(1) Eritingimus: sellest kuni 30 % võib püüda 2.a ja 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (POK/*2AC4C).

Tabel 91

Liik:	põhjaatlandi süsikas *Pollachius virens*		Püügi-piirkond:	Norra veed lõuna pool 62° N (POK/4N-S62)
Rootsi	880	(1)	Analüütiline TAC	
Liit	880		Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
TAC	Ei kohaldata		Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

(1) Tursa, kilttursa, pollaki ja merlangi kaaspüük arvatakse nende kalaliikide kvoodist maha.

Tabel 92

Liik:	põhjaatlandi süsikas *Pollachius virens*	Püügi-piirkond:	7, 8, 9 ja 10; CECAFi 34.1.1 liidu veed (POK/7/3411)
Belgia	0	Ennetuslik TAC	
Prantsus-maa	83		
Iirimaa	41		
Liit	124		
Ühend-kuningriik	22		
TAC	146		

Tabel 93

Liik:	harilik kammeljas ja sile kammeljas *Scophthalmus maximus* ja *Scophthalmus rhombus*		Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 2. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (T/B/2AC4-C)
Belgia	364		Analüütiline TAC	
Taani	777		Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Saksamaa	198			
Prantsus-maa	94			
Madalmaad	2 753			
Rootsi	6			
Liit	4 192	(3) (4)		
Ühend-kuningriik	1 048	(1) (2)		
TAC	5 240			

(1) Sellest võib järgmises koguses püüda harilikku kammeljat (TUR/2AC4-C).

654

(2) Sellest võib järgmises koguses püüda siledat kammeljat (BLL/2AC47DE). Seda kogust võib püüda järgmistes piirkondades ja saagist teatatakse eraldi: 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed ning 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (BLL/*2AC4-C) ning 7.de püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed (BLL/*7DE.).

394

(3) Sellest võib järgmistes kogustes püüda harilikku kammeljat (TUR/2AC4-C).

Belgia	227
Taani	485
Saksamaa	124
Prantsusmaa	58
Madalmaad	1 719
Rootsi	3
Liit	2 616

(4) Sellest võib järgmistes kogustes püüda siledat kammeljat (BLL/2AC43A7DE). Seda kogust võib püüda järgmistes piirkondades ja saagist teatatakse eraldi: 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed, 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (BLL/*2AC4-C), 3.a püügipiirkonna liidu veed (BLL/*03A-C) ning 7.de püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed (BLL/*7DE.).

Belgia	137
Taani	292
Saksamaa	75
Prantsusmaa	35
Madalmaad	1 035
Rootsi	2
Liit	1 576

Tabel 94

Liik:	sile kammeljas *Scophthalmus rhombus*	Püügi-piirkond:	3.a püügipiirkonna liidu veed (BLL/03A-C.)
Taani	145 (1)	Analüütiline TAC	
Saksamaa	0 (1)		
Madalmaad	14 (1)		
Rootsi	27 (1)		
Liit	186 (1)		
TAC	186		

(1) Sellest kuni 100 % võib püüda 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes ning 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi vetes (BLL/*2AC4-C1).

Tabel 95

Liik:	sile kammeljas *Scophthalmus rhombus*	Püügi-piirkond:	7.d ja 7.e (BLL/07DE.)
Belgia	172 (1)	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	384 (1)		
Madalmaad	4 (1)		
Liit	560 (1)		
Ühend-kuningriik	353 (1)		
TAC	913		

(1) Sellest kuni 100 % võib püüda 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes ning 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi vetes (BLL/*2AC4-C2).

Tabel 96

Liik:	railised *Rajiformes*		Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna liidu ja Ühendkuningriigi veed; 2. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (SRX/2AC4-C)
Belgia	583	(1) (2) (3) (4)	Ennetuslik TAC	
Taani	23	(1) (2) (3)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Saksamaa	29	(1) (2) (3)		
Prantsus-maa	92	(1) (2) (3) (4)		
Madalmaad	498	(1) (2) (3) (4)		
Liit	1 225	(1) (3)		
Ühend-kuningriik	2 727	(1) (2) (3) (4)		
TAC	3 952	(3)		

(1) Valgetäpp-rai (*Raja brachyura*) püügist 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (RJH/04-C.) ning kägu-helerai (*Leucoraja naevus*) (RJN/2AC4-C), ogarai (*Raja clavata*) (RJC/2AC4-C) ja täpilise rai (*Raja montagui*) (RJM/2AC4-C) püügist teatatakse eraldi.

(2) Kaaspüügi kvoot. Need liigid ei tohi eluskaalu järgi moodustada rohkem kui 25 % pardal olevast püütud kalast püügireisi kohta. Seda tingimust kohaldatakse üksnes üle 15 meetri pikkuste laevade suhtes. Seda sätet ei kohaldata Ühendkuningriigi poolt kehtima jäetud määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõikes 1 sätestatud lossimiskohustusega saagi suhtes.

(3) Ei kohaldata valgetäpp-rai (*Raja brachyura*) puhul 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi vetes ning peentäpp-rai (*Raja microocellata*) puhul 2.a ja 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes. Juhupüügi korral ei tohi kõnealuseid liike kahjustada. Nende liikide isendid tuleb viivitamata vette tagasi lasta.

(4) Eritingimus: sellest kuni 10 % võib püüda 7.d püügipiirkonnas (SRX/*07D2.), ilma et see piiraks liidu ja Ühendkuningriigi õigusaktides kehtestatud asjaomaste keeldude kohaldamist kõnealustes aktides määratud piirkondades. Valgetäpp-rai (*Raja brachyura*) (RJH/07D2.), kägu-helerai (*Leucoraja naevus*) (RJN/07D2.), ogarai (*Raja clavata*) (RJC/07D2.) ja täpilise rai (*Raja montagui*) (RJM/07D2.) püügist teatatakse eraldi. Seda eritingimust ei kohaldata peentäpp-rai (*Raja microocellata*) ja lainelise rai (*Raja undulata*) puhul.

Tabel 97

Liik:	railised *Rajiformes*		Püügi-piirkond:	3.a püügipiirkonna liidu veed (SRX/03A-C.)
Taani	84	(1)	Ennetuslik TAC	
Rootsi	24	(1)		
Liit	108	(1)		
TAC	108			

(1) Kägu-helerai (*Leucoraja naevus*) (RJN/03A-C.), valgetäpp-rai (*Raja brachyura*) (RJH/03A-C.) ja täpilise rai (*Raja montagui*) (RJM/03A-C.) püügist teatatakse eraldi.

Tabel 98

Liik:	railised *Rajiformes*		Püügi-piirkond:	6.a, 6.b, 7.a–c ja 7.e–k püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed (SRX/67AKXD)
Belgia	783	(1) (2) (3) (4) (5) (6)	Ennetuslik TAC	
Eesti	4	(1) (2) (3) (4) (5) (6)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Prantsus-maa	3 516	(1) (2) (3) (4) (5) (6)		
Saksamaa	10	(1) (2) (3) (4) (5) (6)		
Iirimaa	1 131	(1) (2) (3) (4) (5) (6)		
Leedu	18	(1) (2) (3) (4) (5) (6)		
Madalmaad	3	(1) (2) (3) (4) (5) (6)		
Portugal	19	(1) (2) (3) (4) (5) (6)		
Hispaania	946	(1) (2) (3) (4) (5) (6)		
Liit	6 430	(1) (2) (3) (4) (5) (6)		
Ühend-kuningriik	2 890	(1) (2) (3) (4) (5) (6)		
TAC	9 320	(3) (4) (5) (6)		

(1) Kägu-helerai (*Leucoraja naevus*) (RJN/67AKXD), ogarai (*Raja clavata*) (RJC/67AKXD), valgetäpp-rai (*Raja brachyura*) (RJH/67AKXD), täpilise rai (*Raja montagui*) (RJM/67AKXD), ümara helerai (*Leucoraja circularis*) (RJI/67AKXD) ja šagrään-helerai (*Leucoraja fullonica*) (RJF/67AKXD) püügist teatatakse eraldi.

(2) Eritingimus: sellest kuni 5 % võib püüda 7.d püügipiirkonnas (SRX/*07D.), ilma et see piiraks liidu ja Ühendkuningriigi õigusaktides kehtestatud keeldude kohaldamist kõnealustes aktides määratud piirkondades. Kägu-helerai (*Leucoraja naevus*) (RJN/*07D.), ogarai (*Raja clavata*) (RJC/*07D.), valgetäpp-rai (*Raja brachyura*) (RJH/*07D.), täpilise rai (*Raja montagui*) (RJM/*07D.), ümara helerai (*Leucoraja circularis*) (RJI/*07D.) ja šagrään-helerai (*Leucoraja fullonica*) (RJF/*07D.) püügist teatatakse eraldi. Seda eritingimust ei kohaldata peentäpp-rai (*Raja microocellata*) ja lainelise rai (*Raja undulata*) puhul.

(3) Ei kohaldata lainelise rai (*Raja undulata*) puhul. Selle liigi püük 7.e püügipiirkonnas tuleb maha arvata selle eraldi TACi (RJU/7DE) kogusest. Juhupüügi korral 6.a, 6.b, 7.a–c ja 7.f–k püügipiirkonnas ei tohi kõnealuseid liike kahjustada. Nende liikide isendid tuleb viivitamata vette tagasi lasta.

Liik:	railised *Rajiformes*	Püügi-piirkond:	6.a, 6.b, 7.a–c ja 7.e–k püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed (SRX/67AKXD)

([4]) Ei kohaldata peentäpp-rai (*Raja microocellata*) puhul, välja arvatud 7.e, 7.f ja 7.g püügipiirkonnas. Juhupüügi korral ei tohi kõnealuseid liike kahjustada. Nende liikide isendid tuleb viivitamata vette tagasi lasta. Nende kvootide piires ei tohi 7.f ja 7.g püügipiirkonnas ega ka 7. e püügipiirkonnas püüda nendest kogustest suuremaid peentäpp-rai koguseid.

Liik:	peentäpp-rai *Raja microocellata*		Püügi-piirkond:	7.f ja 7.g (RJE/7FG.)
Belgia	6	([1])	Analüütiline TAC Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3. Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Eesti	0	([1])		
Prantsusmaa	25	([1])		
Saksamaa	0	([1])		
Iirimaa	8	([1])		
Leedu	0	([1])		
Madalmaad	0	([1])		
Portugal	0	([1])		
Hispaania	7	([1])		
Liit	46	([1])		
Ühend-kuningriik	57	([1])		
TAC	103			

([1]) Eritingimus: sellest kuni 5 % võib püüda 7.d püügipiirkonnas (RJE/*07D.). See eritingimus ei piira liidu ja Ühendkuningriigi õigusaktides kehtestatud keeldude kohaldamist nendes kindlaks määratud piirkondades.

Liik:	peentäpp-rai *Raja microocellata*	Püügi-piirkond:	7.e (RJE/07E.)
Belgia	1	Ennetuslik TAC Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Eesti	0		
Prantsusmaa	6		
Saksamaa	0		
Iirimaa	2		
Leedu	0		
Madalmaad	0		
Portugal	0		
Hispaania	2		
Liit	11		
Ühend-kuningriik	5		
TAC	16		

Liik:	railised	Püügi-piirkond:	6.a, 6.b, 7.a–c ja 7.e–k püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed
	Rajiformes		(SRX/67AKXD)

([5]) Sellest võib järgmiseid koguseid šagrään-heleraid (RJF/67AKXD) püüda 6.a, 6.b, 7.a–c ja 7.e–k püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes:

Liik:	šagrään-helerai		Püügi-piirkond:	6.a, 6.b, 7.a–c ja 7.e–k püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed
	Leucoraja fullonica			(RJF/67AKXD)
Belgia	11	([1])	Ennetuslik TAC Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Eesti	0	([1])		
Prantsusmaa	51	([1])		
Saksamaa	0	([1])		
Iirimaa	16	([1])		
Leedu	0	([1])		
Madalmaad	0	([1])		
Portugal	0	([1])		
Hispaania	14	([1])		
Liit	92	([1])		
Ühend-kuningriik	42	([1])		
TAC	134			

([1]) Eritingimus: sellest kuni 5 % šagrään-heleraid (*Leucoraja fullonica*) võib püüda 7.d püügipiirkonna (RJF/*07D.) vetes, ilma et see piiraks liidu ja Ühendkuningriigi õigusaktides kehtestatud asjaomaste keeldude kohaldamist kõnealustes aktides määratud piirkondades. Šagrään-helerai (*Leucoraja fullonica*) püügist teatatakse eraldi (RJF/*07D.).

([6]) Sellest võib järgmiseid koguseid ümar heleraid (RJI/67AKXD) püüda 6.a, 6.b, 7.a–c ja 7.e–k püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes:

Liik:	ümar helerai		Püügi-piirkond:	6.a, 6.b, 7.a–c ja 7.e–k püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed
	Leucoraja circularis			(RJI/67AKXD)
Belgia	2	([1])	Ennetuslik TAC Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Eesti	0	([1])		
Prantsusmaa	11	([1])		
Saksamaa	0	([1])		
Iirimaa	3	([1])		
Leedu	0	([1])		
Madalmaad	0	([1])		
Portugal	0	([1])		
Hispaania	3	([1])		
Liit	19	([1])		
Ühend-kuningriik	8	([1])		
TAC	27			

([1]) Eritingimus: sellest kuni 5 % ümar heleraid (*Leucoraja circularis*) võib püüda 7.d püügipiirkonnas (RJI/*07D.), ilma et see piiraks liidu ja Ühendkuningriigi õigusaktides kehtestatud asjaomaste keeldude kohaldamist kõnealustes aktides määratud piirkondades. Ümar helerai (*Leucoraja circularis*) püügist teatatakse eraldi (RJI/*07D.).

Tabel 99

Liik:	railised *Rajiformes*		Püügi-piirkond:	7.d (SRX/07D.)
Belgia	299	(1) (2) (3) (4)	Ennetuslik TAC	
Prantsus-maa	2 509	(1) (2) (3) (4)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Madalmaad	16	(1) (2) (3) (4)		
Liit	2 824	(1) (2) (3) (4) (6)		
Ühend-kuningriik	529	(1) (2) (3) (4) (5)		
TAC	3 353	(4)		

(1) Kägu-helerai (*Leucoraja naevus*) (RJN/07D.), ogarai (*Raja clavata*) (RJC/07D.), valgetäpp-rai (*Raja brachyura*) (RJH/07D.), täpilise rai (*Raja montagui*) (RJM/07D.) ja peentäpp-rai (*Raja microocellata*) (RJE/07D.) püügist teatatakse eraldi.

(2) Eritingimus: sellest kuni 5 % võib püüda 6.a, 6.b, 7.a–c ja 7.e–k püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (SRX/*67AKD). Kägu-helerai (*Leucoraja naevus*) (RJN/*67AKD), ogarai (*Raja clavata*) (RJC/*67AKD), valgetäpp-rai (*Raja brachyura*) (RJH/*67AKD) ja täpilise rai (*Raja montagui*) (RJM/*67AKD) püügist teatatakse eraldi. Seda eritingimust ei kohaldata peentäpp-rai (*Raja microocellata*) ja lainelise rai (*Raja undulata*) puhul.

(3) Eritingimus: sellest kuni 10 % võib püüda 2.a ja 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (SRX/*2AC4C). Valgetäpp-rai (*Raja brachyura*) püügist 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes (RJH/*04-C.) ning kägu-helerai (*Leucoraja naevus*) (RJN/*2AC4C), ogarai (*Raja clavata*) (RJC/*2AC4C) ja täpilise rai (*Raja montagui*) (RJM/*2AC4C) püügist teatatakse eraldi. Seda eritingimust ei kohaldata peentäpp-rai (*Raja microocellata*) puhul.

(4) Ei kohaldata lainelise rai (*Raja undulata*) puhul. Selle liigi püük tuleb maha arvata selle eraldi TACi (RJU/7DE) kogusest.

(5) Sellest kuni 3 tonni peentäpp-raid (*Raja microocellata*) võib püüda 7.d püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes.

(6) Sellest võib järgmiseid koguseid peentäpp-raid (RJE/07D) püüda 7.d püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes:

Belgia	1
Prantsusmaa	12
Madalmaad	0
Liit	13

Tabel 100

Liik:	Laineline rai *Raja undulata*		Püügi-piirkond:	7.d ja 7.e (RJU/7DE.)
Belgia	283	(1)	Analüütiline TAC	
Eesti	1	(1)		
Prantsus-maa	1 390	(1)		
Saksamaa	3	(1)		
Iirimaa	367	(1)		
Leedu	6	(1)		
Madalmaad	3	(1)		
Portugal	6	(1)		
Hispaania	306	(1)		
Liit	2 365	(1)		
Ühend-kuningriik	1 274	(1)		
TAC	3 639	(1)		

(1) Neid liike võib lossida üksnes tervelt või roogitult. See ei piira liidu kalalaevade suhtes liidu ja Ühendkuningriigi õigusaktides sätestatud keeldude kohaldamist neis aktides kindlaks määratud piirkondades.

Tabel 101

Liik:	railised *Rajiformes*		Püügi-piirkond:	8. ja 9. püügipiirkonna liidu veed (SRX/89-C.)
Belgia	12	(1) (2)	Ennetuslik TAC	
Prantsus-maa	2 207	(1) (2)		
Portugal	1 789	(1) (2)		
Hispaania	1 800	(1) (2)		
Liit	5 808	(1) (2)		
Ühend-kuningriik	13	(1) (2)		
TAC	5 821	(2)		

(1) Kägu-helerai (*Leucoraja naevus*) (RJN/89-C.), valgetäpp-rai (*Raja brachyura*) (RJH/89-C.) ja ogarai (*Raja clavata*) (RJC/89-C.) püügist teatatakse eraldi.

Liik:	railised *Rajiformes*	Püügi-piirkond:	8. ja 9. püügipiirkonna liidu veed (SRX/89-C.)

([2]) Ei kohaldata lainelise rai (*Raja undulata*) puhul. Nimetatud liiki ei tohi püüda sihtliigina selle TACiga hõlmatud piirkondades. Juhtudel, kui ei kohaldata lossimiskohustust, võib lainelise rai kaaspüüki 8. ja 9. alapiirkonnas lossida üksnes tervelt või roogitult. Püük on väiksem allpool tabelis esitatud kvootidest. Need sätted ei piira liidu õigusaktides sätestatud keeldude kohaldamist neis aktides kindlaks määratud piirkondades. Lainelise rai kaaspüügist tuleb eraldi teatada allpool asuvates tabelites esitatud kvootidega. Eespool nimetatud kvootide piires ei tohi püüda allpool esitatud kogustest suuremaid lainelise rai koguseid:

Liik:	Laineline rai *Raja undulata*	Püügi-piirkond:	8. püügipiirkonna liidu veed (RJU/8-C.)

Belgia	0		Ennetuslik TAC Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.
Prantsusmaa	13	([1])	
Portugal	10		
Hispaania	10	([2])	
Liit	33		
Ühend-kuningriik	0		
TAC	33		

([1]) Lisaks võib eraldada 28,5 tonni kontrollpüüki tegevatele laevadele, et võimaldada kõnealuse kalavaru kohta riikliku teadusinstituudi poolt koostatavate kalandusandmete kogumist. Selle täiendava püügiosa alusel püütud saagist teatatakse eraldi (RJU/8-C.SEN). Prantsusmaa peab enne püügi lubamist teatama komisjonile laeva(de) nime(d). See ei mõjuta suhtelist stabiilsust.

([2]) Lisaks võib eraldada 21,5 tonni kontrollpüüki tegevatele laevadele, et võimaldada kõnealuse kalavaru kohta riikliku teadusinstituudi poolt koostatavate kalandusandmete kogumist. Selle täiendava püügiosa alusel püütud saagist teatatakse eraldi (RJU/8-C.SEN). Hispaania peab enne püügi lubamist teatama komisjonile laeva(de) nime(d). See ei mõjuta suhtelist stabiilsust.

Liik:	Laineline rai *Raja undulata*	Püügi-piirkond:	9. püügipiirkonna liidu veed (RJU/9-C.)

Belgia	0		Ennetuslik TAC Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.
Prantsusmaa	20		
Portugal	15	([1])	
Hispaania	15		
Liit	50		
Ühend-kuningriik	0		
TAC	50		

([1]) Lisaks võib eraldada 50 tonni kontrollpüüki tegevatele laevadele, et võimaldada kõnealuse kalavaru kohta riikliku teadusinstituudi poolt koostatavate kalandusandmete kogumist. Selle täiendava püügiosa alusel püütud saagist teatatakse eraldi (RJU/9-C.SEN). Portugal peab enne püügi lubamist teatama komisjonile laeva(de) nime(d). See ei mõjuta suhtelist stabiilsust.

Tabel 102

Liik:	süvalest *Reinhardtius hippoglossoides*		Püügi-piirkond:	6; 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 2. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed; 5. b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed (GHL/2A-C46)
Taani		23	Analüütiline TAC	
Saksamaa		40		
Eesti		23		
Hispaania		23		
Prantsus-maa		375		
Iirimaa		23		
Leedu		23		
Poola		23		
Liit		553		
Norra		0		
Ühend-kuningriik		1 468		
TAC		2 021		

Tabel 103

Liik:	harilik makrell *Scomber scombrus*		Püügi-piirkond:	3.a; 2.a, 3.b ja 3.c püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 3.d ja 4. püügipiirkond; 2.a ja 4. a püügipiirkonna Norra veed (MAC/2A34-N.)
Belgia		135 (1) (2) (3)	Analüütiline TAC	
Taani		6 802 (1) (2) (3) (5)		
Saksamaa		140 (1) (2) (3)		
Prantsus-maa		424 (1) (2) (3)		
Madalmaad		426 (1) (2) (3)		
Rootsi		1 443 (1) (2) (3) (4)		
Liit		9 370 (1) (2) (3)		
TAC		156 921 (1)		

(1) See kvoot kehtib alates 1. jaanuarist 2026 kuni 30. juunini 2026.

Liik:	harilik makrell	Püügi-piirkond:	3.a; 2.a, 3.b ja 3.c püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 3.d ja 4. püügipiirkond; 2.a ja 4. a püügipiirkonna Norra veed
	Scomber scombrus		(MAC/2A34-N.)

([2]) Eritingimus: nende kvootide alusel ei tohi järgmistes püügipiirkondades püüda allpool esitatud kogustest suuremaid koguseid:

	3.a (MAC/*03A.)	3.a, 4.b ja 4. c püügi-piirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed (MAC/*3A4BC)	4.b (MAC/*04B.)	4.c (MAC/*04C.)	2.a, 5.b, 6., 7., 8.d, 8. e, 12. ja 14. püügi-piirkonna Ühend-kuningriigi ja rahvus-vahelised veed (MAC/*2AX14)
Belgia	0	0	0	0	81
Taani	0	4 130	0	0	4 081
Saksamaa	0	0	0	0	84
Prantsusmaa	0	490	0	0	254
Madalmaad	0	490	0	0	256
Rootsi	0	0	390	10	866
Liit	0	5 110	390	10	5 622

([3]) Nende kvootide alusel ja asjaomase rannikuriigi nõusolekul ei tohi ka järgmises kahes püügipiirkonnas püüda allpool esitatud kogustest suuremaid koguseid:

	2.a ja 4.a püügipiirkonna Norra veed (MAC/*02A4AN-)	Fääri saarte veed (MAC/*FRO1)
Belgia	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Taani	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Saksamaa	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Prantsusmaa	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Madalmaad	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Rootsi	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Liit	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem

([4]) Eritingimus: järgmise koguse võib püüda 2.a ja 4.a püügipiirkonna Norra vetes (MAC/*2A4AN):

242

Selle eritingimuse kohase kalapüügi korral arvatakse tursa, kilttursa, pollaki, merlangi ja põhjaatlandi süsika kaaspüük nende kalaliikide kvoodist maha.

([5]) Selle kvoodi piires teeb Taani järgmised ülekanded, mida võib püüda 6, 7 ja 8.d püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes: 8.a, 8.b ja 8. e püügipiirkonna liidu vetes; 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelistes vetes; ning 2.a ja 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelistes vetes (MAC/*2A14):

Saksamaa	94
Hispaania	0
Eesti	1
Prantsusmaa	63
Iirimaa	313
Läti	1
Leedu	1
Madalmaad	137
Poola	7

Tabel 104

Liik:	harilik makrell	Püügi-piirkond:	6, 7, 8.a, 8.b, 8.d ja 8.e; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed; 2.a, 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelised veed
	Scomber scombrus		(MAC/2CX14-)

Saksamaa	2 945	(1) (2)	Analüütiline TAC
Hispaania	3	(1) (2)	
Eesti	24	(1) (2)	
Prantsus-maa	1 964	(1) (2)	
Iirimaa	9 817	(1) (2)	
Läti	18	(1) (2)	
Leedu	18	(1) (2)	
Madalmaad	4 295	(1) (2)	
Poola	207	(1) (2)	
Liit	19 291	(1) (2)	
Norra	0	(2) (3) (4)	
Fääri saared	0	(5)	
Ühend-kuningriik	Ei kohaldata	(2)	
TAC	156 921	(1)	

(1) See kvoot kehtib alates 1. jaanuarist 2026 kuni 30. juunini 2026.

(2) Eritingimus: sellest kuni 25 % võivad Hispaania, Prantsusmaa ja Portugal vahetada, et püüda 8.c, 9. ja 10. püügipiirkonnas ning CECAFi 34.1.1 liidu vetes (MAC/*8C910).

(3) Võib püüda üksnes 2.a, 6.a (põhja pool 56°30′ N), 4.a, 7.d, 7.e, 7.f ja 7.h püügipiirkonnas (MAC/*AX7H).

(4) Norra võib püüda allpool esitatud juurdepääsu piirnormi koguse (MAC/*N5630) põhja pool 56°30′ N. Joonealuses märkuses 2 kajastamata kogused arvatakse maha Norra kehtestatud püügi piirnormist.

Kehtestatakse hiljem

(5) See kogus arvatakse maha Fääri saarte püügi piirnormist (juurdepääsukvoot). Võib püüda üksnes 6.a (põhja pool 56°30′ N) püügipiirkonnas (MAC/*6AN56). Siiski võib 1. jaanuarist kuni 15. veebruarini ja 1. oktoobrist kuni 31. detsembrini selle kvoodi alusel püüda ka 2.a ja 4.a (põhja pool 59° N) püügipiirkonnas (MAC/*24N59).

Eritingimus: nende kvootide piires ei tohi järgmistes püügipiirkondades ja järgmistel perioodidel püüda allpool esitatud kogustest suuremat kogust:

	4.a püügi-piirkonna Ühendkuning-riigi veed. 4.a püügipiir-konna Ühendkuning-riigi veed ajavahemikul 1. jaanuarist kuni 14. veebruarini ja 1. augustist kuni 31. detsembrini (MAC/*4A-UK)	2.a püügipiirkonna Norra veed (MAC/*2AN-)	Fääri saarte veed (MAC/*FRO2)
Saksamaa	2 945	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Hispaania	3	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Eesti	24	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Prantsus-maa	1 964	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Iirimaa	9 817	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Läti	18	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Leedu	18	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Madalmaad	4 295	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Poola	207	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Liit	19 291	Kehtestatakse hiljem	Kehtestatakse hiljem
Ühend-kuningriik	Ei kohaldata	Ei kohaldata	Ei kohaldata

Tabel 105

Liik:	harilik makrell *Scomber scombrus*		Püügi-piirkond:	8.c, 9 ja 10; CECAFi 34.1.1 liidu veed (MAC/8C3411)
Hispaania	5 907	(1) (2)	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	39	(1) (2)		
Portugal	1 221	(1) (2)		
Liit	7 167			
TAC	156 921	(1)		

(1) See kvoot kehtib alates 1. jaanuarist 2026 kuni 30. juunini 2026.
(2) Eritingimus: teiste liikmesriikidega vahetatavaid koguseid võib püüda 8.a, 8.b ja 8.d püügipiirkonnas (MAC/*8ABD.). Hispaania, Portugali või Prantsusmaa poolt vahetamise eesmärgil antavad ning 8.a, 8.b ja 8.d püügipiirkonnas püütavad kogused ei või siiski ületada 25 % doonorliikmesriigi kvootidest.

Eritingimus: nende kvootide alusel ei tohi järgmises püügipiirkonnas püüda allpool esitatud kogustest suuremaid koguseid:

8.b (MAC/*08B.)	
Hispaania	496
Prantsusmaa	3
Portugal	103

Tabel 106

Liik:	harilik merikeel *Solea solea*		Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 2. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (SOL/24-C.)
Belgia	900		Analüütiline TAC	
Taani	411			
Saksamaa	720			
Prantsus-maa	180			
Madalmaad	8 121			
Liit	10 332			
Norra	5	(1)		
Ühend-kuningriik	2 117			
TAC	12 454			

(1) Võib püüda üksnes 4. püügipiirkonna liidu vetes (SOL/*04-EU).

Tabel 107

Liik:	harilik merikeel *Solea solea*		Püügi-piirkond:	6; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed; 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (SOL/56-14)
Iirimaa		46	Ennetuslik TAC	
Liit		46		
Ühend-kuningriik		11		
TAC		57		

Tabel 108

Liik:	harilik merikeel *Solea solea*		Püügi-piirkond:	7.a (SOL/07A.)
Belgia		279	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa		4	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Iirimaa		69		
Madalmaad		88		
Liit		440		
Ühend-kuningriik		96		
TAC		545		

Tabel 109

Liik:	harilik merikeel *Solea solea*		Püügi-piirkond:	7.d (SOL/07D.)
Belgia		335	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa		669		
Liit		1 004		
Ühend-kuningriik		255		
TAC		1 275		

Tabel 110

Liik:	harilik merikeel *Solea solea*		Püügi-piirkond:	7.e (SOL/07E.)
Belgia	38	(1)	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	411	(1)	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Liit	449	(1)		
Ühend-kuningriik	758	(1)		
TAC	1 213	(1)		

(1) Eritingimus: kuni 3 % võib püüda 7.h püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes ja sellest tuleb teatada järgmise koodiga: (SOL/*07H).

Tabel 111

Liik:	harilik merikeel *Solea solea*	Püügi-piirkond:	7.f ja 7.g (SOL/7FG.)
Belgia	567	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	57	Kohaldatakse käesoleva määruse artikli 7 lõiget 2.	
Iirimaa	28		
Liit	652		
Ühend-kuningriik	320		
TAC	989		

Tabel 112

Liik:	harilik merikeel *Solea solea*	Püügi-piirkond:	7.h, 7.j ja 7.k (SOL/7HJK.)
Belgia	14	Ennetuslik TAC	
Prantsus-maa	28		
Iirimaa	77		
Madalmaad	23		
Liit	142		
Ühend-kuningriik	28		
TAC	170		

Tabel 113

Liik:	kilu ja seotud kaaspüük *Sprattus sprattus*		Püügi-piirkond:	3.a (SPR/03A.)
Taani	0	(1) (2) (3)	Analüütiline TAC	
Saksamaa	0	(1) (2) (3)		
Rootsi	0	(1) (2) (3)		
Liit	0	(1) (2) (3)		
TAC	0	(2)		

(1) Merlangi ja kilttursa kaaspüük võib moodustada kuni 5 % kvoodist (OTH/*03A.). Merlangi ja kilttursa kaaspüük, mis arvatakse kvoodist maha vastavalt sellele sättele, ja määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõike 8 kohaselt kvoodist maha arvatav liikide kaaspüük ei tohi kokku ületada 9 % kvoodist.
(2) See kvoot kehtib alates 1. juulist 2026 kuni 30. juunini 2027.
(3) Seda kvooti võib üle kanda 2.a ja 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetesse. Igast sellisest ülekandmisest tuleb aga komisjonile ette teatada.

Tabel 114

Liik:	kilu ja seotud kaaspüük *Sprattus sprattus*		Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 2. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (SPR/2AC4-C)
Belgia	0	(1) (2)	Analüütiline TAC	
Taani	0	(1) (2)		
Saksamaa	0	(1) (2)		
Prantsus-maa	0	(1) (2)		
Madalmaad	0	(1) (2)		
Rootsi	0	(1) (2) (3)		
Liit	0	(1) (2)		
Norra	0	(1)		
Fääri saared	0	(1) (4)		
Ühend-kuningriik	0	(1)		
TAC	0	(1)		

(1) Kvoot kehtib alates 1. juulist 2026 kuni 30. juunini 2027.
(2) Merlangi kaaspüük võib moodustada kuni 2 % kvoodist (OTH/*2AC4C). Merlangi kaaspüük, mis arvatakse kvoodist maha vastavalt käesolevale sättele, ja määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõike 8 kohaselt kvoodist maha arvatav liikide kaaspüük ei tohi kokku ületada 9 % kvoodist.
(3) Sealhulgas tobiad.
(4) Võib sisaldada kuni 4 % heeringa kaaspüüki.

Tabel 115

Liik:	kilu *Sprattus sprattus*		Püügi-piirkond:	7.d ja 7.e (SPR/7DE.)
Belgia		0 (1)	Analüütiline TAC	
Taani		0 (1)		
Saksamaa		0 (1)		
Prantsus-maa		0 (1)		
Madalmaad		0 (1)		
Liit		0 (1)		
Ühend-kuningriik		0 (1)		
TAC		0 (1)		

(1) Kvoot kehtib alates 1. juulist 2026 kuni 30. juunini 2027.

Tabel 116

Liik:	harilik ogahai *Squalus acanthias*		Püügi-piirkond:	3.a püügipiirkonna liidu veed (DGS/03A-C.)
Taani		237	Analüütiline TAC	
Rootsi		558		
Liit		795		
TAC		795		

Tabel 117

Liik:	harilik ogahai *Squalus acanthias*	Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna liidu ja Ühendkuningriigi veed; 2. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (DGS/2AC4-C)
Belgia	41	Analüütiline TAC	
Taani	234		
Saksamaa	42		
Prantsus-maa	75		
Madalmaad	64		
Rootsi	3		
Liit	459		
Ühend-kuningriik	1 958		
TAC	2 417		

Tabel 118

Liik:	harilik ogahai *Squalus acanthias*	Püügi-piirkond:	6, 7 ja 8; 5. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed; 1., 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (DGS/15X14)
Belgia	473	Analüütiline TAC	
Saksamaa	101		
Hispaania	245		
Prantsus-maa	2 017		
Iirimaa	1 273		
Madalmaad	7		
Portugal	10		
Liit	4 126		
Ühend-kuningriik	3 537		
TAC	7 663		

Tabel 119

Liik:	stauriidid ja seotud kaaspüük *Trachurus* spp.		Püügi-piirkond:	4.b, 4.c ja 7.d püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed (JAX/4BC7D)
Belgia	1	(1) (2)	Analüütiline TAC	
Taani	266	(1) (2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Saksamaa	23	(1) (2) (3)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Hispaania	5	(1) (2)		
Prantsus-maa	22	(1) (2) (3)		
Iirimaa	17	(1) (2)		
Madalmaad	160	(1) (2) (3)		
Portugal	1	(1) (2)		
Rootsi	75	(1) (2)		
Liit	570	(1)		
Norra	0	(4)		
Ühend-kuningriik	388	(1) (2) (3)		
TAC	970			

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

(2) Hirvkalalaste, kilttursa, merlangi ja hariliku makrelli kaaspüük võib moodustada kuni 0 % kvoodist (OTH/*4BC7D). Hirvkala, kilttursa, merlangi ja hariliku makrelli kaaspüük, mis arvatakse kvoodist maha vastavalt sellele sättele, ja määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõike 8 kohaselt kvoodist maha arvatav liikide kaaspüük ei tohi kokku ületada 9 % kvoodist.

(3) Eritingimus: kuni 0 % 7.d püügipiirkonnas püütud kvoodist võib arvestada koguseks, mis on püütud järgmiste piirkondade kvoodi alusel: 4. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed; 6, 7.a–c, e–k; 8.a–b, d–e; 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed; 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (JAX/*7D-EU).

(4) Ei tohi püüda 7.d püügipiirkonna liidu vetes.

Tabel 120

Liik:	stauriidid ja seotud kaaspüük		Püügi-piirkond:	2.a ja 4.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed; 6, 7.a–c, e–k; 8.a–b, d–e; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed; 12. ja 14. püügipiirkonna rahvusvahelised veed
	Trachurus spp.			(JAX/2A-14)
Taani	6 201	(1) (3) (5)	Analüütiline TAC	
Saksamaa	4 838	(1) (2) (3) (4) (5)		
Hispaania	6 599	(4) (5)		
Prantsus-maa	2 490	(1) (2) (4) (5)		
Iirimaa	16 113	(1) (5)		
Madalmaad	19 413	(1) (2) (5)		
Portugal	636	(4) (5)		
Rootsi	675	(1) (5)		
Liit	56 965			
Fääri saared	0	(3)		
Ühend-kuningriik	6 016	(1) (2) (5)		
TAC	64 072			

(1) Eritingimus: kuni 0 % kõnealusest 2.a või 4.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi vetes enne 30. juunit kasutatud kvoodist võib arvestada koguseks, mis on kasutatud 4.b, 4.c ja 7.d püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vete suhtes kehtestatud kvoodi alusel (JAX/*2A4AC).
(2) Eritingimus: sellest kvoodist võib kuni 0 % püüda 7.d püügipiirkonnas (JAX/*07D.).
(3) Üksnes 4.a, 6.a (põhja pool 56°30′ N), 7.e, 7.f ja 7.h püügipiirkond.
(4) Eritingimus: sellest kvoodist võib kuni 80 % püüda 8.c püügipiirkonnas (JAX/*08C2).
(5) Hirvkala, kilttursa ja merlangi kaaspüük (OTH/*2A-14) võib moodustada kuni 5 % kvoodist, kui see vastab määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõike 8 tingimustele. Hirvkala, kilttursa ja merlangi kaaspüük, mis arvatakse kvoodist maha ja määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 15 lõike 8 kohaselt kvoodist maha arvatav muu liikide kaaspüük ei tohi kokku ületada 9 % kvoodist.

Tabel 121

Liik:	stauriidid		Püügi-piirkond:	8.c
	Trachurus spp.			(JAX/08C.)
Hispaania	8 638	(1)	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	150			
Portugal	854	(1)		
Liit	9 642			
TAC	10 142			

(1) Eritingimus: sellest kvoodist võib kuni 0 % püüda 9. püügipiirkonnas (JAX/*09.).

Tabel 122

Liik:	norra tursik ja seotud kaaspüük *Trisopterus esmarkii*	Püügi-piirkond:	3.a; 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu veed; 2. a püügipiirkonna Ühendkuningriigi veed (NOP/2A3A4.)

Aasta	**2026**	**2027**	Analüütiline TAC
Taani	282,738 (1) (2)	0 (4)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.
Saksamaa	0,054 (1) (2) (3)	0 (4)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.
Madal-maad	0,208 (1) (2) (3)	0 (4)	
Liit	283,000 (1) (2) (3)	0 (4)	
Ühend-kuningriik	100,000 (1) (2) (3)	0 (4)	
TAC	400 (1)	0 (4)	

(1) Püüda võib ainult 1. novembrist 2025 kuni 31. oktoobrini 2026.
(2) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.
(3) Kaaspüügi kvoodi alusel võib püüda ainult ICESi 2.a, 3.a ja 4. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes.
(4) Püüda võib ainult 1. novembrist 2026 kuni 31. oktoobrini 2027.

Tabel 123

Liik:	tehniliseks otstarbeks ette nähtud kala	Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Norra veed (I/F/04-N.)

Rootsi	800 (1) (2)	Ennetuslik TAC
Liit	800	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.
TAC	Ei kohaldata	

(1) Tursa, kilttursa, pollaki, merlangi ja põhjaatlandi süsika kaaspüük arvatakse nende kalaliikide kvoodist maha.
(2) Eritingimus: stauriidide (JAX/*04-N.) püük ei tohi ületada järgmisi koguseid:
400

Tabel 124

Liik:	muud liigid	Püügi-piirkond:	6. ja 7. püügipiirkonna liidu veed (OTH/67-EU)

Liit	Ei kohaldata	Ennetuslik TAC
Norra	0 (1)	
TAC	Ei kohaldata	

(1) Püütakse ainult õngejadaga.

Tabel 125

Liik:	muud liigid	Püügi-piirkond:	4. püügipiirkonna Norra veed (OTH/04-N.)
Belgia	12	Ennetuslik TAC	
Taani	1 112	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Saksamaa	125		
Prantsus-maa	52		
Madalmaad	89		
Rootsi	Ei kohaldata (1)		
Liit	1 390 (2)		
TAC	Ei kohaldata		

(1) Kvoot, mille Norra eraldab Rootsile „muude liikide“ püügiks tavapärastes kogustes.
(2) Liigid, mis ei ole hõlmatud muu lubatud kogupüügiga.

Tabel 126

Liik:	muud liigid	Püügi-piirkond:	4. ja 6.a (põhja pool 56°30’ N) püügipiirkonna liidu veed (OTH/46AN-EU)
Liit	Ei kohaldata	Ennetuslik TAC	
Norra	300 (1) (2)		
Fääri saared	0		
TAC	Ei kohaldata		

(1) Üksnes 4. püügipiirkond (OTH/*4-EU).
(2) Liigid, mis ei ole hõlmatud muu lubatud kogupüügiga.

C OSA

Kvootide vahetamise mehhanism lubatud kogupüükide puhul vältimatu kaaspüügi korral

Käesoleva määruse artikli 8 lõikes 4 osutatud lubatud kogupüügid on järgmised:

Belgia: harilik merikeel 7.a püügipiirkonnas; harilik merikeel 7.f ja 7.g püügipiirkonnas; harilik merikeel 7. e püügipiirkonnas; harilik merikeel 8.a ja 8.b püügipiirkonnas; kenakammeljad 7. püügipiirkonnas; kiltursk 7.b–k, 8, 9 ja 10 püügipiirkonnas ning CECAFi 34.1.1 liidu vetes; norra salehomaar 7. püügipiirkonnas; tursk 7.a püügipiirkonnas; atlandi merilest 7.f ja 7.g püügipiirkonnas; atlandi merilest 7.h, 7.j ja 7.k püügipiirkonnas; railised 6.a, 6.b, 7.a–c ja 7.e–k püügipiirkonnas.

Prantsusmaa: harilik makrell 3.a ja 4. püügipiirkonnas; 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi vetes; 3.b, 3.c püügipiirkonna liidu vetes ning alarajoonides 22–32; heeringas 4., 7.d püügipiirkonnas ja 2.a püügipiirkonna Ühendkuningriigi vetes; stauriidid 4.b, 4.c ja 7.d püügipiirkonna liidu vetes; merlang 7.b–k püügipiirkonnas; kiltursk 7.b–k, 8, 9 ja 10 püügipiirkonnas ning CECAFi 34.1.1 liidu vetes; harilik merikeel 7.f ja 7.g püügipiirkonnas; merlang 8. püügipiirkonnas; mustlaik-besuugo 6., 7. ja 8. püügipiirkonnas; hirvkala 6., 7. ja 8. püügipiirkonnas; harilik makrell 6., 7., 8.a, 8.b, 8.d ja 8. e püügipiirkonnas; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelistes vetes ning 2.a, 12. ja 14. püügipiirkondade rahvusvahelistes vetes; railised 6.a, 6.b, 7.a–c ja 7.e–k püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja liidu vetes; railised 7. d püügipiirkonna liidu vetes; railised 8. ja 9. püügipiirkonna liidu vetes; laineline rai 7.d ja 7.e püügipiirkonna liidu vetes.

Iirimaa: euroopa merikurat 6. püügipiirkonnas; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelistes vetes ning 12. ja 14. püügipiirkondade rahvusvahelistes vetes; euroopa merikurat 7. püügipiirkonnas; norra salehomaar 7. alapiirkonna funktsionaalses üksuses 16.

D OSA

Keelatud süvamereliigid

1) Süvamerehaid

Teaduslik nimetus	Kolmetäheline kood	Tavanimetus
Apristurus spp.	API	Musthaid
Centrophorus spp. (1)	CWO	Astelhaid
Centroscyllium fabricii	CFB	Must okishai
Centroscymnus coelolepis (2)	CYO	Portugali süvahai
Centroscymnus crepidater	CYP	Pikknina-süvahai
Chlamydoselachus anguineus	HXC	Harilik mantelhai
Dalatias licha (3)	SCK	Šokolaadhai
Deania calcea (4)	DCA	Luits-nokkhai
Etmopterus princeps	ETR	Suur tumehai
Etmopterus spinax	ETX	Harilik tumehai
Galeus melastomus	SHO	Mustsuu-koerhai
Galeus murinus	GAM	Hiir-saaghai
Hexanchus griseus	SBL	Kammhai
Oxynotus paradoxus	OXN	Puriuim-vinkelhai
Scymnodon ringens	SYR	Harilik nugahammashai
Somniosus microcephalus	GSK	Atlandi polaarhai

(1) Kohaldatakse ka soomus-astelhai (*Centrophorus squamosus*) suhtes ICESi 2.a rajooni ja 4. alapiirkonna liidu ja Ühendkuningriigi vetes.
(2) Kohaldatakse ka ICESi 2.a rajooni ja 4. alapiirkonna liidu ja Ühendkuningriigi vetes.
(3) Kohaldatakse ka ICESi 2.a rajooni ja 4. alapiirkonna liidu ja Ühendkuningriigi vetes.
(4) Kohaldatakse ka ICESi 2.a rajooni ja 4. alapiirkonna liidu ja Ühendkuningriigi vetes.

2) Süvamereraid (*Rajiformes*)

Teaduslik nimetus	Kolmetäheline kood	Tavanimetus
Raja fyllae	RJY	Leht-väikerai
Raja hyperborea	RJG	Arktiline sünkrai
Raja nidarosiensis	JAD	Mustkõht-tiibrai

3) Süvamere meritontlased

Teaduslik nimetus	Kolmetäheline kood	Tavanimetus
Chimaera monstrosa	CMO	Euroopa meritont
Chimaera opalescens	WCH	Küütlev meritont
Harriotta haeckeli	HCH	Haeckeli harriott
Harriotta raleighana	HCR	Ahaskoon-harriott
Hydrolagus affinis	CYA	Süva-merijänes
Hydrolagus lusitanicus	KXA	Lusitaania merijänes
Hydrolagus mirabilis	CYH	Suursilm-merijänes
Hydrolagus pallidus	CYZ	Kahkjas merijänes
Rhinochimaera atlantica	RCT	Atlandi nokistont

F OSA

Jagatud süvamere kalavarud

Tabel 1

Liik:	must süsisaba *Alphanopus carbo*		Püügipiirkond:	6 ja 7; 5. püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed; 12. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (BSF/56712-)
Saksamaa	7	(1)	Analüütiline TAC	
Eesti	3	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Iirimaa	18	(1)		
Hispaania	35	(1)		
Prantsus-maa	491	(1)		
Läti	23	(1)		
Leedu	0	(1)		
Poola	0	(1)		
Muud	2	(2)		
Liit	579	(1)		
Ühend-kuningriik	35	(1)		
TAC	614			

(1) Eritingimus: kuni 50 % sellest kvoodist võib püüda 8., 9. ja 10. püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelistes vetes (BSF/*8910-).
(2) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud. Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (BSF/56712_AMS).

Tabel 2

Liik:	must süsisaba *Alphanopus carbo*	Püügipiirkond:	8., 9. ja 10. püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelised veed (BSF/8910-)
Hispaania	3	Analüütiline TAC	
Prantsus-maa	8		
Portugal	1 032		
Liit	1 043		
TAC	1 043		

Tabel 3

Liik:	limapead *Beryx* spp.		Püügipiirkond:	3., 4., 5., 6., 7., 8., 9., 10., 12. ja 14. püügipiirkonna Ühendkuningriigi, liidu ja rahvusvahelised veed (ALF/3X14-)
Iirimaa		5 (1)	Ennetuslik TAC	
Hispaania		40 (1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Prantsus-maa		11 (1)		
Portugal		118 (1)		
Liit		174 (1)		
Ühend-kuningriik		5 (1)		
TAC		179 (1)		

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 4

Liik:	kalju-tömppeakala *Coryphaenoides rupestris*		Püügipiirkond:	6 ja 7; 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelised veed (RNG/5B67-)
Saksamaa		3 (1) (2) (4)	Ennetuslik TAC	
Eesti		19 (1) (2) (4)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Iirimaa		86 (1) (2) (4)		
Hispaania		21 (1) (2) (4)		
Prantsus-maa		1 092 (1) (2) (4)		
Leedu		25 (1) (2) (4)		
Poola		13 (1) (2) (4)		
Muud		3 (1) (2) (3) (4)		
Liit		1 262 (1) (2) (4)		
Ühend-kuningriik		64 (1) (2) (4)		
TAC		1 326 (1) (2)		

(1) Sellest kuni 10 % võib püüda 8., 9., 10., 12. ja 14. püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelistes vetes (RNG/*8X14- kalju-tömppeakala ja RHG/*8X14-põhja-pikksaba (*Macrourus berglax*) kaaspüügi puhul).
(2) Põhja-pikksaba sihtpüük ei ole lubatud. Põhja-pikksaba (RHG/5B67-) kaaspüük arvatakse sellest kvoodist maha. See ei tohi ületada 1 % kvoodist.
(3) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük ei ole lubatud. Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (RNG/5B67_AMS kalju-tömppeakala ja RHG/5B67_AMS põhja-pikksaba puhul).
(4) Üksnes kaaspüük. Pikksabade sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 5

Liik:	kalju-tömppeakala *Coryphaenoides rupestris*		Püügipiirkond:	8., 9., 10., 12. ja 14. püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelised veed (RNG/8X14-)
Saksamaa	11	(1) (2) (3)	Ennetuslik TAC	
Iirimaa	2	(1) (2) (3)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Hispaania	1 195	(1) (2) (3)		
Prantsus-maa	55	(1) (2) (3)		
Läti	19	(1) (2) (3)		
Leedu	2	(1) (2) (3)		
Poola	374	(1) (2) (3)		
Liit	1 658	(1) (2) (3)		
Ühend-kuningriik	5	(1) (2) (3)		
TAC	1 663	(1) (2)		

(1) Sellest kuni 10 % võib püüda 6. ja 7. püügipiirkonnas ning 5.b püügipiirkonna Ühendkuningriigi ja rahvusvahelistes vetes (RNG/*5B67- kalju-tömppeakala ja RHG/*5B67- põhja-pikksaba (*Macrourus berglax*) kaaspüügi puhul).
(2) Põhja-pikksaba sihtpüük ei ole lubatud. Põhja-pikksaba (RHG/8X14-) kaaspüük arvatakse sellest kvoodist maha. See ei tohi ületada 1 % kvoodist.
(3) Üksnes kaaspüük. Pikksabade sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 6

Liik:	mustlaik-besuugo *Pagellus bogaraveo*		Püügipiirkond:	6, 7 ja 8 (SBR/678-)
Iirimaa	3	(1)	Ennetuslik TAC	
Hispaania	85	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
Prantsus-maa	4	(1)		
Muud	3	(1) (2)		
Liit	95	(1)		
Ühend-kuningriik	11	(1)		
TAC	105	(1)		

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.
(2) Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (SBR/678_AMS).

Tabel 7

Liik:	mustlaik-besuugo *Pagellus bogaraveo*		Püügipiirkond:	10. püügipiirkonna liidu ja rahvusvahelised veed (SBR/10-)
Aasta	**2026**	**2027**		
Hispaania	3	3	Analüütiline TAC	
Portugal	376	419		
Liit	379	422		
Ühend-kuningriik	3	4		
TAC	382	426		

IB LISA

ATLANDI OOKEANI KIRDEOSA JA GRÖÖNIMAA, ICESi 1., 2., 5., 12. JA 14. ALAPIIRKOND NING NAFO 1. PIIRKONNA GRÖÖNIMAA VEED

Tabel 1

Liik:	heeringas *Clupea harengus*	Püügi-piirkond:	1. ja 2. püügipiirkonna Ühendkuningriigi, Fääri saarte, Norra ja rahvusvahelised veed (HER/1/2-)
Belgia	11	Analüütiline TAC	
Taani	10 675		
Saksamaa	1 869		
Hispaania	35		
Prantsusmaa	461		
Iirimaa	2 763		
Madalmaad	3 820		
Poola	540		
Portugal	35		
Soome	165		
Rootsi	3 956		
Liit	24 330		
Ühend-kuningriik	Ei kohaldata		
TAC	533 914		

Eritingimus: eespool nimetatud kvootide alusel ei tohi järgmistes püügipiirkondades püüda allpool esitatud kogustest suuremaid koguseid:
Norra vetes põhja pool 62° N ja Jan Mayeni ümbruse püügipiirkonnas (HER/*2AJMN)

Liit	Kehtestatakse hiljem

2, 5.b põhja pool 62° N (Fääri saarte veed) (HER/*25B-F)

Belgia	Kehtestatakse hiljem
Taani	Kehtestatakse hiljem
Saksamaa	Kehtestatakse hiljem
Hispaania	Kehtestatakse hiljem
Prantsusmaa	Kehtestatakse hiljem
Iirimaa	Kehtestatakse hiljem
Madalmaad	Kehtestatakse hiljem
Poola	Kehtestatakse hiljem
Portugal	Kehtestatakse hiljem
Soome	Kehtestatakse hiljem
Rootsi	Kehtestatakse hiljem

Tabel 2

Liik:	tursk *Gadus morhua*	Püügi-piirkond:	1. ja 2. püügipiirkonna Norra veed (COD/1N2AB.)
Saksamaa	2 091	Analüütiline TAC	
Kreeka	260	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Hispaania	2 332,5	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Iirimaa	260		
Prantsusmaa	1 920		
Portugal	2 332,5		
Liit	9 196		
TAC	Ei kohaldata		

Tabel 3

Liik:	tursk *Gadus morhua*	Püügi-piirkond:	ICESi II, V, XII ja XIV alapiirkonna Gröönimaa vetes (COD/N1GL14)
Saksamaa	2 050 [1]	Analüütiline TAC	
Liit	2 050 [1]	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
TAC	Ei kohaldata	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

[1] Võib püüda ainult 1. märtsist kuni 31. maini „Kleine Banki majandamispiirkonnas“, mis piirneb järgmisi koordinaate ühendavate joontega:

Punkt	Laiuskraad	Pikkuskraad
1	65°00'N	38°00'W
2	65°00'N	35°15'W
3	64°00'N	35°15'W
4	64°00'N	38°00'W

Tabel 4

Liik:	tursk *Gadus morhua*		Püügi-piirkond:	Svalbardi veed; 1. ja 2.b püügipiirkonna rahvusvahelised veed (COD/1/2B.)
Saksamaa	908	(1) (2) (4)	Analüütiline TAC	
Hispaania	2 348	(1) (2) (4)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Prantsusmaa	388	(1) (2) (4)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Poola	427	(1) (2) (4)		
Portugal	496	(1) (2) (4)		
Muud	42	(1) (2) (3) (4)		
Liit	4 609	(1) (2) (4)		
TAC	Ei kohaldata			

(1) Liidu kasutuses olevate tursavarude osa jaotamine Teravmägede ja Karusaare püügipiirkonnas ning kaasnenud kiltursa kaaspüük ei piira 1920. aasta Pariisi lepingust tulenevaid õigusi ega kohustusi.
(2) Kiltursa kaaspüük võib olla kuni 14 % loomuse kohta Teravmägede ja Karusaare püügipiirkonnas. Kiltursa kaaspüügi kogused lisanduvad tursakvoodile.
(3) Välja arvatud Saksamaa, Hispaania, Prantsusmaa, Poola ja Portugal. Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (COD/1/2B_AMS).
(4) Püüda võib ainult 1. jaanuarist 2026 kuni 30. juunini 2026.

Tabel 5

Liik:	tursk ja kiltursk *Gadus morhua* ja *Melanogrammus aeglefinus*	Püügi-piirkond:	5.b püügipiirkonna Fääri saarte veed (C/H/05B-F.)
Saksamaa	Kehtestatakse hiljem	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	Kehtestatakse hiljem	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	Kehtestatakse hiljem	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	Ei kohaldata		

Tabel 6

Liik:	pikksabad *Macrourus* spp.		Püügi-piirkond:	5. ja 14. püügipiirkonna Gröönimaa veed (GRV/514GRN)
Liit	60	(1)	Analüütiline TAC	
TAC	Ei kohaldata	(2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3. Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

(1) Eritingimus: kalju-tömppeakala (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514GRN) ja põhja-pikksaba (*Macrourus berglax*) (RHG/514GRN) ei tohi püüda sihtliigina. Neid püütakse üksnes kaaspüügina ning nende püügist teatatakse eraldi.

(2) Allpool esitatud kogus eraldatakse Norrale. Eritingimus selle koguse kohta: kalju-tömppeakala (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/514GRN) ja põhja-pikksaba (*Macrourus berglax*) (RHG/514GRN) ei püüta sihtliigina. Neid püütakse üksnes kaaspüügina ning nende püügist teatatakse eraldi.

Tabel 7

Liik:	pikksabad *Macrourus* spp.		Püügi-piirkond:	NAFO 1. piirkonna Gröönimaa veed (GRV/N1GRN.)
Liit	45	(1)	Analüütiline TAC	
TAC	Ei kohaldata	(2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3. Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

(1) Eritingimus: kalju-tömppeakala (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/N1GRN.) ja põhja-pikksaba (*Macrourus berglax*) (RHG/N1GRN.) ei tohi püüda sihtliigina. Neid püütakse üksnes kaaspüügina ning nende püügist teatatakse eraldi.

(2) Allpool esitatud kogus eraldatakse Norrale. Eritingimus selle koguse kohta: kalju-tömppeakala (*Coryphaenoides rupestris*) (RNG/N1GRN.) ja põhja-pikksaba (*Macrourus berglax*) (RHG/N1GRN.) ei püüta sihtliigina. Neid püütakse üksnes kaaspüügina ning nende püügist teatatakse eraldi.

Tabel 8

Liik:	moiva *Mallotus villosus*	Püügi-piirkond:	2.b (CAP/02B.)
Liit	0	Analüütiline TAC	
TAC	0		

Tabel 9

Liik:	moiva *Mallotus villosus*		Püügi-piirkond:	ICESi II, V, XII ja XIV alapiirkonna Gröönimaa vetes (CAP/514GRN)
Taani	0	(2)	Analüütiline TAC	
Saksamaa	0	(2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Rootsi	0	(2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Kõik liikmesriigid	0	(1)		
Liit	0	(2)		
Norra	0	(2)		
TAC	Ei kohaldata			

(1) Taani, Saksamaa ja Rootsi võivad kasutada „kõigi liikmesriikide“ kvooti ainult pärast oma kvoodi ammendamist. Liikmesriigid, kellele kuulub üle 10 % liidu kvoodist, ei tohi kasutada „kõigi liikmesriikide“ kvooti. Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (CAP/514GRN_AMS).

(2) See kvoot kehtib alates 15. oktoobrist 2026 kuni 15. aprillini 2027.

Tabel 10

Liik:	kilttursk *Melanogrammus aeglefinus*	Püügi-piirkond:	1. ja 2. püügipiirkonna Norra veed (HAD/1N2AB.)
Saksamaa	312	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	188	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	500	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	Ei kohaldata		

Tabel 11

Liik:	põhjaputassuu *Micromesistius poutassou*		Püügi-piirkond:	Fääri saarte veed (WHB/2A4AXF)
Taani	Kehtestatakse hiljem		Analüütiline TAC	
Saksamaa	Kehtestatakse hiljem		Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Prantsusmaa	Kehtestatakse hiljem		Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Madalmaad	Kehtestatakse hiljem			
Liit	Kehtestatakse hiljem	(1)		
TAC	Ei kohaldata			

(1) Põhjaputassuu püügiga koos võidakse vältimatu kaaspüügina püüda põhjaatlandi hõbekala.

Tabel 12

Liik:	harilik molva ja sinine molva *Molva molva* ja *Molva dypterygia*	Püügi-piirkond:	5.b püügipiirkonna Fääri saarte veed (B/L/05B-F.)
Saksamaa	Kehtestatakse hiljem	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	Kehtestatakse hiljem	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	Kehtestatakse hiljem ([1])	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	Kehtestatakse hiljem		

([1]) Kalju-tömppeakala ja musta süsisaba kaaspüük arvatakse sellest kvoodist maha kuni järgmise piirnormi ulatuses (OTH/*05B-F): Kehtestatakse hiljem

Tabel 13

Liik:	harilik süvameregarneel *Pandalus borealis*	Püügi-piirkond:	5. ja 14. püügipiirkonna Gröönimaa veed (PRA/514GRN)
Taani	800	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	800	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	1 600	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Norra	1 500		
Fääri saared	Kehtestatakse hiljem		
TAC	Ei kohaldata		

Tabel 14

Liik:	harilik süvameregarneel *Pandalus borealis*	Püügi-piirkond:	NAFO 1. piirkonna Gröönimaa veed (PRA/N1GRN.)
Taani	1 125	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	1 125	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	2 250	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	Ei kohaldata		

Tabel 15

Liik:	põhjaatlandi süsikas *Pollachius virens*	Püügi-piirkond:	1. ja 2. püügipiirkonna Norra veed (POK/1N2AB.)
Saksamaa	345	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	55	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	400	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	Ei kohaldata		

Tabel 16

Liik:	põhjaatlandi süsikas *Pollachius virens*	Püügi-piirkond:	1. ja 2. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (POK/1/2INT)
Liit	0	Analüütiline TAC	
TAC	Ei kohaldata		

Tabel 17

Liik:	põhjaatlandi süsikas *Pollachius virens*	Püügi-piirkond:	5.b püügipiirkonna Fääri saarte veed (POK/05B-F.)
Belgia	Kehtestatakse hiljem	Analüütiline TAC	
Saksamaa	Kehtestatakse hiljem	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Prantsusmaa	Kehtestatakse hiljem	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Madalmaad	Kehtestatakse hiljem		
Liit	Kehtestatakse hiljem		
TAC	Ei kohaldata		

Tabel 18

Liik:	süvalest *Reinhardtius hippoglossoides*	Püügi-piirkond:	1. ja 2. püügipiirkonna Norra veed (GHL/1N2AB.)
Saksamaa	165 ([1])	Analüütiline TAC	
Liit	165 ([1])	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
TAC	Ei kohaldata	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

([1]) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 19

Liik:	süvalest *Reinhardtius hippoglossoides*		Püügi-piirkond:	1. ja 2. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (GHL/1/2INT)
Liit	1 711	(1)	Ennetuslik TAC	
TAC	Ei kohaldata			

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 20

Liik:	süvalest *Reinhardtius hippoglossoides*		Püügi-piirkond:	NAFO 1. piirkonna Gröönimaa veed (GHL/N1G-S68)
Saksamaa	1 625	(1)	Analüütiline TAC	
Liit	1 625	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Norra	275	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	Ei kohaldata			

(1) Tohib püüda lõuna pool 68° N.

Tabel 21

Liik:	süvalest *Reinhardtius hippoglossoides*		Püügi-piirkond:	ICESi II, V, XII ja XIV alapiirkonna Gröönimaa veed (GHL/5-14GL)
Saksamaa	4 125		Analüütiline TAC	
Liit	4 125	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Norra	650		Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Fääri saared	Kehtestatakse hiljem			
TAC	Ei kohaldata			

(1) Püütakse korraga kuni kuue laevaga.

Tabel 22

Liik:	nokk-meriahven *Sebastes mentella*		Püügi-piirkond:	1. ja 2. püügipiirkonna Norra veed (REB/1N2AB.)
Saksamaa		851	Analüütiline TAC	
Hispaania		106	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Prantsusmaa		93	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Portugal		450		
Liit		1 500		
TAC		Ei kohaldata		

Tabel 23

Liik:	meriahvenad *Sebastes* spp.		Püügi-piirkond:	1. ja 2. püügipiirkonna rahvusvahelised veed (RED/1/2INT)
Liit		Kehtestatakse hiljem (1) (2)	Analüütiline TAC	
TAC		Kehtestatakse hiljem	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3. Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

(1) Selle kvoodi alusel võib püüda ainult 1. juulist kuni 30. novembrini. Laevad piiravad muu kalapüügiga kaasnevat meriahvenate kaaspüüki nii, et see ei moodustaks üle 1 % pardal hoitavast kogusaagist.

(2) Püük lõpetatakse, kui NEAFCi osalised on lubatud kogupüügi täielikult ära kasutanud. Liikmesriigid keelavad alates lõpetamise kuupäevast oma lipu all sõitvatel laevadel meriahvenate sihtpüügi.

Tabel 24

Liik:	meriahvenad (pelaagilised) *Sebastes* spp.	Püügi-piirkond:	ICESi XII ja XIV alapiirkonna ning NAFO rajooni 1F Gröönimaa veed (RED/N1G14P)
Saksamaa	0 (1) (2) (3)	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	0 (1) (2) (3)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	0 (1) (2) (3)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Norra	0 (1) (2)		
Fääri saared	0 (1) (2) (4)		
TAC	Ei kohaldata		

(1) Selle kvoodi alusel võib püüda ainult 10. maist kuni 31. detsembrini.
(2) Võib püüda ainult Gröönimaa vetes meriahvenate kaitsealal, mis piirneb järgmisi koordinaate ühendavate joontega:

Punkt	Laiuskraad	Pikkuskraad
1	64°45'N	28°30'W
2	62°50'N	25°45'W
3	61°55'N	26°45'W
4	61°00'N	26°30'W
5	59°00'N	30°00'W
6	59°00'N	34°00'W
7	61°30'N	34°00'W
8	62°50'N	36°00'W
9	64°45'N	28°30'W

(3) Eritingimus: võib püüda ka eespool osutatud meriahvena kaitseala rahvusvahelistes vetes (RED/*5-14P).
(4) Võib püüda ainult 5. ja 14. püügipiirkonna Gröönimaa vetes (RED/*514GN).

Tabel 25

Liik:	meriahvenad (põhjalähedased) *Sebastes* spp.	Püügi-piirkond:	NAFO 1.F piirkonna Gröönimaa veed ning 5. ja 14. püügipiirkonna Gröönimaa veed (RED/N1G14D)
Saksamaa	1 194 (1)	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	6 (1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	1 200 (1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Norra	900 (1)		
TAC	Ei kohaldata		

(1) Võib püüda ainult traaliga ning ainult järgmiste koordinaatidega määratletud joonest põhja ja ida pool:

Punkt	Laiuskraad	Pikkuskraad
1	59°15'N	54°26'W
2	59°15'N	44°00'W
3	59°30'N	42°45'W
4	60°00'N	42°00'W
5	62°00'N	40°30'W
6	62°00'N	40°00'W
7	62°40'N	40°15'W
8	63°09'N	39°40'W
9	63°30'N	37°15'W
10	64°20'N	35°00'W
11	65°15'N	32°30'W
12	65°15'N	29°50'W

Tabel 26

Liik:	meriahvenad *Sebastes* spp.	Püügi-piirkond:	5.b püügipiirkonna Fääri saarte veed (RED/05B-F.)
Belgia	Kehtestatakse hiljem	Analüütiline TAC	
Saksamaa	Kehtestatakse hiljem	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Prantsusmaa	Kehtestatakse hiljem	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Liit	Kehtestatakse hiljem		
TAC	Ei kohaldata		

Tabel 27

Liik:	muud liigid		Püügi-piirkond:	1. ja 2. püügipiirkonna Norra veed (OTH/1N2AB.)
Saksamaa	143	(1)	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	57	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	200	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	Ei kohaldata			

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 28

Liik:	muud liigid (1)	Püügi-piirkond:	5.b püügipiirkonna Fääri saarte veed (OTH/05B-F.)
Saksamaa	Kehtestatakse hiljem	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	Kehtestatakse hiljem	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	Kehtestatakse hiljem	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	Ei kohaldata		

(1) Välja arvatud kaubandusliku väärtuseta kalaliigid.

Tabel 29

Liik:	lestalised	Püügi-piirkond:	5.b püügipiirkonna Fääri saarte veed (FLX/05B-F.)
Saksamaa	Kehtestatakse hiljem	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	Kehtestatakse hiljem	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	Kehtestatakse hiljem	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	Ei kohaldata		

Tabel 30

Liik:	kaaspüük [1]	Püügi-piirkond:	Gröönimaa veed (B-C/GRL)
Liit	300	Ennetuslik TAC	
TAC	Ei kohaldata	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	

[1] Pikksabade (*Macrourus* spp.) kaaspüügist tuleb teatada vastavalt järgmistele püügivõimaluste tabelitele: pikksabad 5. ja 14. püügipiirkonna Gröönimaa vetes (GRV/514GRN) ning pikksabad NAFO 1. piirkonna Gröönimaa vetes (GRV/N1GRN.).

IC LISA

ATLANDI OOKEANI LOODEOSA – NAFO KONVENTSIOONI ALA

Tabel 1

Liik:	tursk *Gadus morhua*	Püügi-piirkond:	NAFO 2J3KL (COD/N2J3KL)
Bulgaaria	0 (1) (2)	Analüütiline TAC	
Saksamaa	0 (1) (2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Eesti	0 (1) (2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Hispaania	0 (1) (2)		
Prantsusmaa	0 (1) (2)		
Läti	0 (1) (2)		
Leedu	0 (1) (2)		
Poola	0 (1) (2)		
Portugal	0 (1) (2)		
Rumeenia	0 (1) (2)		
Liit	0 (1) (2)		
TAC	0 (1) (2)		

(1) See kvoot kehtib alates 1. juulist 2026 kuni 30. juunini 2027.
(2) Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud ajavahemikul 15. aprillist 2027 kell 00.00 UTC kuni 30. juunini 2027 kell 23.59 UTC. Sellel ajavahemikul püütakse seda liiki üksnes kaaspüügina järgmiste piirangutega: kuni 1 250 kg või 5 %, olenevalt sellest, kumb on suurem.

Tabel 2

Liik:	tursk *Gadus morhua*	Püügi-piirkond:	NAFO 3NO (COD/N3NO.)
Liit	0 (1)	Analüütiline TAC	
TAC	0 (1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3. Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

(1) Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud. Seda liiki püütakse üksnes kaaspüügina järgmiste piirangutega: kuni 1 000 kg või 4 %, olenevalt sellest, kumb on suurem.

Tabel 3

Liik:	tursk *Gadus morhua*		Püügi-piirkond:	NAFO 3M (COD/N3M.)
Eesti	170,8	(1)	Analüütiline TAC	
Saksamaa	714,8	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Läti	170,8	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Leedu	170,8	(1)		
Poola	582,5	(1)		
Hispaania	2 197,8	(1)		
Prantsusmaa	306,6	(1)		
Portugal	3 014,2	(1)		
Liit	7 328,3	(1)		
TAC	15 360	(1)		

(1) Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud ajavahemikul 1. jaanuarist kell 00.00 UTC kuni 31. märtsini kell 24.00 UTC. Sellel ajavahemikul püütakse seda liiki üksnes kaaspüügina järgmiste piirangutega: kuni 1 250 kg või 5 %, olenevalt sellest, kumb on suurem.

Tabel 4

Liik:	harilik pikklest *Glyptocephalus cynoglossus*		Püügi-piirkond:	NAFO 3L (WIT/N3L.)
Liit	0	(1)	Analüütiline TAC	
TAC	0	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
			Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

(1) Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud. Seda liiki püütakse üksnes kaaspüügina järgmiste piirangutega: kuni 1 250 kg või 5 %, olenevalt sellest, kumb on suurem.

Tabel 5

Liik:	harilik pikklest *Glyptocephalus cynoglossus*	Püügi-piirkond:	NAFO 3NO (WIT/N3NO.)
Eesti	64,7	Analüütiline TAC	
Läti	64,6	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Leedu	64,6	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Liit	193,9		
TAC	1 461		

Tabel 6

Liik:	harilik karelest *Hippoglossoides platessoides*		Püügi-piirkond:	NAFO 3M (PLA/N3M.)
Liit	0	(1)	Analüütiline TAC	
TAC	0	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
			Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

(1) Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud. Seda liiki püütakse üksnes kaaspüügina järgmiste piirangutega: kuni 1 250 kg või 5 %, olenevalt sellest, kumb on suurem.

Tabel 7

Liik:	harilik karelest *Hippoglossoides platessoides*		Püügi-piirkond:	NAFO 3LNO (PLA/N3LNO.)
Liit	0	(1)	Analüütiline TAC	
TAC	0	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
			Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

(1) Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud. Seda liiki püütakse üksnes kaaspüügina järgmiste piirangutega: kuni 1 250 kg või 5 %, olenevalt sellest, kumb on suurem.

Tabel 8

Liik:	lühiuimkalmaar *Illex illecebrosus*		Püügi-piirkond:	NAFO alapiirkonnad 3 ja 4 (SQI/N34.)
Eesti	128	(1) (2)	Analüütiline TAC	
Läti	128	(1) (2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Leedu	128	(1) (2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Poola	227	(1) (2)		
Muud	29 467	(1) (2) (3)		
Liit	30 078	(1) (4)		
TAC	34 000			

(1) Ükski laev ei tohi püüda kalmaari ajavahemikul, mis algab 1. jaanuaril kell 00.00 UTC ja lõpeb 30. juunil kell 24.00 UTC.
(2) Ajavahemikus 1. juulist kuni 31. detsembrini ei käsitata asjaomase kalavaru sihtpüügina maksimaalselt kahenädalase erandi kohaldamise perioodi jooksul kuni kolme loomust, milles moodustab massiprotsentides suurima osa ühe loomusega saadud kogusaagist mõni muu liik, mille kalapüügivõimalused NAFO konventsiooni alal kehtestatakse käesoleva määrusega, ja mis on muu liik kui kalmaar, juhul kui kalalaeva pardal viibib vaatleja, kui võrgusilma suurus on vähemalt 60 mm ja see vastab kõnealuse kahenädalase erandi kohaldamise perioodi suhtes kohaldatavatele NAFO teavitamis- ja aruandlusnõuetele. Pärast iga sellise loomuse võtmist peab kalalaev viivitamata liikuma vähemalt 10 meremiili kaugusele eelmisest loomusekohast ja püsima seal kogu järgmise loomuse aja.
(3) See kogus antakse kasutada Kanadale ja liikmesriikidele, välja arvatud Eesti, Läti, Leedu ja Poola. Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (SQI/N34_AMS).
(4) Vastab Eesti, Läti, Leedu ja Poola kvootide summale ning liidu määratlemata osale, mis on kättesaadav Kanadale ja liikmesriikidele, välja arvatud Eesti, Läti, Leedu ja Poola.

Tabel 9

Liik:	ruske soomuslest *Limanda ferruginea*		Püügi-piirkond:	NAFO 3LNO (YEL/N3LNO.)
Liit		0 (1)	Analüütiline TAC	
Muud		121,4 (2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
TAC		24 290	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

(1) Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud. Seda liiki püütakse üksnes kaaspüügina järgmiste piirangutega: kuni 2 500 kg või 10 %, olenevalt sellest, kumb on suurem. Kui kvootide ülekandmise või vahetamise järgselt või prahtimise tulemusena teostatakse sihtpüüki, teatatakse püütud saagist eraldi (YEL/N3LNO-DIR) ja kohaldatakse järgmist:

a) lubatud on hariliku karelesta kaaspüük 15 % ulatuses. Kui kalalaeva pardal on vaatleja:
   i) on hariliku karelesta maksimaalne kogus 2 900 kg või 15 %, olenevalt sellest, kumb on suurem; ning
   ii) laev võib ületada punktis i) osutatud maksimaalset kogust hariliku karelesta kaaspüügi puhul, kui saaki hoitakse pardal NAFO reguleeritavas piirkonnas veedetud üheksa esimese püügipäeva jooksul, tingimusel et hariliku karelesta kaaspüük on selle perioodi lõpus või selle hetke seisuga, kui laev lahkub NAFO reguleeritavast piirkonnast, 15 % või vähem, olenevalt sellest, kumb on varasem;
b) esimesel kahel korral, kui hariliku karelesta püük moodustab loomusest massiprotsentides suurima osa, käsitatakse seesugust püüki juhupüügina, kuid laev peab viivitamata liikuma vähemalt 10 meremiili kaugusele eelmisest loomusekohast ja püsima seal kogu järgmise loomuse aja.

(2) See kogus on kättesaadav NAFO konventsiooni osalistele, kellele ei ole eraldatud selle kalavaru kvooti, sealhulgas liidule, kooskõlas kohaldatavate NAFO meetmetega. Kui liidule on määratud „muude“ kvoot, teatatakse selle jagatud kvoodi alusel püütud saagist eraldi (YEL/N3LNO-OTH). Kui „muude“ kvoot on ammendatud, on kaaspüügi piirnorm järgmine: maksimaalselt 1 250 kg või 5 %, olenevalt sellest, kumb on suurem.

Tabel 10

Liik:	moiva *Mallotus villosus*		Püügi-piirkond:	NAFO 3NO (CAP/N3NO.)
Liit		0 (1)	Analüütiline TAC	
TAC		0 (1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3. Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

(1) Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud. Seda liiki püütakse üksnes kaaspüügina järgmiste piirangutega: kuni 1 250 kg või 5 %, olenevalt sellest, kumb on suurem.

Tabel 11

Liik:	harilik süvameregarneel *Pandalus borealis*	Püügi-piirkond:	NAFO 3LNO ([1]) ([2]) (PRA/N3LNOX)
Eesti	0 ([3])	Analüütiline TAC	
Läti	0 ([3])	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Leedu	0 ([3])	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Poola	0 ([3])		
Hispaania	0 ([3])		
Portugal	0 ([3])		
Liit	0 ([3])		
TAC	0 ([3])		

([1]) Välja arvatud ala, mis on piiritletud järgmiste koordinaatidega:

Punkt nr	Laiuskraad	Pikkuskraad
1	47°20'00"N	46°40'00"W
2	47°20'00"N	46°30'00"W
3	46°00'00"N	46°30'00"W
4	46°00'00"N	46°40'00"W

([2]) Kalapüük on keelatud vähem kui 200 m sügavusel järgmiste koordinaatidega määratletud joonest lääne poole jäävas piirkonnas:

Punkt nr	Laiuskraad	Pikkuskraad
1	46°00'00"N	47°49'00"W
2	46°25'00"N	47°27'00"W
3	46°42'00"N	47°25'00"W
4	46°48'00"N	47°25'50"W
5	47°16'50"N	47°43'50"W

([3]) Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud. Seda liiki püütakse üksnes kaaspüügina järgmiste piirangutega: kuni 1 250 kg või 5 %, olenevalt sellest, kumb on suurem.

Tabel 12

Liik:	harilik süvameregarneel *Pandalus borealis*	Püügi-piirkond:	NAFO 3M ([1]) (PRA/*N3M.)

TAC	Ei kohaldata ([2])	Analüütiline TAC

([1]) Seda varu võib püüda ka rajoonis 3L järgmiste koordinaatidega piiratud alal:

Punkt nr	Laiuskraad	Pikkuskraad
1	47°20'00"N	46°40'00"W
2	47°20'00"N	46°30'00"W
3	46°00'00"N	46°30'00"W
4	46°00'00"N	46°40'00"W

Peale selle on krevetipüük keelatud 1. juunist kuni 31. detsembrini järgmiste koordinaatidega piiratud alal:

Punkt nr	Laiuskraad	Pikkuskraad
1	47°55'00"N	45°00'00"W
2	47°30'00"N	44°15'00"W
3	46°55'00"N	44°15'00"W
4	46°35'00"N	44°30'00"W
5	46°35'00"N	45°40'00"W
6	47°30'00"N	45°40'00"W
7	47°55'00"N	45°00'00"W

([2]) Ei ole asjakohane. Püüki reguleeritakse püügikoormuse piiramise abil (EFF/*N3M.). Asjaomased liikmesriigid väljastavad oma kõnealuse püügiga tegelevatele kalalaevadele püügilube ning teatavad kooskõlas määrusega (EÜ) nr 1224/2009 nendest lubadest komisjonile enne laeva püügitegevuse algust.

Liikmesriik	Püügipäevade maksimaalne arv
Taani	0
Eesti	0
Hispaania	0
Läti	0
Leedu	0
Poola	0
Portugal	0

Tabel 13

Liik:	süvalest *Reinhardtius hippoglossoides*	Püügi-piirkond:	NAFO 3LMNO (GHL/N3LMNO)
Eesti	295,6	Analüütiline TAC	
Saksamaa	302,0	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Läti	41,6	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Leedu	21,1		
Hispaania	4 046,7		
Portugal	1 691,91		
Liit	6 398,9		
TAC	10 914		

Tabel 14

Liik:	railased *Rajidae*	Püügi-piirkond:	NAFO 3LNO (SKA/N3LNO.)
Eesti	283	Analüütiline TAC	
Leedu	62	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Hispaania	3 403	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Portugal	660		
Liit	4 408		
TAC	7 000		

Tabel 15

Liik:	meriahvenad *Sebastes* spp.	Püügi-piirkond:	NAFO 3LN (RED/N3LN.)
Eesti	296,6	Analüütiline TAC	
Saksamaa	204,0	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Läti	296,6	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Leedu	296,6		
Liit	1 093,8		
TAC	6 000		

Tabel 16

Liik:	meriahvenad *Sebastes* spp.		Püügi-piirkond:	NAFO 3M (RED/N3M.)
Eesti	1 571	(1)	Analüütiline TAC	
Saksamaa	513	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Läti	1 571	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Leedu	1 571	(1)		
Hispaania	233	(1)		
Portugal	2 354	(1)		
Liit	7 813	(1)		
TAC	15 636	(1)		

(1) Selle kvoodi alla kuuluva püügi korral tuleb järgida kõnealusele varule kõigi NAFO osaliste jaoks kehtestatud TACi. Selle TACi piires ei või enne 1. juulit püüda rohkem, kui on lubatud poolaastaks ette nähtud järgmise piirnormiga:
7 818

Tabel 17

Liik:	meriahvenad *Sebastes* spp.	Püügi-piirkond:	NAFO 3O (RED/N3O.)
Hispaania	708	Analüütiline TAC	
Portugal	2 092	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	2 800	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	8 000		

Tabel 18

Liik:	meriahvenad *Sebastes* spp.		Püügi-piirkond:	NAFO alapiirkond 2, rajoonid 1F ja 3K (RED/N1F3K.)
Läti	0	(1)	Analüütiline TAC	
Leedu	0	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	0	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	0	(1)		

(1) Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud. Seda liiki püütakse üksnes kaaspüügina järgmiste piirangutega: kuni 1 250 kg või 5 %, olenevalt sellest, kumb on suurem.

Tabel 19

Liik:	valge ameerikaluts *Urophycis tenuis*	Püügi-piirkond:	NAFO 3NO (HKW/N3NO.)
Hispaania	255	Analüütiline TAC	
Portugal	333	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	588 (1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	1 000		

(1) Kui NAFO eeskirjade kohaselt kinnitavad NAFO osalised hääletamise teel, et TAC on 2 000 tonni, on liidu ja liikmesriikide vastavad kvoodid järgmised:

Hispaania	255
Portugal	333
Liit	588

ID LISA

ICCATi KONVENTSIOONI ALA

Tabel 1

Liik:	purikala *Istiophorus albicans*		Püügi-piirkond:	ICCATi konventsiooni ala ida pool 45° W (SAI/ICAE45W)
TAC		1 271,00	Analüütiline TAC Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3. Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

Tabel 2

Liik:	purikala *Istiophorus albicans*		Püügi-piirkond:	ICCATi konventsiooni ala lääne pool 45° W (SAI/ICAW45W)
TAC		1 030,00	Analüütiline TAC Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3. Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

Tabel 3

Liik:	sinine marliin *Makaira nigricans*		Püügi-piirkond:	ICCATi konventsiooni ala (BUM/ICCAT)
Hispaania		22,77	Analüütiline TAC Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3. Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Prantsusmaa		332,82		
Portugal		46,21		
Liit		401,80		
TAC		1 670,00		

Tabel 4

Liik:	sinihai *Prionace glauca*		Püügi-piirkond:	ICCATi konventsiooni ala põhja pool 5° N (BSH/ICAN05N)
Iirimaa		0,72	Analüütiline TAC	
Hispaania		20 309,50	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Prantsusmaa		113,96	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Portugal		4 024,82		
Liit		24 449,00		
TAC		30 000,00		

Tabel 5

Liik:	sinihai *Prionace glauca*		Püügi-piirkond:	ICCATi konventsiooni ala lõuna pool 5° N (BSH/ICAS05N)
Hispaania		12 498,27	Analüütiline TAC	
Portugal		4 906,73	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit		17 405,00	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC		27 711,00		

Tabel 6

Liik:	valge piikkoon *Tetrapturus albidus*		Püügi-piirkond:	ICCATi konventsiooni ala (WHM/ICCAT)
Hispaania		30,50	Analüütiline TAC	
Portugal		19,50	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit		50,00	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC		355,00		

Tabel 7

Liik:	põhjapoolne pikkuim-tuun *Thunnus alalunga*		Püügi-piirkond:	ICCATi konventsiooni ala põhja pool 5° N, välja arvatud Vahemere piirkond (ALB/ICAN05NXM)
Iirimaa	3 967,52		Analüütiline TAC	
Hispaania	22 362,40		Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Prantsusmaa	7 033,33		Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Portugal	2 452,65			
Liit	35 815,90	(1) (2)		
Ühend-kuningriik	552,80	(3)		
TAC	47 251,00			

(1) Sihtliigina põhjapoolset pikkuim-tuuni püüdvate liidu kalalaevade arv on: 1 241.

(2) Eritingimus: selle kvoodi piires ei tohi Ühendkuningriigi vetes püüda järgmistest suuremaid koguseid (ALB/*ICAN05NXM-UK):

Iirimaa	62,03
Hispaania	349,65
Prantsusmaa	109,97
Portugal	38,35
Liit	560,00

(3) Eritingimus: selle kvoodi piires ei tohi liidu vetes püüda järgmistest suuremat kogust (ALB/*ICAN05NXM-EU):

560,00

Tabel 8

Liik:	lõunapoolne pikkuim-tuun *Thunnus alalunga*	Püügi-piirkond:	ICCATi konventsiooni ala lõuna pool 5° N (ALB/ICAS05N)
Hispaania	870,12	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	285,95	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Portugal	608,93	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Liit	1 765,00		
TAC	28 000,00		

Tabel 9

Liik:	Vahemere pikkuim-tuun *Thunnus alalunga*		Püügi-piirkond:	Vahemere piirkond (ALB/MED)
Kreeka	385,30		Analüütiline TAC	
Hispaania	99,46		Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Prantsusmaa	14,45		Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Horvaatia	6,74			
Itaalia	1 128,24			
Küpros	416,06			
Malta	39,68			
Liit	2 089,93			
TAC	2 500,00	(1) (2) (3)		

(1) Mõõkkala noorte isendite kaitseks kohaldatakse 1. oktoobrist kuni 30. novembrini keeluaega ka õngejadalaevadele, mis püüavad sihtliigina Vahemere pikkuim-tuuni. Lisaks ei tohi järgmistel perioodidel Vahemere pikkuim-tuuni ei sihtliigi ega kaaspüügina püüda, pardal hoida, ümber laadida ega lossida:
— Kreeka, Horvaatia, Itaalia ja Küpros: 1. oktoober – 30. november ja 1.–31. märts;
— Hispaania, Prantsusmaa ja Malta: 1. jaanuar – 31. märts

(2) Iga liikmesriik piirab oma Vahemere pikkuim-tuuni püügi loaga kalalaevade arvu selle laevade arvuga, millel oli lubatud seda liiki püüda 2017. aastal. Liikmesriigid võivad selle piirangu suhtes kohaldada 10 % hälvet.

(3) Eritingimus: pikkuim-tuuni kaaspüük arvatakse sellest kvoodist maha, kuid sellest teatatakse eraldi (ALB/MED-BC). Sport- ja harrastuskalapüügi käigus saadud surnud pikkuim-tuunid arvatakse sellest kvoodist maha, kuid neist teatatakse eraldi (ALB/MED-SR).

Tabel 10

Liik:	kulduim-tuun *Thunnus albacares*		Püügi-piirkond:	ICCATi konventsiooni ala (YFT/ICCAT)
TAC	110 000,00	(1)	Analüütiline TAC	
			Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
			Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

(1) Kulduim-tuuni püügist seinnoodalaevadega (YFT/*ICCATPS) ja vähemalt 20-meetrise kogupikkusega õngejadalaevadega (YFT/*ICCATLL) teatatakse eraldi.

Tabel 11

Liik:	suursilm-tuun *Thunnus obesus*		Püügi-piirkond:	ICCATi konventsiooni ala (BET/ICCAT)
Hispaania	7 523,98	(1)	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	3 195,86	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Portugal	2 856,45	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Liit	13 576,29	(1)		
TAC	73 000,00	(1)		

(1) Suursilm-tuuni püügist seinnoodalaevadega (BET/*ICCATPS) ja vähemalt 20-meetrise kogupikkusega õngejadalaevadega (BET/*ICCATLL) teatatakse eraldi. Alates juunist peavad liikmesriigid edastama kõnealuste kalalaevade püütud kogused iga nädal, kui saak moodustab 80 % kvoodist.

Tabel 12(1)

Liik:	harilik tuun *Thunnus thynnus*		Püügi-piirkond:	ICCATi konventsiooni ala ida pool 45° W (BFT/ICAE45W)
Küpros	220,12	[4]	Analüütiline TAC	
Kreeka	409,14		Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Hispaania	7 938,81	[2] [4]	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Prantsusmaa	7 833,53	[2] [3] [4]		
Horvaatia	1 238,13	[6]		
Itaalia	6 182,61	[4] [5]		
Malta	507,24	[4]		
Portugal	746,51			
Muud	88,53	[1]		
Liit	25 164,62	[2] [3] [4] [5] [6]		
TAC	48 403,00	[1]		

([1]) Välja arvatud Küpros, Kreeka, Hispaania, Prantsusmaa, Horvaatia, Itaalia, Malta ja Portugal, ning ainult kaaspüügina. Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (BFT/ICAE45W_AMS).

([2]) Eritingimus: selle lubatud kogupüügi piires kohaldatakse VI lisa punktis 1 (BFT/*E45W8301) osutatud laevade suhtes järgmisi hariliku tuuni (kaal 8–30 kg ja pikkus 75–115 cm) püügi piirnorme ja jaotust liikmesriikide vahel:

Hispaania	1 202,76
Prantsusmaa	558,76
Liit	1 761,52

([3]) Eritingimus: selle lubatud kogupüügi piires kohaldatakse VI lisa punktis 1 (BFT/*E45W641) osutatud laevade suhtes järgmisi hariliku tuuni (kaal vähemalt 6,4 kg või pikkus vähemalt 70 cm) püügi piirnorme ja jaotust liikmesriikide vahel:

Prantsusmaa	100,00
Liit	100,00

([4]) Eritingimus: selle lubatud kogupüügi piires kohaldatakse VI lisa punktis 2 (BFT/*E45W641) osutatud laevade suhtes järgmisi hariliku tuuni (kaal 8–30 kg ja pikkus 75–115 cm) püügi piirnorme ja jaotust liikmesriikide vahel:

Hispaania	158,78
Prantsusmaa	313,34 ([1])
Itaalia	123,65
Küpros	4,40
Malta	10,14
Liit	610,31

([1]) Millest 50 % võib püüda ainult Lioni lahest.

([5]) Eritingimus: selle lubatud kogupüügi piires kohaldatakse VI lisa punktis 3 (BFT/*E45W643) osutatud laevade suhtes järgmisi hariliku tuuni (kaal 8–30 kg ja pikkus 75–115 cm) püügi piirnorme ja jaotust liikmesriikide vahel:

Itaalia	123,65
Liit	123,65

([6]) Eritingimus: selle lubatud kogupüügi piires kohaldatakse VI lisa punktis 3 (BFT/*E45W8303F) osutatud laevade suhtes järgmisi kasvatamiseks ette nähtud hariliku tuuni (kaal 8–30 kg ja pikkus 75–115 cm) püügi piirnorme ja jaotust liikmesriikide vahel:

Horvaatia	1 114,32
Liit	1 114,32

Tabel 12(2)

Liik:	harilik tuun *Thunnus thynnus*		Püügi-piirkond:	ICCATi konventsiooni ala lääne pool 45° W (BFT/ICAW45W)
Liit		0	Analüütiline TAC	
TAC		Ei kohaldata	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3. Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

Tabel 13

Liik:	lühiuim-makohai *Isurus oxyrinchus*		Püügi-piirkond:	ICCATi konventsiooni ala lõuna pool 5° N (SMA/ICAS05N)
Liit	257,27	(1)	Analüütiline TAC	
TAC	1 000,00	(1) (2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3. Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

(1) Kõnealuse varu jaoks liidu lubatud pardal hoidmise rakendamiseks kehtestatud kvoot.
(2) Üksnes kaaspüük.

Tabel 14

Liik:	mõõkkala *Xiphias gladius*		Püügi-piirkond:	ICCATi konventsiooni ala põhja pool 5° N, välja arvatud Vahemere piirkond (SWO/ICAN05NXM)
Hispaania	6 097,29	(2)	Analüütiline TAC	
Portugal	1 108,20	(2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Muud	162,84	(1) (2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Liit	7 368,33			
TAC	14 769,00			

(1) Üksnes kaaspüük. Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (SWO/ICAN05NXM_AMS).
(2) Eritingimus: kuni 2,39 % sellest kogusest võib püüda ICCATi konventsiooniga hõlmatud alal, lõuna pool 5° N (SWO/*ICAS05N). Sellest jagatud kvoodist maha arvatavatest püütud kogustest teatatakse eraldi (SWO/*ICAS05N_AMS).

Tabel 15

Liik:	mõõkkala *Xiphias gladius*		Püügi-piirkond:	ICCATi konventsiooni ala lõuna pool 5° N (SWO/ICAS05N)
Hispaania	4 525,88	(1)	Analüütiline TAC	
Portugal	298,12	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Liit	4 824,00		Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
TAC	10 000,00			

(1) Eritingimus: kuni 3,51 % sellest kogusest võib püüda ICCATi konventsiooniga hõlmatud alal, põhja pool 5° N (SWO/*ICAN05N).

Tabel 16

Liik:	mõõkkala *Xiphias gladius*		Püügi-piirkond:	Vahemere piirkond (SWO/MED)
Horvaatia	13,74	(1) (2)	Analüütiline TAC	
Küpros	50,67	(1) (2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Hispaania	1 565,04	(1) (2)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Prantsusmaa	109,08	(1) (2)		
Kreeka	1 036,02	(1) (2)		
Itaalia	3 208,44	(1) (2)		
Malta	380,64	(1) (2)		
Liit	6 363,63	(1) (2)		
TAC	9 017,00			

(1) Selle kvoodi alusel võib püüda ainult 1. aprillist kuni 31. detsembrini.
(2) Eritingimus: Vahemere mõõkkala kaaspüük arvatakse sellest kvoodist maha, kuid sellest teatatakse eraldi (SWO/MED-BC). Sport- ja harrastuskalapüügi käigus saadud surnud Vahemere mõõkkalad arvatakse sellest kvoodist maha, kuid neist teatatakse eraldi (SWO/MED-SR).

IE LISA

SEAFO KONVENTSIOONI ALA

Käesolevas lisas esitatud lubatud kogupüüke (TAC) ei jaotata SEAFO osalistele ning seetõttu on liidu osa kindlaks määramata. Püügitulemusi kontrollib SEAFO sekretariaat, kes teeb SEAFO osalistele teatavaks aja, millal tuleb püük TACi ammendamise tõttu lõpetada.

Tabel 1

Liik:	limapead *Beryx* spp.	Püügipiirkond:	SEAFO konventsiooni ala (ALF/SEAFO)
TAC	200 (1)	Ennetuslik TAC	

(1) Alarajoonis B1 ei tohi püüda rohkem kui 132 tonni (ALF/*F47NA).

Tabel 2

Liik:	kuldkrabid *Chaceon* spp.	Püügipiirkond:	SEAFO alarajoon B1 (1) (GER/F47NAM)
TAC	162 (1)	Ennetuslik TAC	

(1) Selle TACi kohaldamisel on kalapüügiks avatud ala määratletud järgmiselt:
— selle läänepiir on 0° idapikkust,
— selle põhjapiir on 20° lõunalaiust,
— selle lõunapiir on 28° lõunalaiust ja
— selle idapiir ulatub Namiibia majandusvööndi välispiirini.

Tabel 3

Liik:	kuldkrabid *Chaceon* spp.	Püügipiirkond:	SEAFO konventsiooni ala, välja arvatud alarajoon B1 (GER/F47X)
TAC	200	Ennetuslik TAC	

Tabel 4

Liik:	patagoonia kihvkala *Dissostichus eleginoides*	Püügipiirkond:	SEAFO alapiirkond D (TOP/F47D)
TAC	274	Ennetuslik TAC	

Tabel 5

Liik:	patagoonia kihvkala *Dissostichus eleginoides*	Püügipiirkond:	SEAFO konventsiooni ala, välja arvatud alapiirkond D (TOP/F47-D)
TAC	0	Ennetuslik TAC	

Tabel 6

Liik:	oranž karekala *Hoplostethus atlanticus*	Püügipiirkond:	SEAFO alarajoon B1 ([1]) (ORY/F47NAM)
TAC	0 ([2])	Ennetuslik TAC	

([1]) Selle TACi kohaldamisel on kalapüügiks avatud ala määratletud järgmiselt:
— selle läänepiir on 0° idapikkust,
— selle põhjapiir on 20° lõunalaiust,
— selle lõunapiir on 28° lõunalaiust ja
— selle idapiir ulatub Namiibia majandusvööndi välispiirini.

([2]) Välja arvatud lubatud kaaspüük neli tonni (ORY/*F47NA).

Tabel 7

Liik:	oranž karekala *Hoplostethus atlanticus*	Püügipiirkond:	SEAFO konventsiooni ala, välja arvatud alarajoon B1 (ORY/F47X)
TAC	50	Ennetuslik TAC	

Tabel 8

Liik:	kultkalad *Pseudopentaceros* spp.	Püügipiirkond:	SEAFO konventsiooni ala (EDW/SEAFO)
TAC	135	Ennetuslik TAC	

IF LISA

RINGHOOVUSE TUUN – LEVIKUALAD

Liik:	ringhoovuse tuun *Thunnus maccoyii*		Püügipiirkond:	kõik levikualad (SBF/F41-81)
Liit		13 (1)	Analüütiline TAC	
TAC		13	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
			Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

IG LISA

WCPFC KONVENTSIOONI ALA

Tabel 1(1)

Liik:	suursilm-tuun *Thunnus obesus*		Püügi-piirkond:	WCPFC konventsiooni ala (BET/WCPFC)
Liit	2 000,00	(1)	Ennetuslik TAC	
TAC	Ei kohaldata	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	

(1) Selle kvoodi alusel võivad püüda ainult õngejadasid kasutavad laevad.

Tabel 1(2)

Liik:	idatuun *Thunnus orientalis*		Püügi-piirkond:	WCPFC konventsiooni ala (BFT/WCPFC)
Liit	10,00	(1)	Ennetuslik TAC	
TAC	Ei kohaldata	(1)	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	

(1) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.
Kohaldatakse isendite suhtes, mille kaal on 30 kg või rohkem. Juhupüügi korral ei tohi väiksemaid isendeid kahjustada ja nad tuleb viivitamata vette tagasi lasta.

Tabel 2

Liik:	mõõkkala *Xiphias gladius*	Püügi-piirkond:	WCPFC konventsiooni ala lõuna pool 20° S (SWO/F7120S)
Liit	3 170,36	Ennetuslik TAC	
TAC	Ei kohaldata	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	

IH LISA

SPRFMO KONVENTSIOONI ALA

Tabel 1

Liik:	kihvkalad *Dissostichus* spp.		Püügipiirkond:	SPRFMO konventsiooni ala, uurimisüksused A ja B (1) (TOT/SPR-AB)
TAC		0 (2) (3) (4)	Ennetuslik TAC Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	

(1) uurimisüksus A:

NW	50°30'S, 136°E
NE	50°30'S, 140°30'E
SE	54°50'S, 140°30'E
SW	54°50'S, 136°E

uurimisüksus B:

NW	52°45'S, 140°30'E
NE	52°45'S, 145°30'E
SE	54°50'S, 145°30'E
SW	54°50'S, 140°30'E

(2) Seda aastast TACi kohaldatakse üksnes uurimuslikule kalapüügile, nagu on määratletud Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2018/975* artikli 4 punktis 11. Püük on keelatud vähem kui 600 m ja rohkem kui 2 500 m sügavuses. Kala püütakse ühe, maksimaalselt 60 järjestikuse päeva pikkuse püügireisi jooksul, mis võib toimuda mis tahes ajavahemikul alates 1. maist kuni 15. novembrini. Kogu kalapüük lõpetatakse viivitamata, kui hukkub:

a) üks isend mis tahes järgmisest liigist: rändalbatross (*Diomedea exulans*), hallpea-albatross (*Thalassarche chrysostoma*), mustkulm-albatross (*Thalassarche melanophris*), hall-tormilind (*Procellaria cinerea*), samet-tormilind (*Pterodroma mollis*), või

b) kolm isendit mis tahes järgmisest liigist: tuhkalbatross (*Phoebetria palpebrata*), hiid-tormilind (*Macronectes giganteus*), rait-tormilind (*Macronectes Halli*).

Lisaks piiratakse püüki maksimaalselt 100 loomusega, millel on kõige rohkem 5 000 õngekonksu ühe loomuse kohta. Õngejadad seatakse üksteisest vähemalt 3 meremiili kaugusele ning ühe kalendriaasta jooksul mitte samadesse kohtadesse. Püük tuleb lõpetada lubatud kogupüügi ammendumisel või kui püügireisi jooksul on 100 loomust vette lastud ja pardale hiivatud, olenevalt sellest, kumb juhtub varem.

* Euroopa Parlamendi ja nõukogu 4. juuli 2018. aasta määrus (EL) 2018/975, millega kehtestatakse majandamis-, kaitse- ja kontrollimeetmed, mida kohaldatakse Vaikse ookeani lõunaosa piirkondliku kalandusorganisatsiooni (SPRFMO) konventsiooni alal (ELT L 179, 16.7.2018, lk 30, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2018/975/oj).

(3) Sellest kuni 0 tonni võib püüda uurimisüksuses A. Kui lähenetakse uurimisüksuse A püügi piirnormile, seatakse lühemad õngejadad tagamaks, et püügi piirnormi ei ületata. Kihvkalade püügist uurimisüksuses A teatatakse eraldi (TOT/SPR-A).

(4) Sellest kuni 0 tonni võib püüda uurimisüksuses B. Kui lähenetakse uurimisüksuse B püügi piirnormile, seatakse lühemad õngejadad tagamaks, et püügi piirnormi ei ületata. Kihvkalade püügist uurimisüksuses B teatatakse eraldi (TOT/SPR-B).

Tabel 2

Liik:	tšiili stauriid *Trachurus murphyi*	Püügipiirkond:	SPRFMO konventsiooni ala (CJM/SPRFMO)
Saksamaa	0	Analüütiline TAC	
Madalmaad	0	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Leedu	0	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Poola	0		
Liit	0		
TAC	Ei kohaldata		

IJ LISA

IOTC PÄDEVUSALASSE KUULUV ALA

Tabel 1

Liik:	Triiptuun *Katsuwonus pelamis*	Püügi-piirkond:	IOTC pädevusalasse kuuluv ala (SKJ/IOTC)
Hispaania	84 616	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	36 845	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ja 3.	
Itaalia	3 539	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Liit	125 000		
TAC	Ei kohaldata		

Tabel 2

Liik:	kulduim-tuun *Thunnus albacares*	Püügi-piirkond:	IOTC pädevusalasse kuuluv ala (YFT/IOTC)
Hispaania	42 903	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	27 710	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ega 3.	
Itaalia	2 365	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Portugal	100 [1]		
Liit	73 078		
TAC	Ei kohaldata		

[1] Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

Tabel 3

Liik:	suursilm-tuun *Thunnus obesus*	Püügi-piirkond:	IOTC pädevusalasse kuuluv ala (BET/IOTC)
Hispaania	14 792	Analüütiline TAC	
Prantsusmaa	4 255	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artikli 3 lõikeid 2 ega 3.	
Itaalia	472	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 4.	
Portugal	44 [1]		
Liit	19 562		
TAC	Ei kohaldata		

[1] Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle kvoodi alusel ei ole lubatud.

IK LISA

SIOFA KOKKULEPPEGA HÕLMATUD PIIRKOND

Tabel 1

Liik:	Portugali süvahai *Centroscymnus coelolepis*	Püügi-piirkond:	SIOFA alapiirkond 2 (1) (CYO/F517S2)
TAC	767,6 (2) (3)	Ennetuslik TAC	

(1) Ala, mille piirideks on:
— lõunas laiuskraad 36°00’ S,
— idas pikkuskraad 49°00’ E,
— läänes pikkuskraad 40°00’ E,
— põhjas külgnevad majandusvööndid.

(2) Eespool esitatud lubatud kaaspüüki ei jaotata SIOFA osaliste vahel ning seetõttu on liidu osa kindlaks määramata.

(3) Üksnes kaaspüük. Sihtpüük selle lubatud kaaspüügi alusel ei ole lubatud. Kui lubatud kaaspüük on ammendatud, teavitab SIOFA sekretariaat sellest SIOFA kokkuleppeosalisi. Pärast teate saamist selle kohta, et lubatud kaaspüük on ammendatud, tagavad liikmesriigid, et nende SIOFA 2. alapiirkonnas kalastavad laevad ei hoia pardal Portugali süvahaid ülejäänud aastal. Pardal hoidmise keeldu kohaldatakse kõigi vees olevate õngejadade suhtes pärast seda, kui SIOFA sekretariaat on teatanud, et lubatud kaaspüük on ammendatud. Laevad, millel on teate saamise ajal vees olevad õngejadad, võivad hoida Portugali süvahaid, kes on traalitõmbe ajal surnud, ja vabastavad kõik Portugali elusad süvahaid sellistel õngejadadel.

Tabel 2

Liik:	kihvkalad *Dissostichus* spp.	Püügi-piirkond:	Del Cano piirkond (1) (TOT/F517DC)
Liit	14,66 (2)	Ennetuslik TAC	
TAC	44 (2)		

(1) Ala, mille piirideks on:
— põhjas laiuskraad 44°00’ S, kui see asub lääne pool 44°09’ E, ja laiuskraad 43°30’ S, kui see asub ida pool 44°09’ E,
— lõunas laiuskraad 45°00’ S,
— läänes ja idas külgnevad majandusvööndid.

(2) Püüda võivad üksnes kalalaevad, mille pardal on vaatlejad ja mis kasutavad õngejadasid, püügihooajal alates 1. detsembrist 2025 kuni 30. novembrini 2026. Õngejadadel ei tohi olla rohkem kui 3 000 õngekonksu ühe jada kohta ning õngejadad peavad paiknema üksteisest vähemalt kolme meremiili kaugusel.
Nende laevade puhul, mis ei püüa kihvkalu (*Dissostichus* spp.) sihtliigina, ei ületa kihvkalasaak püügihooaja jooksul 0,5 tonni. Kui laev saavutab selle piirnormi, ei tohi ta enam püüda Del Cano piirkonnas.

Tabel 3

Liik:	kihvkalad *Dissostichus* spp.	Püügi-piirkond:	Williams Ridge (1) (TOT/F574WR)
TAC	140 (2)	Ennetuslik TAC	

(1) Ala, mille piirideks on järgmised koordinaadid:

Punkt	Laiuskraad	Pikkuskraad
1	52°50'00"S	80°00'00"E
2	55°00'00"S	80°00'00"E
3	55°00'00"S	85°00'00"E
4	52°50'00"S	85°00'00"E

(2) Eespool esitatud TACe ei jaotata SIOFA osaliste vahel ning seetõttu on liidu osa kindlaks määramata. Seda võivad püüda üksnes kalalaevad, mille pardal on vaatlejad, püügihooajal alates 1. detsembrist 2025 kuni 30. novembrini 2026. SIOFA loodud võrguruudu kohta ei tohi olla rohkem kui kaks õngejada, millel ei ole rohkem kui 6 250 õngekonksu, ning vastavalt SIOFA kehtestatud juurdepääsutingimustele peab püügireiside vahel olema vähemalt 30 päeva.
Nende laevade puhul, mis ei püüa kihvkalu (*Dissostichus* spp.) sihtliigina, ei ületa kihvkalasaak püügihooaja jooksul 0,5 tonni. Kui kalalaev saavutab selle piirnormi, ei tohi ta enam püüda Williams Ridge'is.

Põhjapüügikeelud

Gulden Draak

Punkt	Lõunalaius (S)	Idapikkus (E)
1	28°00'	98°00'
2	29°00'	98°00'
3	28°00'	99°00'
4	29°00'	99°00'

Rusky

Punkt	Lõunalaius (S)	Idapikkus (E)
1	31°20'	94°55'
2	31°30'	94°55'
3	31°20'	95°00'
4	31°30'	95°00'

Fools-Flat

Punkt	Lõunalaius (S)	Idapikkus (E)
1	31°30’	94°40’
2	31°40’	94°40’
3	31°30’	95°00’
4	31°40’	95°00’

East Broken Ridge

Punkt	Lõunalaius (S)	Idapikkus (E)
1	32°50’	100°50’
2	33°25’	100°50’
3	32°50’	101°40’
4	33°25’	101°40’

Mid-Indian Ridge

Punkt	Lõunalaius (S)	Idapikkus (E)
1	13°00’	64°00’
2	15°50’	64°00’
3	15°50’	66°48’
4	15°02’	68°00’
5	15°50’	68°00’

Atlantis Bank

Punkt	Lõunalaius (S)	Idapikkus (E)
1	32°00’	57°00’
2	32°50’	57°00’
3	32°00’	58°00’
4	32°50’	58°00’

Bridle

Punkt	Lõunalaius (S)	Idapikkus (E)
1	38°03’	49°00’
2	38°45’	49°00’
3	38°03’	50°00’
4	38°45’	50°00’

Banana

Punkt	Lõunalaius (S)	Idapikkus (E)
1	30°20’	45°40’
2	30°30’	45°40’
3	30°20’	46°00’
4	30°30’	46°00’

Middle of What

Punkt	Lõunalaius (S)	Idapikkus (E)
1	37°54’	50°23’
2	37°56’30”	50°23’
3	37°54’	50°27’
4	37°56’30”	50°27’

Walters Shoal

Punkt	Lõunalaius (S)	Idapikkus (E)
1	33°00’	43°10’
2	33°20’	43°10’
3	33°00’	44°10’
4	33°20’	44°10’

Coral

Punkt	Lõunalaius (S)	Idapikkus (E)
1	41°00’	42°00’
2	41°40’	42°00’
3	41°00’	44°00’
4	41°40’	44°00’

Magneto (ametlikult South Indian Ridge)

Punkt	Lõunalaius (S)	Idapikkus (E)
1	44°00’	40°52’40,8”
2	45°00’	42°07’26,4”
3	44°00’	46°32’38,4”
4	45°00’	45°42’39,6”

Alapiirkond 5

Punkt	Lõunalaius (S)	Idapikkus (E)
1	25°00’	90°00’
2	36°00’	90°00’
3	25°00’	105°00’
4	36°00’	105°00’

IL LISA

IATTC KONVENTSIOONI ALA

Tabel 1

Liik:	suursilm-tuun *Thunnus obesus*	Püügipiirkond:	IATTC konventsiooni ala (BET/IATTC)
Liit	500 (1)	Ennetuslik TAC	
TAC	Ei kohaldata		

(1) Selle kvoodi alusel võivad püüda ainult õngejadasid kasutavad laevad.

IM LISA

NPFC KONVENTSIOONI ALA

Tabel 1

Liik:	jaapani makrell *Scomber japonicus*		Püügipiirkond:	NPFC konventsiooni ala
Liit		0 [1] [3] [4] [5]	Ennetuslik TAC	
NPFC konventsiooniosalised, sealhulgas liit		0 [1] [2] [3] [4]	Ei kohaldata määruse (EÜ) nr 847/96 artiklit 3.	
TAC	Ei kohaldata			

[1] Püüda võib ainult 1. juunist 2026 kuni 31. maini 2027.

[2] Eritingimus: selle püügi piirnormi alusel ei tohi allpool esitatud kogustest suuremaid koguseid püüda järgmised laevad:

Traalerid (*) (MAS/NPFC-TR)	Seinnoodalaevad (*) (MAS/NPFC-PS)
0	0

(*) NPFC konventsiooniosalised, sealhulgas liidu poolt komisjon, lõpetavad kõnealuste püügi piirnormide alusel toimuva püügi kahe päeva jooksul alates kuupäevast, mil NPFC täitevsekretär annab välja teate, et kõnealused püügi piirnormid on 95 % ulatuses ära kasutatud.

[3] Korraga lubatakse jaapani makrelli püüda vaid ühel liikmesriigi lipu all sõitval traaleril. Seda kohaldatakse, ilma et see piiraks liidu tulevasi püügivõimalusi NPFC konventsiooni alal, eelkõige liikmesriigi puhul, kellel on luba püüda ajavahemikus 1. juunist 2026 kuni 31. maini 2027.

[4] Jaapani makrelli ei lubata püüda liidu kalalaevadel, mille kogumahutavus on üle 10 000.

[5] Selle kvoodi alusel püütud saagist teatatakse eraldi (MAS/NPFC-EU).

II LISA

KALALAEVADE PÜÜGIKOORMUS SEOSES HARILIKU MERIKEELE VARUDE MAJANDAMISEGA LA MANCHE'i LÄÄNEOSAS ICESi 7.e RAJOONIS

I peatükk

Üldsätted

1. KOHALDAMISALA

1.1. Käesolevat lisa kohaldatakse La Manche'i lääneosas (ICESi 7.e rajoon) viibivate liidu kalalaevade suhtes, mille üldpikkus on vähemalt 10 meetrit ja mis kooskõlas määruse (EL) 2019/472 artikli 12 lõikega 2 hoiavad pardal või kasutavad piimtraale, mille võrgusilma suurus on vähemalt 80 mm, ning passiivpüüniseid, sealhulgas nakkevõrgud, abarad ja takervõrgud, mille silmasuurus on kuni 220 mm.

1.2. Käesolevat lisa ei kohaldata selliste kalalaevade suhtes, mis püüavad passiivpüünistega, mille võrgusilma suurus on vähemalt 120 mm, ja mis on püügiandmete kohaselt püüdnud kolme eelmise aasta jooksul aastas eluskaalus vähem kui 300 kg harilikku merikeelt, järgmistel tingimustel:

a) sellised kalalaevad püüdsid 2024. aasta püügiperioodil eluskaalus vähem kui 300 kg harilikku merikeelt;

b) sellised kalalaevad ei laadi merel kala ümber teisele laevale; ning

c) iga asjaomane liikmesriik esitab komisjonile 31. juuliks 2026 aruande selliste kalalaevade hariliku merikeele püügi kohta kolmel eelnenud aastal ja iga asjaomane liikmesriik esitab komisjonile 31. jaanuariks 2027 aruande selliste kalalaevade hariliku merikeele püügi kohta 2026. aastal.

Kui mõni neist tingimustest on täitmata, kaotavad kõnealused kalalaevad kohe vabastuse käesoleva lisa kohaldamisest.

2. MÕISTED

Käesolevas lisas kasutatakse järgmisi mõisteid:

a) „püügivahendite rühm" – rühm, mis koosneb järgmisest kahest püügivahendite kategooriast:

i) piimtraalid, mille võrgusilma suurus on vähemalt 80 mm; ja

ii) passiivpüünised, sealhulgas nakkevõrgud, abarad ja takervõrgud, mille võrgusilma suurus on kuni 220 mm;

b) „kindlaksmääratud püügivahend" – ükskõik kumb kahest kõnealusest püügivahendite kategooriast, mis kuulub püügivahendite rühma;

c) „piirkond" – ICESi 7.e rajoon;

d) „käesolev püügiperiood" – ajavahemik 1. veebruarist 2026 kuni 31. jaanuarini 2027.

3. PÜÜGITEGEVUSE PIIRANGUD

Ilma et see piiraks määruse (EÜ) nr 1224/2009 artikli 29 kohaldamist, tagab iga liikmesriik, et tema lipu all sõitvad ja liidus registreeritud liidu kalalaevad, mille pardal on kindlaksmääratud püügivahendid, ei viibi kõnealuses piirkonnas rohkem päevi, kui on sätestatud käesoleva lisa III peatükis.

II peatükk

Load

4. PÜÜGILOAGA KALALAEVAD

4.1. Liikmesriik ei anna luba kalapüügiks kõnealuses piirkonnas kindlaksmääratud püügivahenditega ühelegi oma lipu all sõitvale kalalaevale, millel ei ole tõendeid püügitegevuse kohta piirkonnas aastatel 2003–2024 (välja arvatud püügitegevus seoses kalalaevade vahel päevade ülekandmisega), välja arvatud juhul, kui liikmesriik tagab, et asjaomases piirkonnas jäetakse ära samaväärse mootorivõimsusega püük, mõõdetuna kilovattides.

4.2. Siiski võib kalalaev, mis on kala püüdnud kindlaksmääratud püügivahenditega, kasutada teisi püügivahendeid, tingimusel et teiste püügivahendite kohta sellele laevale eraldatud päevade arv on võrdne kindlaksmääratud püügivahendite kohta eraldatud päevade arvuga või sellest suurem.

4.3. Sellise liikmesriigi lipu all sõitvatel kalalaevadel, millel ei ole selles piirkonnas kvoote, ei lubata püüda kala kõnealuses piirkonnas kindlaksmääratud püügivahendiga, välja arvatud juhul, kui kalalaevale on eraldatud kvoot pärast määruse (EL) nr 1380/2013 artikli 16 lõike 8 kohast ülekandmist ja kalalaevale on eraldatud merepäevad vastavalt käesoleva lisa punktile 10 või 11.

III peatükk

Liidu kalalaevadele eraldatavate piirkonnas viibimise päevade arv

5. PÄEVADE MAKSIMAALNE ARV

Käesoleva püügiperioodi maksimaalne arv päevi, mille jooksul võib liikmesriik oma lipu all sõitval kalalaeval lubada viibida piirkonnas, kusjuures laeva pardal on mõni kindlaksmääratud püügivahenditest, on esitatud I tabelis.

I tabel

Kalalaeva püügipiirkonnas viibimise päevade maksimaalne arv kindlaksmääratud püügivahendite kaupa käesoleval püügiperioodil

Kindlaksmääratud püügivahend	Päevade maksimaalne arv	
Piimtraalid, mille võrgusilma suurus on ≥ 80 mm	Belgia	176
	Prantsusmaa	188
Passiivpüünised, mille võrgusilma suurus on ≤ 220 mm	Belgia	176
	Prantsusmaa	191

6. KILOVATT-PÄEVADE SÜSTEEM

6.1. Käesoleval püügiperioodil võivad liikmesriigid jaotatud püügikoormust reguleerida vastavalt kilovatt-päeva süsteemile. Kõnealuse süsteemi kohaselt võib liikmesriik lubada kalalaeval, mis kasutab mõnda I tabelis esitatud kindlaksmääratud püügivahendit, viibida piirkonnas kõnealuses tabelis sätestatust erineva maksimaalse arvu päevi, tingimusel et järgitakse sellisele kindlaksmääratud püügivahendile vastavat kilovatt-päevade üldarvu.

6.2. Kilovatt-päevade üldarv on kõigile asjaomase liikmesriigi lipu all sõitvatele kalalaevadele, millel on õigus kasutada vastavat kindlaksmääratud püügivahendit, eraldatud üksikute püügikoormuste summa. Kõnealused üksikud püügikoormused arvutatakse kilovatt-päevades, korrutades iga kalalaeva mootorivõimsuse nende merepäevade arvuga, mida laevale eraldataks vastavalt I tabelile, kui ei kohaldataks punkti 6.1.

6.3. Liikmesriik, kes soovib kasutada punktis 6.1 osutatud süsteemi, esitab I tabelis esitatud kindlaksmääratud püügivahendi osas komisjonile taotluse koos elektrooniliste aruannetega, mis sisaldavad järgmisi arvutuse üksikasju:

a) püügiloaga kalalaevade loetelu koos viitega nende liidu kalalaevade registri numbrile (CFR) ja mootorivõimsusele; ning

b) nende merepäevade arv, mis oleks igale kalalaevale algselt eraldatud vastavalt I tabelile, ja punkti 6.1 kohaldamise korral nende merepäevade arv, mille iga kalalaev oleks saanud.

6.4. Kõnealuse taotluse alusel hindab komisjon, kas selles punktis 6 osutatud tingimused on täidetud, ning võib juhul, kui tingimused on täidetud, lubada asjaomasel liikmesriigil kasutada punktis 6.1 osutatud süsteemi.

7. LISAPÄEVADE ERALDAMINE PÜÜGITEGEVUSE ALALISE LÕPETAMISE EEST

7.1. Komisjon võib eraldada liikmesriikidele täiendava arvu merepäevi, mille jooksul võib lipuliikmesriik lubada piirkonnas viibida kalalaeval, mille pardal on mõni kindlaksmääratud püügivahend, võttes aluseks eelneval püügiperioodil aset leidnud Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL) 2021/1139 ([1]) artikli 20 kohased püügitegevuse püsivad või alalised lõpetamised. Komisjon võib asjaomase liikmesriigi kirjalikul ja nõuetekohaselt põhjendatud taotlusel võtta iga üksikjuhtumi puhul eraldi arvesse muudel asjaoludel toimunud püügitegevuse alalist lõpetamist. Sellises taotluses esitatakse asjaomaste kalalaevade identifitseerimisandmed ning kinnitatakse iga laeva puhul, et see ei hakka enam kunagi kalapüügiga tegelema.

7.2. Püügitegevuse lõpetanud, teatavat püügivahendite rühma kasutanud kalalaevade kilovatt-päevades mõõdetud 2003. aasta püügikoormus jagatakse kõigi sama püügivahendite rühma kasutanud kalalaevade 2003. aasta püügikoormusega. Täiendavate merepäevade arvutamiseks korrutatakse saadud suhe päevade arvuga, mis oleks eraldatud I tabeli järgi. Selle arvutuse tulemusena saadud mis tahes päevaosa ümardatakse lähima täispäevani.

7.3. Punkte 7.1 ja 7.2 ei kohaldata, kui kalalaev on punkti 4.2 kohaselt asendatud või kui püügitegevuse lõpetamist on täiendavate merepäevade saamiseks eelmistel aastatel juba kasutatud.

7.4. Liikmesriigid, kes soovivad kasutada punktis 7.1 osutatud lisapäevi, esitavad komisjonile hiljemalt 15. juuniks 2026 taotluse koos aruannetega elektroonilises vormis, mis sisaldavad I tabelis esitatud püügivahendite rühma kohta järgmisi arvutuse üksikasju:

a) püügitegevuse lõpetanud kalalaevade loetelu koos viitega nende liidu kalalaevade registri numbrile (CFR) ja mootorivõimsusele;

b) kõnealuste kalalaevade püügitegevus 2003. aastal, arvutatuna merepäevades vastavalt püügivahendi rühmale.

7.5. Liikmesriik võib täiendavad merepäevad käesoleva püügiperioodi jooksul eraldada kõigile või osadele oma allesjäänud kalalaevadele, millel on õigus kasutada vastavat kindlaksmääratud püügivahendit.

7.6. Kui komisjon eraldab täiendavaid merepäevi püügitegevuse alalise lõpetamise tõttu eelneva püügiperioodi jooksul, kohandatakse seoses käesoleva püügiperioodiga I tabelis liikmesriigi ja püügivahendi kohta esitatud maksimaalset päevade arvu vastavalt.

8. LISAPÄEVADE ERALDAMINE TEADUSLIKU VAATLEMISE TÕHUSTAMISEKS

8.1. Komisjon võib eraldada ajavahemikul 1. veebruar 2026 kuni 31. jaanuar 2027 liikmesriikidele kolm lisapäeva, mille jooksul kalalaev võib viibida piirkonnas teadlaste ja kalandussektori partnerluses läbiviidava tõhustatud teadusliku vaatlemiskava alusel, kui laeva pardal on kindlaksmääratud püügivahendeid. Selline kava keskendub eelkõige vette tagasi lastava saagi hulgale ja koostisele ning on põhjalikum, kui on ette nähtud andmete kogumise nõuetes, mis on sätestatud Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruses (EL) 2017/1004 ([2]) ning selle rakenduseeskirjades seoses riiklike programmidega.

8.2. Teaduslikud vaatlejad on kalalaeva omanikust, kaptenist ning meeskonnaliikmetest sõltumatud.

8.3. Punktis 8.1 nimetatud lisapäevi kasutada soovivad liikmesriigid esitavad komisjonile kinnitamiseks tõhustatud teadusliku vaatluskava kirjelduse.

([1]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 7. juuli 2021. aasta määrus (EL) 2021/1139, millega luuakse Euroopa Merendus-, Kalandus- ja Vesiviljelusfond ja muudetakse määrust (EL) 2017/1004 (ELT L 247, 13.7.2021, lk 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/1139/oj).

([2]) Euroopa Parlamendi ja nõukogu 17. mai 2017. aasta määrus (EL) 2017/1004 kalandussektori andmete kogumist, haldamist ja kasutamist käsitleva liidu raamistiku loomise ning ühise kalanduspoliitikaga seotud teadusliku nõustamise toetamise kohta ning millega tunnistatakse kehtetuks nõukogu määrus (EÜ) nr 199/2008 (ELT L 157, 20.6.2017, lk 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2017/1004/oj).

8.4. Kui komisjon on liikmesriigi esitatud teadusliku vaatluskava varem heaks kiitnud ning asjaomane liikmesriik soovib jätkata selle kohaldamist muutusteta, teavitab ta komisjoni tõhustatud vaatluskava jätkamisest neli nädalat enne kava kohaldamisaja algust.

IV peatükk

Haldamine

9. ÜLDINE KOHUSTUS

Liikmesriigid haldavad maksimaalset lubatud püügikoormust vastavalt määruse (EÜ) nr 1224/2009 artiklites 26–35 sätestatud tingimustele.

10. PÜÜGIPERIOODID

10.1. Liikmesriik võib jagada piirkonnas viibimise päevad, mis on esitatud I tabelis, ühe- või mitmekuulise kestusega püügiperioodideks.

10.2. Päevade või tundide arvu, mille jooksul kalalaev võib püügiperioodi jooksul piirkonnas viibida, määrab kindlaks asjaomane liikmesriik.

10.3. Kui liikmesriik lubab oma lipu all sõitval kalalaeval piirkonnas viibida teatava arvu tunde, jätkab liikmesriik päevade kasutamise mõõtmist punktis 9 täpsustatud viisil. Komisjoni taotlusel tõendab asjaomane liikmesriik, et ta on võtnud ennetusmeetmed selleks, et vältida püügipäevade ülemäärast kasutamist piirkonnas tulenevalt sellest, et kalalaev lahkub piirkonnast enne 24-tunnise perioodi lõppu.

V peatükk

Eraldatud püügikoormuste vahetamine

11. PÄEVADE ÜLEKANDMINE ÜHE LIIKMESRIIGI LIPU ALL SÕITVATE KALALAEVADE VAHEL

11.1. Liikmesriik võib anda oma lipu all sõitvale kalalaevale loa kanda piirkonnas viibimise päevad, mille kasutamiseks tal on luba, üle teisele oma lipu all asjaomases piirkonnas sõitvale kalalaevale, tingimusel et kalalaeva poolt vastu võetud päevade arv ja kalalaeva mootori võimsus kilovattides (kilovatt-päevad) on võrdne doonorkalalaeva ülekantud päevade arvu ja doonorkalalaeva mootori võimsusega kilovattides või sellest väiksem. Kalalaevade mootori võimsus kilovattides vastab liidu kalalaevastiku registrisse kantud mõlema laeva mootori võimsusele.

11.2. Punkti 11.1 kohaselt piirkonnas viibimise päevade ülekantud koguarvu ja doonorkalalaeva mootori võimsuse (kilovattides) korrutis ei tohi olla suurem kui doonorkalalaeva poolt püügipäeviku järgi aastatel 2001, 2002, 2003, 2004 ja 2005 kõnealuses piirkonnas kasutatud aasta keskmise püügipäevade arvu ja kalalaeva mootori võimsuse (kilovattides) korrutis.

11.3. Vastavalt punktile 11.1 võivad omavahel päevi üle kanda need kalalaevad, mis ühe ja sama püügiperioodi kestel kasutavad kindlaksmääratud püügivahendeid.

11.4. Liikmesriigid annavad komisjoni taotlusel teavet toimunud ülekandmiste kohta. Komisjon võib võtta vastu rakendusakte, millega kehtestatakse tabelivormid selle teabe kogumiseks ja edastamiseks. Nimetatud rakendusaktid võetakse vastu kooskõlas käesoleva määruse artikli 61 lõikes 2 osutatud kontrollimenetlusega.

12. PÄEVADE ÜLEKANDMINE ERI LIIKMESRIIKIDE LIPU ALL SÕITVATE KALALAEVADE VAHEL

Liikmesriigid võivad lubada piirkonnas viibimise päevade ülekandmist nende lipu all sõitvate kalalaevade vahel sama püügiperioodi ja piirkonna piires tingimusel, et kohaldatakse punktides 4.1, 4.3, 5, 6 ja 10 sätestatud tingimusi. Kui liikmesriigid otsustavad anda sellise ülekandmise loa, teatavad nad komisjonile enne ülekandmise toimumist ülekandmise üksikasjad, sealhulgas ülekantavate päevade arvu, püügikoormuse ja vajaduse korral sellega seotud kvoodid.

VI peatükk

Aruandekohustus

13. PÜÜGIKOORMUSE ARUANNE

Määruse (EÜ) nr 1224/2009 artiklit 33 kohaldatakse käesoleva lisa kohaldamisalasse kuuluvate kalalaevade suhtes. Nimetatud artiklis osutatud geograafilise piirkonna all mõeldakse käesoleva lisa punktis 2 määratletud piirkonda.

14. ANDMETE KOGUMINE

Liikmesriigid koguvad kvartalite kaupa andmeid kogu püügikoormuse kohta, mida on piirkonnas kasutanud veetavaid püüniseid ja passiivpüüniseid kasutavad kalalaevad, ning püügikoormuse kohta, mida on piirkonnas kasutanud eri püügivahendeid kasutavad kalalaevad, ja nende kalalaevade mootorivõimsuse kohta kilovatt-päevades, käesolevas lisas sätestatud teabe alusel, mida kasutatakse piirkonnas viibitud püügipäevade haldamiseks.

15. ANDMETE ESITAMINE

Komisjoni taotlusel edastavad liikmesriigid punktis 14 täpsustatud andmed komisjonile tabeli kujul, mille vorm on esitatud II ja III tabelis, saates need e-posti aadressile, mille komisjon liikmesriikidele teatab. Komisjoni taotlusel saadavad liikmesriigid komisjonile neile eraldatud püügikoormuse ja selle kasutamise kohta üksikasjaliku teabe, mis hõlmab 2024. ja 2025. aasta püügiperioode tervikuna või osa nendest, kasutades IV ja V tabelis esitatud vormi.

II tabel

Aruandevorm kilovatt-päevade kohta püügiperioodide kaupa

Liikmesriik	Püügivahend	Püügiperiood	Püügikoormuse koonddeklaratsioon
(1)	(2)	(3)	(4)

III tabel

Andmete esitusviis kilovatt-päevade kohta püügiperioodide kaupa

Rubriik	Maksimaalne tähtede/numbrite arv	Joondus ([1]) V(asakule)/P(aremale)	Määratlus ja märkused
(1) Liikmesriik	3		Liikmesriik (kolmetäheline ISO-kood), kus laev on registreeritud
(2) Püügivahend	2		Üks järgmistest püügivahendite liikidest: BT = piimtraalid ≥ 80 mm GN = nakkevõrk < 220 mm TN = abar või takervõrk < 220 mm
(3) Püügiperiood	4		Üks aasta alates 2006. aasta püügiperioodist kuni käesoleva püügiperioodini
(4) Püügikoormuse koonddeklaratsioon	7	P	Kilovatt-päevades väljendatud püügikoormuse summa kõnealuse püügiperioodi 1. veebruarist kuni 31. jaanuarini

([1]) See teave on asjakohane andmete esitamisel kindlaksmääratud pikkusega vormis.

IV tabel

Aruandevorm laevaga seotud teabe kohta

Liikmesriik	CFR	Pardatähis	Püügiperioodi pikkus	Teatatud püügivahend				Päevade arv, mil on lubatud kasutada teatatud püügivahendit (-vahendeid)				Päevade arv, mil teatatud püügivahendit (-vahendeid) kasutati				Ülekantud päevad
				Nr 1	Nr 2	Nr 3	…	Nr 1	Nr 2	Nr 3	…	Nr 1	Nr 2	Nr 3	…	
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(5)	(5)	(5)	(6)	(6)	(6)	(6)	(7)	(7)	(7)	(7)	(8)

V tabel

Andmevorm laevaga seotud teabe kohta

Rubriik	Maksimaalne tähtede/numbrite arv	Joondus ([1]) V(asakule)/P(aremale)	Määratlus ja märkused
(1) Liikmesriik	3		Liikmesriik (kolmetäheline ISO-kood), kus kalalaev on registreeritud
(2) CFR	12		Ühtne laevastikuregistri number (CFR) Kalalaeva kordumatu identifitseerimisnumber Liikmesriik (kolmetäheline ISO-kood) ja identifitseeriv seerianumber (üheksa kohta). Kui seerianumber on lühem kui üheksa kohta, tuleb vasakule poole nulle juurde lisada
(3) Pardatähis	14	V	Vastavalt komisjoni rakendusmäärusele (EL) nr 404/2011 ([2])
(4) Püügiperioodi pikkus	2	V	Püügiperioodi pikkus kuudes
(5) Teatatud püügivahend	2	V	Üks järgmistest püügivahendite liikidest: BT = piimtraalid ≥ 80 mm GN = nakkevõrk < 220 mm TN = abar või takervõrk < 220 mm
(6) Teatatud püügivahendi(te)le kehtiv eritingimus	3	V	Päevade arv, mille jooksul kalalaeval on II lisa kohaselt õigus valida teatatud püügivahendeid ja teatatud püügiperioodi pikkus
(7) Päevade arv, mil teatatud püügivahendit (-vahendeid) kasutati	3	V	Päevade arv, mil kalalaev on teatatud püügiperioodi jooksul tegelikult olnud püügipiirkonnas ja kasutanud teatatud püügivahendeid
(8) Ülekantud päevad	4	V	Ülekantud päevade korral näidata „– ülekantud päevade arv“ ja saadud päevade korral näidata „+ ülekantud päevade arv“

([1]) See teave on asjakohane andmete esitamisel kindlaksmääratud pikkusega vormis.

([2]) Komeni 8. aprilli 2011. aasta rakendusmäärus (EL) nr 404/2011, millega kehtestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 1224/2009 (millega luuakse ühenduse kontrollisüsteem ühise kalanduspoliitika eeskirjade järgimise tagamiseks) üksikasjalikud rakenduseeskirjad (ELT L 112, 30.4.2011, lk 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_impl/2011/404/oj).

III LISA

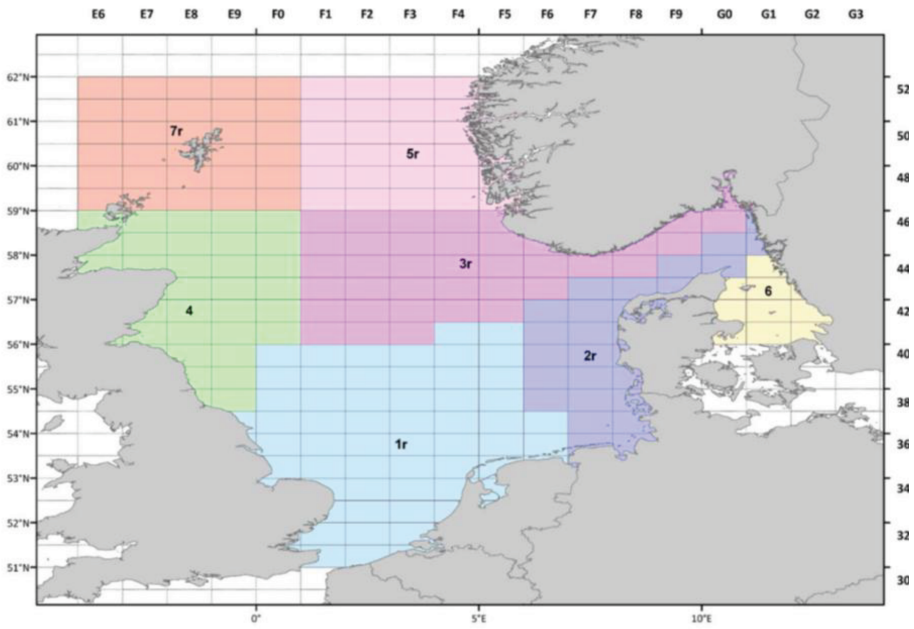
TOBIAVARUDE MAJANDAMISE PIIRKONNAD ICESi 2.a JA 3.a RAJOONIS NING ICESi 4. ALAPIIRKONNAS

IA lisas kindlaks määratud tobiavarude püügivõimaluste haldamiseks ICESi 2.a ja 3.a rajoonis ning ICESi 4. alapiirkonnas on majandamispiirkonnad, kus kohaldatakse konkreetseid püügipiiranguid, määratletud käesolevas lisas ja selle liites:

Tobiavarude majandamise piirkond	ICESi statistilised ruudud
1r	31–33 E9–F4; 33 F5; 34–37 E9–F6; 38–40 F0–F5; 41 F4–F5
2r	35 F7–F8; 36 F7–F9; 37 F7–F8; 38–41 F6–F8; 42 F6–F9; 43 F7–F9; 44 F9–G0; 45 G0–G1; 46 G1
3r	41–46 F1–F3; 42–46 F4–F5; 43–46 F6; 44–46 F7–F8; 45–46 F9; 46–47 G0; 47 G1 ja 48 G0
4	38–40 E7–E9 ja 41–46 E6–F0
5r	47–52 F1–F5
6	41–43 G0–G3; 44 G1
7r	47–52 E6–F0

Liide

Tobiavarude majandamise piirkonnad



IV LISA

KUDEVA TURSA KAITSEKS KEHTESTATUD HOOAJALISED PÜÜGIKEELUD

Alltoodud tabelis esitatud piirkondades on kindlaksmääratud ajavahemikul keelatud püük kõigi püügivahenditega, välja arvatud pelaagilise püügi vahendid (seinnoodad ja traalid):

Tähtajalised püügikeelud				
Nr	Piirkonna nimetus	Koordinaadid	Ajavahemik	Lisamärkused
1	Stanhope ground	60°25’ N - 01°45’ E 60°25’ N - 02°00’ E 60°10’ N - 02°00’ E 60°10’ N - 01°45’ E	1. jaanuarist 30. aprillini	
2	Long Hole	59°07,35’ N - 0°31,04’ W 59°03,60’ N - 0°22,25’ W 58°59,35’ N - 0°17,85’ W 58°56,00’ N - 0°11,01’ W 58°56,60’ N - 0°08,85’ W 58°59,86’ N - 0°15,65’ W 59°03,50’ N - 0°20,00’ W 59°08,15’ N - 0°29,07’ W	1. jaanuarist 31. märtsini	
3	Coral edge	58°51,70’ N - 03°26,70’ E 58°40,66’ N - 03°34,60’ E 58°24,00’ N - 03°12,40’ E 58°24,00’ N - 02°55,00’ E 58°35,65’ N - 02°56,30’ E	1. detsembrist 28. veebruarini	
4	Papa Bank	59°56’ N - 03°08’ W 59°56’ N - 02°45’ W 59°35’ N - 03°15’ W 59°35’ N - 03°35’ W	1. jaanuarist 15. märtsini	
5a	Foula Deeps	60°17,5’ N - 01°45’ W 60°11,0’ N - 01°45’ W 60°11,0’ N - 02°10’ W 60°20,0’ N - 02°00’ W 60°20,0’ N - 01°50’ W	1. novembrist 31. detsembrini	

Tähtajalised püügikeelud				
Nr	Piirkonna nimetus	Koordinaadid	Ajavahemik	Lisamärkused
5b	Foula Deeps	60°21’ N - 02°05’ W 60°22’ N - 02°27’ W 60°06’ N - 02°27’ W 60°06’ N - 02°05’ W	1. jaanuarist 15. märtsini	
6	Egersund Bank	58°07,40’ N - 04°33,0’ E 57°53,00’ N - 05°12,0’ E 57°40,00’ N - 05°10,9’ E 57°57,90’ N - 04°31,9’ E	1. detsembrist 31. märtsini	(10 x 25 meremiili)
7	Fair Isle’ist idas	59°40’ N - 01°3’ W 59°40’ N - 01°13’ W 59°30’ N - 01°20’ W 59°00’ N - 01°20’ W 59°00’ N - 01°40’ W 59°10’ N - 01°40’ W 59°10’ N - 01°28’ W 59°30’ N - 01°28’ W 59°40’ N - 01°23’ W	1. jaanuarist 15. märtsini	
8	West Bank	57°15’ N - 05°01’ E 56°56’ N - 05°00’ E 56°56’ N - 06°20’ E 57°15’ N - 06°20’ E	1. jaanuarist 15. märtsini	(18 x 4 meremiili)
9	Revet	57°28,43’ N - 08°05,66’ E 57°27,44’ N - 08°07,20’ E 57°51,77’ N - 09°26,33’ E 57°52,88’ N - 09°25,00’ E	1. jaanuarist 15. märtsini	(1,5 x 49 meremiili)

Tähtajalised püügikeelud

Nr	Piirkonna nimetus	Koordinaadid	Ajavahemik	Lisamärkused
10	Rabarberen	57°47,00’ N - 11°04,00’ E 57°43,00’ N - 11°04,00’ E 57°43,00’ N - 11°09,00’ E 57°47,00’ N - 11°09,00’ E	1. jaanuarist 15. märtsini	Skagenist idas (2,7 x 4 meremiili)
11	Krogbund	56°56’ N - 06°25’ E 56°47’ N - 06°25’ E 56°47’ N - 06°55’ E 56°56’ N - 06°55’ E	1. jaanuarist 31. märtsini	
12	Lille Fiskerbanke	56°50’ N - 06°08’ E 56°50’ N - 05°52’ E 56°38’ N - 05°52’ E 56°38’ N - 06°08’ E	1. jaanuarist 31. märtsini	

V LISA

KALAPÜÜGILOAD

A OSA

KOLMANDA RIIGI VETES KALA PÜÜDVATE LIIDU KALALAEVADE KALAPÜÜGILUBADE MAKSIMAALNE ARV

Püügipiirkond	Püügiliik	Kalapüügilubade arv	Kalapüügilubade jaotamine liikmesriikide vahel		Korraga kohal viibivate laevade maksimaalne arv
Norra veed ja Jan Mayeni ümbruse püügipiirkond	Heeringas, põhja pool 62°00’ N	59	DK	25	51
			DE	5	
			FR	1	
			IE	8	
			NL	9	
			PL	1	
			SE	10	
	Põhjalähedased liigid, põhja pool 62°00’ N	66	DE	16	41
			IE	1	
			ES	20	
			FR	18	
			PT	9	
			Jaotamata	2	
	Tööndusliku liigid, lõuna pool 62°00’ N	450	DK	450	141

Püügipiirkond	Püügiliik	Kalapüügilubade arv	Kalapüügilubade jaotamine liikmesriikide vahel		Korraga kohal viibivate laevade maksimaalne arv
Svalbardi veed; 1. ja 2.b püügipiirkonna rahvusvahelised veed (1)	Atlandi arktikakrabi püük lõkspüünistega	20	EE	1	Ei kohaldata
			ES	1	
			LV	11	
			LT	4	
			PL	3	

(1) Teravmägede ja Karusaare püügipiirkonnas liidu kasutada olevate kalapüügivõimaluste eraldamine ei piira 1920. aasta Pariisi lepingust tulenevaid õigusi ega kohustusi.

B OSA

LIIDU VETES KALA PÜÜDVATE KOLMANDA RIIGI KALALAEVADE KALAPÜÜGILUBADE MAKSIMAALNE ARV

Lipuriik	Püügiliik	Kalapüügilubade arv	Korraga kohal viibivate laevade maksimaalne arv
Venezuela (1) (2) (3)	Riffahvenad (Prantsuse Guajaana veed)	45	45

(1) Kõnealuste kalapüügilubade saamiseks tuleb tõendada, et püügiluba taotleva kalalaevaomaniku ja Prantsuse Guajaana departemangus asuva töötlemisettevõtja vahel on olemas kehtiv leping, mis sisaldab kohustust lossida riffahvena saaki asjaomaselt kalalaevalt kõnealuses departemangus nii, et loa kehtivusajal lossitakse 75 % kogu kalalaeva riffahvena saagist töötlemiseks kõnealuse töötlemisettevõtja ruumides. Kõnealuse lepingu kinnitavad Prantsuse ametiasutused, kes tagavad, et leping vastab nii lepinguosalise töötlemisettevõtte tegelikule mahule kui ka Guajaana majanduse arenguga seotud eesmärkidele. Lepingu kinnitatud koopia lisatakse püügiloa taotlusele. Kõnealusest kinnitusest keeldumise korral teatavad Prantsuse ametiasutused sellest asjaomastele lepinguosalistele ja komisjonile ning esitavad keeldumise põhjendused.

(2) Püügitegevus on lubatud aastase kalendri alusel. Kalalaev võib siiski jätkata püügitegevust 16. veebruarist 31. märtsini 2026 pärast oma püügiloa kehtivuse lõppemist, tingimusel et käitaja:
— algatas püügiloa uuendamise protsessi,
— täitis kõik oma lepingulised ja teabevahetusega seotud kohustused.
See pikendamine lõpeb, kui jõustub komisjoni otsus, millega antakse uus püügiluba või teatatakse uue püügiloa andmisest keeldumisest.

(3) Neid püügilubasid omavate kalalaevade püügitegevus võib toimuda üksnes perioodil 16. veebruarist 2026 kuni 14. detsembrini 2026.

VI LISA

1. Nende liidu söödaga õngelaevade ja lantpüügilaevade maksimaalne arv, millel on lubatud Atlandi ookeani idaosas aktiivselt püüda harilikku tuuni (*Thunnus thynnus*), mille kaal on 8–30 kg ja pikkus 75–115 cm

Hispaania	60
Prantsusmaa	55
Liit	115

2. Nende liidu rannalähedase väikesemahulise kalapüügi laevade maksimaalne arv, millel on lubatud Vahemeres aktiivselt püüda harilikku tuuni, mille kaal on 8–30 kg ja pikkus 75–115 cm

Hispaania	364
Prantsusmaa	154 ([1])
Itaalia	30
Küpros	20 ([1])
Malta	54 ([1])
Liit	622

([1]) See arv võib suureneda, kui üks seinnoodalaev asendatakse kuni kümne õngejadalaevaga vastavalt käesoleva lisa punktile 4.

3. Nende liidu kalalaevade maksimaalne arv, millel on lubatud kasvatamise eesmärgil aktiivselt püüda Aadria meres harilikku tuuni, mille kaal on 8–30 kg ja pikkus 75–115 cm

Horvaatia	18
Itaalia	12
Liit	30

4. Liikmesriikide nende kalalaevade arv, millele võib anda loa Atlandi ookeani idaosas ja Vahemeres harilikku tuuni püüda, pardal hoida, ümber laadida, transportida või lossida

	Kalalaevade arv [1] [2]							
	Kreeka [3]	Hispaania	Prantsusmaa	Horvaatia	Itaalia	Küpros [4]	Malta [5]	Portugal
Seinnoodalaevad [6]	0	0	0	0	0	0	0	0
Õngejadalaevad	0	0	0	0	0	0	0	0
Söödaga õngelaevad	0	0	0	0	0	0	0	0
Käsiõngelaevad	0	0	0	0	0	0	0	0
Traalerid	0	0	0	0	0	0	0	0
Väikesemahulise püügi laevad	0	0	0	0	0	0	0	0
Muud rannalähedase püügi laevad [7]	0	0	0	0	0	0	0	0

[1] Käesolevas tabelis esitatud arvnäitajad kehtestatakse kohaldatavate ICCATi soovituste ja liidu normide kohaselt, kui ICCAT on liidu püügi-, kasvatamis- ja püügivõimsuse haldamise kava heaks kiitnud.
[2] Käesolevas tabelis esitatud arvnäitajaid võib veelgi suurendada, tingimusel et täidetakse liidu rahvusvahelisi kohustusi.
[3] Ühe keskmise suurusega seinnoodalaeva võib asendada kuni kümne õngejadalaevaga või ühe väikese seinnoodalaeva ja kolme rannalähedase püügi laevaga.
[4] Ühe keskmise suurusega seinnoodalaeva võib asendada kuni kümne õngejadalaevaga või ühe väikese seinnoodalaeva ja kuni kolme õngejadalaevaga.
[5] Ühe keskmise suurusega seinnoodalaeva võib asendada kuni kümne õngejadalaevaga.
[6] Seinnoodalaevade individuaalsed arvud käesolevas tabelis tulenevad liikmesriikide vahelistest ülekannetest ega kujuta endast tuleviku seisukohast ajaloolisi õigusi.
[7] Mitmeotstarbelised laevad, mis kasutavad erinevaid püügivahendeid (õngejada, ridvata õng, veoõng).

5. Maksimaalne lõkspüüniste arv, millele iga liikmesriik on andnud hariliku tuuni püügi loa Atlandi ookeani idaosas ja Vahemeres

Maksimaalne lõkspüüniste arv ([1])

Liikmesriik	Lõkspüüniste arv
Hispaania	6
Itaalia	6
Portugal	2

([1]) Käesolevas tabelis esitatud arvnäitajad kohandatakse kohaldatavate ICCATi soovituste ja liidu normide kohaselt, kui ICCAT on liidu püügi-, kasvatamis- ja püügivõimsuse haldamise kava heaks kiitnud.

6. Luba omavate kalakasvanduste maksimaalne arv ning kalakasvandustesse viidava loodusest püütud hariliku tuuni maksimaalne kogus, mille iga liikmesriik võib eraldada oma kalakasvandustele Atlandi ookeani idaosas ja Vahemeres

Luba omavate kalakasvanduste maksimaalne arv ning kalakasvandustesse viidava loodusest püütud hariliku tuuni maksimaalne kogus ([1])

	Kalakasvanduste arv	Sisseviidav kogus (tonnides)
Kreeka	2	785
Hispaania	10	6 300
Horvaatia	4	2 947
Itaalia	13	3 764
Küpros	3	2 195
Malta	6	8 786
Portugal	2	350

([1]) Käesolevas tabelis esitatud arvnäitajad kohandatakse kohaldatavate ICCATi soovituste ja liidu normide kohaselt, kui ICCAT on liidu püügi-, kasvatamis- ja püügivõimsuse haldamise kava heaks kiitnud.

7. Nende liidu kalalaevade maksimaalne arv, millel on kooskõlas määruse (EL) 2017/2107 artikliga 17 lubatud sihtliigina püüda põhjapoolset pikkuim-tuuni (*Thunnus alalunga*).

Liikmesriik	Laevade maksimaalne arv
Iirimaa	50
Hispaania	730
Prantsusmaa	151
Portugal	310

VII LISA

CCAMLRi KONVENTSIOONI ALA

Kihvkalade uurimuslikku püüki CCAMLRi konventsiooni alal piiratakse ajavahemikul 1. detsembrist 2025 kuni 30. novembrini 2026 järgmiselt:

Tabel A

Kalapüügiloaga liikmesriigid, alapiirkonnad ja kalalaevade maksimaalne arv

Liikmesriik	Alapiir-kond	Laevade maksimaalne arv
Hispaania	48.6	1
Hispaania	88.1	1
Hispaania	88.2	1

Tabel B

Lubatud kogupüük ja kaaspüügi piirnormid

Allpool esitatud tabelis CCAMLRi poolt vastu võetud lubatud kogupüüke (TAC) ei eraldata CCAMLRi liikmetele ning seetõttu on liidu osa kindlaks määramata. Püügitulemusi kontrollib CCAMLRi sekretariaat, kes teeb lepinguosalistele teatavaks aja, millal tuleb püük TACi ammendamise tõttu lõpetada.

Alapiirkond	Piirkond	Hooaeg	Väikesed uurimisjaotised (SSRUd) või uurimisjaotised	Antarktika kihvkala (*Dissostichus mawsoni*) püügi piirnorm (tonnides) SSRUde või uurimisjaotiste kohta	Antarktika kihvkala (*Dissostichus mawsoni*) püügi piirnorm (tonnides) kogu alapiirkonna kohta [1]	Kaaspüügi piirnorm (tonnides) SSRUde või uurimisjaotiste kohta		
						Railised (*Rajiformes*)	Pikksabad (*Macrourus* spp.) [2]	Muud liigid
48.6	Kogu alapiirkond	1. detsember 2025 – 30. november 2026	48.6_2	182	713	9	29	29
			48.6_3	60		3	9	9
			48.6_4	181		9	28	28
			48.6_5	290		14	46	46
88.1	Kogu alapiirkond	1. detsember 2025 – 31. august 2026	A, B, C, G [3](N70)	623	3 278	31	99	31
			G, H, I, J, K [4](S70)	2 163		108	316	108
			Rossi mere piirkonna merekaitseala uurimise eritsoon (SRZ)	428		21	72	21

Alapiirkond	Piirkond	Hooaeg	Väikesed uurimisjaotised (SSRUd) või uurimisjaotised	Antarktika kihvkala (*Dissostichus mawsoni*) püügi piirnorm (tonnides) SSRUde või uurimisjaotiste kohta	Antarktika kihvkala (*Dissostichus mawsoni*) püügi piirnorm (tonnides) kogu alapiirkonna kohta [1]	Kaaspüügi piirnorm (tonnides) SSRUde või uurimisjaotiste kohta		
						Railised (*Rajiformes*)	Pikksabad (*Macrourus* spp.) [2]	Muud liigid
88.2	Kogu alapiirkond	1. detsember 2025 – 31. august 2026	A, B [3](N70)	Sisaldub N70 jaoks kehtestatud püügi piirnormis alapiirkonnas 88.1.		Sisaldub N70 jaoks kehtestatud kaaspüügi piirnormides alapiirkonnas 88.1.		
			A, B [4](S70)	Sisaldub S70 jaoks kehtestatud püügi piirnormis alapiirkonnas 88.1.		Sisaldub S70 jaoks kehtestatud kaaspüügi piirnormides alapiirkonnas 88.1.		
			SSRU_A osa SRZs	Sisaldub SRZ jaoks kehtestatud püügi piirnormis alapiirkonnas 88.1.		Sisaldub SRZ jaoks kehtestatud kaaspüügi piirnormides alapiirkonnas 88.1.		
			88.2_1	184	1 425	9	29	29
			88.2_2	454		22	72	72
			88.2_3	468		23	74	74
			88.2_4	319		15	51	51
		14. detsember 2025 – 31. august 2026	88.2_H	199	199	9	31	31

(1) Sihtliik on antarktika kihvkala (*Dissostichus mawsoni*). Patagoonia kihvkala (*Dissostichus eleginoides*) püütud kogused arvatakse antarktika kihvkala (*Dissostichus mawsoni*) kogupüügi piirnormi hulka.

(2) Üksnes piirkonnas 88.1 ja piirkonna 88.2 SSRUdes A ja B: kui ühe kalalaeva poolt mis tahes kahe 10-päevase perioodi (st alates kuu 1. päevast kuni 10. päevani, 11. päevast kuni 20. päevani või 21. päevast kuni kuu viimase päevani) jooksul mis tahes SSRUs püütud pikksabade (*Macrourus* spp.) kogus on igas 10-päevases perioodis suurem kui 1 500 kg ja ületab 16 % asjaomase laeva poolt selles SSRUs püütud kihvkalade (*Dissostichus* spp.) kogusest, lõpetab laev selles SSRUs püügi ülejäänud hooajaks.

(3) Kõik piirkonnad väljaspool Rossi mere piirkonna merekaitseala ja põhja pool 70° S.

(4) Kõik piirkonnad väljaspool Rossi mere piirkonna merekaitseala ja lõuna pool 70° S.

Liide

A osa

Uurimisjaotiste 48.6 koordinaadid

Uurimisjaotise 48.6_2 koordinaadid

54°00'S 01°00'E

55°00'S 01°00'E

55°00'S 02°00'E

55°30'S 02°00'E

55°30'S 04°00'E

56°30'S 04°00'E

56°30'S 07°00'E

56°00'S 07°00'E

56°00'S 08°00'E

54°00'S 08°00'E

54°00'S 09°00'E

53°00'S 09°00'E

53°00'S 03°00'E

53°30'S 03°00'E

53°30'S 02°00'E

54°00'S 02°00'E

Uurimisjaotise 48.6_3 koordinaadid

64°30'S 01°00'E

66°00'S 01°00'E

66°00'S 04°00'E

65°00'S 04°00'E

65°00'S 07°00'E

64°30'S 07°00'E

Uurimisjaotise 48.6_4 koordinaadid

68°20'S 10°00'E

68°20'S 13°00'E

69°30'S 13°00'E

69°30'S 10°00'E

69°45'S 10°00'E

69°45'S 06°00'E

69°00'S 06°00'E

69°00'S 10°00'E

Uurimisjaotise 48.6_5 koordinaadid

71°00'S 15°00'W

71°00'S 13°00'W

70°30'S 13°00'W

70°30'S 11°00'W

70°30'S 10°00'W

69°30'S 10°00'W

69°30'S 09°00'W

70°00'S 09°00'W

70°00'S 08°00'W

69°30'S 08°00'W

69°30'S 07°00'W

70°30'S 07°00'W

70°30'S 10°00'W

71°00'S 10°00'W

71°00'S 11°00'W

71°30'S 11°00'W

71°30'S 15°00'W

Uurimisjaotise 88.2 koordinaadid

Uurimisjaotise 88.2_1 koordinaadid

73°48'S 108°00'W

73°48'S 105°00'W

75°00'S 105°00'W

75°00'S 108°00'W

Uurimisjaotise 88.2_2 koordinaadid

73°18'S 119°00'W

73°18'S 111°30'W

74°12'S 111°30'W

74°12'S 119°00'W

Uurimisjaotise 88.2_3 koordinaadid

72°12'S 122°00'W

70°50'S 115°00'W

71°42'S 115°00'W

73°12'S 122°00'W

Uurimisjaotise 88.2_4 koordinaadid

72°36'S 140°00'W

72°36'S 128°00'W

74°42'S 128°00'W

74°42'S 140°00'W

Väikeste uurimisjaotiste (SSRUd) loetelu

Piirkond	Väike uurimis-jaotis (SSRU)	Piirjoon
88.1	A	Punktist 60° S 150° E otse itta kuni 170° E, sealt otse lõunasse kuni 65° S, sealt otse läände kuni 150° E, sealt otse põhja kuni 60° S.
	B	Punktist 60° S 170° E otse itta kuni 179° E, sealt otse lõunasse kuni 66°40’ S, sealt otse läände kuni 170° E, sealt otse põhja kuni 60° S.
	C	Punktist 60° S 179° E otse itta kuni 170° W, sealt otse lõunasse kuni 70° S, sealt otse läände kuni 178° W, sealt otse põhja kuni 66°40’ S, sealt otse läände kuni 179° E, sealt otse põhja kuni 60° S.
	D	Punktist 65° S 150° E otse itta kuni 160° E, sealt otse lõunasse kuni rannikuni, sealt läänesuunas piki rannikut kuni 150° E, sealt otse põhja kuni 65° S.
	E	Punktist 65° S 160° E otse itta kuni 170° E, sealt otse lõunasse kuni 68°30’ S, sealt otse läände kuni 160° E, sealt otse põhja kuni 65° S.
	F	Punktist 68°30’ S 160° E otse itta kuni 170° E, sealt otse lõunasse kuni rannikuni, sealt läänesuunas piki rannikut kuni 160° E, sealt otse põhja kuni 68°30’ S.
	G	Punktist 66°40’ S 170° E otse itta kuni 178° W, sealt otse lõunasse kuni 70° S, sealt otse läände kuni 178°50’ E, sealt otse lõunasse kuni 70°50’ S, sealt otse läände kuni 170° E, sealt otse põhja kuni 66°40’ S.
	H	Punktist 70°50’ S 170° E otse itta kuni 178°50’ E, sealt otse lõunasse kuni 73° S, sealt otse läände kuni rannikuni, sealt põhjasuunas piki rannikut kuni 170° E, sealt otse põhja kuni 70°50’ S.
	I	Punktist 70° S 178°50’ E otse itta kuni 170° W, sealt otse lõunasse kuni 73° S, sealt otse läände kuni 178°50’ E, sealt otse põhja kuni 70° S.
	J	Punktist 73° S rannikul 170° E lähedal otse itta kuni 178°50’ E, sealt otse lõunasse kuni 80° S, sealt otse läände kuni 170° E, sealt põhjasuunas piki rannikut kuni 73° S.
	K	Punktist 73° S 178°50’ E otse itta kuni 170° W, sealt otse lõunasse kuni 76° S, sealt otse läände kuni 178°50’ E, sealt otse põhja kuni 73° S.
	L	Punktist 76° S 178°50’ E otse itta kuni 170° W, sealt otse lõunasse kuni 80° S, sealt otse läände kuni 178°50’ E, sealt otse põhja kuni 76° S.
	M	Punktist 73° S rannikul 169°30’ E lähedal otse itta kuni 170° E, sealt otse lõunasse kuni 80° S, sealt otse läände kuni rannikuni, sealt põhjasuunas piki rannikut kuni 73° S.

Piirkond	Väike uurimis-jaotis (SSRU)	Piirjoon
88.2	A	Punktist 60° S 170° W otse itta kuni 160° W, sealt otse lõunasse kuni rannikuni, sealt läänesuunas piki rannikut kuni 170° W, sealt otse põhja kuni 60° S.
	B	Punktist 60° S 160° W otse itta kuni 150° W, sealt otse lõunasse kuni rannikuni, sealt läänesuunas piki rannikut kuni 160° W, sealt otse põhja kuni 60° S.
	C	Punktist 70°50’ S 150° W otse itta kuni 140° W, sealt otse lõunasse kuni rannikuni, sealt läänesuunas piki rannikut kuni 150° W, sealt otse põhja kuni 70°50’ S.
	D	Punktist 70°50’ S 140° W otse itta kuni 130° W, sealt otse lõunasse kuni rannikuni, sealt läänesuunas piki rannikut kuni 140° W, sealt otse põhja kuni 70°50’ S.
	E	Punktist 70°50’ S 130° W otse itta kuni 120° W, sealt otse lõunasse kuni rannikuni, sealt läänesuunas piki rannikut kuni 130° W, sealt otse põhja kuni 70°50’ S.
	F	Punktist 70°50’ S 120° W otse itta kuni 110° W, sealt otse lõunasse kuni rannikuni, sealt läänesuunas piki rannikut kuni 120° W, sealt otse põhja kuni 70°50’ S.
	G	Punktist 70°50’ S 110° W otse itta kuni 105° W, sealt otse lõunasse kuni rannikuni, sealt läänesuunas piki rannikut kuni 110° W, sealt otse põhja kuni 70°50’ S.
	H	Punktist 65° S 150° W otse itta kuni 105° W, sealt otse lõunasse kuni 70°50’ S, sealt otse läände kuni 150° W, sealt otse põhja kuni 65° S.
	I	Punktist 60° S 150° W otse itta kuni 105° W, sealt otse lõunasse kuni 65° S, sealt otse läände kuni 150° W, sealt otse põhja kuni 60° S.
	J	Punktist 60° S 170° W otse itta kuni 160° W, sealt otse lõunasse kuni rannikuni, sealt läänesuunas piki rannikut kuni 170° W, sealt otse põhja kuni 60° S.
	K	Punktist 60° S 160° W otse itta kuni 150° W, sealt otse lõunasse kuni rannikuni, sealt läänesuunas piki rannikut kuni 160° W, sealt otse põhja kuni 60° S.
	L	Punktist 70°50’ S 150° W otse itta kuni 140° W, sealt otse lõunasse kuni rannikuni, sealt läänesuunas piki rannikut kuni 150° W, sealt otse põhja kuni 70°50’ S.
	M	Punktist 70°50’ S 140° W otse itta kuni 130° W, sealt otse lõunasse kuni rannikuni, sealt läänesuunas piki rannikut kuni 140° W, sealt otse põhja kuni 70°50’ S.

B osa

Tavalise hiilgevähi (*Euphausia superba*) püügis osalemise kavatsuse teatis

Üldandmed

Liige: . . . . . .

Püügihooaeg: . . . . . .

Laeva nimi: . . . . . .

Eeldatav püügimaht (tonnides): . . . . . .

Laeva töötlemisvõimsus päevas (eluskaalu tonnides): . . . . . .

Alapiirkonnad ja rajoonid, kus püüki kavandatakse

Seda kaitsemeedet kohaldatakse tavalise hiilgevähi püügi kavatsustest teatamise kohta alapiirkondades 48.1, 48.2, 48.3 ja 48.4 ning rajoonides 58.4.1 ja 58.4.2. Kavatsusest püüda tavalist hiilgevähki muudes alapiirkondades ja rajoonides tuleb teatada CCAMLRi kaitsemeetme 21-02 (2019) kohaselt.

Alapiirkond/rajoon	Tähistada vastav kastike
48.1	☐
48.2	☐
48.3	☐
48.4	☐
58.4.1	☐
58.4.2	☐

Püügitehnika: Tähistada vastav kastike

☐ tavaline traalpüük

☐ pidevpüügisüsteem

☐ noodapärasse pumpamine

☐ muu meetod (täpsustage)

Püütud tavalise hiilgevähi eluskaalu otseseks hindamiseks kasutatud tooteliigid ja meetodid

Tooteliik	Püütud tavalise hiilgevähi eluskaalu otseseks hindamiseks kasutatud meetod, kui see on asjakohane (vt 21–03/B lisa) [1]
Tervelt külmutatud	
Keedetud	
Jahvatatud	
Õli	
Muu toode (palun täpsustada)	

[1] Kui meetodit ei ole 21-03/B lisas loetletud, palun kirjeldada üksikasjalikult.

Võrgu kuju

Võrgu mõõdud	Võrk 1		Võrk 2		Muu võrk / muud võrgud	
Võrgu ava (suue)						
Maksimaalne vertikaalne ava (m)						
Maksimaalne horisontaalne ava (m)						
Võrgu suudme ümbermõõt ([1]) (m)						
Suupindala (m^2)						
Paneeli keskmine võrgusilma suurus ([3]) (mm)	Välimine ([2])	Sisemine ([2])	Välimine ([2])	Sisemine ([2])	Välimine ([2])	Sisemine ([2])
1. paneel						
2. paneel						
3. paneel						
…						
Viimane paneel (noodapära)						

([1]) Eeldatud töötingimustes.
([2]) Välimine võrgusilma suurus ning sisemine võrgusilma suurus, kui kasutatakse vooderdist.
([3]) Venitatud võrgusilma sisemised mõõdud CCAMLRi kaitsemeetme 22-01 (2019) meetodi alusel.

Võrgu joonis(ed):

Iga kasutatud võrgu puhul või võrgu kuju muutmise korral viidata asjakohasele võrgu joonisele CCAMLRi püügivahendite kogus, kui see on kättesaadav (www.ccamlr.org/node/74407), või esitada üksikasjalik joonis ja kirjeldus ökosüsteemide seire ja majandamise töörühma (WG-EMM) järgmisel koosolekul. Võrgu joonis(ed) peab (peavad) sisaldama järgmisi andmeid.

1. Traali iga paneeli pikkus ja laius (piisava täpsusega, et oleks võimalik arvutada iga paneeli kaldenurk veevoolu suhtes).
2. Võrgusilma suurus (venitatud võrgusilma sisemised mõõdud CCAMLRi kaitsemeetme 22-01 (2019) meetodi alusel), kuju (nt rombikujuline) ja materjal (nt polüpropüleen).
3. Võrgusilma ehitus (nt sõlmitud, põimitud).
4. Traali sees kasutatud peletuspaelad (konstruktsioon, asukoht paneelidel; märkida „puuduvad“, kui paelu ei kasutata); peletuspaelad ei lase hiilgevähkidel võrgusilma ummistada ega välja pääseda.

Mereimetajate võrkusattumist välistav seade

Seadme joonis(ed): . . . . . .

Iga kasutatud seadme tüübi või seadme kuju muutmise korral viidata asjakohasele joonisele CCAMLRi püügivahendite kogus, kui see on kättesaadav (www.ccamlr.org/node/74407), või esitada üksikasjalik joonis ja kirjeldus WG-EMM järgmisel koosolekul.

Esitada teave iga mereimetajate võrkusattumist välistava seadme kohta, sealhulgas selle kohta, kas tegemist on hüljeste, vaalade või muude loomade võrkusattumist välistava seadmega.

Akustiliste andmete kogumine

Esitada andmed laeval kasutatavate kajaloodide ja hüdrolokaatorite kohta.

Tüüp (nt kajalood, hüdrolokaator)			
Tootja			
Mudel			
Muunduri sagedused (kHz)			

Akustiliste andmete kogumine (üksikasjalik kirjeldus): . . . . . .

Kirjeldada, kuidas toimub akustiliste andmete kogumine, et saada teavet tavalise hiilgevähi (*Euphausia superba*) ja muude pelaagiliste liikide (nt laternsabad, meritünnikud) leviku ja arvukuse kohta (SC-CAMLR-XXX, punkt 2.10).

Meetod	Avaldis (kg)	Parameeter			
		Kirjeldus	Liik	Hindamismeetod	Ühik
Kogumismahuti maht	W*L*H*ρ*1 000	W = mahuti laius	Konstant	Mõõta püügi alustamisel	m
		L = mahuti pikkus	Konstant	Mõõta püügi alustamisel	m
		ρ = mahu massiks teisendamise tegur	Muutuja	Mahu teisendamine massiks	kg/liiter
		H = hiilgevähkide sügavus mahutis	Loomusest sõltuv	Otsene vaatlus	m
Voomõõtur ([1])	$V*F_{hiilgevähk}*\rho$	V = hiilgevähkide maht koos veega	Loomusest ([1]) sõltuv	Otsene vaatlus	liiter
		$F_{hiilgevähk}$ = hiilgevähkide osakaal proovis	Loomusest ([1]) sõltuv	Voomõõturi mahu parandustegur	—
		ρ = mahu massiks teisendamise tegur	Muutuja	Mahu teisendamine massiks	kg/liiter
Voomõõtur ([2])	(V*ρ)–M	V = hiilgevähkide pasta maht	Loomusest ([1]) sõltuv	Otsene vaatlus	liiter
		M = protsessis lisatud vee kogus, mass	Loomusest ([1]) sõltuv	Otsene vaatlus	kg
		ρ = hiilgevähkide pasta tihedus	Muutuja	Otsene vaatlus	kg/liiter
Vookaal	M*(1–F)	M = hiilgevähkide mass koos veega	Loomusest ([2]) sõltuv	Otsene vaatlus	kg
		F = vee osakaal proovis	Muutuja	Vookaalu massi parandustegur	—
Kogur	$(M–M_{kogur})*N$	M_{kogur} = tühja koguri mass	Konstant	Otsene vaatlus enne püüki	kg
		M = koguri keskmine mass koos hiilgevähkidega	Muutuja	Otsene vaatlus, enne külmutamist ja kurnatult	kg
		N = kogurite arv	Loomusest sõltuv	Otsene vaatlus	—

Meetod	Avaldis (kg)	Parameeter			
		Kirjeldus	Liik	Hindamismeetod	Ühik
Jahu teisendamine	M_{jahu}*MCF	M_{jahu} = toodetud jahu mass	Loomusest sõltuv	Otsene vaatlus	kg
		MCF = jahu teisendamise tegur	Muutuja	Jahu teisendamine hiilgevähkideks	—
Noodapära maht	W*H*L*ρ*π/4*1 000	W = noodapära laius	Konstant	Mõõta püügi alustamisel	m
		H = noodapära kõrgus	Konstant	Mõõta püügi alustamisel	m
		ρ = mahu massiks teisendamise tegur	Muutuja	Mahu teisendamine massiks	kg/liiter
		L = noodapära pikkus	Loomusest sõltuv	Otsene vaatlus	m
Muud	Täpsustage				

(1) Üksikloomus tavalise traalpüügi kasutamise korral või kuue tunniga saadud koondloomus pidevpüügisüsteemi korral.
(2) Üksikloomus tavalise traalpüügi kasutamise korral või kahe tunniga saadud loomus pidevpüügisüsteemi korral.

	Vaatluse etapid ja sagedus
Kogumismahuti maht	
Püügi alustamisel	Mõõta kogumismahuti laius ja pikkus (kui mahuti ei ole kandilise kujuga, võib vajalik olla täiendav mõõtmine; täpsusega ± 0,05 m)
Iga kuu ([1])	Hinnata mahu massiks teisendamist, mis tuletatakse kogumismahutist kindla mahuga (nt 10 liitrit) võetud hiilgevähkide kurnatud massist
Iga loomus	Mõõta hiilgevähkide sügavust mahutis (kui hiilgevähke hoitakse mahutis loomuste vaheajal, siis mõõta sügavuse erinevust; täpsusega ± 0,1 m) Hinnata püütud hiilgevähkide eluskaalu (kasutades avaldist)
Voomõõtur ([1])	
Enne püüki	Tagada, et voomõõtur mõõdab terveid hiilgevähke (st enne töötlemist)
Rohkem kui üks kord kuus ([1])	Hinnata mahu massiks teisendamist (ρ), mis tuletatakse voomõõturist kindla mahuga (nt 10 liitrit) võetud hiilgevähkide kurnatud massist
Iga loomus ([2])	Võtta voomõõturist proov ning: — mõõta hiilgevähkide mahtu (nt 10 liitrit) koos veega, — hinnata voomõõturi mahu parandustegurit, mis tuletatakse hiilgevähkide kurnatud mahust Hinnata püütud hiilgevähkide eluskaalu (kasutades avaldist)

Voomõõtur ([2])	
Enne püüki	Tagada, et mõlemad voomõõturid (üks hiilgevähitoote jaoks ja üks lisatava vee jaoks) oleksid kalibreeritud (st näitaksid sama, õiget näitu)
Iga nädal ([1])	Hinnata hiilgevähitoote (hiilgevähipasta) tihedust (ρ), mõõtes teadaoleva hiilgevähitoote mahu (nt 10 liitrit) massi, mis on võetud vastavast voomõõturist
Iga loomus ([2])	Võtta mõlema voomõõturi näidud ja arvutada hiilgevähitoote (hiilgevähipasta) ja lisatud vee mahud; lisatud vee tiheduseks arvestada 1 kg/liiter
	Hinnata püütud hiilgevähkide eluskaalu (kasutades avaldist)
Vookaal	
Enne püüki	Tagada, et vookaal mõõdab terveid hiilgevähke (st enne töötlemist)
Iga loomus ([2])	Võtta vookaalust proov ning: — mõõta hiilgevähkide massi koos veega — hinnata vookaalu massi parandustegurit, mis tuletatakse hiilgevähkide kurnatud massist
	Hinnata püütud hiilgevähkide eluskaalu (kasutades avaldist)

Kogur	
Enne püüki	Mõõta koguri mass (kui kogurid on erineva konstruktsiooniga, mõõta iga tüübi mass; täpsusega ± 0,1 kg)
Iga loomus	Mõõta koguri mass koos hiilgevähkidega (täpsusega ± 0,1 kg)
	Loendada kogurite arv (kui kogurid on erineva konstruktsiooniga, loendada iga kogumistüübi arv)
	Hinnata püütud hiilgevähkide eluskaalu (kasutades avaldist)
Jahu teisendamine	
Iga kuu [1]	Hinnata jahu teisendamist terveteks hiilgevähkideks, töödeldes 1 000 – 5 000 kg (kurnatud mass) hiilgevähke
Iga loomus	Mõõta toodetud jahu mass
	Hinnata püütud hiilgevähkide eluskaalu (kasutades avaldist)
Noodapära maht	
Püügi alustamisel	Mõõta noodapära laius ja kõrgus (täpsusega ± 0,1 m)
Iga kuu [1]	Hinnata mahu massiks teisendamist, mis tuletatakse noodapärast kindla mahuga (nt 10 liitrit) võetud hiilgevähkide kurnatud massist
Iga loomus	Mõõta hiilgevähke sisaldava noodapära pikkus (täpsusega ± 0,1 m)
	Hinnata püütud hiilgevähkide eluskaalu (kasutades avaldist)

[1] Uus periood algab ajast, mil laev liigub uude alapiirkonda või rajooni.
[2] Üksikloomus tavalise traalpüügi kasutamise korral või kahe tunniga saadud loomus pidevpüügisüsteemi korral.

VIII LISA

IOTC PÄDEVUSALASSE KUULUV ALA

1. Nende liidu kalalaevade maksimaalne arv, millel on lubatud IOTC pädevusalasse kuuluval alal püüda troopikatuuni

Liikmesriik	Laevade maksimaalne arv	Püügivõimsus (kogumahutavus)
Hispaania	22	61 364
Prantsusmaa	27	45 383
Portugal	5	1 627
Itaalia	1	2 137
Liit	55	110 511

2. Nende liidu kalalaevade maksimaalne arv, millel on lubatud IOTC pädevusalasse kuuluval alal püüda mõõkkala (*Xiphias gladius*) ja pikkuim-tuuni (*Thunnus alalunga*)

Liikmesriik	Laevade maksimaalne arv	Püügivõimsus (kogumahutavus)
Hispaania	27	11 590
Prantsusmaa	41 ([1])	7 882
Portugal	15	6 925
Liit	83	26 397

([1]) See arv ei sisalda Mayotte'is registreeritud laevu; seda võib tulevikus suurendada vastavalt Mayotte'i laevastiku arendamise kavale.

3. Punktis 1 osutatud laevadel on luba püüda IOTC pädevusalasse kuuluval alal ka mõõkkala ja pikkuim-tuuni.

4. Punktis 2 osutatud laevadel on luba püüda IOTC pädevusalasse kuuluval alal ka troopikatuuni.

IX LISA

WCPFC KONVENTSIOONI ALA

1. Selliste õngejadasid kasutavate liidu kalalaevade maksimaalne arv, millel on lubatud püüda mõõkkala (*Xiphias gladius*) Vaikse ookeani lääne- ja keskosa kalanduskomisjoni (WCPFC) konventsiooni alas piirkondades, mis asuvad lõuna pool 20° S

Hispaania	14
Liit	14

2. Selliste liidu seinnoodalaevade maksimaalne arv, millel on lubatud püüda troopikatuuni WCPFC konventsiooni alas piirkondades, mis asuvad vahemikus 20° N ja 20° S

Hispaania	4
Liit	4

X LISA

SIOFA KOKKULEPPEGA HÕLMATUD PIIRKOND

Liidu kalalaevade aastane põhjapüügi koormus SIOFA kokkuleppega hõlmatud piirkonnas ei tohi ületada järgmisi piirnorme:

Prantsusmaa	237 püügipäeva
Hispaania	2 laeva
Muud liikmesriigid	0

XI LISA

NPFC KONVENTSIOONI ALA

Nende liidu kalalaevade maksimaalne arv, millel on põhjapüügi luba NPFC konventsiooni alal:

Liit	0